2ième Edition

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

Prévisions atmosphériques

Québec et Côte-Nord: Froid. Nuageux et pluie ce soir.
Lac St-Jean: Neige ou pluie. Beau ce soir.

66e ANNEE — No 224 TIRAGE CERTIFIE PAR L'A. B. C. QUEBEC, JEUDI 25 SEPTEMBRE 1947 EDITION QUOTIDIENNE PRIX: TROIS CENTS

Ouvriers-unis des salaisons mis au ban

La Commission des Relations ouvrières décrète que les Ouvriers-unis des salaisons (C.I.O. et C.C.T.) ne représentent plus les ouvriers en grève dans les maisons de salaison de la province de Québec — L'organisateur de l'union dit que celle-ci ignorera cette décision — Conférence des ministres du Travail des provinces et des chefs de l'union à Toronto.

Montréal, 25. (PC). En privant les Ouvriers-Unis des salaisons d'Amérique (C.I.O.-C.C.T.) de leurs droits de négociation dans la province de Québec, le premier ministre Duplessis "a donné le signal de nouveaux troubles" et il a "démontré une fois de plus qu'il désire chasser le C.I.O. de cette province", a déclaré aujourd'hui un porte-parole de l'union, dont les représentants se préparaient à partir pour Toronto, où ils participeront à une conference avec les ministres provinciaux du Travail.

L'organisateur Roméo Mathieu a dit que le geste de M. Duplessis constitue "un obstacle catégorique" pour la conference, qui groupera des représentants de sept provinces, dont l'hon. Antonio Barrette, ministre du Travail de la province de Québec, en vue de régler la grève de 12,000 employés de salaisons à travers le pays.

"Comment pouvons-nous siéger dans un esprit de conciliation et discuter la question logiquement, maintenant que M. Duplessis a déclaré notre grève illégale et a révoqué nos droits de négociation ?" a demandé M. Mathieu.

M. Mathieu a dit que l'union ignorera le dernier édit de M. Duplessis et que "nous continuerons de négocier en vue d'en arriver à un règlement sur un plan national."

LA DECISION

Montréal, 25. (PC). La commission des relations ouvrières de la province de Québec a décrété hier que les huit locaux que possèdent les Ouvriers unis des salaisons d'Amérique dans la province ne pourront plus négocier ni avec les patrons ni avec la commission, en révoquant leur certification légale.

Cette décision affecte les locaux de l'union aux abattoirs de la Coopérative fédérée et de Legrade Incorporée, à Québec, aux établissements de la Canada Packers, à Montréal et à Hull, et aux établissements de la

(Suite à la page 23, 4e col.)

Grave menace pour les troupeaux de boucherie

Les fermiers de l'ouest canadien sont menacés de perdre des animaux de boucherie d'une valeur de $75,000,000 à cause de la grève des employés de maisons de salaison—Appels des présidents de groupements agricoles.

Kelowna, C.C., 25. (PC) Une vague d'inquiétude se répand aujourd'hui parmi les fermiers de l'ouest canadien, menacés de perdre des animaux de boucherie valant $75,000,000 si la grève des salaisons n'est pas réglée sous peu. La Fédération de l'Agriculture a déjà recommandé au gouvernement fédéral de prendre des mesures d'urgence pour protéger les 450,000 membres.

On estime qu'il y a de 400,000 à 500,000 têtes de bétail prêtes pour l'abattoir dans l'ouest canadien. Si la grève dure longtemps, les fermiers ne pourront pas se débarrasser de ce poids et ils devront continuer de nourrir ces animaux, ce qui est ruineux.

M. George Ross, président de l'association des éleveurs, a déclaré hier que peu lui importe qui va régler le conflit, que ce soit le fédéral ou les provinces. Ce qui importe, c'est qu'il soit réglé à brève échéance. M. H.-H. Hannam, président de la fédération de l'Agriculture, a déclaré qu'il faut déplorer le fait que les fermiers, qui ont un intérêt de 80% dans le débat, soient rendus impuissants à agir par les tactiques de l'industrie des salaisons. Il a annoncé également que son association ne demandera pas au gouvernement fédéral de s'emparer des usines de salaison et d'abattage. M. W.-T.-J. Bulman, de Kelowna, a accusé aujourd'hui le gouvernement fédéral et ceux des provinces de se renvoyer la balle dans cette affaire difficile.

Les salaires américains

Washington, 25 (PA) — La moyenne des salaires payés dans les usines Américaines au cours du mois d'août fut de $49.29, d'après un rapport du service des statistiques de l'office du Travail. La plus haute moyenne fut atteinte en juin dernier avec $49.37 par semaine.

UNE COLLISION SUR LE FLEUVE: On voit ci-dessus (en haut) le cargo "Milverton", de Port Colborne, qui a fait explosion à la suite d'une collision avec le pétrolier "Translake", près d'Iroquois, Ontario, hier matin. On voit au bas, un navire identique au "Translake". Deux hommes sont morts au cours de cette collision et l'on cherche aujourd'hui à bord du "Milverton" dix autres hommes disparus au moment de l'explosion.

Les ouvriers ont des devoirs

Buffalo, N.-Y., 25 (PC) S. Em. le cardinal James-Charles McGuigan, archevêque de Toronto a déclaré hier soir qu'un ouvrier qui ne donne pas son rendement normal "peut nuire injustement à son employeur et se rend certainement coupable d'injustice à l'égard de la société en contribuant à la hausse des prix et à la déficience des approvisionnements nécessaires au peuple". Le prélat canadien parlait devant un ralliement ouvrier au congrès eucharistique de Buffalo.

S. Em. le Cardinal Francis Spellman, archevêque de New-York, a de son côté exhorté le capital et le travail à servir la société dans "un but unique". Plus tôt dans la journée, 14,500 personnes avaient assisté à une messe pontificale au Hyde Park Stadium, à Niagara Falls, la seule cérémonie au programme du congrès à se dérouler en dehors de Buffalo. S. Em. le Cardinal Samuel Stritch, archevêque de Chicago, qui présida à la messe pontificale, sur la frontière canado-américaine, signala le caractère anglo-américain du ralliement du fait de la présence de trois cardinaux du commonwealth.

La question des Balkans soumise à l'Assemblée

Le comité politique des Nations Unies se réunit cet après-midi, à 3 heures, pour étudier le problème — Les Etats-Unis demanderont la condamnation de l'Albanie, de la Bulgarie et de la Yougoslavie.

Lake Success, 25. (PC) Les délégations soviétique et américaine se préparent aujourd'hui à l'important débat sur la crise gréco-balkanique qui doit débuter à 3 heures, cet après-midi au comité politique de l'Assemblée générale des Nations-Unies.

La délégation américaine demandera au comité de déclarer l'Albanie, la Bulgarie et la Yougoslavie coupables d'aider les guérilleros du nord de la Grèce. Elle demandera aussi que l'Assemblée générale établisse une commission de surveillance dans cette région troublée des Balkans pour assurer que les guérilleros grecs ne reçoivent pas d'aide extérieure dans leurs tentatives pour renverser le gouvernement grec.

L'ordre du jour mentionne officiellement cette question fort controversée comme "Les menaces à l'indépendance politique et à l'intégrité territoriale de la Grèce".

A la suite de la tension créée la semaine dernière par le violent débat général d'ouverture, le déménagement de l'Assemblée de Flushing Meadows à ses quartiers généraux de Lake Success a apporté une accalmie fort bienvenue.

Les six comités réguliers se sont réunis et ont organisé leur travail sans incident désagréable. Mais on anticipe une reprise des discussions acerbes qui ont élargi jusqu'ici le fossé entre le bloc soviétique et les puissances occidentales. Celles-ci ont l'appui de la majorité des membres.

Le conseil de sécurité se réunit ce matin pour étudier l'admission de nouveaux membres. On croit qu'il approuvera rapidement les demandes d'admission de l'Italie et de la Finlande. Mais il y a d'autres demandes faites depuis longtemps et qui ont été bloquées par le refus des Russes d'accepter certaines d'entre elles. Les puissances occidentales ont répliqué en refusent d'autres demandes approuvées par la Russie.

Les pays concernés sont la Transjordanie, la Mongolie extérieure, l'Irlande et le Portugal.

Hier, le comité politique a approuvé à l'unanimité les demandes d'admission du Yemen et du Pakistan, déjà approuvées par le conseil de sécurité et assurées de l'acceptation de l'Assemblée. Celle-ci sera convoquée en séance plénière dans un bref délai pour ratifier cette décision afin de permettre aux deux nouveaux membres de siéger.

Le comité spécial sur la Palestine devait aussi se réunir ce matin pour procéder à son organisation. On prévoit que le secrétaire des Colo-

(Suite à la page 23, 3e col.)

Drame à Niagara

Niagara-Falls, 25. (PC) John Bell, 56 ans, a été tué hier, d'un coup de carabine, dans sa maison du comté de Stamford, et la police recherche aujourd'hui deux jeunes gens dont l'un a déjà vécu avec Bell. La victime avait la réputation d'être riche et de porter de forts montants d'argent dans ses goussets. Bell avait récemment visité les chutes Niagara, du côté américain, et on rapporte qu'il avait largement dépensé au cours de son voyage. Quand on a trouvé son cadavre hier, les goussets de ses habits avaient été tournés à l'envers et un portefeuille que Bell avait toujours sur lui manquait. Des voisins ont entendu des coups de feu peu de temps après avoir vu Bell assis dans le living-room de sa demeure. On ne prêta pas attention à ces détonations parce qu'il y a beaucoup de chasseurs dans la région. Mme Vera Thorne a cependant vu deux jeunes gens fuyant vers la brousse voisine.

Mise en garde de Howe contre les prix élevés

Le ministre de la Reconstruction adresse la parole devant les membres de la Chambre de Commerce des Provinces Maritimes — Construction de maisons.

St-Jean, N.-B., 25. (PC) Des nouvelles encourageantes sur le progrès des industries de base dans les provinces maritimes et un avertissement au sujet des dangers qui menaceront l'économie canadienne l'an prochain, ont été les questions étudiées par les chefs d'industrie au cours de l'assemblée annuelle de la Chambre de commerce des provinces maritimes. Le ministre de la reconstruction, M. C.-D. Howe, était au nombre des orateurs, hier.

M. Howe a noté une augmentation substantielle dans le nombre des travailleurs dans les provinces maritimes, mais il a aussi mis ses auditeurs en garde contre la hausse des prix et l'effet probable de cette augmentation sur les conditions économiques de l'an prochain.

Il a déclaré que la disparition des taudis et la construction de maisons nouvelles constitue la tâche primordiale du Canada, mais que ces questions relèvent de la juridiction provinciale. M. Howe a rappelé que les provinces maritimes sont plus industrialisées qu'avant la guerre et que le nombre des travailleurs y est augmenté de 40%, à 132,000.

Il laissa entendre qu'il lui semblait opportun que son ministère, qui dirigea les opérations de transition, soit aboli, sans toutefois donner d'indication définitive sur le temps propice à une telle mesure.

Le ministre exprima l'espoir de ne pas être considéré comme pessimiste, mais il souligna le fait que l'année prochaine marquera la fin

(Suite à la page 23, 7e col.)

Trois organisateurs de cartes de loterie arrêtés à Montréal

Montréal, 25 (PC) Trois présumés organisateurs d'un système de cartes de loterie de 25 cents pour le baseball ont été appréhendés ici hier soir lorsque la police de la moralité a saisi plus de 10,000 billets illégaux et trois machines à imprimer au cours d'un raid contre les maisons de jeux.

Les trois hommes ont été identifiés comme étant Ernest Pilon, 53 ans, Etienne Patenaude, 34 ans, et Roland Faubert, 40 ans. Ils seront traduits aujourd'hui devant la cour du Recorder.

Le raid, dirigé par le lieutenant Armand Courval, de l'escouade de la moralité, eut lieu dans la maison de l'un des acusés, tandis que les deux autres furent plus tard appréhendés dans une automobile quand la police bloqua une section d'une rue dans le nord-est de la ville.

Le lieutenant Courval a identifié la marque de commerce de ces cartes de loterie comme étant les cartes "Favorite".

Il a déclaré qu'"en dépit des avertissements répétés publiés dans des journaux et répétés à la radio, l'organisation "Favorite" était le seul système parmi toutes les autres organisations du genre dans la ville, à avoir continué ses opérations."

Corps recherchés à bord du "Milverton"

Des recherches sont faites dans la coque calcinée du fréteur "Milverton" où l'on croit que se trouvent les corps des 10 hommes manquant encore à l'appel à la suite de la tragédie d'hier à Iroquois, Ontario.

Iroquois, Ont., 25. (PC) On croit aujourd'hui que la coque calcinée et fumante du charbonnier Milverton renferme les corps de la plupart, sinon tous, des 10 hommes qui manquent encore à l'appel à la suite de l'explosion qui a ravagé le navire hier dans une collision avec un pétrolier.

Alors que sa structure tordue est encore trop brûlante pour permettre des recherches, le navire de 1,940 tonnes est échoué, donnant de la bande à tribord, à environ cinq milles en aval de ce petit village du St-Laurent et à un peu plus d'un mille de l'endroit où il est venu en collision avec le pétrolier Translake, hier matin.

Sur les 23 membres d'équipage du charbonnier, deux sont morts, 10 sont dans divers hôpitaux des deux côtés du fleuve, souffrant de blessures et de brûlures plus ou moins graves, et un autre s'en est tiré indemne.

On croit que les 10 dont on est encore sans nouvelles ont péri sous les ponts, dans l'explosion et le feu qui se propagea aussitôt après la collision ou qu'ils se sont noyés en plongeant dans le St-Laurent pour échapper aux flammes qui s'étendaient rapidement.

Aucun des 20 membres d'équipage du pétrolier, éperonné en plein flanc par le Milverton, n'a été blessé. Le Translake est maintenant ancré non loin du lieu de l'accident, portant un trou de 12 pieds à tribord.

De l'équipage du Milverton, le lieutenant William Robertson, de Toronto, et le second lieutenant William Goldsworthy, de Montréal, sont morts après avoir été sauvés, tandis que le capitaine du navire, L.-E. Pain, de Montréal, et cinq autres sont présentement dans un état critique à l'hôpital d'Ogdensburg, N.-Y. Deux autres hommes sont hospitalisés à Massena, N.-Y., et deux à Brockville, Ont. Le chauffeur Mike Prochnicki, de Fort William, s'en est tiré indemne en nageant jusqu'au rivage, du côté américain.

La collision s'est produite un peu après 7 heures hier matin et la proue du Milverton, arrosée par

(Suite à la page 23, 3e col.)

Session spéciale réclamée par Pepper

Washington, 25 (AFP) Le sénateur démocrate Claude Pepper a demandé au président des Etats-Unis de convoquer immédiatement le Congrès en session spéciale pour étudier la question de l'aide à l'Europe. Dans un télégramme envoyé à M. Truman, le sénateur de la Floride a déclaré que le rapport de la Conférence des Seize était "un événement de première importance dans l'histoire pour l'établissement d'un monde prospère et pacifique".

Soulignant la nécessité pour les Etats-Unis d'agir promptement, M. Pepper a déclaré dans l'occurrence que "les Etats-Unis doivent agir maintenant si nous voulons profiter de cette rare opportunité. Nous devons préparer notre économie de telle sorte, que nous ne subissions pas d'inflation désastreuse ou de crise destructive, deux maux susceptibles de nous empêcher d'accomplir notre port essentielle dans ce noble projet".

La femme de la victime refuse d'incriminer un prévenu à Amos

Amos, 25. (DNC). "C'est bien vrai que j'ai demandé à Gaston Boudreault de me débarrasser de mon mari, mais jamais il ne m'a donné de réponse définitive". Voilà le résumé des déclarations de madame Joseph Laplante, la femme de la victime dont on a retrouvé le cadavre le 29 mai dernier dans un chemin désert du canton Lamorandière. Appelée comme témoin de la Couronne, Madame Laplante a aussi déclaré à maintes reprises que ses déclarations à l'enquête préliminaire incriminant Boudreault étaient fausses, que seule une nervosité incontrôlable l'avait amenée à dire des choses que depuis elle réprouve entièrement.

Il était 10 h. hier matin quand la Couronne a repris l'enquête dans cette cause du Roi vs Gaston Boudreault. Une foule considérable remplissait à pleine capacité la grande salle d'audience.

Tout d'abord, M. Thomas Paquette, postillon de Lac Castagier, a raconté que, mardi le 27 mai, il avait conduit l'accusé à son camp de chasse du canton Vaissal à 9 milles de chez lui.

Au moment du départ, Boudreault oubliait son fusil, il retourna le chercher et c'est la mère de ce dernier qui est venu le lui donner à mi-chemin entre la demeure de l'accusé et l'endroit où stationnait le taxi du témoin. Samedi le 31 mai, deux jours après le meurtre, M. E. Carpentier a ramené Boudreault à son domicile après l'avoir rencontré au magasin Gauthier, rang 7 et 8 de Lamorandière à 2 milles à l'est de l'endroit où l'on a trouvé le cadavre de la victime. Boudreault lui a déclaré qu'il revenait de la chasse.

Toutes les personnes qui ont assisté à l'enquête préliminaire du 15 juin dernier et qui ont revu aujourd'hui en cour des assises madame Joseph Laplante appelée à témoigner contre son prétendu complice ont été unanimes à constater que celle-ci n'est plus la femme timide et indécise dont on avait pensé entendre le témoignage il y a trois mois. Elle a tenu tête à l'interrogatoire de l'avocat de la Couronne qui, pendant trois heures, a essayé de lui faire répéter les déclarations incriminantes qu'elle avait faites à l'enquête préliminaire. Chaque fois, elle répondit en substance : ce que j'ai dit à l'enquête préliminaire est faux et je n'en connaissais même pas la portée.

Au début de son témoignage, madame Laplante a déclaré qu'elle

(Suite à la page 23, 7e col.)

Les réfugiés refusent une offre française

Luebeck, Allemagne, 25. (PA) Les réfugiés juifs de l'Exodus 1947 se sont contentés de rire aujourd'hui en entendant une émission renouvelant l'offre française de les ramener en France. Cette émission fut radiodiffusée dans les camps où sont détenus les réfugiés juifs. Pas un seul n'a accepté, malgré l'avertissement britannique que le refus de cette offre entrainerait une réduction de leur ration actuelle de 2,800 calories par jour, à la ration allemande régulière de 1,550 calories.

Sans bonnes routes, le Canada ne peut garder ses touristes

Charlottetown, 25. (PC) Le 13e congrès annuel de l'Association canadienne des bureaux de tourisme et de publicité doit prendre fin ce soir après que les représentants de cinq départements fédéraux dont les activités sont reliées de très près au commerce du tourisme, auront produit des rapports et que les membres auront procédé à l'élection des officiers de l'Association pour la nouvelle année.

M. Léo Dolan, directeur du bureau des voyages au Canada, a déclaré hier qu'à moins que les grandes routes ne soient améliorées — et rapidement — le Canada perdra une partie de son commerce touristique. Il a qualifié l'Association canadienne des bonnes routes de "groupe qui parle beaucoup, adopte des résolutions grandiloquentes mais ne fait actuellement rien qui vaille."

L'Ontario, la Saskatchewan, le Nouveau-Brunswick et la Colombie canadienne ont annoncé qu'ils chercheraient bientôt à faire adopter une loi pour déterminer la qualité des hôtelleries pour touristes de façon que ceux-ci sachent ce qu'ils peuvent obtenir pour leur argent.

Usine atomique plus puissante

Washington, 25. (PA) La Commission de l'énergie atomique a annoncé aujourd'hui, que des savants étudient présentement des projets pour la construction, à Oak Ridge, d'une pile à réaction atomique "d'une puissance beaucoup plus grande" que celle de l'heure actuelle.

Un membre de la Commission a dit que la pile fournira de nouvelles opportunités de faire des recherches "au sujet de bien des propriétés de l'atome qui sont encore un mystère pour la science".

Il ajouta que cela permettra d'inventer de plus puissantes armes atomiques et d'ouvrir un champ plus large à l'utilisation de l'énergie atomique en temps de paix.

Ces projets ont été révélés dans une déclaration disant que, d'après un contrat de quatre ans, l'université de Chicago prendra la direction des laboratoires atomiques de Clinton, à Oak Ridge. La Mosanto Chemical Co. dirigeait ce laboratoire depuis juillet 1945.

Poussée de 50,000 communistes chinois

Pékin, 25. (PA) Le journal Hsin Min Pao dit aujourd'hui que 50,000 communistes chinois sont aux prises avec les nationalistes dans la banlieue de Chinghsien, Mandchourie, près du chemin de fer qui relie Tientsin à Moukden, à 85 milles au nord-est de la grande muraille.

Le journal, qui croit que la sixième grande offensive des rouges en Mandchourie peut avoir été déclenchée, dit que le loi martiale a été déclarée dans la ville maritime de Hulutao, qui sert de point d'approvisionnement au gouvernement, à 30 milles au sud de Chinghsien.

L'attaque sur Chinghsien fait apparemment partie d'une poussée communiste destinée à arrêter le flot des troupes gouvernementales et des approvisionnements en Mandchourie. Les rouges ont coupé la voie ferrée cette semaine en capturant Suichung, à 70 milles au sud-ouest de Chinghsien.

BOULOGNE REÇOIT UN DRAPEAU NAZI: La ville de Boulogne, à l'occasion du troisième anniversaire de sa libération après quatre ans d'occupation, a reçu récemment le drapeau de reddition des Allemands au cours d'une brillante cérémonie. On aperçoit le brigadier HOWARD GRAHAME tenant le drapeau et, en arrière, des officiers de la marine et de l'aviation représentant les forces armées canadiennes sous le commandement du brigadier Rockingham. Comme signe de capitulation un drapeau blanc avait été hissé sur la citadelle. Conservé comme souvenir historique à Londres, il a été présenté au maire de Boulogne. (Central Press)

Un "code d'affaires" réclamé par le chef ouvrier Bengough

Hamilton, 25. (PC) Les 700 délégués à la 62e réunion annuelle du Congrès des métiers et du travail du Canada (F.A.T.) se mettent résolument à la besogne aujourd'hui après avoir écouté hier soir un discours de l'hon. Humphrey Mitchell dans lequel le ministre du Travail du Canada leur a dit que les ouvriers canadiens doivent produire plus de marchandises s'ils veulent avoir plus d'argent dans leur enveloppe de paie.

Dans son discours d'ouverture, le président du Congrès, M. Percy Bengough, a attaqué les mesures de décontrôle du gouvernement fédéral, spécialement celles qui ont été annoncées il y a 10 jours. Il a préconisé l'établissement d'un "code d'affaires" qui forcerait l'industrie et les affaires à présenter leurs raisons pour toute augmentation des prix. Les délégués seront en congrès durant 10 jours. Ils représentent 2,625 succursales et environ 360,000 travailleurs.

D'autres orateurs ont parlé durant la première journée : le maire Saw Lawrence, de Hamilton, lui-même de l'Union des tailleurs de pierre d'Amérique; A.-Bruce Docherty, président du Conseil du Travail de Hamilton; lord Dukeston, pair travailliste, qui représente le Congrès de l'Union du Commerce anglais, et Ad Staal, de Montréal et Genève, représentant le Bureau international du Travail.

Montréal, 25. (PC) Un comité spécial du Board-of-Trade de Montréal s'occupant des questions économiques, a conclu hier que si les Canadiens veulent une baisse des prix des marchandises, ils devront accepter un plus grand nombre d'immigrants.

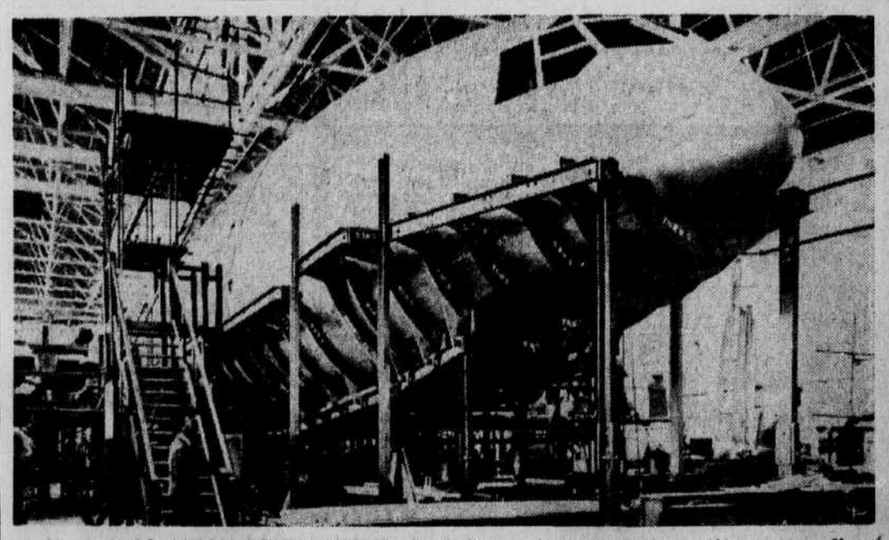
Le comité suggère la nomination d'un ministre qui s'occuperait de l'immigration et l'adoption d'une politique nationale quant au choix des immigrants.

Le président du Board-of-Trade, M. F.-J. Cunningham a ajouté: "qu'un marché domestique plus vaste permettrait le développement de nouvelles industries, lesquelles ne peuvent opérer économiquement avec les marchés actuels."

Une grève éclate à Milan

Milan 25 (PA) Toute l'industrie textile du nord de l'Italie est menacée de paralysie par une grève de 40,000 techniciens et employés de l'administration. Hier, les quartiers généraux communistes ont été endommagés par l'explosion d'une bombe mais il n'y a pas eu de victimes. Si cette grève continue, 550,000 ouvriers seront forcés d'abandonner leur travail.

Pendant ce temps, une grève générale qui paralysait le port de Trieste depuis 24 heures a été réglée, aujourd'hui, par l'intervention du gouvernement militaire. Les unions intéressées étaient les Sindicati Unici, à tendances communistes, et la Camera del Lavoro, non communiste, qui avait refusé d'encourager la grève. Les deux unions réclamen. une victoire morale et le gouvernement militaire est fort content de la tournure qu'ont pris les événements.



LE PLUS GROS AVION BRITANNIQUE: Construit pour transporter plus de 100 passagers directement de New-York à Londres, à une vitesse de 350 milles à l'heure et une altitude de sept milles au-dessus du niveau de la mer, le plus gros avion britannique, le "Bristol Barbazon 1" fera sa première envolée d'essai l'an prochain. Il contiendra 120 sièges et de 70 à 100 lits pour les passagers qui bénéficieront d'un service d'air climatisé. Il sera muni de moteurs à huit cylindres qui ne serviront que pour son envolée d'essai et de trois moteurs à jets. Dans cet avion, il y aura un projecteur de vues animées et un écran, un bar, une salle à diner, une cuisine et des chambres de bain. Le puissant appareil est construit à Filton, près de Bristol, Angleterre. (Central Press)

Nouvelles de Lévis

Nouveau président de la St-Jean-Baptiste de Lévis

Une assemblée générale des officiers et membres de la Société St-Jean-Baptiste de Lévis a été tenue, hier soir, au local de l'avenue Mont-Marie sous la présidence de M. Henri J. Plourde. M. l'abbé Placide Jacques, aumônier de la Société, était présent. A l'occasion de cette première réunion de la nouvelle saison, M. le président a souhaité à tous la bienvenue et dit que la Société reprenait ses activités et espère que nos jeunes gens se feront un honneur de faire partie de la Société St-Jean-Baptiste de Lévis qui a été réorganisée l'an dernier. M. Plourde explique que la Société avait à son programme l'an dernier le projet d'établir à Lévis une bibliothèque nationale. Un comité de neuf membres a été formé à cet effet et le projet est en bonne voie de réalisation. Une bibliothèque s'impose à l'évis, a ajouté M. Plourde et il en existe dans toutes les villes importantes. Lorsque ce projet aura été realisé, nos gens pourront y venir se renseigner et s'instruire sur les sujets qui les intéressent. Un autre projet de la Société a été l'établissement dans les écoles de cercles d'études afin de permettre aux jeunes de se renseigner sur les questions diverses, car ces jeunes sont les futurs membres des corps publics et des diverses associations de notre ville et de la rive sud. Plus la jeunesse sera instruite, bien renseignee et sérieuse, plus ces citoyens de demain seront en mesure de bien remplir les rôles qui leur seront confiés. En terminant, M. le président dit qu'il avait accepté la présidence pour une année et demande qu'on lui choisisse un remplaçant plus jeune. Il dit que ses occupations nombreuses l'empêchent de continuer à présider les destinées de la Société, promettant cependant toute sa coopération et son temps disponible en faveur de la Société St-Jean-Baptiste de Lévis dont il reste membre.

Le secrétaire-archiviste, M. Marcel Dion, donna lecture du rapport des activités de la Société au cours de l'année terminée.

Le secrétaire-trésorier, M. Rosaire Roy, donna aussi lecture du rapport financier de la Société pour l'année écoulée.

On procéda ensuite à l'élection des directeurs pour la nouvelle année. M. Joseph Turmel agit comme président d'élections. Le résultat fut le suivant : MM. Henri J. Plourde, Marcel St-Laurent, Paul-Henri Dumas, Paul-Henri Maranda, Armand Noreau, Oscar Mercure, Robert Gagnon, Joseph Turmel et Roland Bourget.

Le nouveau bureau de direction fit le choix des officiers comme suit : Président, M. Marcel St-Laurent ; vice-président, M. Paul-Henri Dumas ; secrétaire, M. Oscar Mercure ; trésorier, M. Armand Noreau ; directeurs, MM. Henri-J. Plourde, P.-H. Maranda, Robert Gagnon, Joseph Turmel et Roland Bourget.

M. St-Laurent remercia pour la confiance mise en lui et dit qu'il fera tout son possible pour mener à bien les destinées de la Société. Il dit compter sur la coopération des officiers et membres. M. le président dit que le programme des activités est en préparation et en mentionne quelques-unes, le projet de la bibliothèque municipale, la fondation de cercles d'études dans les écoles, donner des soirées, des forums, des conférences, des concerts populaires, des danses de folklore. Le programme sera definitivement préparé pour la prochaine assemblée. Il remercie les directeurs sortant de charge ainsi que M. Henri-J. Plourde, MM. Marcel Dion et Rosaire Roy pour leur bon travail et un vote de remerciements est voté. On va s'occuper de recruter de nouveaux membres et M. Robert Gagnon a été nommé président du comité de recrutement.

Appel des pompiers de Lauzon

Les pompiers de Lauzon ont été appelés vers 9 hrs 45, hier matin, pour un feu de cheminée et de tuyau sans dommages, rue St-Joseph.

Nouvelles décorations du Bon Parler Français.

La Société du Bon Parler Français décorera quatre autres citoyens de Lévis et Lauon, M. l'abbé J.-V. Boucher, curé de Lauon et M. Lévis Bourassa, greffier de la cité de Lauon, ainsi que Mgr Elias Roy, P.D., supérieur du collège de Lévis et M. Pierre-Georges Roy, ex-archiviste provincial.

M. l'abbé Boucher et M. L. Bourassa seront décorés dimanche soir, le 5 octobre, au cours d'une soirée publique qui aura lieu en la salle du collège de Lauon. Mgr Elias Roy et M. P.-G. Roy, seront décorés samedi, le 4 octobre, au cours d'une soirée intime qui aura lieu au collège de Lévis, en présence des prêtres et élèves du collège. Ils recevront tous les quatre la médaille d'argent et le titre de directeurs à vie de l'Ordre Académique du Bon Parler Français.

Mariage Turgeon-Proulx

Samedi matin dernier, à 9 heures, en l'église du Christ-Roi, a été célébré le mariage de M. Phidalas Turgeon, fils de M. Phidalas Turgeon snr, de Québec, avec Mlle Léola Proulx, fille de M. Edgar Proulx, du Christ-Roi.

La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Raoul Tardif, du collège de Lévis, cousin de la mariée.

M. Phidalas Turgeon servait de témoin à son fils et M. Edgar Proulx accompagnait sa fille. Pendant la messe un beau programme de chant fut exécuté par la chorale des Demoiselles Enfants de Marie de la paroisse.

Après la cérémonie nuptiale le déjeuner fut pris à la résidence de M. Edgar Proulx, puis les nouveaux époux sont partis en voyage de noces. Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

Mort de Mme Arthur Mercier

Hier, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, est décédée dame Ma. e Alberta Doyon, épouse de M. Arthur Mercier, de Daaquam, co. Montmagny. La défunte, âgée de 31 ans et 9 mois, outre son époux, laisse pour pleurer sa mort, ses enfants, Marie-Berthe et Viateur ; son père et sa mère, M. et Mme Josaphat Doyon, de Daaquam ; ses frères, Rév. Frère Viateur, née Marie-Louis Doyon, religieux Mariste, en Nouvelle Calédonie, MM Henri-Philippe, Réginald et Jean de Dieu Doyon ; ses soeurs, Révde Mère St-Hervé, née Donatienne Doyon ; son beau-père, M. Wilfrid Mercier, de St-Just, co. Montmagny ; ses belles-soeurs, Mme Stanislas Grondin, de Sherbrooke, Révde Mère Ste-Lucille, née Adrienne, Révde Mère St-Eu. ry, née Eva et Révde Mère Ste-Lucie de Rome, née Bernadette, toutes trois des Soeurs de la Charité. Elle laisse aussi plusieurs cousins et cousines. La maison Maurice Gilbert a transporté les restes mortels à St-Just où les funérailles auront lieu samedi matin, en l'église paroissiale. Nous présentons aux parents de la regrettée défunte nos plus vives sympathies.

Feu E. Isabelle

Dans le compte rendu des funérailles de M. Emile Isabelle, publié vendredi dernier, il fallait dire à la place de M. Joseph Cameron, parmi les noms des neveux, celui de M. Napoléon Cameron.

Réunion Lacordaire ce soir à Lévis.

Ce soir, au local Lacordaire de la rue Gauvreau, à Lévis, aura lieu une réunion de tous les officiers Lacordaire et Jeanne d'Arc ainsi que de tous les chefs du mouvement dans le comté de Lévis. Les animateurs de cette réunion seront MM. Paul-Henri Lecours, président de district et Joseph Turmel, propagandiste.

Retraite pour les ligueurs du Sacré-Coeur.

Une retraite fermée pour les membres de la ligue du Sacré-Coeur de Notre-Dame de Lévis, commencera samedi soir, à 7 heures 30, en la chapelle des Congréganistes, à Lévis et se terminera lundi matin prochain. Elle sera prêchée par le Révd Père Paul-Emile Bélanger, jésuite.

Assemblée de l'exécutif des Légionnaires.

Une assemblée des membres de l'exécutif de la Succursale No 12 de Lévis, de la Légion Canadienne, sera tenue demain soir, à 8 heures 30, en la Hutte No 3, rue St-Antoine, à Lévis, près du Manège Militaire de Lévis, sous la présidence du capitaine Jacques de Billy. On terminera le programme des activités de la saison.

Cueillette du vieux papier de rebut.

Une cueillette des vieux papiers de rebut, des vieux journaux, revues et cartons, organisée par le club des Lions, de Lévis, en faveur de l'oeuvre du verre de lait, sera faite samedi après-midi dans Lévis, Lauzon, Bienville, St-David, Christ-Roi, Ste-Jeanne d'Arc, Ste-Bernadette et St-Romuald. On demande de faire des paquets bien ficelés et de les déposer en face de leur résidence pour midi. Les camions passeront vers une heure pour prendre ces paquets. Les magasins ou maisons d'affaires qui auraient des quantités à donner, voudront bien communiquer immédiatement avec MM. L.-B. Pelletier, Dr Arthur Pafard ou Maurice Jean, à Lévis et on enverra un camion chercher ces paquets. On compte que chacun fera sa part en faveur de cette oeuvre admirable pour nos enfants débiles, fréquentant les classes.

Conférence sur la nutrition.

Demain, à Lévis, à l'heure ordinaire, une conférence sera donnée sur la nutrition.

Demain soir, à 7 heures 30, en la salle paroissiale de St-Etienne, il y aura représentation cinématographique et conférence par Mlle Demers, éducatrice-hygiéniste, pour le public en général.

Activités des Forestiers Canadiens.

Le comité de la ligue de petites quilles de la Cour Notre-Dame de Lévis No 841, des Forestiers Canadiens, fera le début de ses activités dimanche après-midi, 28 septembre, à une heure, en la salle Dumont, rue St-Louis, à Lévis. A cette occasion on a organisé un tournoi-invitation auquel participeront tous les joueurs des équipes de l'an dernier ainsi que plusieurs autres qui ont été invités à se joindre à cette ligue. On compte donc sur la présence de tous à l'heure et endroit indiqués, car le comité de la ligue, en plus de procéder au tirage pour la formation définitive des équipes, attribuera au gagnant de ce tournoi un trophée qu'il recevra lors d'une soirée, à la fin de la saison.

La Cour Notre-Dame de Lévis, des Forestiers Canadiens, invite les amateurs et leurs amis à un banquet aux huîtres qui aura lieu samedi soir, le 11 octobre prochain, en la salle de la Hutte No 3, de la Légion Canadienne, 3 rue St-Antoine, à Lévis. Il y aura programme récréatif et présence de représentants de la Haute-Cour qui auront d'agréables surprises à causer à l'assistance et que l'on réserve pour cette soirée.

Le tennis à Lauzon.

Derniers résultats des tournois joués sur les courts du club de tennis Lauzon :

Gérard Gagnon a défait Guy Bélanger, 6-0, 6-0; Simon Verreault a défait Gabriel Garant, 6-1, 6-0.

Les rencontres en semi-finales pour le championnat junior du comté de Lévis et l'obtention du trophée J.-B. Paradis auront lieu demain soir.

Congrès à Trois-Rivières

Trois-Rivières, (DNC) Le 10e congrès annuel de la Corporation des Techniciens diplômés de la province de Québec aura lieu dans notre ville les 11 et 12 octobre prochain. Le congrès comporte des séances d'études pour discuter des problèmes des techniciens. La corporation des Techniciens compte dans ses rangs tous les diplômés des Ecoles Techniques spécialisées de la province.

On s'attend à une assistance de

Devant d'agneau frais ..... .20
Jambon roll (maigre) ..... .50
Panne de lard ..... .20
Cretons au lard ..... .30
Oeufs "A" Gros ..... .58

Assortiment complet de Dindes, Poules et Poulets

Malgré la hausse récente des viandes nous n'avons pas augmenté nos prix

Carrier & Goulet

Tél.: 2-5291 Tél.: 2-5291
118-126 rue du PONT

Chronique ouvrière

Salaires garantis

Le premier régime de salaire annuel dans l'industrie de l'automobile a été obtenu par les United Automobile Workers (C.O.I.) dans une nouvelle convention avec Maremont Automobile Products, Inc., Chicago, note la Gazette du Travail. Le projet garantit quarante semaines de salaire par année.

La convention garantit également des gains annuels d'au moins 1,600 fois le taux horaire de base à tout travailleur en service depuis au moins deux années. Primes d'encouragement et rémunération de surtemps sont comprises dans la garanttie. Ainsi, si le taux de prime d'encouragement de l'année dernière — environ 20 pour 100 — se maintient pendant la convention courante, la garantie ne s'appliquera qu'à 32 des heures d'une semaine de 40 heures. La compagnie n'est pas tenue d'honorer la garantie en face d'un cas de force majeure; elle devient inopérante dans un cas de grève ou de suspension de travail.

Afin de garder les travailleurs en emploi, la compagnie se réserve le droit de les transférer d'une usine à l'autre parmi celles qu'elle a dans le district de Chicago, sans préjudice au droit d'ancienneté. A la fin de l'année contractuelle, la compagnie peut déduire de tout montant dû à un travailleur tout gain retiré par lui d'un autre travail accompli au cours de mises à pied ou du fonds de prestations d'assurance-chômage de l'état de l'Illinois.

Unions aux Etats-Unis

Quoique le nombre de travailleurs syndiqués aux Etats-Unis en 1946 soit supérieur d'un million à celui de 1945, leur pourcent est resté stationnaire. Le nombre des travailleurs englobés par des conventions collectives s'est élevé de 13,800,000 en 1945 à 14,800,000 en 1946 mais, simultanément, le nombre des travailleurs ayant le droit de se syndiquer s'est accru de 29 millions à 31 millions.

Convocations

Syndicats catholiques : Assemblée de l'Union nationale catholique des charpentiers menuisiers et du Syndicat des mécaniciens de machines fixes, ce soir, à 8 heures, à 17, rue Caron.

Unions internationales : Réunion de la Fraternité des travailleurs en pulpe, sulfite et papier, local 137, et de la Fédération des employés du Quebec Power, ce soir, à 8 heures, à 61, rue Ste-Hélène.

EAU des CARMES BOYER
FACILITE LA DIGESTION
APAISE LES NERFS
DISSIPE TOUS MALAISES
RÉCONFORTE
• Toutes pharmacies

Aux obsèques de M. G. Labrecque

De nombreux parents et amis ont assisté jeudi, le 11 septembre 1947, aux funérailles faites à M. Gérard Labrecque, époux de dame Germaine Langlais, décédé le 7 septembre, à l'âge de 39 ans. Son service a été chanté à 9 heures, en l'église de St-Coeur de Marie, au milieu d'une assistance considérable. Le défilé qui suivait la dépouille mortelle, groupait plusieurs employés de la maison J.-B. Renaud & Cie, et de nombreux citoyens. Un landau, chargé de tributs floraux précédait le corbillard.

La cérémonie religieuse fut solennelle. C'est le R. Père Lamontagne, curé, qui a fait la levée du corps et chanté le service, assisté du R. Père Coquereau, comme diacre, et du R. Père Roy, comme sous-diacre.

Au départ des salons mortuaires de la maison Arthur Cloutier & Fils, 352 rue d'Aiguillon, le deuil était conduit par ses frères, MM. Louis et Joseph Labrecque; MM. Alfred, Emile et Alberic Langlais, Armand Tremblay; ses neveux, MM. Roger Vachon, Lionel Roy, Claude et Guy Labrecque, Jacques, Raymond, Guy Langlais, Lucien Bédard, Gérard Baron, Raymond, Luc Tremblay; ses cousins, MM. Aniçet Trudel, Octave Lefrançois, Arthur Lefrançois, Gaston Larose, Adéodat Blais, Paul-Denis Trudel, Alphonse Trudel, Wellie Charier, Arthur Raymond, Marcel Lefebvre, Noël Laroche, Adrien Seaborn, Paul Lefebvre, Alphonse Bernier, Frs Delisle, père et fils. Les représentants de la maison J.-B. Renaud & Cie étaient MM. Ls Leclerc, B. Gagné, J. Simard, G. Bolvin, A. Leclerc, H. Corriveau, M. Dussault, R. Dussault, H. Roy, R. Leclerc, R. Lessard, L. Plante, H. Bussières. On remarquait aussi MM. M. Letarte, J.-H. Simard, J.-B. Trépanier, M. Langlois, G. Blouin, A. Papillon, J. Emond, A. Trudel, P. Plamondon, A. Godin, P. Breton, J.-A. St-Laurent, W. Charrier, J.-G. Delagrave, A. Bourret, J.-C. McGee, Roger Trudel, A.-A. Letarte, Ls Roberge, J. Morel, E. Caron, H. Caron, E. Robitaille, P. Déry, D. Bernier, le Dr Robert Caouette, R. Hamel, G. Matte, A. Pelletier, M. Bernier, M. Pageau, L. Brousseau, R. Lemay, G. Trudel, A. Plamondon, J. Racette, R. Couture, M. Roy, Jos. Bouchard, Ls Fortier, J.-A. Bernier, J. Cloutier, H. Cimon, A. Blais, L. Paquet, E.-J. Pelletier, J.-A. Morissette, G. Cloutier, L. St-Laurent, L. St-Hilaire, G. Desmeules, A. Ribtaille, J. Poulin, L.-P. Goulet, G. Goulet, A.-J. Gagnon, H. Herf, A. Laforce, L. Pouliot, E. Bois, M. Maurice Cloutier, de la maison Arthur Cloutier & Fils, dirigeait les funérailles.

ROTI DE PORC FRAIS
EPAULE 32c lb SOC 38c lb
SAINDOUX 25c lb CHAUDIERE 20 lbs 4.60
EPAULE FUMEE 35c lb SANS JARRET
VEAU ROTI DE PALETTE 29c lb
SAUCISSE PUR PORC 39c lb
W. E. Bégin
436 St-Jean Tél.: 2-1551
142 de la Salle Tél.: 5-8196

A Loretteville

Dimanche, le 28 septembre, à 10 h. 30 de l'avant-midi, au Collège de Loretteville, sera tenue une importante assemblée du bureau de direction de l'amicale du Collège.

D'importantes questions seront au programme.

JAMAIS EVE N'OFFRIT

PAREILLE POMME!

6 pommes
18 dattes dénoyautées
6 cuillerées à thé de sucre du beurre
1 tasse de "grapenuts" des raisins
3 cuillerées à thé d'ANGOSTURA

Choisissez de grosses pommes à cuire au four, préférablement des spys, baldwins ou greenings. Lavez et évidez les pommes et placez au fond de chacune trois dattes dénoyautées, quelques raisins épépinés, une cuillerée à thé de sucre et ½ cuillerée à thé d'Angostura. Remplissez les pommes de "grapenuts" et déposez un morceau de beurre sur le dessus. Faites cuire lentement pendant une heure dans un four à 375°F. Servez chaud avec de la crème fouettée, légèrement sucrée.

ANGOSTURA
TRADE MARK REG. U.S. PAT. OFF.
AROMATIC BITTERS
Porte au maximum la saveur de tout plat

DISPARU! 4 GRANDS ENNUIS DU RASAGE

1 ELIMINE ENNUI No 1 COMME CECI . . .
Pas de temps perdu. Les concours Nationaux "Shavathons" ont prouvé le rasoir injecteur Eversharp 80% plus rapide. Rasage, doux, propre—réduit de moitié!

2 ELIMINE ENNUI No 2 COMME CECI . . .
Pas d'entailles ou coupures. La barre-garde brevetée retient droit chaque petit cheveu. La barbe s'enlève facilement, doucement, sans "tirer" où "gratter"

3 ELIMINE ENNUI No 3 COMME CECI . . .
Rien à enlever ou rassembler c'est le rasoir le plus facile à nettoyer. La seule chose à faire est de rincer sous le robinet. Secouer et mettre de côté.

4 ELIMINE ENNUI No 4 COMME CECI . . .
Pas de lames à développées. Le change-lames Automatique agit instantanément. Poussez, tirez, click, click—une nouvelle lame est instantanément fermée en place.

50% plus rapide, 100% plus sur, 200% plus propre
Le meilleur, il reduit votre rasage de moitie
SPECIAL $1.49 avec 20 lames
EVERSHARP SPEED INJECTOR RAZOR

C'EST LE MOMENT D'ADOPTER LA
Soupe aux Tomates Aylmer
✓ AYLMER vous donne une vraie saveur de tomates—
✓ AYLMER vous épargne de l'argent—
Qualité Va de Pair avec Aylmer

Un essai prouve que le 2 DANS 1 fait vraiment

RELUIRE
CIRAGE 2 DANS 1
NOIR, BRUN, TAN, ROUGE
2F-47

Votre Magasin DOMINION

Succulentes et Juteuses

ARRIVANT FRAICHES TOUS LES JOURS
PÊCHES
ELBERTA noyau libre panier 6 pintes $1.09

VIANDES DE CHOIX

Poulets à rôtir (5 à 6 lbs) FRAIS TUES — CATEGORIES A et B	lb.	42c
Fesses de veau FRAIS — MOITIE DE GIGOT	lb.	27c
Rôti de veau EPAULE DESOSSEE — NI OS NI PERTE	lb.	29c
Longes de porc BIEN PAREES — COTELETTE ou BOUT de FILET	lb.	42c
Devants d'agneau No 1 CHOIX	lb.	19c
Fesses d'agneau FRAIS DU PRINTEMPS	lb.	45c
Poules fraîches POUR BOUILLIR — 5 à 6 lbs	lb.	35c
Filets d'aiglefin VRAIMENT FRAIS	lb.	37c
Gros éperlan No 1 FRAIS	lb.	29c

Jus de tomates "LIBBY" — EMPAQUETAGE NOUVEAU	2 boites 20 onc.	23c
Pêches "Brighi" DE CHOIX	boite 20 onc.	28c
Ragoût "Burn" AGNEAU OU BOEUF	boite 15 onc.	15c
Fèves au lard "RAYMOND"	2 boites 20 onc.	25c
Soupe aux tomates EMPAQUETAGE NOUVEAU "HEINZ"	boite 10 onc.	10c
Spaghetti "Libby" AVEC VIANDE	boite 15 onc.	15c
Thé noir "DOMINO"	paquet ½ lb.	45c
"Mincemeat" DE CLARK SUCRE	pot de 19 onc.	28c
Olives à la reine "ROYAL MANOR"	pot de 16 onc.	47c
Flocons de savon "QUICK ARROW"	boite	45c

Les prix des fruits et des légumes sont sujets aux fluctuations quotidiennes du marché à la hausse ou à la baisse.

Bocaux A CONSERVES	petite grandeur douz.	99c
Bocaux A CONSERVES	moyenne grandeur douz.	1.19
Certo PECTINE DE FRUIT	bouteille 8 onces	22c
Pois verts AYLMER No 4-5	2 boites 20 onc.	33c
Beurre d'arachides "NUTSWEET"	pot de 16 onc.	35c
Croûte de tarte "Q. T." QUALITEE TESTEE	paquet	15c

MANDRAKE, le magicien — Par Lee Falk et Phil. Davis

Lettre d'Ottawa

Si Terre-Neuve devient une province de la Confédération canadienne, les Etats-Unis remettront les bases qu'ils avaient obtenues de la Grande-Bretagne — Ce que coûtera la nouvelle province— La hausse du coût de la vie.

(Par Paul Paradis)

Ottawa, 25 — Si Terre-Neuve devient la dixième province de la Confédération canadienne, le Canada invitera les Etats-Unis à renoncer aux bases qu'ils obtinrent de la Grande-Bretagne pour une période de 99 ans à l'heure la plus sombre de la dernière guerre, alors que Terre - Neuve semblait devoir devenir le premier bastion de l'Amérique contre une Allemagne victorieuse en Europe.

Les Etats-Unis n'eurent que de vieux contre - torpilleurs à donner à la Grande-Bretagne pour obtenir le privilège de s'installer avec leur aviation, leur marine et leur armée, sur la grande île dont le possesseur peut à volonté ouvrir ou fermer l'entrée du fleuve St-Laurent, c'est-à dire fermer les portes orientales de l'Amérique à tout agresseur européen.

Mais cette valeur stratégique de Terre-Neuve a considérablement diminué depuis l'écrasement absolu de l'Allemagne, et c'est pourquoi le ministre de la Défense nationale, M. Brooke Claxton, n'a pas hésité, hier au cours d'une conférence de presse à laisser clairement entendre que le Canada ne tolèrerait aucune base américaine à l'intérieur de ses limites territoriales.

Le gouvernement canadien a déjà laissé les Américains installer dans le grand nord canadien des stations météorologiques qui deviendraient de redoutables bases de défense et d'attaque advenant une guerre avec l'Union Soviétique, mais ces stations demeurent sous la juridiction des autorités militaires canadiennes. Il n'en est pas de même à Terre-Neuve, où les Américains possèdent quatre bases qui, pendant un siècle, demeureront des parcelles territoriales des Etats-Unis à moins que la diplomatie canadienne n'en décide autrement si Terre-

(Suite à la page 6, 4e col.)

Trente bourses

L'honorable Jonathan Robinson, ministre des Mines annonce l'octroi par son département de 30 bourses d'études en mines, géologie et métallurgie, représentant un montant total de $15,-000.00.

Par l'octroi de ces bourses, le gouvernement entend diriger les jeunes gens de la province de Québec vers l'étude de ces sciences, afin de préparer un nombre suffisants de techniciens nécessaires à l'exploitation de notre industrie minérale.

Importantes décisions prises hier dans l'intérêt de l'instruction

Deux nouvelles écoles ménagères régionales seront établies dans la province de Québec, après avoir reçu l'approbation du comité catholique de l'Instruction publique. La nouvelle a été annoncée hier après-midi, au Parlement, après la séance régulière du comité.

Le comité a recommandé, en effet, après étude d'un rapport de sa commission de l'enseignement ménager, que l'orphelinat du Christ-Roi, dirigé par les RR. Soeurs de la Charité de Nicolet, et l'orphelinat de l'Immaculée-Conception, dirigé par les Petites Franciscaines de Marie, de Chicoutimi, soient reconnus comme écoles ménagères régionales.

Il a décidé aussi de recommander l'octroi de bourses spéciales aux orphelins qui fréquentent les écoles ménagères régionales et orphelinats ainsi qu'aux orphelins des écoles ménagères moyennes qui veulent poursuivre leurs études dans une école régionale autre que les orphelinats. M. l'abbé Albert Tessier a fait observer, à ce sujet, que les jeunes filles des orphelinats doivent quitter ces établissements à 14 ans, c'est-à-dire à l'âge où elles ont le plus besoin de protection et de direction. Le comité catholique s'est déclaré d'avis qu'il faudrait des bourses spéciales plus élevées que les bourses régulières de $50 et il a prié le gouvernement de se montrer favorable à cette requête.

Le comité a recommandé au gouvernement de bien vouloir accorder une subvention annuelle de $400 à l'Institution des sourdes-muettes, de Montréal, ainsi qu'à chacune des maisons suivantes: les Ursulines de Gaspé et les Petites Franciscaines de Marie, de Baie St-Paul, qui désirent organiser des cours postscolaires de couture et d'art culinaire.

Le comité catholique a recommandé la nomination de trois nouveaux principaux d'écoles normales, comme suit: M. l'abbé Charles Frève, comme principal de l'école normale de St-Pascal de Kamouraska, en remplacement de M. l'abbé Florido Gagné, devenu économe du nouveau petit séminaire de St-Georges de Beauce; M. l'abbé René Bouthillier, comme principal de l'école normale de St-Lambert; M. l'abbé Robert Fortin, comme principal de l'école normale de Carleton.

M. le chanoine Eugène Carrier, M. l'abbé G.-G. Laforest et M. l'abbé Gérard Hébert ont été maintenus en fonctions, le premier comme principal de l'école normale de Lévis, le second comme principal de l'école normale de St-Léonard de Nicolet et le troisième comme principal de l'Institut "Chanoine F.-X. Trépanier", de Montréal.

Le comité catholique a recommandé encore la nomination de plusieurs professeurs dans les écoles normales: M. D.-M. Caron, à l'école normale de Chicoutimi, M. Roméo Désaulniers, à l'école normale de Trois-Rivières, M. A.-P. Nicholas, à l'école normale Laval, de Québec, M. Jean-

(Suite à la page 6, 3e col.)

DECORATION FRANÇAISE: M. le docteur CHARLES VEZINA, doyen de la Faculté de Médecine de Laval, recevait, hier, de M. P.-P. LORION, consul général de la France à Québec, la décoration de Chevalier d'honneur que le gouvernement français vient de lui décerner. Cette photographie fut prise à cette occasion. On remarque de gauche à droite: Madame P.-P. LORION, Madame CHARLES VEZINA, le Dr C. VEZINA, M. P.-P. LORION, le Dr PASTEUR VALLERY-RADOT, M. DE MESSIERES, de Montréal, Mgr FERDINAND VANDRY, recteur de Laval, le Dr E. FORTIER. (Photo du "Soleil")

Les Semaines sociales du Canada

Rimouski, 25. (PC) La vingt-quatrième session des Semaines sociales du Canada s'ouvre ici aujourd'hui sous la direction du président, le R. P. Joseph-Papin Archambault, s.j. Venant quelques jours après les Semaines sociales de Naples, le thème principal de ces assises de quatre jours sera: La vie rurale et ses problèmes.

Parmi les principaux conférenciers, on note la présence de S. Em. le cardinal James McGuigan, président d'honneur des Semaines sociales; S. Exc. Mgr Ildebrando Antoniutti; sir Eugène Fiset; S. Exc. Mgr Georges Courchesne; M. Adélard Godbout, et S. H. le maire de Rimouski, M. Elzéar Côté.

Plusieurs constructions nouvelles sont approuvées par l'urbanisme

Des projets de construction et de réparations représentant une valeur globale de $440,000. ont été approuvés, hier après-midi, par les membres de la Commission municipale d'urbanisme. Le plus important projet, qui a reçu l'approbation des membres de la commission, est celui de la Liquid Carbonic Canadian Corporation qui construira une bâtisse de $175,000. D'autres projets importants ont aussi été acceptés tels que ceux de M. Albert Noël—(10 maisons de $70,000)—; M. Eugène Chalifour — (immeuble de $40,-000; Gouvernement provincial — (un bâtiment de $39,000 dans le parc de l'Exposition)—; Hôtel-Dieu du Précieux-Sang—(atelier de $30,000).

Voici les noms des citoyens qui ont obtenu la permission de construire, ainsi que l'adresse des constructions projetées et leur valeur: M. Ant. Noël, 348-350, 17e Rue, travaux de $2,500. — Gouvernement fédéral, poste de la rue Henderson, $2,600. — M. Ulric Savard, 217 rue des Pins, $400. — Price Bros Co., 65 rue Ste-Anne, $500. — M. Jos. Bélanger, 100-111 rue du Pont, $2,000. — M. H. Gosselin, 24 1-2 rue Couillard, $300. — M. J.-G.-D. Guay, 31-33 rue Montmartre, $1,200. — Mme J.-A.-K. Laflamme, 320 Grande-Allée, $150. — M. A.-J. Pelland, coin des rues St-Jean et d'Youville, $4,-000. — Armée du salut, 14-16 côte du Palais, $150. — M. O. Roger, 38-40 rue Petit Champlain, $150. — M. Raymond Cormier, 12 rue McMahon, $1,000. — M. L. Groleau, 358 3e avenue, $150. — M. J.-E. Valentine, 88 St-Cyrille, $600. — M. Jos. Blouin, 282 avenue des Oblats, $150. — M. Jean Soucy, 26 avenue Lamontagne, $400. — M. V. Deschamps, 19 rue des Zouaves, $500. — M. C. Gignac, 387 4e rue, $100. — M. René Chamberland, 247 rue Maufils, $400. — M. J.-W. Caron, 146 rue de Longueuil, $200. — M. Philippe Dussault, 67 rue Anna, $50. — M. Alph. Breton, 329 rue Arago, $100. — M. J. Bouchard, rue St-Pascal, $900. — M. G. Martin, 125 rue St-André, $500. — M. Alph. Bégin, 275 13e rue, $300. — M. Alfred Boiteau, 19e rue, $2,400. — M. G.-S. Woo, 132 boulevard Charest, $5,000. — M. Paul-E. St-Hilaire, rue Champfleury, $5,000. — M. Albert Noël, 21e rue, 10 maisons de $70,000. — M. Lionel Barnabé, rue des Frênes, $6,500. — M. Thomas Grégoire, 75 6e avenue, $4,000. — M. C. Gaudreault, rue St-Pascal, $3,500. — Automobiles Côté, 35 3e avenue, $8,-500. — M. J.-N.-E. Michaud, rue des Bouleaux, $4,500. — M. W. Giguère, rue Vitré, $3,000. — M. Léo Vallée, rue des Ormes, $5,000. — Hôtel-Dieu du Précieux-Sang, rue des Remparts, $30,000. — M. Vézina, rue Joffre, $4,000. — M. Alfred Gauthier, rue St-Eugène, $8,000. — M. C.-A. Laberge, 16e rue, $6,000. — M. Armand Turgeon, boulevard Churchill-Roosevelt, $5,500. — Pruneau, rue Marie de l'Incarnation, $5,000. — M. C.-A. Plante, rue Frontenac, $9,000. — M. Eug. Chalifour, coin des rues St-Roch et du Roi, $40,000. — M. R. Jobin, rue Maufils, $3,500. — M. Lionel Tremblay, rue Beauharnois, $4,000. — M. J.-M. Dessureault, 8e avenue, $8,500. — M. J.-L. Lessard, chemin Ste-Foy, $9,-000. — M. Jos. Rousseau, côte d'Abraham, $24,000. — Liquid Carbonic Canadian Corporation, rue de la Savane, manufacture de $175,000. — M. Joffre Bacque, avenue Bergemont, $7,300. — Gouvernement provincial, Exposition, $39,000. — M. Geo.-Henri Drolet, avenue Lamontagne, $15,000. — M. Wilfrid Dubois, 11 rue de Mazenod, $2,500. — M. Honoré Lamontagne, 235 boulevard des Capucins, $2,200. — Mlle B.-A. Paradis, 66 rue Papineau, $600. — M. C.-W. Paquet, 195 rue Aqueduc, $600. — M. R. Chenevert, 84-86 Bayard, $600. — M. Roméo Giroux, 6 rue Laval, $1,200. — M. F. Chamberland, 9 rue Notre-Dame, $200. — Séminaire de Québec, coin des rues Couillard et Christie, $300. — Taxis Jaunes, 171 avenue Cartier, $200. — General Trust of Canada, coin des rues St-Jean et Turnbull, $2,500.

Léger incendie

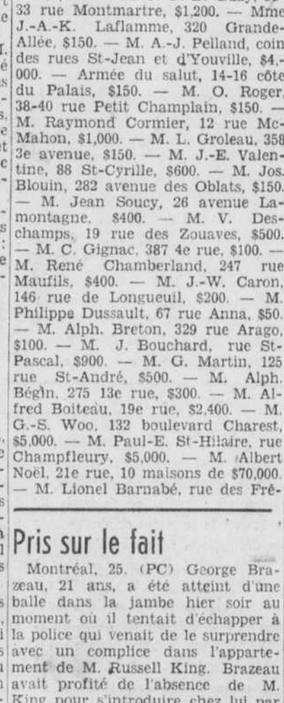
Les pompiers ont été appelés, ce matin, au Syndicat de Québec, afin de combattre un leger incendie dans la cave de cet établissement. Aucun dommage n'a été causé par l'incendie qui détruisit des rebuts de bois.

République birmane

Rangoon, 25 (PA) L'Assemblée constituante birmane a approuvé hier une législation pourvoyant à l'établissement d'une république autonome. La nouvelle république sera désignée sous le nom de L'Union de Birmanie".

Pris sur le fait

Montréal, 25. (PC) George Brazeau, 21 ans, a été atteint d'une balle dans la jambe hier soir au moment où il tentait d'échapper à la police qui venait de le surprendre avec un complice dans l'appartement de M. Russell King. Brazeau avait profité de l'absence de M. King pour s'introduire chez lui par effraction. Des voisins entendirent du bruit et donnèrent l'alerte à la police. Brazeau fut conduit à l'hôpital sous la surveillance de la police et il devra répondre à une accusation de vol.



HEUREUX: Ces deux jeunes Allemands, de la zone américaine, s'embrassent pour manifester la joie qu'ils éprouvent de porter des habits neufs, pour la première fois de leur vie. Ces habits ont été confectionnés par leurs parents avec du matériel reçu du Comité américain de Secours pour l'Europe.

M. Boyer exhorte les propriétaires d'autobus de Québec à la prudence

Dans une conférence prononcée hier soir devant les membres du congrès annuel de l'Association des propriétaires d'autobus de Québec, qui groupe actuellement au Kent House quelque 225 délégués, M. Ubald Boyer, gérant-général de la Banque Provinciale du Canada, a recommandé la prudence aux hommes d'affaires, particulièrement aux compagnies de transport par autobus, dans l'élaboration de leurs projets d'expansion, en prévision d'une concurrence qui deviendra plus âpre que jamais lorsque l'équipement dépassera les besoins normaux".

Il ajouta: "Il ne faut pas engager une dépense incompatible avec les possibilités du service". M. Boyer parlait au dîner annuel de l'Association tenu hier soir au Kent sous la présidence du Dr Gustave Beaudet, président de l'Association.

M. Boyer a fait une revue du prodigieux développement industriel de la province durant la guerre pour ensuite passer à une analyse de la situation économique actuelle, toujours en regard du transport par autobus.

Des séances d'études très actives se sont poursuivies hier et se continueront aujourd'hui. Des problèmes d'un vif intérêt sont étudiés par les congressistes formés en différents comités.

La hausse de 15 à 20 pour cent du tarif pour le transport par autobus à travers la province de Québec a été l'une des principales questions discutées hier au congrès. Cette augmentation a été étudiée et discutée en regard du coût accru des frais d'exploitation auxquels doivent faire face les propriétaires d'autobus. On estime que les dépenses se sont élevées de 25 pour cent.

Au début de sa conférence M. Boyer avait dit "qu'un lien important relie le capital du transport, car l'utilisation du crédit présuppose du mouvement et des déplacements. Le progrès lui-même est fonction de la circulation sous toutes ses formes, si bien qu'on ne peut concevoir de prospérité indépendante du mouvement ordonné des richesses autant que du capital humain".

Ce dîner était présidé par le Dr Gustave Beaudet, président de l'Association, qui a salué les invités, tandis que Me Roch Tremblay, de Montréal, a présenté le conférencier d'honneur, qui fut remercié par M. Henri Drolet, de Québec. Des allocutions furent aussi prononcées par M. Antoine Lamarre, président de la Régie provinciale des Transports et Communications, et par Me Wilbrod Bhérer, secrétaire de l'Association.

Parlant d'abord du développement industriel de la Province, M.

(Suite à la page 8, 4e col.)

Accord général sur les tarifs et le commerce

Genève, 25. (PA) La commission préparatoire de l'Organisation du Commerce a mis le point final au texte d'un accord général sur les tarifs et le commerce. C'est ce qu'annonce le secrétaire, Eric Wyndham-White.

Jusqu'au 18 novembre, les principaux pays commerçants représentés pourront signer la formule de l'entente commerciale: les négociations ont duré cinq mois, à Genève. Les pays intéressés sont: le Canada, l'Australie, la Belgique, le Luxembourg, la France, la Hollande, l'Angleterre et les Etats-Unis. Les autres pays pourront signer après cette date.

Une conférence mondiale du commerce, groupant 70 pays, s'ouvrira à La Havane le 21 novembre.

Le ministre du Revenu national publie un rapport sur les taxes

Ottawa, 25. (PC) Le total de la perception des taxes sur le revenu, les compagnies, les excédents de bénéfices et les successions a diminué de $199,762., comparativement à l'année 1944 et il s'est établi à $1,-435,731,759. à la fin de l'année fiscale terminée le 31 mars 1947, d'après un rapport que vient de publier le ministre du revenu national, M. McCann.

Le ministre a fait cette révélation en communiquant le rapport annuel de son ministère renfermant les statistiques de la taxation. Ce rapport volumineux donne en détail les chiffres de la perception des taxes et démontre que le gouvernement doit aux contribuables un montant total de $289,608,000. Il s'agit du montant perçu des contribuables en 1942, 1943 et 1944 à titre d'épargne obligatoire. Le remboursement de l'épargne obligatoire perçue en 1942 commencera avant le 31 mars 1948. Le remboursement pour 1943 se fera en 1949 et pour 1944 en 1950. Le ministère estime que 1,329,139 chèques, d'un montant de $45 en moyenne chacun, seront bientôt mis à la poste.

Le rapport démontre que la perception des impôts cités plus haut, en 1946-47, s'est répartie comme suit entre les diverses provinces:

Province	Revenu personnel	Revenu des compagnies	Excédents de bénéfices	Droits sur les successions
Ile P.-Edouard	$1,375,989	$ 681,755	$5,719,199	$ 29,030
Nouvelle-Ecosse	19,785,823	4,433,202	10,026,981	347,798
Nouveau-Brunswick	13,640,645	3,306,712	7,733,973	946,049
Québec	175,830,052	52,621,486	156,788,734	7,025,416
Ontario	314,936,990	93,462,446	187,263,399	11,083,701
Manitoba	36,565,759	11,661,440	25,920,940	660,877
Saskatchewan	23,435,107	2,207,142	5,436,755	369,539
Alberta	35,124,816	5,578,262	15,329,459	482,006
Colombie can	70,605,889	22,920,812	39,444,227	2,631,055
Yukon	668,039	31,478,(x)	33,786	.....
Bureau chef (Ottawa)	20,058	22,526,(x)	.....	.....
Total	691,989,230	196,819,253	448,697,443	23,576,071

Le rapport de M. McCann démontre aussi que 1,314,050 des 2,545,809 personnes qui ont payé l'impôt sur le revenu, en 1945-46, avaient des revenus se chiffrant entre $1,000 et $2,000. Voici cette partie du rapport:

Revenu	Contribuables	Revenu	Taxes
Moins de $ 1,000	443,000	$ 365,501,000	$17,133,000
$ 1,000 — $ 2,000	1,314,050	1,976,330,000	130,216,000
$ 2,000 — $ 3,000	542,825	1,284,044,000	129,110,000
$ 3,000 — $ 4,000	124,450	423,383,000	63,282,000
$ 4,000 — $ 5,000	45,740	202,919,000	38,335,000
$ 5,000 — $10,000	57,770	385,883,000	97,066,000
$10,000 — $25,000	15,490	215,855,000	83,462,000
Plus de $25,000	2,484	113,201,000	65,819,000
Total	2,545,809	4,967,116,000	624,423,000

Les célibataires sans dépendants, au nombre total de 554,400, ont payé un montant de $196,905,000 en taxes, tandis que 587,980 personnes mariées avec des dépendants ont payé $187,188,000.

Le docteur Charles Vézina devient Chevalier de la Légion d'honneur

"Continuons de marcher la main dans la main et nous ferons ensemble, de nobles choses", déclarait M. le professeur Valléry-Radot, hier soir, au Consulat Général de France, à la réception donnée à l'occasion de la remise des insignes de Chevalier de la Légion d'honneur à M. le Dr Charles Vézina, Doyen de la Faculté de Médecine de l'Université Laval.

M. Valléry-Radot, petit-fils de Pasteur, et M. P.-P. Lorion, consul général de France, rendirent un touchant hommage au savant québecois. M. Lorion, parlant de la dignité conféré à M. Vézina, à titre de compensation pour son dévouement, fit allusion au séjour du Doyen dans les Universités et les hôpitaux de Paris alors qu'il était étudiant et le remercia chaleureusement, de l'aide matérielle et tangible, que cet ami de la France a apportée à son pays, dès le début des sombres années d'épreuves qu'il vient de traverser. Il mentionna les liens d'amitié qui l'unissent au Dr Vézina. En terminant, M. Lorion demanda à son illustre compatriote, le professeur Valléry-Radot, de présenter le Doyen de la Faculté.

"Vous êtes de ceux qu'on ne connait que depuis 24 heures, et qui deviennent de grands amis", dit le Dr Valléry-Radot au début de son adresse. Il poursuit en affirmant que la Faculté de Médecine de Paris, s'associe au geste de l'Académie et qu'en France, on suit avec intérêt, les prodigieux progrès de l'Université Laval, dont il félicite délicatement le recteur, Mgr Vandry. Il ajoute qu'il faut resserrer les liens d'amitié culturelle qui unissent déjà les deux pays.

"Pour connaitre et comprendre l'esprit du Canada, il faut y vivre et s'imprégner d'esprit canadien", dit M. Valléry-Radot en terminant.

En termes simples et émus, le docteur Vézina remercia la France et son gouvernement de cet honneur insigne, honneur qu'il désire partager avec ses collègues de la Faculté de Médecine.

"Si j'ai pu aider vos compatriotes, la satisfaction est ma récompense. Nous n'oublions pas le grand rôle joué par la France dans la civilisation et l'évangélisation du monde, ni ses malheurs supportés avec héroïsme, ni ses sacrifices répétés. Ce pays qui a tant fait pour l'humanité, qui a produit de si grands saints, ne peut être aban-

(Suite à la page 8, 3e col.)

Congrès annnuel de l'U.C.C. à Montréal

L'Union Catholique des Cultivateurs de la province de Québec tiendra son congrès annuel de 1947 à Montréal, à la salle de l'Assistance publique, les 22 et 23 octobre prochains.

Ce 23e congrès général de l'Union Catholique des Cultivateurs sera le premier depuis l'incorporation de l'U.C.C. en vertu de la Loi des Syndicats professionnels de la Province de Québec. Le Secrétariat général de l'Union fera connaitre le programme complet du congrès sous peu.

M. J.-Abel Marion, de Sainte-Edwidge, comté de Compton, présidera cette réunion.

La société nationale

Le conseil de la Société St-Jean-Baptiste de St-Grégoire de Montmorency se réunissait, le 22 courant, en assemblée régulière.

Il y eut lecture du rapport des activités par le secrétaire, M. Leopold Corriveau et du rapport financier de l'année par le secrétaire-financier, M. Irénée Vézina.

La société compte 403 membres actifs. Elle sera, encore cette année, sous l'habile direction de M. Paul-Emile Malo, président, et de M. l'aumônier Albert Roy, curé de la paroisse.

Il fut résolu que la société continuerait le travail commencé l'année dernière et que la devise serait encore cette année. "L'aide à la jeunesse".

Un comité de recrutement fut choisi qui aura charge de faire grossir les rangs de notre comité exécutif.

Les assemblées régulières se succéderont tous les mais et une cordiale invitation est faite à tous les jeunes gens de la paroisse de se joindre à ce mouvement patriotique

A BEAUPORT

Beauport, (DNC) La Société St-Jean-Baptiste de Beauport a procédé à l'élection de son nouveau bureau de direction, au cours d'une assemblée générale tenue, hier soir, à l'académie Ste-Marie.

M. Jean-Baptiste Dionne a été réélu président pour un treizième terme consécutif, tandis que M. Germain Giroux est élu président-adjoint, et M. Claude Geneau, vice-président. Les autres membres élus lors de cette assemblée, sont: M. Gabriel Mercier, secrétaire, M. Yve Dionne, trésorier, MM. Eugène Parent et Philippe Lefebvre, commissaires ordonnateurs, et MM. Jean-Paul Sylvestre, Roméo Rioux, Léo Langevin, Gilles Bourret ainsi que Napoléon Bédard, directeurs.

Une résolution de félicitation adressée à M. Adrien Pouliot, gouverneur de Radio-Canada, pour son

(Suite à la page 6, 5e col.)

Voeux à M. Godbout

L'hon. Adélard Godbout, chef du parti libéral provincial, a reçu de nombreux messages de félicitations et de voeux de bonne santé hier, à l'occasion de son anniversaire de naissance.

Bénédiction d'un pont

St-Pierre de Montmagny, (Spéciale) Une foule nombreuse a assisté dimanche dernier à la cérémonie qui a marqué la bénédiction du pont Blanchet, érigé au Rang du Milieu. M. l'abbé Jules Rancourt, curé de la paroisse, a procédé à la bénédiction du nouveau pont et a prononcé une allocution de circonstance.

Le gouvernement provincial et les municipalités voisines étaient représentés à cette cérémonie. On remarquait l'hon. Patrice Tardif, qui représentait le ministre de la Voirie Talbot, M. le maire de St-Pierre, Jean Cloutier, M. Irénée Poirier, de Montmagny, préfet du comté, M. Joseph Boulanger, de Montmagny, M. Narcisse Morin, maire de la ville de Montmagny et M. J.-J. Aimé Roy, maire d'Armagh, Bellechasse.

Après la bénédiction, la foule fut invitée à se rendre à la salle paroissiale où des discours furent prononcés. L'assemblée était sous la présidence de M. Jean Cloutier qui a souligné le fait que le ministre de la Voirie, l'hon. M. Talbot, qui n'avait pu se rendre à son invitation, était natif de la paroisse de St-Pierre. M. Jules Paré, avocat de Montmagny, qui agissait comme maitre de cérémonie,

(Suite à la page 16, 2e col.)

Au dernier repos

Voir avis de décès en page 23.

BRÛLEURS D'HUILE POUR POELES "SILENT GLOW" à prix réduits

Profitez de cette aubaine dès maintenant!

J.A.Y. BOUCHARD Inc.
94 Côte d'Abraham Tél. 4-2421
Québec

AUX MINEURS
ET A CEUX QUI VEULENT LE DEVENIR
DEUX SEMAINES D'ENTRAINEMENT AVEC SALAIRE POUR HOMMES SANS EXPERIENCE
SALAIRE INITIAL POUR HOMMES SANS EXPERIENCE
0.91 L'HEURE
DETAILS CONCERNANT TRANSPORT FOURNIS SUR DEMANDE PAR LE
SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT A
Montréal - Québec
Trois-Rivières et Hull, P. Q.
NORANDA MINES LTD
NORANDA

NOUVELLES BREVES de JOHNS-MANVILLE

PREPAREZ-VOUS POUR LA SAISON PLUVIEUSE

Voici bientôt les pluies d'automne. Il est bon de songer maintenant à l'état de votre toit. L'humidité est un de ses pires ennemis. N'attendez pas qu'une fuite cause des dégâts sérieux à vos meubles et décorations intérieures. Mieux vaut prévenir...

Faites faire la visite de votre toit par le détaillant de Johns-Manville. Il s'y connait et il vous recommandera les enduits ou mastics J-M les mieux appropriés à votre cas. Rendez votre maison étanche aux injures des saisons par le calfeutrage des cadres des portes et fenêtres, des puits de lumière, etc.

C'est le bon temps de vous protéger contre les intempéries qui vont bientôt venir. Obtenez donc le dépliant gratuit sur les Enduits et Mastics de Johns-Manville pour les toits. Voyez bientôt le détaillant J-M.

ARMAND-G. AUGER & CIE,
48 Industrielle — Tél.: 2-6891

P. FERLAND INC.
"Nettoyeurs d'un ton plus clair"
155-157 DU PONT—Tél.: 4-3531
Assurance gratuite contre LE FEU ET LE VOL

Simard & Voyer
152, RUE SAINT-JEAN INC.
CHAUSSURES DE HAUTE QUALITE
Spécialistes en ajustage

GÂTEAUX
de noces, fêtes et de circonstances
PÂTÉS
aux huitres, à la viande et au saumon
Assortiment de
GATEAUX A LA CREME DOUCE
CHARLOTTES RUSSES
CORNETS, ROLES, ECLAIRS, Etc.
N'oubliez pas notre nouveau
GATEAU AU MALT
PATISSERIE de LUXE Enr.
2 magasins à votre service
1120 ST-VALLIER 34½ VICTORIA
TEL.: 4-2996 TEL.: 3-0901
LIVRAISON DANS TOUTE LA VILLE

Un préjudice aux chimistes

La section de Québec de l'Institut des Chimistes canadiens a discuté hier les détails du bill 338 sur les contrats collectifs. Les chimistes voient dans ce bill un préjudice à leur liberté de traiter de la façon qu'ils l'entendent comme professionnels avec leurs employeurs. Les chimistes ont de plus formé un comité pour l'étude de l'enregistrement des chimistes de la province de Québec dans la Corporation professionnelle.

Ces deux importantes questions ont été étudiées au cours d'une réunion où le président national de l'Institut de Chimie du Canada, le Dr Paul-E. Gagnon, professeur à l'université Laval, faisait sa première visite officielle. Il prononça en anglais une conférence sur les travaux de recherches en chimie qui se poursuivent à l'université Laval.

Le gérant-général de l'Institut de Chimie, M. Garnet-T. Page, de Montréal, a exposé les clauses du bill 338 qui a été présenté au parlement fédéral le printemps dernier, où il doit revenir à la prochaine session. Ce projet de loi demande que seules les unions ouvrieres aient le droit de négocier des contrats collectifs avec les employeurs. Les chimistes comme plusieurs autres organismes professionnels étudient le bill qui leur enlèverait le droit de bénéficier des avantages des contrats collectifs à moins de

(Suite à la page 16, 5e col.)

Des prix sont distribués par Côté aux vainqueurs d'une exposition

Après avoir félicité les employés civils du succès remporté par leur exposition d'art et d'artisanat au Parlement, le secrétaire de la province, l'hon. Omer Côté, a distribué hier après-midi les prix attribués aux diverses sections.

"Je constate", a déclaré le ministre, avant de remettre les prix, "que de nombreux talents ne sont pas toujours connus du public. Nous avons ici, dans des domaines très variés, des oeuvres qui mériteraient de figurer dans de grandes expositions ou dans nos musées. Cela prouve que les nôtres ont du talent, beaucoup de talent. Notre exposition devrait servir à démontrer aux étudiants de nos coles des Beaux-Arts, de nos Ecoles d'Arts et Métiers, de nos Ecoles d'artisanat, ce qu'on peut faire de beau et d'utile dans ses loisirs."

M. Côté a félicité ensuite les exposants et rendu particulièrement hommage aux organisateurs de cette exposition, M. George-Henry Duquet, Mlle Yvonne Lauzière et M. Camille Roy. Le ministre avait été présenté par M. Pellerin Lagloire, président de l'Association des employés civils. M. Gustave Poisson, sous-ministre du Bien-Etre social et de la Jeunesse, qui représentait l'hon. Paul Sauvé, a également dit quelques mots.

L'Association des employés civils a accordé $350 en prix aux exposants, M. Duquet, le peintre québécois si avantageusement connu, dont les toiles étaient hors concours, a reçu un cadeau spécial de l'Association en témoignage de gratitude. Le Secrétaire de la province fait tirer dix prix de $1. et le président de l'Association des fonctionnaires de la provinces, M. Georges-A. Décarie, de Montréal, a mis en loterie un superbe cadeau — une demi-pomme en forme de plateau à fruit, — don de son groupement, qui a été gagné par Mlle Eva Charest, titulaire d'un premier prix en arts décoratifs.

Cette exposition, qui comptait une soixantaine d'exposants et entre 800 et 900 pièces, a révélé des talents remarquables. Les Québécois pourront le constater jusqu'au 3 octobre. On souhaite qu'elle devienne un événement annuel.

Mlle Yvonne Lauzière, du ministère des Terres et Forêts, a gagné le premier prix pour la variété des exhibits.

Ouverture du Congrès national thérésien

Paris, 24. (AFP) La cérémonie d'ouverture du Congrès national thérésien, organisé à l'occasion du cinquantième anniversaire de la mort de sainte Térèse-de-l'Enfant-Jésus, a eu lieu hier soir à Notre-Dame en présence du cardinal Suhard, archevêque de Paris, de Mgr Lefebvre, archevêque de Bourges, de Mgr Lemaire, supérieur général des Missions étrangères, de Mgr Touze, auxiliaire du Cardinal-archevêque de Paris, de Mgr Courbe, secrétaire général de l'Action catholique, de Mgr Chappoulie, directeur du secrétariat de l'épiscopat de l'archevêque de Bagdad, des représentants de l'archevêque d'Alger, de l'évêque de Bayeux ainsi que de M. Eamon de Valera, premier ministre de l'Eire.

L'allocution d'usage a été prononcée par le chanoine Thellier de Poncheville.

Plus de protection sur la Canardière

"On devrait établir une zone de sécurité au centre de la Canardière à différentes intersections des rues pour éviter ainsi le trop grand nombre d'accidents qui s'y produisent malheureusement." C'est ce qu'a déclaré M. Joseph Giroux devant les membres de la Ligue des Citoyens des paroisses St-Roch, Jacques-Cartier et Notre-Dame de la Paix, en cours de l'assemblée tenue hier soir dans la crypte de l'église de St-Roch.

M. Giroux, président de cette Ligue de Citoyens, a également invité tous les membres à participer à la délégation qui rencontrera le maire et le conseil de ville au complet le 2 octobre, en vue de l'établissement d'un service de santé à Québec à l'exemple des autres grandes villes de notre pays.

Les membres, pour leur part, ont discuté de différents sujets dont l'enjolivement du monument Jacques-Cartier sur la rue de la Couronne et un meilleur éclairement dans les rues de la partie basse de la ville.

La prochaine assemblée de cette Ligue de Citoyens aura lieu le 12 novembre prochain.

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa).

Québec, jeudi 25 septembre 1947

Une équivoque pernicieuse

Prétendre que le Pape soit favorable à un conflit armé, c'est un mensonge évident mais dangereux. Ceux qui propagent cette calomnie ne sont pas sans savoir que Sa Sainteté Pie XII a maintes fois déclaré, et tout récemment encore, que la guerre est un crime contre Dieu et contre l'humanité. Il ne saurait y avoir d'équivoque quant à ce fait. Quel intérêt peuvent donc avoir ceux qui feignent de l'ignorer dans leurs déclarations publiques ? On le trouve dans les défections nombreuses de personnages influents qui se convertissent au catholicisme, plus particulièrement aux Etats-Unis. Pour réagir contre ce mouvement, quel moyen prendre, sinon de représenter le Vatican comme un foyer d'intrigues pouvant mettre en péril la paix du monde et certaines institutions politiques ouvertement hostiles à l'Eglise de Rome? Ce procédé est indigne de gens de bonne foi. Il est également nuisible au sentiment religieux de tous les croyants sincères. En effet, en ces temps de confusion générale, les vaines disputes ne peuvent qu'aggraver les maux dont souffre le genre humain. Au lieu de jeter de l'huile sur le feu des passions latentes, on devrait comprendre quel besoin ont de s'unir les confessions chrétiennes, sinon tous les déistes pour qui l'athéisme est une imposture.

Une école de moins...

Avec la plupart des grands quotidiens de la province et plusieurs autres publications dont *Relations*, la revue mensuelle des RR. PP. Jésuites, le *Soleil* a formulé le voeu que le gouvernement de Québec maintienne l'Ecole supérieure de l'Hôtellerie établie à St-Paul-l'Ermite par le gouvernement fédéral pour le bénéfice des anciens combattants. Ceux-ci étant presque tous retournés à la vie civile, le pouvoir central a fini son rôle. Ce voeu ne paraît pas devoir se réaliser. Les ministères provinciaux de la Jeunesse et de l'Industrie et du Commerce avaient collaboré avec le gouvernement fédéral à St-Paul-l'Ermite. Ils abandonnent apparemment l'Ecole d'Hôtellerie puisque les journaux de Montréal annoncent qu'on a mis à la disposition de Boscoville, une oeuvre très recommandable, "le mobilier de l'ancienne Ecole d'Hôtellerie de Saint-Paul-l'Ermite, de même que la literie et la vaisselle pour une cinquantaine de personnes".

Faut-il donc supprimer une école au profit d'une autre? Le gouvernement provincial serait-il incapable, faute de ressources financières, d'outiller Boscoville sans fermer l'école de St-Paul-l'Ermite ? Juge-t-il absolument inutile la formation professionnelle des hôteliers qui doivent être, au dire de *Relations*, "beaucoup plus qu'un groupement de détaillants de boissons fortes ou faibles" ? Pense-t-on, sur la Colline, que les hôtels ne sont pas un facteur important du tourisme ? M. Leo Dolan vient de déclarer qu'il a reçu cette année plus de plaintes que jamais de la part des touristes; ils disent notamment que "les aliments ont perdu leur valeur dans la plupart des hôtels et restaurants".

On se refuse à croire que le ministère qui a charge de l'éducation technique de la jeunesse soit indifférent au rôle de l'hôtellerie dans notre économie provinciale. Ignore-t-il que l'Association professionnelle des hôteliers de province est en instances auprès des autorités fédérales pour obtenir l'admission au Canada de 200 chefs de cuisine ? Ne sait-il pas que les grands hôtels envoient en Europe le secrétaire de leur association avec mission de ramener avec lui une cinquantaine de chefs ? Ainsi des Français, des Suisses, des Italiens, des Belges populariseront leurs excellents mets, cependant que la bonne cuisine du terroir québecois restera inconnue de nos visiteurs. Le moins que l'on puisse exiger du gouvernement c'est qu'il explique sa déconcertante conduite.

Au service de la municipalité

Les grandes assises de l'urbanisme qui se préparent dans la métropole apporteront une note de réconfort et d'espoir à la municipalité; ne serviront-elles pas de stimulant à son relèvement et de promesse à son embellissement ! Des maîtres réputés traiteront de ses problèmes à la lumière des principes d'hygiène, de commodité et d'esthétique indispensables au citoyen de la ville moderne; des spécialistes et des techniciens donneront les applications pratiques et les solutions qui s'imposent; et les dirigeants n'auront plus qu'à se conformer à leurs conseils et à leurs recommandations. Vraiment la municipalité n'est pas laissée au dépourvu puisque tant d'experts s'occupent de ses besoins..

La Conférence de Montréal promet des réalisations heureuses surtout dans le domaine des aménagements urbains, de la distribution des terrains de la périphérie et des espaces verts; elle signifie des conditions nouvelles qui viendront améliorer l'habitat du citadin dans un mieux-être commun où l'air, la lumière, l'espace ne lui seront plus ménagés. Elle ouvre la voie à des discussions utiles sur les plans d'ensemble et à des démarches opportunes sur leur établissement dans les zones radiantes de la cité; les directives ne lui manquent plus depuis que des maîtres en science urbaniste, des professeurs d'université ne cessent de prodiguer leur enseignement éclairé aux chefs de la municipalité.

La question du logement qui préoccupe tous les esprits est également à l'ordre du jour. Les délibérations surgiront dès la première séance pour se prolonger toute une journée, car les opinions sont tellement diversifiées sur ce sujet de brûlante actualité que les congressistes voudront y consacrer plus d'étude et plus de soin à lui appliquer les remèdes sauveurs. Les organisateurs jugent la question tellement essentielle qu'ils invitent les délégués à une conférence générale sur l'habitation qui suivra immédiatement le congrès sous les auspices de la Commission Nationale du Logement. La ville de Québec promet d'y participer d'une façon imposante.

Problèmes du Travail

Le gouvernement fédéral a remis aux provinces, le 15 mai dernier, leurs responsabilités en matière de législation et de relations ouvrières, responsabilités qu'il avait assumées à l'occasion de la guerre. Et depuis lors il a scrupuleusement respecté la juridiction des provinces, comme on le voit très bien en suivant les péripéties de la grève des employés des salaisons. Le pouvoir central n'en a pas moins songé à un code pour les travailleurs soumis à sa juridiction en vertu de la Constitution du Canada. M. Humphrey Mitchell en a même présenté le projet aux Communes ; la deuxième lecture en est votée et, après étude par le comité parlementaire des relations industrielles, il deviendra probablement loi à la prochaine session.

Le Congrès des Métiers et du Travail et le Congrès canadien du Travail ne reprochent à ce projet de code que de ne pas s'appliquer à tous les travailleurs. M. Mitchell a souligné qu'il n'y pouvait rien à moins d'attenter à l'autonomie des provinces, ce qui n'est pas son intention. Au nom de la C.T.C.C., M. Gérard Picard a pris une position plus nuancée que celle des deux autres grands syndicats. "La C.T.C.C.", dit-il, "s'est toujours opposée à l'élaboration d'un code national du Travail où la juridiction fédérale, absorbant les juridictions provinciales, s'étendrait à tous les domaines de l'activité économique". Mais cet exposé de principes n'empêche pas M. Picard de constater que le projet de M. Mitchell est "la pièce de législation ouvrière la plus progressive à date. Il marque une amélioration sensible sur le code national du Travail en temps de guerre, il est supérieur à la législation américaine, et il contient un bon nombre de points dont pourrait s'inspirer avec profit le gouvernement provincial de Québec".

Pourquoi ce dernier gouvernement n'accepterait-il pas la suggestion de M. Picard ? A tort ou à raison les ouvriers semblent craindre l'administration provinciale, la considérer comme une adversaire, sinon comme une ennemie. Quand surgit un conflit avec leurs patrons, ils préfèrent visiblement l'intervention d'Ottawa plutôt que de Québec. Réaction que déplorent les partisans sincères de l'autonomie provinciale. Pourquoi ne pas convoquer les représentants des grands syndicats ouvriers et des associations patronales, étudier avec eux le code fédéral du Travail, en adapter autant que possible à la législation provinciale les articles qu'il renferme et qui enthousiasment les ouvriers? Le gouvernement de Québec manifesterait ainsi sa bonne volonté envers les travailleurs, assurerait dans une certaine mesure la paix sociale, et se gagnerait la confiance des ouvriers ainsi que des titres à la reconnaissance des citoyens épris d'ordre dans la justice et le progrès.

Les hommes de demain

Puisque nous vivons dans une ère de spécialisation intense, le jeune homme qui envisage son avenir doit apprendre un métier ou embrasser une profession qui réponde à ses aspirations et qui convienne à ses aptitudes. Le citoyen de demain ne peut entrer dans la carrière, dans la lutte pour la vie, les yeux fermés; il lui faut une préparation sérieuse et un solide entraînement qui puissent l'aider à vaincre les obstacles et à surmonter les difficultés qui se présenteront sur son passage. Les écoles se multiplient partout pour lui faciliter sa tâche et contribuer à sa réussite; même le cinéma vient à son secours comme le démontre l'Office National du Film en lançant sa pellicule fort réaliste qui s'intitule : Citoyens en herbe !

Apôtres d'une bonne cause

Les agronomes de la province ont eu la bonne fortune de tenir les assises annuelles de leur corporation dans une ville progressive qui s'est rapidement développée au centre d'une de nos régions rurales les plus prospères; ils ont constaté sur place les résultats heureux d'une exploitation agricole dont ils ont été les initiateurs les plus ardents et les collaborateurs les plus fidèles. La Corporation des Agronomes a reçu des hommages mérités à son congrès de Granby; elle reste à l'honneur dans toute la province, car partout où l'un de ses membres déploie ses activités le progrès ne tarde pas à récompenser son zèle et à faire fructifier les travaux des champs. Honneur à ces valeureux auxiliaires des travailleurs de la terre!

Vitesse et précipitation

Sous la manchette : "Notre correspondant de Londres communique", un grand quotidien suisse publiait récemment un article de cinq colonnes "à la une", où l'on apprenait qu'un ministre de M. Attlee, leader de l'opposition britannique, s'élevait avec force contre le gouvernement Churchill et sa conduite de la guerre ! Ahurissement des lecteurs. Coups de téléphone à la salle de rédaction. On bondit à l'imprimerie pour arrêter la vente du journal. Trop tard, la distribution était faite. Le rédacteur en chef avait une confiance absolue dans le correspondant de Londres et ne relisait jamais ses articles. Que s'était-il donc passé? Une mystification? Un sabotage? Non, un simple retard des postes, téléphones et télégraphes. La copie était datée de 1942, mais elle venait seulement d'arriver à son destinataire.

Ceux qui firent notre pays

MARC-AURELE PLAMONDON
(1823-1900)

Marc-Aurèle Plamondon naquit dans la ville de Québec, le 16 octobre 1823, du mariage de François-Pierre Plamondon et de Scholastique-Aimée Mondion.

Il fut admis à la pratique du droit, le 21 octobre 1846, et, tout en se livrant à cette profession, il s'intéressa au journalisme. Il était encore étudiant en droit lorsqu'il fit ses premières armes au **Canadien**. Il acheta, en 1843, l'**Artisan**, fondé par James Huston et il en poursuivit la publication durant un an. Par la suite, il fit paraître le **Courrier Commercial** et le **Ménestrel**. La malchance voulut que l'incendie détruisit ces journaux, en 1847, au moment où ils progressaient.

Fort soucieux de culture, M. Plamondon fonda l'Institut Canadien, dont il occupa le premier la présidence en 1846-47. Il tenta de nouveau sa chance dans le domaine journalistique, en 1854, en fondant le **National**, en société avec MM. Télesphore Fournier et P.-G. Huot. Cet organe donna une influence considérable au parti libéral.

A la mort du Dr Blanchet, Plamondon posa sa candidature contre M. O'Kill Stuart. Il recueillit la majorité dans St-Roch mais fut battu dans la haute-ville, où les tories avaient, dit-on, commis des abus considérables. Il tenta de prendre sa revanche quelques mois plus tard en posant sa candidature avec MM. Evanturel et Huot, contre MM. Alleyn, Sinard et Dubord. On recueillit 4,500 votes soit plus qu'on ne comptait d'hommes, de femmes et d'enfants dans le comté.

Après avoir connu une impressionnante carrière de criminaliste, M. Plamondon fut nommé juge de la Cour Supérieure d'Arthabaska, le 9 septembre 1874. Il fut remplacé par son gendre, le juge F.-X. Lemieux, en 1897, et mourut à Arthabaska, le 4 août 1900.

En feuilletant "Le Soleil"

IL Y A VINGT-CINQ ANS
(25 septembre 1922)

Postdam. — A l'issue d'un conseil de la famille Hohenzollern il a été officiellement annoncé que l'ancien empereur Guillaume doit épouser la princesse Hermine Von Schoenaich-Carolath. Le communiqué précise que le mariage aura lieu probablement en novembre prochain.

Paris. — Il y avait, le 27 août, sur les bords de la Seine, quatre cents citoyens qui se souciaient fort peu du problème des réparations, des événements du Havre, et même de la traversée de Paris à la nage... C'étaient les représentants de quatre-vingt sociétés de pêcheurs à la ligne qui concouraient pour le championnat national. La pêche à la ligne est un art difficile en lui-même. Si on le pratique en Seine, il devient presque inaccessible à ceux qui ne sont pas servis par une chance extraordinaire ou un talent hors ligne.

IL Y A CINQUANTE ANS
(25 septembre 1897)

Londres. — Le cardinal Vaughan et le pèlerinage qui a eu lieu, mardi dernier, pour commémorer le 13e centenaire de l'arrivée de saint Augustin sur les côtes de l'Angleterre, ont créé un vif intérêt dans les cercles ecclésiastiques anglais. Cet événement a réveillé un peu les sentiments de bonne entente qui règnent entre les deux cultes-catholique et anglican.

New-York. — L'augmentation effrayante du nombre des accidents dus à la bicyclette, fait songer à demander une législation spéciale pour faire disparaître ce danger public. Durant la dernière moitié de la semaine dernière, on a compté dans la seule ville de New-York pas moins de dix amateurs de bicyclette, tués sur leurs machines, et un grand nombre d'autres dangereusement blessés.

Sil fallait tolérer aux autres tout ce qu'on se permet à soi-même, la vie ne serait plus tenable. — **Courteline.**

Poivre et sel

Les météores passent.

John Lewis vend du plomb.

Comment tempérer ce despotisme?

De part et d'autre on va trop loin.

C'est ainsi que les embarras s'aggravent.

La Canardière n'a jamais eu bonne renommée.

La courge n'est qu'une citrouille qui a mal tourné.

Seuls les peuples laborieux survivront à la crise.

On peut toujours compter sur les erreurs de l'adversaire.

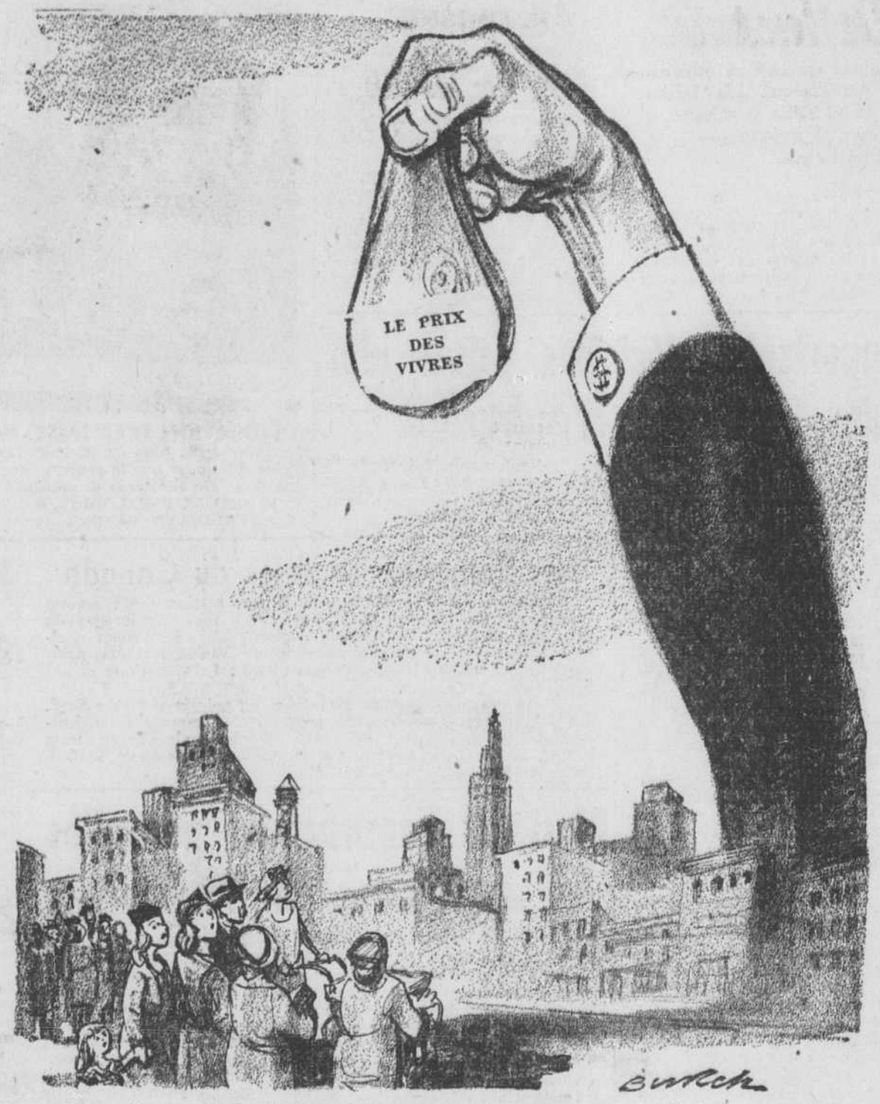
Un ami indiscret en dit juste assez pour tout compromettre.

Tel que prédit, Wilhelmine souffre de sciatique asiatique.

Truman devient le porte-parole de ses adversaires républicains.

Avant de pratiquer la grève il convient d'en demander la permission.

Seront dorénavant suspects de communisme tous ceux qui revendiquent le droit des gens.



Il y a moyen de faire lâcher prise à cette main criminelle !

La crise de l'habitation

par C.-E. PARROT

Les maires du Canada ont placé le problème de l'habitation sur son véritable terrain. Lorsqu'une crise se généralise au point de dépasser les proportions d'une région, c'est aux pouvoirs publics et à l'Etat qu'il appartient d'agir pour lui apporter les remèdes sauveurs. La délégation de la Fédération canadienne des maires et des municipalités a adopté la seule attitude logique qui s'imposait lorsqu'elle a soumis son programme national du logement au gouvernement fédéral.

Les faits sont bien connus : le mal est hors d'atteinte de la municipalité puisqu'il se propage dans tous les centres, dans tous les districts et dans toutes les parties du pays. La crise du logement s'apparente à la crise du chômage qui a sévi il y a quinze ans et qui a coûté aux grandes villes canadiennes des millions et des centaines de millions en travaux d'urgence et en secours directs. Elles n'entendent pas subir la même expérience.

Les temps sont anormaux, il est vrai ; mais signalons une anomalie notoire qui continue de se perpétuer depuis un quart de siècle. Dans notre pays aussi vaste qu'un continent, si richement doté de matières premières et de ressources naturelles, comment expliquer que la construction de maisons d'habitation ait tiré de l'arrière ? Il s'est produit, certes, des périodes d'intense activité dans l'industrie du bâtiment, des vagues de prospérité inouïe, des mouvements d'effervescence qui ont multiplié les chantiers et suscité de nouvelles entreprises; mais elles n'ont pas connu de lendemain et c'est l'habitation qui en a éprouvé les pires contrecoups.

Les besoins nouveaux

Pour marcher de pair avec l'accroissement de la population, le bâtiment doit maintenant accélérer son mouvement et quadrupler sa production ; il lui faudra construire, pour le monde, cent mille maisons par année d'ici cinq ans. Entreprise formidable qui viendra doubler, chaque année, le nombre des logements érigés durant les meilleures années d'avant-guerre ! En outre, il lui faudra remplacer une quantité de plus en plus grande de maisons vieillies qui requièrent des réparations urgentes, et c'est sous ce chapitre un autre quota de 178,000 habitations à reconstruire pratiquement à neuf. Enfin, si la politique de suppression des taudis, des masures et des logements insalubres s'effectue sur une grande échelle ; c'est encore une centaine de milliers de logements nouveaux qui surgiront de terre.

Le programme est imposant. Durant les années productives de 1935 à 1939, et, auparavant de 1924 à 1929, la construction s'est affichée nettement déficitaire ; le nombre suffisant de maisons a toujours manqué à notre population qui a grandi trop vite dans les centres urbains ; et l'on assiste à ce phénomène étrange que les économistes et les sociologues ne parviennent que difficilement à expliquer, à savoir que plus de 150,000 familles doivent partager leur logis en commun avec une autre et que 180,000 familles continuent d'habiter des locaux de fortune et des maisons insalubres.

La situation se complique encore par l'augmentation des mariages qui se sont élevés à près de 800,000 pendant la guerre, alors qu'ils atteignaient à peine les 500,000 durant les sept années d'avant 1939. De plus, les soldats ont ramené d'Europe plus de 65,000 épouses de guerre, de sorte qu'il faut trouver des maisons convenables pour loger ces contingents de jeunes couples qui réclament à bon droit la subsistance et le gîte dans un foyer où ils ne tarderont pas à croître et à se multiplier.

Inaptitude notoire

De toute évidence, le bâtiment n'est pas à la hauteur de sa tâche. En vingt ans, soit de 1920 à 1940, on a calculé sur une base proportionnelle per capita que, pour chaque groupe de cent maisons qui se construisaient au Canada, il s'en érigeait 160 aux Etats-Unis et 190 en Grande-Bretagne. Notre pays ne parvenait donc pas à absorber de lui-même son surplus de population qui se concentrait particulièrement dans les villes, ni à lui fournir des moyens convenables d'habitation. La demande demeure donc toujours impérieuse en face d'une offre toujours insuffisante et inadéquate.

Et lorsque les jours sombres de 1930-33 sont venus bouleverser notre équilibre économique et que la période de restauration s'est heurtée aux exigences et aux sacrifices de la guerre, c'est encore la construction qui en a le plus souffert. Rien d'étonnant qu'une longue période de stagnation ait paralysé toute une industrie qui, dans les jours mêmes de prospérité, s'avérait impuissante à parer aux besoins de l'heure et à combler la population des unités de logement qu'il lui fallait.

Telles sont les données capitales du problème que le pays est appelé à résoudre. Les maires de nos grandes villes les ont exposées, avec une profusion de faits, devant les ministres du gouvernement fédéral qu'ils ont conviés à décréter une politique nationale qui apporterait des solutions généreuses et efficaces.

(Le 1er de trois articles)

L'"Etat provincial"

Des journaux et revues parlent parfois d'"Etat provincial" pour désigner le gouvernement de Québec. Libre à eux; mais, ce faisant, ils dénaturent le sens des mots. Voyons deux définitions du mot "Etat". Selon Bescherelle, ce substantif "se dit d'un peuple en tant qu'il est constitué en corps de nation, qu'il forme une société politique distincte... L'Etat est l'ensemble des citoyens et du territoire". Si l'on accepte cette définition, il faut se dire qu'il existe un Etat canadien dont la province de Québec est une des neuf subdivisions géographiques et politiques. Parler d'"Etat provincial" paraît un non-sens. Parler d'"Etat québecois" est plus admissible, mais c'est employer le vocabulaire dû séparatisme. Un autre dictionnaire, celui de Quillet, dit que l'Etat est une "nation considérée en tant que corps politique. Par extension, le gouvernement, l'administration d'un pays". La province de Québec n'est pas un pays; une province, dit Quillet, c'est une "division territoriale", une "étendue de pays qui fait partie d'un Etat". Selon Bescherelle, c'est une "grande division territoriale et gouvernementale d'un Etat". On ne saurait donc parler en bon français d'"Etat provincial". Mais on peut employer l'expression "Etat québecois" si l'on considère que l'actuelle province de Québec, cette division territoriale et gouvernementale d'un Etat formé par l'ensemble des citoyens et du territoire canadiens, ne fait pas partie du Canada ou devrait en être détachée. Et alors il convient de s'avouer séparatiste, ce qui n'est pas criminel mais tout simplement chimérique, du moins en 1947...

Entre Canadiens de bonne volonté

Le Canada constructeur

960 *(Par EUGENE L'HEUREUX)*

La conduite du Canada pendant la guerre provoqua l'admiration de l'univers et les historiens impartiaux lui consacreront plusieurs de leurs plus belles pages.

Depuis la fin des hostilités, notre pays est l'un de ceux qui passent le plus facilement de l'état de guerre à l'état de paix, en réduisant au minimum les souffrances de sa population.

Enfin, le Canada mérite aussi d'être cité en modèle aux autres pays pour sa participation intelligente et généreuse à l'édification d'un ordre international meilleur. — Sur ce point encore, l'Histoire impartiale fera l'éloge de ce tout jeune pays dont les attitudes, si franches, si courageuses et si lucides, auront servi considérablement à mettre et à maintenir dans le bon chemin l'Organisation des Nations-Unies.

Cette organisation des Nations-Unies traverse présentement une passe fort difficile. Il n'y a pas lieu de se décourager, mais il faut voir les choses telles qu'elles sont.

Sans être le plus puissant des membres de l'O.N.U., le Canada est sûrement l'un des plus sages et des plus respectés. Sa voix impressionne le monde par la note de bon sens, d'humanitarisme et de clairvoyance qu'elle fait entendre aux moments opportuns.

La semaine dernière, en appuyant la proposition américaine relative au rétablissement économique de l'Europe et à l'usage du veto, l'hon. Louis St-Laurent, ministre canadien des Affaires extérieures, a prononcé des paroles que les Canadiens sont fiers d'entendre formuler en leur nom à l'aréopage le plus imposant du monde.

M. St-Laurent ne s'est pas gêné pour dire, dans les termes qui conviennent, que l'O.N.U. est déjà menacée de décadence, par suite de l'obstination avec laquelle certains membres bloquent systématiquement son action.

"Le sentiment grandit dans mon pays comme dans les autres, a dit M. St-Laurent, que l'organisation des Nations-Unies, en raison de l'expérience du Conseil de Sécurité, ne se montre pas à la hauteur de sa tâche première, qui était de promouvoir la confiance entre les nations du monde et d'assurer la sécurité nationale. Le Conseil économique et social fonctionne bien. Les organismes spécialisés font un bon travail. Mais le Conseil de Sécurité, basé sur ce que l'on appelle l'unanimité de ses membres, a fait peu de choses pour justifier les espoirs de ceux qui voyaient en lui la clef de voûte de la paix. Le Conseil a, au contraire, augmenté les craintes de ceux qui pensaient qu'avec l'usage du veto, il ne pouvait pas fonctionner efficacement, dans une atmosphère de crainte et de méfiance, où l'orgueil peut avoir le pas sur la paix, et le pouvoir sur la raison".

L'inefficacité de l'O. N. U. sous plusieurs rapports, dépend de l'abus que font du droit de veto la Russie soviétique et ses satellites contraints à endosser partout la politique de Moscou.

Avec beaucoup d'autres, nous avons toujours déploré la prérogative du veto que se sont réservée les grandes nations, sous la pression évidente de Moscou. Et nous nous souvenons que les gouvernements canadiens, au lendemain de la fondation de l'O. N. U., ont exprimé eux aussi leur regret quant au veto tel qu'autorisé par la charte de la nouvelle organisation internationale.

Les faits ne donnent-ils pas aujourd'hui raison à tous ceux qui ont condamné le privilège du veto ?

Le représentant canadien a parlé fort, tout en évitant le langage de la violence. Il est allé jusqu'à dire : "Dans ces conditions, les nations seront peut-être forcées de chercher une plus grande sécurité dans une association d'Etats démocratiques désireux de maintenir la paix, association prête à accepter des obligations internationales plus spécifiques en échange d'une plus grande sécurité nationale".

Voilà des paroles graves, mais empreintes d'une grande sagesse.

Si la Russie persiste à saboter l'O. N. U. par abus du veto ou autrement, les nations démocratiques se verront obligées, en effet, d'abandonner un outil émoussé pour en adopter un autre, plus efficace.

Dans son pèlerinage de la paix, le monde semble donc arrivé une fois de plus à une croisée de chemins. Et le Canada est l'un des premiers pays à indiquer un chemin conduisant peut-être plus sûrement au but si ardemment désiré.

Franchement, nous n'avons pas à rougir d'être Canadiens, en ce moment.

A travers la presse

De qui est-ce ?

Sous ce titre on lisait récemment dans FRANCE-AMERIQUE, de New-York:

"Le 25 juin 1940, onze jours après l'occupation de Paris, les autorités allemandes recevaient une demande d'autorisation de publier un journal quotidien, dont voici un extrait: ". . . Nous avons été les seuls à nous dresser contre la guerre . . . il y a un journal capable de donner confiance au peuple . . . Publié par nous, il se fixerait pour tâche de dénoncer les agents de l'impérialisme britannique qui veulent entraîner nos colonies dans la guerre et lutter pour leur indépendance contre les oppressions impérialistes." De quel journal s'agissait-il? L'OEUVRE de Déat, NOUVEAU TEMPS de Luchaire ou LA GERBE de Châteaubriant? La demande était signée de MM. Treand, Catelas, Foissin. Il s'agissait de l'HUMANITE, organe du parti communiste français. Le 4 juillet 1940, un journal parisien publiait un vibrant appel aux ouvriers français de fraterniser avec les soldats allemands. "Il est particulièrement réconfortant de voir de nombreux travailleurs parisiens s'entretenir amicalement avec des soldats allemands. Bravo, Camarades! continuez! Même si ça ne plaît pas à certains bourgeois aussi stupides que malfaisants." Le nom du journal: l'HUMANITE. Mars 1941, une revue déclare: "de Gaulle veut faire tuer des Français pour sauver l'Angleterre." Etait-ce l'ANGRIFF du Dr. Goebbels? Non . . . C'était : LES CAHIERS DU BOLCHEVISME. Tout cela bien entendu avant le 22 juin 1941 — l'invasion de l'Union soviétique, lorsque les moscoutaires redécouvrirent la France..."

Et voilà pourquoi, entre autres raisons, il est bien difficile de croire à la sincérité d'un communiste, même au moment où il semble le plus intensément, le plus ardemment patriote!

Gazette rimée

Pardon excuse !

Tout le monde est à la gêne
en ce pays fortuné,
surtout quand on se promène
un bon dimanche, en tramway.

Les dames sur les banquettes
prennent place comme il faut,
prenant garde à leurs toilettes
et à leurs jolis chapeaux.

Debout les hommes se tiennent
plus que sardines tassées,
et les petits enfants viennent
avec bonbons demi-sucés.

Quand la voiture électrique
démarre en donnant des coups,
de cette foule hystérique
s'élèvent des cris de fous.

C'est la lutte du genre libre
entre dames et messieurs
qui ont perdu l'équilibre
aux grincements des essieux.

En fin de cette semaine
cette farce cessera
puisque cette masse humaine
en autobus montera.

Le rimailleur

Le coin du lecteur

Nous publions ici les lettres qui nous sont adressées et qui traitent de sujets d'actualité ou de questions d'intérêt public. Nous ne pouvons accepter les lettres qui contiennent des attaques contre des personnes. Nous désirons avant tout des suggestions personnelles faites dans le but d'aider la solution des problèmes d'intérêt public et exprimées dans des lettres d'environ 500 mots.

Le R. P. Joseph Dubeau, O.M.I., de la Mission Ste-Bernadette, Favourable Lake en Ontario, nous demande de publier cette lettre qui, espérons-le, intéressera nos lecteurs aux oeuvres du missionnaire:

"Ce petit mot vous vient d'un missionnaire qui pendant près de trente ans a voyagé avec des chiens dans le Vicariat Apostolique du Kettatin.

"Je demeure à la mission Ste-Bernadette (Sandy Lake), à l'intérieur des terres entre le nord du Lac Winnipeg et la Baie James. Depuis onze ans que la mission Ste-Bernadette a été ouverte, cent soixante quinze sauvages ont été convertis et en février dernier, neuf, dont une vieille de 85 ans.

"Ayant le coeur malade, mon état de santé ne me permet plus de faire les longues marches qui ne peuvent être évitées par le voyageur avec une traîne à chiens. J'ai cru très important d'avoir un auto-neige qui me permettrait de continuer mon ministère, de visiter nos pauvres sauvages dispersés tout l'hiver dans leurs campements de chasse et de pêche.

L'achat de cet auto-neige, son transport, l'ouverture de chemins plus larges que les chantiers à traîne à chiens, le long des cours d'eau et entre les lacs et les rivières, le paiement de l'essence (environ 80 sous le gallon à (Sandy Lake), la construction d'un petit garage, sont des dépenses trop fortes pour être toutes payées par les aumônes déjà reçues.

"Si les circonstances vous permettaient sans nuire aux oeuvres qui vous sont chères de faire quelque chose pour la mission Ste-Bernadette surtout d'aider à payer cet auto-neige, vous seriez certainement l'heureuse cause de la conversion de quelques indiens.

"L'aide à la mission Ste-Bernadette, peut-être envoyée par chèque, par bon ou mandat de poste au bureau de Favourable Lake qui ne se trouve qu'à 25 milles de la mission.

"Si vous connaissez des amis qui nous seraient sympathiques, voulez-vous avoir l'obligeance de passer cette lettre ou d'en parler.

"Un mot de vous aujourd'hui ou plus tard, sera reçu avec reconnaissance."

Père Joseph Dubeau, O.M.I.,
Mission Ste-Bernadette,
Sandy Lake,
Favourable Lake, P.Q., Ont.

MAIS SI,
VOUS AVEZ DE LA
MÉMOIRE!

Une bonne mémoire *n'est pas* un don de naissance—le tout est de savoir se servir de celle qu'on a. Dans le numéro d'octobre de SELECTION du Reader's Digest on vous suggère trois exercices très simples qui vous aideront à *développer* cette importante faculté, et à vous affranchir des calepins et des ficelles autour du doigt.

Ce que j'ai vu dans une ferme collective. Les méthodes employées en Russie, dans une ferme collective moyenne, sont encore des plus primitives: on coupe le blé à la faucille, des femmes font 15 milles à pied pour aller vendre leurs produits. Un expert agricole raconte ce qu'il a vu au cours d'une récente visite en U.R.S.S.

Musique pour les tout petits. Sous la direction du professeur Schneider, des enfants de 4 et 5 ans réussissent à jouer d'un instrument à cordes après une semaine de leçons seulement! Grâce à un système unique, Schneider encourage les petits à aimer leur art et à apprendre vite.

Et d'autres articles captivants, parmi lesquels:

- *Que savez-vous sur votre sommeil?*
- *Le vaccin contre la grippe*
- *Cavelier de La Salle gentilhomme explorateur*
- *L'oeuf et moi (Condensation d'un livre qui est devenu l'un des plus populaires de notre époque)*

Sélection du Reader's Digest

15¢
144 PAGES
"LA REVUE LA PLUS LUE DANS LE MONDE ENTIER"

Bel hommage à M. J.-B. Dubé

Un citoyen estimé est décédé le 28 août dernier en la personne de M. Jean-Baptiste Dubé, époux de dame Catherine Côté. M. Dubé était âgé de 64 ans 7 mois. Sa disparition a plongé dans le deuil une famille bien connue de Québec et de St-Paul du Buton.

M. Dubé laisse dans le deuil, outre son épouse, ses filles, Mlle Augustina Dubé et la R. M. Marie - Réparatrice (Alfreda) des Srs Oblates Franciscaines de St-Joseph, Montréal, madame Rosaire Légaré (Irène), Mme Paul-Emile Vaillancourt (Yvette); ses fils, M. Rodolphe Côté, employé de la Banque Canadienne Nationale, Charles-Omer Côté, gérant; ses gendres, MM. Rosaire Légaré et Paul - Emile Vaillancourt; ses petits-enfants, Céline et Yves Dubé, Jacques et Jacqueline Légaré, Claire, Jean et Benoit Dubé, Solange, Claude et Pauline Vaillancourt; ses frères, MM. Phillas Dubé, de St-Aubert, Joseph Dubé, de Ste-Anne de la Pocatière, Félix Dubé, de Montmagny; ses soeurs, Mme Arthur Gaudreau (Elise) de Contrecoeur; Mme Elzébert Boucher (Marie-Louise), de Montréal; Mme L. Fiset (Alexina) de Québec; ses beaux-frères et belles-soeurs, François Côté, de Montréal, Charles, Alphonse et Joseph Côté, de St-Paul, Elzéar Adam, de Québec; Mme veuve Thomas Dugal, Mme Alphonse et Mme Jos. Côté, Mme Elzé Adam, Mme Phillas Dubé, Mme Joseph Dubé et Mme Felix Dubé.

Au départ des salons mortuaires de la maison Sylvio Marceau, dans le défilé jusqu'à l'église de N.-D. de Jacques-Cartier où a été chanté le service ainsi qu'à St-Paul du Buton, on voyait en plus des membres de la famille déjà mentionnés, M. Roméo Petit, MM. et Mmes Paul Boucher, Gérard Boulay, Lucien Bédard, Chs Boucher, Gonzague Kirouac, Léopold Kirouac, Jos. Parent, Gérard Gaudreau, Henri Dubé, Laurent Caron, A. Pellerin, Arthur Gaudreau, ainsi que mesdames Candide Boulay, Phillas Proulx, et Louis Fiset; MM. Albert Fiset, Albert Renaud, Paul-E. Marcoux, Lucien, Charles, Alphonse et Lorenzo Côté, Arthur Légaré, Paul Boulay, Ernest Tailleur, Henri Langlois, Joseph et Robert Dubé, Marcel et Fernand Vaillancourt, Félix et Phillas Dubé, Gilbert Roy, Mlles Lucie, Lauretta, Charles et Hélène Kirouac.

On voyait encore le lt-col. G.-E. Marquis, Octave Fiset, Léopold Kirouac, H. Dubé, L.-J. Fiset, Albert Drolet, L. Côté, Geo.-E. Gingras, Jules Gravel, Rol. Carrier, Roland et Arthur Légaré, J.-A. Renaud, Lionel Falardeau, A. Fortin, P.-E. Marcoux, G. Roy, Ad. Brochu, Chs Boucher, A. Bédard, J.-Eudore Côté, Albert Marquis, Alph. Létourneau, Albert Fiset, Robert Kirouac, J.-P. Drolet, Alfred Maranda, Armand Thivierge.

A St-Paul, on remarquait aussi MM. et Mmes Edouard Pruneau, Léo Langlois, Alph. Bouffard, Lucien Côté, Josaphat Côté, Paul Côté, Chs-Omer Côté, Gérard Boulet, Gérard Côté, Albert Marquis, Louis Nicole, Amédée Blais, Antonin Nicole; MM. et Mmes Frs Proulx, Louis Proulx; Mlles Agnes et Joséphine Dugal.

Ce sont MM. Joseph et Alphonse Côté, Joseph et Napoléon Delagrave ainsi que Gérard et Jos. Talbot qui agissaient comme porteurs d'honneur.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Le journal est le meilleur médium de publicité

PARADOL DANS L'EAU CHAUDE
DR CHASE
Paradol
POUR MAL DE TETE ET AUTRES DOULEURS

Au conseil de La Tuque

La Tuque, (D.N.C.). M. le maire Omer Journeault informait le conseil à sa dernière séance qu'à la suite de démarches auprès de la Compagnie Champoux Transport, il a obtenu pour l'avenir que nos constables voyagent gratuitement dans notre ville. Cette concession permetra non seulement un transport gratuit en tout temps dans toute la ville, mais sera de nature à créer une économie pour la ville et améliorera aussi le service que les policiers pourront donner.

M. le maire Journeault mérite des félicitations pour son initiative et ainsi que la Cie Champoux pour sa générosité.

Réclamation

Attendu qu'à la suite du dernier orage les égouts ont refoulé dans la cave de M. Wilbrod Rivard, rue Scott;

Attendu que l'eau a détruit des marchandises évaluées à $42.50 et que M. Rivard en réclame le paiement;

Attendu que ces faits ont été constatés et sont véridiques; Il est proposé par M. J.-N. Gaudreault, secaondé par M. Adjutor Lamontagne, et résolu que le trésorier soit autorisé à payer à M. Wilbrod Rivard le montant réclamé de $42.50 en règlement final de sa réclamation. ADOPTE.

Le gérant municipal, M. Armand Gagnon, a soumis un rapport des activités dans les différents services municipaux, au 31 août dernier.

Finance

Après 33 1-3 p.c. du temps écoulé sur l'exercice fiscal, les revenus perçus à date se chifrent à $189,-018.35 ou 79.6 p.c. du montant prévu. Quelques item ont déjà dépassé 100 p.c. Les dépenses se chiffrent à un montant de $118,372.72 ou 45 p.c. du montant prévu. Il y a en pulus $56,742.99 de dépensé sur le montant de $100,000 pour la construction de la Cosmo Underwear.

Travaux

Les travaux de pavages permanents ont été terminés au cours du mois et la confection des chaines des rues St-Paul, St-Augustin, Provost a été commencée et, à la fin du mois d'août, 95 p.c. de ces travaux étaient terminés.

Un égout a été construit à partir de la rue Lacroix au pied de la côte pour venir rejoindre celui existant en arrière des résidences de la rue St-Maurice qui était devenu insuffisant et hors d'usage.

Police

La police au cours du mois a opéré 32 arrestations, dont 31 pour ivresse. 173 plaintes furent reçues occasionnant sept enquêtes et 138 avis verbaux. 21 personnes furent conduites à domicile et 19 apaisées. Deux enfants rapportés disparus furent retrouvés, et deux accidents de route ont été rapportés au bureau.

Incendie

La brigade des incendies a répondu à quatre appels, dont trois par téléphone et une par avertisseur. Trois de ces appels furent pour des commencements d'incendie et un pour tuyau surchauffé. La moyenne des pompiers par appel a été de dix et les pertes approximatives n'ont été que de $250.00.

Mort de Mlle Régina Faucher

Courcelles, (D.N.C.). Mlle Régina Faucher, fille de M. Prosper Faucher, est décédée à Courcelles à l'âge de 60 ans et 10 mois. Native de Sacré-Coeur de Marie, Mlle Faucher demeurait à Courcelles depuis 44 ans. Elle vivait chez M. Dominique Faucher.

Elle laisse un frère, M. Faucher; deux soeurs, Mmes onoré Demers, Emile Lessard, de Winslow; deux belles-soeurs, Mmes Faucher et Nap. Latulippe; ses beaux-frères, MM. Honoré Demers et Emile Lessard. Elle laisse encore plusieurs autres parents, M. Joachim Demers, Martine, Marguerite, Alexandre, Antonin, M. et Mme Arthur Boissonneault, M. et Mme Rosaire Champagne, Marguerite, Denise Champagne, M. et Mme P. Poulin, MM. Alfred Bilodeau, Léo Bolduc, Philippe Leclerc, Mlles Monique, Lauréanne Leclerc, Jules-Marie Leclerc, Antonio Quirion, Amédée, Azarias Blanchette, Ernest Plante, Gédéon Plante, M. et Mme Olivier Laprise, Philibert Laurendeau, Ronaldo et Delvasse Couture, Odilon Goulet, Aimé Campeau, Mélidé Lessard, M. et Mme Robert Lessard, MM. et Mmes Paul-Emile Lessard, Maurice Caméron, Jean-Baptiste et Bernadette Lessard, Mme Edouard Boisselle, MM. et Mme Jos. Roy, Lucia Roy, de Lambton, MM. et Mmes Joseph Bergeron, de St-Sébastien, Pantaléon Tardif, Joseph Argoin, de Mégantic, Cyprien Coulombe, de Mégantic, Rosaire Fortin et Dorias Trépanier, de Mégantic, André Rosa, de St-Georges, Madeleine Rosa, de Sherbrooke, Edouard Lemieux, de Montréal, Venant et Philémon Demers, M. et Mme André Lacroix, Lucien, Angéline Lacroix, de Sacré-Coeur de Marie, M. et Mme Rosario Lacroix, de Black Lake, M. et Mme Ephrem Latulippe, de St-Camile de Bellechasse, M. Octave Latulippe, de St-Victor, M. et Mme Cléophas Lachance, de Robertsonville, MM. et Mmes Armand Provencher, Edouard Provencher, de Brannans, Mme Poulin, de Thetford, Mme Poulin, de Sherbrooke, M. et Mme Alexandre Plante, Alphège Demers, Gérard Roy, Paul Robert, Agathe Plante, Aline Plante, MM. Edmond Bolduc, Emilien Jean, Ulric Lessard, MM. et Mmes Sylvio Gagnon, Paul Bilodeau et autres.

Le service fut chanté par M. l'abbé Edmond Simard.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Un pèlerinage

Un grand pèlerinage de Charlevoix au sanctuaire de Sainte-Anne-de-Beaupré aura lieu dimanche prochain. Les trains spéciaux partiront de la Malbaie à 5 h., heure solaire, et de la Baie St-Paul à 6 h. 30. L'an dernier le pèlerinage de Charlevoix comptait près de 5000 pèlerins.

L'organisateur de ce pèlerinage est le Père Armand Rouleau, Desbiens, Lac St-Jean.

"CANADA DRY"
améliore le goût des aliments savoureux

L'heureuse saveur rafraîchissante du Canada Dry est le complément idéal des bons aliments — de tout genre, à toute heure, n'importe où. Délicieux . . . rafraîchissant . . . il désaltère.

Achetez-en maintenant
Buvez-en

Chaque fois que vous avez soif

CD-067F

OUVERT LE SAMEDI JUSQU'A 6 HEURES
Heures d'affaires:
9 A.M. à 6 P.M. tous les jours

Pollack

MAGNIFIQUE GROUPE DE NOUVEAUX CHAPEAUX

Feutre fourrure – feutre de laine

Garnitures de satin, plume et soyeux velours —
Nuances de noir — brun — "Frost-white"

Formes les plus nouvelles — Bérets — Turbans — "Off-the-face" — tous bien seyants et d'excellente qualité — à des prix convenant à tous les budgets.

$4.50 et $7.50

POLLACK — La Mode
troisième étage

MANTEAUX
POUR TOUTES OCCASIONS!
(Casual Coats)

Tailles 12 à 20 – 38 à 44

TISSUS:
Shagg — Camel Hair —Laine—Drap fini velours—Harris Tweeds.

39.50

Bonne doublure de beau satin — entre-doublure de chamois.

NUANCES NOUVELLES
Brun — vert — Cacao — beige — rouge — gris — noir

Confection impeccable — nouveaux dos très amples — longueur nouvelle — à collets boutonnant jusqu'au haut.

Voyez-les à l'étalage au Salon de la Mode au troisième étage. Aussi dans les vitrines chez POLLACK.

ALTERATIONS GRATUITES
faites par des modistes expérimentées dans les manteaux d'automne et manteaux de fourrure.

MANTEAUX MOUTON DE PERSE

Peaux entières et de la meilleure qualité, dans les derniers modèles de la saison.

VOYEZ
- les nouveaux styles de collets
- les nouvelles longueurs
- les nouveaux genres de manches
- les nouveaux dos ondulés,

et n'oubliez pas que la meilleure raison pour acheter votre manteau de fourrure chez Pollack est la réputation du magasin, pour avoir en tout temps, le plus grand assortiment et le plus grand choix.

Tailles: 12 à 44

$300 à $550.

4 MANIERES D'ACHETER VOTRE MANTEAU
- Paiments différés
- Mis de côté, moyennant un léger dépôt
- Compte courant
- Comptant

Notre garantie
SATISFACTION OU ARGENT REMIS
POLLACK — Salon de la Fourrure troisième étage

SOULIERS
POUR DAMES
ET JEUNES FILLES

Toutes les dernières nouveautés — Suède — Kid — Gabardine — cuir patent — plastique — veau. Modèles d'Orsay — Pumps—Step-ins — Gore — Sandales et lacés.

9.00

Pointures: 3 à 9.
Largeurs: AAA à C.

Talons hauts, cubains, militaires.

POLLACK — Nouvelle bâtisse Blvd Charest

● Commandes postales

Nous acceptons les commandes postales pour toute la marchandise en magasin. Un personnel d'experts se chargera de vous expédier votre commande la journée même de la réception.

Maurice POLLACK Limitée

Tél.: 4-4661

75-95 rue St-Joseph — 178 Blvd Charest

Echos mondains

LE MONDE OFFICIEL

Son Excellence l'ambassadeur du Canada en France et madame Georges Vanier, accompagnés de leur fille, Thérèse, et de leur fils, Michel, s'embarqueront pour Paris, le 18 octobre. De retour des Laurentides et de Tadoussac, le major-général et madame Vanier feront un séjour à Toronto et Québec prochainement.

RECEPTIONS

Mademoiselle Hélène des Rivières a reçu mardi dernier, à la résidence de ses parents, M. et madame Léon T. des Rivières, à un shower d'ustensiles de cusine en l'honneur de mademoiselle Suzanne Chouinard à l'occasion de son prochain mariage avec Me Paul Martel.

Mesdemoiselles Pierrette Gauvin et Charlotte Lavoie ont reçu hier à un dîner, au club de la Garnison, en l'honneur de mademoiselle Claire Taschereau dont le mariage sera célébré prochainement.

Madame Jacques Morin a reçu hier à un dîner intime, au Clarendon, en l'honneur de mademoiselle Jeannette Amyot à l'occasion de son prochain mariage avec le docteur Michel Leclerc.

Mademoiselle Marguerite Péladeau de Montréal, donnait dimanche dernier, un shower en l'honneur de mademoiselle Paulette Germain, à l'occasion de son prochain mariage avec M. Rolland Cloutier.

(Suite à la page 8, 1ère col.)

—Importantes décisions

(Suite de la page 3)

Marie Ayotte, à l'école normale de St-Lambert, M. Lucien Dumas à l'école normale de Carleton, le Rév. Frère Bernard, au scolasticat-école normale de Laprairie.

Toutes ces nominations seront faites par le gouvernement de la province.

Le comité catholique a recommandé encore que le collège Marie-Médiatrice, de Montréal, soit reconnu comme collège classique dans la province.

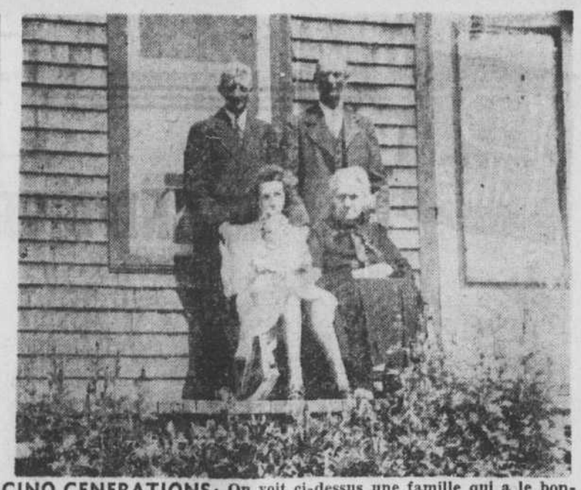
Tenue sous la présidence de M. J.-P. Labarre, surintendant de l'Instruction publique, la séance avait groupé une trentaine des quarante membres du comité catholique, dont la plupart des archevêques et évêques qui en font partie. Au début de la réunion, M. Labarre a offert ses félicitations à S. E. Mgr Maurice Roy, qui siégeait pour la première fois comme archevêque de Québec, à S. E. Mgr G.-L. Pelletier, le nouvel évêque des Trois-Rivières, et à l'hon. juge Hector Perrier, récemment promu à la cour Supérieure de Montréal.

Sur vingt-huit candidats qui se sont présentés aux examens annuels des aspirants-inspecteurs d'écoles, en août dernier, dix ont réussi leurs examens et ont reçu le certificat d'aptitude à l'inspection des écoles française de la province. Ils ont subi un examen comportant quinze épreuves écrites, quatre épreuves orales et une épreuve de personnalité.

Ces nouveaux inspecteurs d'écoles sont : MM. Joseph Aubé et Roger Ruel, avec distinction, Pierre Gosselin, D.-M. Caron, Lionel Marquis et Cyrille Tousignant, avec distinction, Irénée Baby, L. de G. Benoit, J.-E. Bélanger et Gér. Laflamme, avec succès.

Deux autres candidats, M. Thomas Blais et M. Z. Chartrand ont, en outre, subi avec succès un examen spécial sur la langue anglaise et ont ainsi mérité de recevoir le brevet d'aptitude à l'inspection des écoles bilingues, le premier avec grande distinction et le second avec distinction.

Les résultats de ces examens, tenus sous la présidence de M. J.-P. Labarre, surintendant de l'Instruction publique, ont été communiqués à la séance du Comité catholique du Conseil de l'Instruction publique, hier matin.



CINQ GENERATIONS: On voit ci-dessus une famille qui a le bonheur de compter des représentants de cinq générations. Ce sont: Madame JEAN POULIOT (Olympe Barriault), 94 ans; M. JOSEPH POULIOT, 67 ans; M. PAUL-EMILE POULIOT, 45 ans; Madame JOS. LAVOIE (née Aliette Pouliot), 22 ans; la petite Lilianne Lavoie, 10 mois. Ils sont tous de Cap-Chat, Gaspé-Nord.

—La société nationale

(Suite de la page 3)

attitude lors de la dernière assemblée des gouverneurs, dans l'affaire de la "radio française de l'Ouest", a été adoptée à l'unanimité.

A JACQUES-CARTIER

M. P.-H. Corriveau a été choisi comme président de la section Jacques-Cartier de la société St-Jean-Baptiste de Québec, aux élections tenues hier soir à la salle paroissiale de Jacques-Cartier. Le nouvel exécutif se compose de : MM. H.-J. Méthot, vice-président, Roland Drolet, secrétaire, J.-C. Huot, ass.-secrétaire, Claude Paris, trésorier, et Justin Lortie, ass.-trésorier.

D'importantes résolutions ont été votées, au cours de cette réunion. Une lettre a été adressée au conseil diocésain de la St-Jean-Baptiste pour obtenir des renseignement sur l'usage qu'on a fait de l'argent recueilli au printemps dernier pour l'achat d'un immeuble pour la société.

M. Corriveau a présidé une remise de médailles d'anciens présidents à MM. l'échevin Alp. Boutet, Marcel Roy, et à Me Lucien Morneau. M. l'échevin Boutet s'est engagé à soutenir au conseil de ville la résolution de la société à l'effet que les nouveaux policiers devront être bilingues.

Une lettre de félicitations sera envoyée à M. Adrien Pouliot, pour le féliciter de sa courageuse attitude au bureau des gouverneurs de Radio-Canada, au sujet du différend sur la radio française dans l'Ouest.

La section Jacques-Cartier s'objecte à ce que l'on joue de la musique populaire américaine aux joutes de hockey au Colisée. Une résolution sera envoyée à la Commission de l'exposition, demandant que l'on joue d'autre chose que du "jazz" et du "boogie-woogie".

Voici la liste des dix directeurs élus à cette séance pour aider dans son travail l'exécutif de la section Jacques-Cartier : MM. A. Lamontagne, A.-E. Lortie, Albert Dion, Ed. Pilon, D. Grantham, Aht. Moisan, O. Berthiaume, Yves Marier, J.-G. Blais, M. Trudel, et Me L. Morneau.

La politique libérale

Windsor, Ont., 25. (PC) Farquhar Oliver, chef du parti libéral ontarien, a déclaré hier soir que "toute division a disparu au sein du parti libéral relativement à la politique respective des provinces et d'Ottawa". M. Oliver parlait devant les libéraux du comté d'Essex. "Toutes divergences d'opinions sont disparues", dit-il. "Notre parti est parfaitement uni".

Garçonnet blessé par un camion

Drummondville, (DNC) Un garçonnet de huit ans, le petit Maurice Landry, fils de M. et Mme Ozarias Landry, de St-Nicéphore, Cté Drummond, a été victime d'un tragique accident, mercredi après-midi vers 12.45 pm. L'accident se produisit alors que l'enfant, quittant la demeure de ses parents pour se rendre à l'école, sortit en trombe dans la cour de sa demeure, se précipita à travers la route et fut soudain happé par le camion de la Voirie Provinciale, conduit par M. Albany Martel, de Drummondville. M. Martel, malgré tous ses efforts, ne parvint pas à éviter l'enfant qui roula sous les roues du camion.

Transporté d'urgence à l'hôpital Ste-Croix, de Drummondville, il fut confié aux soins du Dr Guy D'Argencourt pour de nombreuses blessures, notamment à la tête. Le garçonnet est actuellement dans un état critique.

—Lettre d'Ottawa

(Suite de la page 3)

Neuve devient une province canadienne.

Les quatre bases que les Etats-Unis possèdent à Terre-Neuve, une pour leur armée, une pour leur marine et deux pour leur aviation, ont coûté environ $500 millions au gouvernement américain. Par conséquent, si la population de Terre-Neuve optait au cours des prochains mois pour l'entrée de l'île dans la Confédération canadienne, et si le gouvernement canadien exigeait le résiliation du bail des Etats-Unis sur les quatre bases, les Etats-Unis seraient au moins en droit de demander une indemnité.

C'est donc une somme de $500 millions qu'il faut ajouter aux autres millions qu'Ottawa devra jeter dans l'Atlantique pour se donner la gloire de posséder une dixième province encore plus farouchement britannique que ne l'est Toronto ou la Colombie Britannique. A son retour d'Australie, M. Claxton aura jeté un peu plus de lumière sur ce que l'acquisition d'une dixième province peut coûter au Canada.

COMMISSION DES PRIX

L'effet désastreux produit par l'abolition des régies du temps de guerre inspire actuellement les plus vives inquiétudes au gouvernement. De fausses prévisions semblent avoir été suivies de mauvaises décisions. On commença par se tromper sur le temps que l'Europe prendrait pour opérer son relèvement économique, et cette erreur initiale entraîna toute une série de fautes irréparables. On commit une faute en libérant les salaires, et une autre faute en libérant les prix. Le savent aujourd'hui les consommateurs canadiens, qui sont douloureusement surpris de ne pas jouir de la même protection que pendant la guerre.

Mais seuls les socialistes, c'est-à-dire les partisans d'une économie dirigée, peuvent se sentir incapables de pardonner l'erreur initiale, qui est beaucoup plus un coup du sort qu'une erreur. Trois mauvaises récoltes consécutives dans le monde entier ont empêché l'Europe de se remettre sur pied, et forceront demain l'Amérique, non seulement à livrer gratuitement tous ses surplus agricoles mais à s'imposer des privations.

"UN AN TROP TOT"

Telle est la réflexion qu'un haut personnage a laissé échapper hier en parlant de la libération des prix et des salaires au Canada. Et si l'on constate ainsi en haut lieu que l'économie canadienne fut remise en liberté un an trop vite, il est permis de présumer que le gouvernement aura bientôt recours à toutes les mesures qu'il est en son pouvoir de prendre pour freiner l'inflation.

Mais le Parlement lui-même a singulièrement restreint les moyens d'action du gouvernement au cours de la dernière session. Et la commission des prix, l'instrument qui protégera les Canadiens contre l'inflation pendant la guerre, a vu à peu près tous ses meilleurs hommes donner leur démission pour accepter des emplois dans le commerce ou l'industrie. Or, si la police d'une ville a cessé d'exister, à quoi servira-t-il au conseil municipal de décréter tel ou tel règlement de circulation?

Tel est le problème que le gouvernement, plus conscient qu'on ne croit des misères du consommateur, affronte à l'heure actuelle. Et il ne veut pas se trouver dans l'humiliante obligation d'avouer que les vitupérations des conservateurs contre la régie des prix l'épouvantèrent l'an dernier. Et il est à la veille d'agir.

Cuir repoussé

Pour une sacoche, une serviette, une liseuse, un porte-monnaie en cuir repoussé, consultez ROGER POITRAS, 124 Saint-Cyrille, Téléphone 5-5031. Cours, matériel.

HORSE SHOE CLUB

Notre-Dame des Laurentides

Pour MARIAGES, ANNIVERSAIRES, SOIREES, RECEPTIONS, BANQUET REPAS, SALLES, Etc.

Réservations, téléphone : 6888

Couturières d'expérience demandées

On demande une couturière d'expérience pour travailler aux réparations d'habits pour hommes.

S'adresser personnellement

chez **Holt Renfrew & Co. Ltd**

35, rue Buade, Québec

SPÉCIAUX CETTE SEMAINE Chez

BOUCHER **A. ROY & FILS** EPICIER

Nouvel édifice 137 à 141 ST-PATRICE, Tél.: 2-7071

(Angle Berthelot et Drolet)

TOMATES marque "IDEAL" qualité de choix bte 20 onces	.23	POULES FRAICHES grade "A"	.32
CATSUP "AYLMER" bout. 11 onces	.21	BOEUF haut de côte (Steer) la livre	.27
SOUPES "AYLMER" tomates et légumes la boite	.10	JAMBON "PICNIC" sans gigot	.37
SPAGHETTI "CATELLI" boite 20 onces 2 btes pour	.23	LARD EPAULE	.34

PATATES MONTAGNE VERTE No 1 sac 75 livres **$1.75**

Modes d'automne

chez **T.-D. DUBUC**

Chaque saison vous apporte des modes nouvelles. Dubuc, vous les présente cette semaine dans toute leur beauté. Venez les voir et profitez du magnifique choix qui vous est offert.

ROBES ET COSTUMES

Beaux choix de jolies robes dans les styles les plus nouveaux. Très beau matériel : lainage, crêpe uni et fantaisie. Venez faire votre choix. $9.95 à $20.95

GANTS DE KID

Mesdames, complétez votre toilette d'automne en portant un joli gant. Vous trouverez tout ce qu'il y a de plus nouveau en gants de kid, à notre magasin. $3.00 à $10.00

SACS A MAIN

Nouveaux modèles pour l'automne, une pour chaque goût et chaque bourse. Un très beau choix. Venez choisir la vôtre aujourd'hui même. $2.40 à $18.95

BAS

Bas de très belle qualité en nylon, crêpe, soie. Teintes assorties, dans toutes les pointures et tous les prix.

BAS DE CACHEMIRE

Pour les froids d'hiver, il vous faut des bas de cachemire tout laine. Nous en avons dans toutes les pointures, pour dames et enfants.

Nous invitons les hommes...

. . . à venir à notre magasin, quand il s'agit de l'achat d'un vêtement. Le choix est grand, et vous serez certain de porter ce qu'il y a de plus nouveau, en fait de mode masculine.

SOUS-VÊTEMENTS

Il est temps de vous procurer vos sous-vêtements, pour l'automne et l'hiver. En venant cette semaine, vous aurez un bon choix, dans les marques suivantes : Penman Harweywood, Mercury, Standfield, Turnbull et C. T.

CHAPEAUX

Un homme bien mis, porte un Biltmore. Nous avons un très beau choix de ces chapeaux dans les teintes et formes variées. $6.50 et $8.50

PALETOTS D'HIVER

Avec le changement de saison, il vous faut un paletot confortable. Dubuc est heureux de vous présenter cette nouvelle ligne qu'il garde maintenant à son magasin. Vous aurez, messieurs, entière satisfaction.

Visitez notre rayon de

GARNITURES DE MAISON

Madame, vous aimerez visiter notre rayon des garnitures de maison. Nous venons de recevoir tout ce qu'il y a de plus nouveau. Une visite vous convaincra, et vous aidera à garnir votre maison, selon un très bon goût, et pour un prix modique.

T.-D. Dubuc Inc.

214-218 rue St-Jean

LA "MOUSSE"

DREFT

—La Première à laver

la Vaisselle PLUS NETTE QU'AVEC LE SAVON!

DANS L'EAU DURE OU DOUCE --FROIDE OU CHAUDE!

La Vaisselle Brille

—même sans essuyage!

Pas d'écume! Pas de trainée grasse! Avec Dreft, aucune pellicule savonneuse à essuyer. Même l'eau de vaisselle semble plus propre—parce qu'elle n'est pas graisseuse!

LA MARQUE LA PLUS EN VOGUE AU CANADA

pour Laver la Vaisselle et les Délicats Tissus Lavables!

LA "MOUSSE" SENSATIONNELLE BREVETEE DE PROCTER & GAMBLE

LES AVENTURES DE PAULINE

Le Courrier de Pascale France

D.—Quelle est le caractère des personnes nées le 6 juin et le 4 octobre? — ODETTE.

R.—Les personnes nées le 23 mai tombent sous le signe des Gémeaux. Voici le caractère de ces personnes : Influence mercurienne. Nature idéaliste et pratique tout à la fois. Dispersion des énergies, nervosité, hésitation, inquiétude. Activité incessante, qui est plutôt de l'agitation. Vivacité d'esprit. Intelligence subtile . Amour-propre. Fantaisie Goûts artistiques. Minutie. Sociabilité. Bienveillance. Altruisme plus théorique que pratique. Aptitudes multiples sur plan intellectuel. Alternatives de haut et de bas. Situation facilitée par amis ou proches. Unions longues, même si elles ne donnent pas le bonheur absolu. Plusieurs enfants. Quelques chagrins et luttes par excès de sensibilité souvent deux mariages. Secrets et luttes de famille. Accord avec Balance et Verseau.

Voici le caractere des personnes nées du 21 septembre au 20 octobre: La Balance (22 septembre - 22 octobre). Influence de Vénus. Equilibre, Equité, jugement, Egalité d'âme, Esprit appliqué. Horreur du bruit et de la discorde. Nature douce, aimable ; fortes tendances sociales. Goûts artistiques et raffinés. Opinions versatiles, plus de théorie que de pratique. Caractère communicatif n'aimant pas la solitude. Emotivité. Compassion. Sens clair des comparaisons. Indécision jusque vers trente ans ou rupture de fiançailles ou d'association. Bonheur par mariage assuré, mais tardif et apres des déceptions. Harmonie avec Verseau et Gémeaux.

2.—Alfred signifie conseiller, Edouard, riche gardien, François, franc, loyal, Michel, qui glorifie Dieu, Maurice, descendant des Maures, Jacques, supplantateur, Jean, gracieux, Gérard, soldat, Alcide, élevé, Adrien, brun, Thérèse, moissonneuse, Yvette, archère.

OLIVIER. — Une fille de 24 ans, mesurant 5 pieds et 5 pouces, doit peser environ 129 livres. Et c'est Dona Sol et non moi qui s'occupe de graphologie dans ce courrier.

MARGUERITE. — A part de vous mettre en apprentissage chez une bonne modiste qui voudra bien consentir à vous initier aux secrets de son art, je ne voir pas comment vous pourrez aprendre le métier qui vous tente. Une visite à la ville chez les modistes d'expérience vous rapporterait sans doute profit.

CURIEUSE D'ECRIRE. — Voici pour inscrire dans un autographe quelques pensées qui me paraissent d'à propos: Ce qu'il y a de plus doux au monde, c'est d'être oublié des hommes, hormis de ceux qui nous aiment et que nous aimons (Lacordaire). Aimer, ce n'est pas seulement donner, c'est, se donner soi-même (Mgr Baunard). N'ayez de dette à l'égard de personne, si ce n'est celle d'aimer (saint Paul) L'amour est l'apanage de beaucoup; l'amitié est le privilège des âmes bien faites (Louis Rouzic). L'étude est la seconde consolation: l'amitié est la première (Madame de Sévigny).

D.—Je vous serais obligée de me donner la recette du Fudge Divinity?—MARINELLA

R.—Voici la recette demandée: 3 tasses de sucre brun, 1-3 tasse d'eau 1-3 tasse de sirop de maïs, 2 blancs d'oeufs, 1 tasse de noix de Grenoble hachées. Faites bouillir le sucre, le sirop et l'eau jusqu'à ce que quelques gouttes du mélange forment une boule molle dans l'eau froide. Ayez les blancs d'oeufs prêts, battus en neige, et lentement, ajoutez au sirop en brassant constamment jusqu'à ce que le mélange commence à durcir, puis ajoutez les noix. Formez des boulettes ou des carrés.

PASCALE FRANCE

SOYEZ HEUREUX
PLEIN D'ÉNERGIE
prenez ce TONIQUE TRÈS ÉNERGÉTIQUE
13F-47

L'Emulsion Scott aide à tonifier l'organisme, à accroître la vigueur et la résistance quand vous êtes "à bout" et épuisé—que votre régime alimentaire en fournit pas assez de Vitamines A et D naturelles, et d'huiles énergétiques naturelles essentielles. N'oubliez pas—l'Emulsion Scott, agréable au goût, est très recommandée. Achetez-en aujourd'hui.
ÉMULSION SCOTT
TONIQUE POUR TOUTE L'ANNÉE

A BEAUPORT

Nouveau secrétaire

M. Wilfrid Simard remplace M. Laval Giroux, démissionnaire comme secrétaire-trésorier de la municipalité de Beauport-Est.

Centenaire

Il y a cent ans cette année que la salle publique a été construite.

Heure solaire

Dimanche prochain, le 28 septembre, les offices auront lieu à l'heure solaire. Il faudra reculer les horloges et montres d'une heure samedi soir.

Réunion

Au collège, le 25 septembre pour les anciens de l'Académie St-Edouard.

Vendredi soir, le 26 septembre, à l'hôtel de ville, pour les membres de la Ligue des Citoyens.

Travaux

M. Victor Parent fait le tirage des joints aux murs de l'Académie Ste-Marie.

M. André Binet fait le crépissage du mur de ciment entourant la cour du collège.

M. Nap. Bédard fait l'isolation en laine minérale de l'entretoit de l'Académie Ste-Marie.

Cours du soir

Les cours d'anglais commenceront le premier lundi d'octobre à l'académie Ste-Marie. M. Henri Brochu et William McNamara de l'Ecole St-Patrice, de Québec, et Louis-Marie Lavoie et Gustave Deblois enseigneront l'anglais.

M. Jean-Baptiste Despins, enseignera le français et l'arithmétique, spécialement le mesurage et le toisage.

Engagement

Les commissaires ont ratifié l'engagement de Mlle Jeanne-d'Arc Proulx, institutrice en quatrième à l'école St-Omer.

Augmentation

Le salaire du personnel religieux enseignant a été augmenté de $50.00.

Homologation

Les commissaires ont homologué le rôle et accepté le rapport de vérification de M. Maurice Boulanger.

Le budget pour le prochain exercice financier a été préparé et le taux de la taxe reste le même, soit $1.30.

QUATRE GENERATIONS: On voit ci-dessus une famille qui a le bonheur de compter quatre générations. Ce sont M. Charles Pelletier, 84 ans, de Ste-Anne-des-Monts; sa fille, Mme Philibert St-Pierre (née Germaine) 60 ans, de Ste-Anne-des-Monts ; son fils, M. Ls-Philippe St-Pierre, 40 ans, de Matane ; la petite fille de celui-ci, Georgette, 13 ans.

Ne pas attendre jusqu'à ce qu'il soit trop tard

Croyant que le Canada doit renforcer sa vigilance contre la perte des libertés personnelles, deux compagnies canadiennes, la Nash Motors of Canada Limited et la Kelvinator of Canada Limited, prennent de l'espace dans tous les principaux journaux du Canada pour commanditer un programme d'annonce avertissant le peuple des dangers du communisme. L'annonce utilisée a pour titre "Avant qu'il soit trop tard" et elle est publiée dans les éditions d'aujourd'hui de l'*Evénement-Journal* et du *Soleil*.

Cette publicité particulière comportait une série de service public établi pendant les années de la guerre. Les idées d'un vétéran sur la présente condition mondiale y sont exprimées, en même temps que ses commentaires philosophiques sur ce qu'il croit que les Canadiens ont à faire pour consolider davantage leur position aux yeux du monde.

Etant donné le message puissant et opportun que cette annonce apporte à tous et à chacun des Canadiens, il nous fait plaisir d'attirer sur elle l'attention de tous nos lecteurs.

Des millions de gens lisent les annonces classées tous les jours.

ST-ALBAN

Soirée antialcoolique

Récemment, le cercle Lacordaire et Jeanne-d'Arc de St-Alban donnait une soirée de propagande antialcoolique. On remarquait à cette soirée des délégations des cercles voisins tels que St-Casimir, St-Marc, St-Ubald, Notre-Dame des Anges.

Il y eut d'abord prière et chant lacordaire par la foule. Le président souhaita ensuite la bienvenue.

Un beau programme récréatif fut donné sous la direction de Mmes Arsène Angers et J.-Maurice Naud. Ce programme comprenait des chants mimés par un groupe de jeunes chanteuses qui interprétèrent : "La Prière des blés", "La Chanson des blés d'or", "l'Epluchette". Une comédie : "Nos Maris boivent", fut donnée. Il y eut ensuite duos par Mme A. Angers et Mlle Louiselle Angers et par Mlles Lucienne Savard et Lorraine Douville.

On procéda au changement des décorations ; quatre Jeanne d'Arc et deux Lacordaires prirent la décoration d'un an.

Quelques nouveaux membres furent initiés ; ce sont : Mmes Eug. Bertrand, Aimé Audet ; MM. J.-Maurice Naud et Alban Bertrand.

Les officiers initiateurs étaient : M. l'abbé E. DeBlois, aumônier, M. Pierre Rock, président ; M. Ernest Siane, de St-Marc, M. H. Bertrand, de Notre-Dame des Anges ; M. H. Keatchie, de St-Ubald.

Après l'initiation, M. l'aumônier adressa la parole, parlant des obligations des membres des cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc, etc.

M. Joachim Perron agissait comme maître de cérémonie. Il donna aussi une pièce de chant : "La Valse du Souvenir". M. le président remercia ensuite l'assistance nombreuse.

La soirée se termina par le chant de l'hymne national, "O Canada".

Va-et-vient

Ces jours derniers, M. et Mme Saül Côté, M. et Mme Polydore Dufour et M. et Mme Moïse Lafrance, de St-Grégoire de Montmorency, ont visité Shawinigan et rendu visite à M. et Mme Georges Desgagnés, rue St-Marc, à Shawinigan.

La Société médicale de Drummond

Drummondville, (DNC). La société médicale de Drummond, groupant tous les médecins du comté, a tenu en fin de semaine, son assemblée annuelle et procédé au choix de ses officiers pour le nouveau terme.

Le Dr J. de M. Taschereau, de St-Germain était le président sortant de charge ; le Dr Jean-Marc Morin, devant bientôt quitter notre ville pour un stage d'études à New-York abandonna le poste de secrétaire-trésorier qu'il détenait depuis la fondation de la société locale.

Le Dr Marcel Goyer, de cette ville a été élu à la présidence et le docteur Gilles Saint-Onge, de Ville St-Joseph, à la vice-présidence.

Le nouveau secrétaire-trésorier est le Dr Gaston Rodrigue et les deux directeurs sont les docteurs Georges Beauchesne et Pierre-Paul Pion.

Seul un grand spécialiste peut réussir les opérations les plus délicates

SEUL LE BON CAFÉ FAIT DU BON CAFÉ

Le Café Blue Mountain est torréfié et mélangé par des *spécialistes* qui suivent pas à pas les différentes étapes de sa fabrication. Il est fait uniquement des fèves de la plus haute qualité. Depuis 58 ans, on le sert dans les hôtels et les restaurants les plus réputés. Régalez-vous-en sans plus tarder.

LE SOMMET DE LA QUALITÉ AU SOMMET DES MONTAGNES

Les fèves parfaitement mûries du Café Blue Mountain proviennent uniquement de caféiers plantés sur le sommet de montagnes tropicales.

IL EST TELLEMENT MEILLEUR!

DEUX MOUTURES: TOUT USAGE ET SILEX

Ouvert jusqu'à 10 h. Samedi soir

occasions... exceptionnelles en... Fourrures!

— *pattes* de mouton de Perse
— *seal* brun, (lapin teint)
— *mouton* brun ou "Logwood", (agneau traité)
— *super seal, seal russe* (lapin teint)
— *mouton noir* (agneau traité)

$225

Les plus superbes fourrures dans les styles les plus à la page et les nouvelles silhouettes... des beautés d'une riche ampleur qui vous feront réfléchir et vous étonneront de leur bas prix. Venez les voir demain chez Mozart.

Mozart 310—312 St-Joseph

15% comptant, solde 6 à 24 mois

manteaux garnis de fourrures telles que:

- Mouton de Perse noir.
- Mouton noir agneau traité).
- Ecureuil russe.
- Vison oriental.
- Mouton de Perse gris.
- Renard blanchi.
- Renard argenté.

Tissus des meilleures qualités dont le fameux drap FORSTMANN de fabrication américaine, point d'aiguille, Suédine et crêpes de laine. . . nouveaux traitements . . . des collets larges ou étroits et poignets avec fourrure . . . styles amples ou ajustés. Tous les tons pour l'automne incluant le noir.

Tailles : 11 à 17 — 10 à 20 et 38 à 44

$45 à $159

robes de lainages

Légers lainages d'une particulière élégance. La jupe plus large est plus gracieuse. Jolies garnitures, ceintures à têtes de clous contrastants. Nuances d'automne : rouge, bleu, vert, naturel, rose, or ou gris. Tailles : 9 à 17 — 10 à 20 et 38 à 44.

$10.95 à $25

Attention spéciale aux commandes postales.

Mozart ltée 310-312, St-Joseph

Echos mondains

MARIAGES

Lundi, le 22 septembre, en la chapelle St-Louis de la Basilique, était célébré le mariage d'Hélène, fille de M. et madame Roméo Hébert, avec M. Louis-Philippe Larochelle, fils de M. et madame Louis Larochelle, de Scott Jonction. Pendant la messe, M. Jean Grégoire, ténor, et M. et madame Turgeon, baryton exécutèrent un programme de chant, tandis que M. Henri Gagnon touchait l'orgue. Après la cérémonie religieuse, le docteur et madame Ls-N. Larochelle reçurent à leur résidence et les nouveaux mariés partirent ensuite pour Montréal d'où ils s'embarquèrent pour une croisière en bateau.

Le mariage de mademoiselle Adrienne Veillet fille de M. Jeffry Veillet, décédé, et de madame Veillet, avec M. André Turcotte, fils du docteur et madame A.-N. Turcotte, de Québec, sera célébré lundi le 6 octobre à 9 h. 30 en l'église Ste-Thècle.

NAISSANCE

M. et madame K. G. Francis ont l'honneur d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'un fils né le 21 septembre, à l'hôpital St-Sacrement, et baptisé sous les prénoms de William Grant. Parrain et marraine, M. et madame Anatole Rioux, grands-parents de l'enfant. Porteuse, madame Henri Bérubé, tante de l'enfant.

(Suite à la page 9, 1ère col.)

Garanti vous aider à rester régulier naturellement
ou le double de votre argent remis

L. Ruelland de retour

Le baryton Lucien Ruelland, qui nous avait quittés il y a près de deux ans pour poursuivre ses études musicales à Paris, ne nous est pas revenu seulement perfectionné au point de vue science et art musical, mais il est maintenant ténor. Il n'y a rien toutefois de bien neuf dans ce changement radical, puisque le grand Caruso avait ainsi commencé sa si glorieuse carrière artistique.

M. Lucien Ruelland a étudié dix-huit mois à Paris avec le professeur Razavet, ex-chanteur du théâtre de la Monnaie de Bruxelles et vice-président de l'Académie du Chant de Paris, vers lequel l'avait dirigé M. Eugène Bigot, directeur de l'Orchestre des Concerts Eugène Lamoureux. Dès ses premières leçons, Razavet découvrit chez Ruelland des aptitudes de ténor et dirigea ses études dans ce sens. Notre concitoyen dit que ce fut un travail long et laborieux que de tout changer de son répertoire, mais qu'il avait découvert des horizons nouveaux, et que, à son retour à Paris, dès les premiers mois de 1948, il se lancerait dans le théâtre.

Durant son séjour à Paris, Lucien Ruelland a pu visiter le nord de la France, Versailles, Fontainebleau, Mont St-Michel, Reims, Chantilly, etc. L'an prochain, il fera probablement une tournée par toute l'Europe.

Un club féminin à Québec

Les professionnelles et femmes d'affaires de notre ville qui avaient, il y a quelques mois, lancé au Château Frontenac, les bases d'une filiale du fameux club international "Business and Professional Women's Club" reprendront leur activité lundi le 29 septembre à 8.30 p. m., à la résidence de madame A. Girouard, 26 rue Des Jardins. Comme on le sait, ce club compte des milliers d'adhérentes dans tous les grands pays du monde et dans plusieurs villes canadiennes. Toutes celles qui sont intéressées à faire partie de ce groupement sont invitées à prendre part à cette réunion, au cours de laquelle on procédera à l'élection des membres de l'Exécutif.

—M. Boyer exhorte

(Suite de la page 3)

Boyer dit que le Québec a fabriqué environ 45% de la production totale du pays pendant les hostilités. La facilité de déplacement assurée par les services d'autobus inter-urbains a donné une impulsion inconnue jusqu'alors à l'industrie du Québec. De plus avec les nouvelles régions qui s'ouvrent à la circulation, les progrès du transport par autobus ne sont pas prêts de s'arrêter. M. Boyer rappelle que les statistiques de 1946, révèlent qu'il y a 990 autobus et 53 autoneiges en circulation; la valeur des autobus se chiffre à $7,074,523.23 et celle les autoneiges à $43,930.07; les milles de routes desservis sont de 20,140 et le nombre de passagers au cours de l'année est de 27,832,473 tandis que les milles parcourus durant l'année sont de 14,484,488.

Passant à l'analyse de la situation actuelle, M. Boyer dit que les prix montent d'une façon désordonnée par suite de la disparition de la réglementation gouvernementale. La hausse des prix entraîne un accroissement des salaires. Les grèves s'accentuent, d'autres suivront suivant toute probabilité. C'est le cercle vicieux de l'inflation qui se prépare jusqu'au jour où l'économie retrouvera l'équilibre nécessaire à la restauration de la stabilité collective.

Après avoir parlé de la crise monétaire dans le monde, M. Boyer dit que la situation ne présente pas d'embarras immédiat.

M. LAMARRE

M. Lamarre a assuré les propriétaires d'autobus de sa collaboration, après les avoir félicités de leur travail jusqu'à maintenant. Il adressa quelques mots après que le secrétaire de l'Association, Me Bhérer l'eut remercié ainsi que les commissaires de la Régie des Transports de leur attitude envers le transport par autobus.

Gros incendie à St-Simon

Drummondville (DNC) Dimanche matin, à 6.30, la brigade des incendies de Drummondville était mandée d'urgence à St-Simon, où quatre maisons étaient devenues la proie des flammes. Ces quatre maisons, à deux étages et recouvertes de papier-brique, étaient vite devenues de véritables brasiers et menaçaient dangereusement les habitations environnantes. A l'arrivée des pompiers, qui n'avaient été mandés qu'en dernière ressource, la maison habitée par M. Wilfrid Sullivan et sa famille, au numéro 25 de la rue Ste-Thérèse, n'était déjà plus qu'un amas de ruines fumantes.

Se mettant immédiatement à l'oeuvre et devant faire courir les boyaux d'arrosage sur une longueur de 1,800 pieds, les pompiers durent travailler d'arrache-pied pour réussir à contrôler les flammes et sauver les trois autres habitations qui, pourtant, subirent de très lourds dommages par le feu et par l'eau.

Mme Wilfrid Sullivan, l'une des occupantes, fut la première à constater le sinistre. Elle éveilla aussitôt ses enfants et son mari. M. et Mme Sullivan se mirent alors à l'oeuvre et rescapèrent leurs enfants, puis tentèrent de sauver un peu de leur mobilier et les articles de principale valeur, s'infligeant de nombreuses brûlures. Au moment où elle demeurait seule dans la maison en flammes, Mme Sullivan fut soudain victime d'une forte explosion. Immédiatement, les époux furent transportés à l'hôpital où Mme Sullivan souffre encore de douloureuses et profondes brûlures.

Les occupants des autres habitations, les familles Euclide Parent, Luc Boucher se tirèrent tous indemnes de la tragédie, n'ayant à déplorer que les lourds dommages infligés à leurs foyers. Durant plus de trois heures, les pompiers durent employer tous les moyens dont ils disposaient pour réussir à contrôler le brasier, dont les origines demeurent inconnues. Heureusement, ces habitations étant sises tout près des limites de la cité de Drummondville, la brigade des incendies put réussir à travailler malgré le peu de facilités dont dispose St-Simon.

L'ESTOMAC DÉRANGÉ DE BÉBÉ VITE SOULAGÉ

LE PETIT estomac de bébé est facilement dérangé. Mais il est facile de le remettre d'aplomb si vous savez comment faire. Voyez ce que dit Mme M. S. Alway, de London, Ont. "Les Tablettes Baby's Own sont une aide précieuse au premier signe de dérangement d'estomac, pendant la dentition ou au début d'un rhume. Elles agissent rapidement, bien que doucement, pour débarrasser l'organisme des toxines et assurer un repos bienfaisant.

Et voici ce que dit Mme W. R. Sharp: "J'ai nourri ma fillette peu de temps après avoir été effrayée par un accident d'automobile et elle eut l'estomac pas mal dérangé. Je lui donnai des Tablettes Baby's Own et elle cessa bientôt de crier pour s'endormir.

Également efficaces pour les troubles de dentition, la constipation et la fièvre légère. Sucrées, faciles à pulvériser si on le désire—elles agissent rapidement. Ne contiennent rien qui endorme. Achetez-en une boîte aujourd'hui, car la maladie frappe souvent la nuit. 25¢.

Dommages par une collision

Drummondville, (DNC) Une collision se produisit lundi soir dernier, vers 7 h. 30, sur la voie Sir Wilfrid Laurier. En premier lieu, un autobus, propriété de la Cie d'autobus Drummondville, et conduit par M. Antonio Beauchemin, dut stationner à une croisée de chemin pour prendre un passager. Un camion, propriété de M. Camille Berthiaume, de St-Simon de Bagot, arriva sur l'entrefait, arrêta au milieu de la route entendant pour tourner sur le chemin de traverse jusqu'à ce que l'autobus eut libéré le chemin. C'est à ce moment que, suivant le camion, l'auto de M. Ludovic Petit, de Waterbury, Conn., sembla ne pas pouvoir éviter le camion dont il frappa le côté pour ensuite aller s'écraser sur l'autobus. Mme Petit souffrant de blessures assez graves, l'on fit mander le Dr Bouvier, de St-Hughes qui s'empressa de donner les premiers soins.

Près d'une heure plus tard, le constable René Prince, agent de la circulation provinciale, arriva sur les lieux pour commencer l'enquête d'usage. A peine était-il arrivé qu'un quatrième véhicule, conduit par M. Léopold Ledoux, de Drummondville, reprenait la première collision, refrappant le camion, puis l'autobus de même que le chauffeur de l'autobus, M. Beauchemin, et le constable Prince.

En plus des légères blessures que reçurent Mme Petit, M. Beauchemin et le constable Prince, on dut enregistrer un total de plus de $1,500.00 de dommages aux quatre véhicules.

Le plus vaste système d'information est le journal

PERTUSSIN
CONTRE LA TOUX

Chaque année, au Canada et aux Etats-Unis, on emploie des millions de bouteilles de ce remède bien connu contre la toux. Il faut donc que PERTUSSIN soit efficace — il l'est. Des millions de gens savent qu'il apporte un soulagement immédiat. Ne laissez pas une toux tenace vous torturer — prenez PERTUSSIN. Sûr pour tous — même pour les très jeunes enfants. En vente chez tous les pharmaciens.

AGIT Vite

faites ceci contre le CATARRHE AIGU

Mettez quelques gouttes de Vicks Va-tro-nol dans chaque narine. Il dissipe l'enflure des muqueuses, chasse les mucosités, facilite la respiration! VICKS VA-TRO-NOL

L'ACHETEUSE AVISÉE par Berthe Brillant

Chronique hebdomadaire d'annonces et de renseignements

WALLACEBURG, 25 sept. — Enfin! le génie inventif moderne a trouvé le moyen de réduire le temps de la cuisson des aliments et de rendre agréable la tâche de cuisiner! Il s'agit du CUISEUR PRESTO, le plus remarquable ustensile de cuisine! La plupart des aliments cuisent dans l'autoclave PRESTO en un quart du temps habituel . . . d'où épargne de combustible. Les aliments réduisent moins, conservant couleur, saveur, vitamines et minéraux. PRESTO est vraiment le miracle de la cuisine — procurez-vous le vôtre chez n'importe quel marchand d'articles de ménage et écrivez-moi, Berthe Brillant, Service 102, 1411 rue Crescent, Montréal, pour obtenir les dernières recettes épatantes PRESTO!

UNE BELLE PIECE EST ATTRAYANTE . . .

et il en émane de la bonne humeur, du charme quand les couleurs sont harmonieuses! Vous pouvez si aisément — et à si peu de frais — embellir votre foyer avec de la peinture DUROLAVE! La fameuse peinture lavable à base d'huile qui se délaie si facilement dans l'eau. Elle est maintenant préparée selon une nouvelle formule qui la rend plus facile à mélanger. Sèche ou humide DUROLAVE est inodore, sèche en moins d'une heure sans laisser la moindre trace de pinceau! DUROLAVE, fabriquée par la Crown Diamond Paint Company Limited, est en grande demande partout où l'on vend de la bonne peinture!

TOUT JUSTE TROIS MOIS AVANT NOEL! Ou, pour être précise, quatre-vingt-dix jours! Il est grand temps de commencer à épargner. Aussi, pourquoi ne pas ouvrir votre Compte de Noël maintenant à la BANQUE DE MONTREAL . . . un Compte d'Epargne destiné à défrayer la saison des fêtes. N'importe quel membre du personnel de la B de M s'empressera de vous ouvrir un Compte d'Epargne, quelle que soit la somme . . . un dollar ou plus. Et vous n'aurez pas à redouter les factures après le jour de l'An! Les cloches sonneront plus gaiement, vous donnerez avec plus de joie, et vous passerez un beau Noël!

UNE AFFAIRE DE FAMILLE! C'est une bonne idée que de vérifier chaque jour votre provision de 7-Up. Achetez plusieurs bouteilles à la fois . . . le matin vous aimez à vous ravigoter en buvant une bouteille de 7-Up glacé . . . Fiston trouve son lait délicieux quand il est additionné de 7-Up . . . Suzette s'en régale au sortir de l'école . . . et votre époux le savoure en lisant son journal après souper. 7-Up joue vraiment un rôle important dans la famille où chacun, grâce à lui, est gai comme pinson! Comptez vos bouteilles et si vous craignez d'en manquer, commandez-en par téléphone au marchand qui affiche la réjouissante enseigne 7-Up!

C'EST LE TEMPS DE SECOUER LE SABLE de vos souliers — de procéder au grand ménage d'automne — tout doit rutiler pour l'hiver. Et quand on parle de ménage on pense tout de suite à LINIT. Cet amidon cuit, léger, qui conserve plus longtemps la belle apparence du linge fraîchement lavé. Cela tient de la magie et c'est une bénédiction pour la ménagère. Aussi pourquoi ne pas me demander par écrit *"La Brochure LINIT"* gratis, bourrée de conseils pratiques sur le grand ménage. Adressez votre demande à Berthe Brillant, 1411 rue Crescent, Montréal.

Votre patron, Madame
par
Anne Adams

No 4951

La jeune fille qui travaille a besoin de plusieurs blouses et pour être bien mise, elle devra les choisir élégantes. Le patron 4951 lui offre deux modèles différents conçus dans le même style.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes: 12 à 20; 30 à 42. Grandeur 34 requiert, pour la blouse à manches trois-quarts, 2 1-8 verges d'un matériel de 39 pouces, et pour blouse à manches courtes, 1 1-2 verge d'un matériel de 39 pouces, et pour blouse à manches courtes, 1 1-2 verge d'un matériel de même largeur et 1-4 verge de tissu contrastant.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser votre commande comme suit:
SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

·Le bridge

par: Arsène Desrochers

DONNE DE CHAMPIONNAT

Plusieurs donnes extraordinaires se sont présentées lors de la finale du grand championnat des Cantons de l'Est pour paires libres qui fut tenu dimanche dernier, au Manoir Drummond, à Drummondville, sous les auspices du club de bridge de l'endroit. En voici une et les enchères dont elle fut l'objet à l'une des tables:

Donneur: Nord
Personne vulnérable

	♠ A D 9 6 5 ♥ R 10 7 ♦ A 10 7 6 2 ♣ — —	
♠ R V 10 4 ♥ V 9 4 ♦ R V 8 3 ♣ 5	N. O. E. S.	♠ 8 7 ♥ D 6 5 3 2 ♦ D 5 ♣ V 9 8 7
	♠ 3 2 ♥ A 8 ♦ 9 4 ♣ A R D 10 6 3 2	

Les enchères:

Nord	Est	Sud	Ouest
1-pique	passe	3-trèfles	passe
3-carreaux	passe	4-trèfles	passe
4-carreaux	passe	4-SA	passe
5-coeurs	passe	6-trèfles	passe
passe	passe		

Entame: quatre de coeur.

Ce fut à peu près par ces enchères que le petit chelem à trèfle fut demandé à plusieurs tables, dont l'une où le docteur J.-L. Fortin et M. Paul Duguay, de Saint-Hyacinthe, occupaient les positions Nord-Sud.

Le déclarant prend de l'as la dame de coeur d'Est, donne trois coups d'atout et fait ensuite l'impasse à pique. Après avoir joué l'as de pique, il reprend la main en coupant un pique, puis il fait l'impasse du dix de coeur. Celle-ci ayant réussi, il jette son carreau perdant sur le roi de coeur et ne perd qu'une levée au valet de trèfle d'Est.

On sait probablement que ce tournoi fut gagné par MM. L. Poiré et J.-G. Lafontaine, deux bridgeurs de Thetford-les-Mines, qui n'en étaient qu'à leur première expérience dans un tournoi de cette grande importance.

—Le docteur Chs Vézina

(Suite de la page 3)

donné par la Providence et nous sommes, sûrs que la France reprendra sa place dans le monde".

Le docteur Vézina demande d'aider au relèvement de la France, "car, si nous voulons conserver et augmenter cet héritage laissé par nos ancêtres, il nous faut puiser dans cette culture qui rend les hommes si humains".

En terminant, le docteur Vézina a un mot d'éloge à M. le consul général et remercie avec émotion ses parents et amis.

Parmi les invités présents, on remarquait: les représentants de la France, M. Vallery-Radot, M. de Messière, M. le consul général P.-P. Lorion, et madame Lorion, M. le vice-consul Paul del Perugia et madame del Perugia, des membres du clergé: Mgr F. Vandry, Mgr Nicole, MM. les chanoines B. Desrochers et O. Bergeron, Mgr A.-M. Parent, c.s., MM. les juges A. Sévigny, A. Galipeault, A. Marchand, N. Belleau, O. Boulanger, Thomas Tremblay, J.-N. Francoeur, M. le brigadier A. Thériault, M. Jean Bruchési, les sénateurs J.-M. Dessureault, C. Vaillancourt, F. Fafard, Lucien Moraud, P.-H. Bouffard, M. le bâtonnier J.-M. Guérard, MM. J. de Billy, Antoine Rivard, Maurice Boisvert, M. A.-F. Mercier, gérant général du "Soleil", un grand nombre de doyens et professeurs de l'Université, etc. . . .

Après la remise de la Croix, mademoiselle Christiane Lorion présenta une gerbe d'oeillets à madame Vézina.

PROCTER & GAMBLE PRÉSENTE

PRELL LE NOUVEAU SHAMPOOING Crème Radieuse

PRELL ENLÈVE LES PELLICULES EN AUSSI PEU QUE 3 MINUTES!

LAISSE LES CHEVEUX Radieusement PROPRES Radieusement DOUX

VOICI CE QU'ILS DISENT DE PRELL:

PAPA: Ce qui me plaît surtout, c'est le tube commode; et Prell n'est *pas coûteux:* il va être à la mode!

MAMAN: *Pas de perte,* ne coule pas, ne se renverse pas, ne glisse pas. Pour les enfants, Prell est épatant!

FRERE: Je suis plus gai après un bon shampooing Prell; ma chevelure en sort *sans pellicule* et *belle.*

SOEUR: Jamais un savon ne pourrait avoir pour moi autant d'attrait que Prell en Crème-Radieuse, dont je suis toute élogieuse.

TANTE: Pour mes cheveux secs, chaque jour, donnez-moi Prell: c'est un amour!

TOUS: Sans pellicule et bien plus belles, nos chevelures grâce à Prell, ont un beau lustre rayonnant... c'est un shampooing étonnant!

Etonnant Prell—le nouveau shampooing Crème-Radieuse aux reflets d'émeraude — *sensationnel!* Il contient un merveilleux agent nettoyant breveté qui laisse les cheveux bien plus brillants que tout savon ou shampooing à base de savon, et exempts de vilaines pellicules. Des examens faits par des médecins ont prouvé que Prell enlève les ennuyeuses pellicules en aussi peu que 3 minutes, et que des shampooing réguliers au Prell en *triomphent* tout à fait.

Ce shampooing unique, nouveau, merveilleux qu'est Prell, laisse les cheveux *radieusement* brillants, si doux et soyeux, si faciles à peigner ou à tenir coiffés; et pas besoin de rinçage spécial après un shampooing Prell, même si l'eau est très dure. Prell est agréable à employer, dans son tube si commode: ni pot encombrant, ni bouteille cassante. *Toute la famille* sera ravie de Prell, le nouveau shampooing Crème-Radieuse, pour petits et grands.

FABRICATION CANADIENNE

Echos mondains

DEPLACEMENTS

M. et madame André Taschereau sont rentrés en ville après avoir fait un séjour au Parc des Laurentides.

Le docteur J. Tardif, le docteur J.-A. Tousignant et le docteur A.-D. Beaudin ont passé la fin de semaine à Drummondville.

M. et madame de Gaspé Beaubien, de Montréal, sont partis pour le Parc des Laurentides où ils seront les invités de M. et madame Henri Bray pendant quelques jours.

Madame J.-C.-L. Bussières, O. B. E., est revenue en ville après un séjour de trois mois à la campagne.

Le docteur et madame Errol Delaney sont revenus du lac Beauport où ils ont passé la saison estivale.

Madame Maurice Lebel et ses trois fils, Marc, André et Michel, sont revenus à Québec après un séjour de trois mois en Angleterre où madame Lebel a visité sa famille.

(Suite à la page 11, 1ère col.)

Du 26 SEPTEMBRE au 4 OCTOBRE INCLUSIVEMENT

helena rubinstein

offre à

PRIX SPECIALEMENT REDUIT

son

NECESSAIRE DE MAQUILLAGE

ENSEMBLE-CADEAU

rég. 3.75 pour

2.25

Pour une semaine seulement, ce bel ensemble-cadeau, contenant trois articles de maquillage qui se détaillent individuellement $1.25 chacun, est offert au prix de $2.25 seulement complet, soit une épargne de $1.50. L'odorifèrante poudre faciale, finement moulue, le rouge subtilement flatteur, le crayon à lèvres lustré, de longue durée, juvénile. Voilà un cadeau parfait pour fêtes de naissance, anniversaires ou Noël. Faites-en provision pendant qu'il y en a en stock, la quantité est très limitée.

2-5214 J. E. LIVERNOIS LIMITEE RUE ST. JEAN QUEBEC

Noces d'argent à Courcelles

Courcelles, (DNC) M. et Mme Philippe Poulin ont été récemment les héros d'une belle fête à l'occasion du 25e anniversaire de leur mariage. Une adresse fut lue par leur fille, Françoise; une autre fille des jubilaires, Normande, leur présenta une gerbe de fleurs; leur fils, Bertrand, offrit une bourse.

Outre les jubilaires, étaient présents à cette fête: les enfants de M. et Mme Poulin: Marcel, Benoit, Françoise, Jeanne d'Arc, Adrien, Madeleine, Jacqueline, Clermont, Bertrand, Normande; leur belle-fille, Mme Marcel Poulin, leur petit-fils, Léonard; M. l'abbé Florian Jolicoeur, frère de la jubilaire; plusieurs frères et soeurs: M. et Mme Arthur Paquet de St-Georges; Mme Vve Alfred Rodrigue, de St-Alfred; MM. et Mmes Marcellin Poulin, François Bernard, Arthur Bolduc, Mme Vve Alphonse Mathieu, M. et Mme Hervé Jolicoeur, tous de St-Victor; leurs neveux et nièces: M. et Mme Alfred Rodrigue de St-Alfred; M. Roméo Poirier de St-Georges, M. et Mme Oliva Bolduc, de St-Victor; Mme Gilbert Paquin de Montréal; Grégoire, Rollande, Mariette, Gabriel, Bernard, Robert, Roméo Jolicoeur; Valérien, Anita Bernard, Jean-Charles Poulin, Marcel Bolduc; Jean-Marc, Lorraine Mathieu, tous de St-Victor; Lise Paquin de Montréal; leurs amis: M. Adélard Dutil; MM. et Mmes Josaphat Bélanger, Archelas Fortier, Antoine Fortier, Philippe Roy, Clément Lapointe, Gilberte, Raymond, Hélène, Jean-Noël, Gilbert, Lauréanne, Camilien Bélanger; Gaétane, Lionel, Clément, Jeanne-Mance Fortier; Odule Dutil, Claude, Paul-Emile, Jacqueline Roy; Léandre, Thérèse, Yvon Fortier; Thérèse Argoin, Yvon, Mireille, Couture; Fernand Roy, tous de Courcelles; Mlle Rita Bernard de St-Sébastien; M. Paul-Emile Audet; M. Roy de Mégantic; M. Fortier de St-Evariste; Ernest Tardif; M. Bertrand de St-Victor.

Il y eut musique, chants et danse. Un succulent goûter fut servi.

Tous se séparèrent enchantés de cette réunion.

Nos meilleurs voeux aux heureux jubilaires.

Il succombe à ses blessures

Victoriaville, (DNC). Un militaire de Victoriaville, M. Rosaire Fortier, 40 ans, a succombé à l'Hôtel-Dieu de Québec, il y a quelques semaines, à une fracture du crâne et à d'autres blessures qu'il s'infligeait près de Victoriaville, quand le "jeep" qu'il conduisait capota dans une courbe prononcée.

Sur la Rive Sud

ST-GERVAIS

Mariages

M. Léonard Roy, fils de Félix Roy, de St-Raphaël, à Mlle Jeanne Lacasse, fille de M. Joseph Lacasse, de St-Gervais.

—M. Léonard Fleury, fils de M. Willie Fleury, à Mlle Marie Girard, fille de M. Edouard Girard, de Lauon. Nos voeux de bonheur.

M. Lionel Morel, fils de M. Philias Morel, de Château-Richer, à Mlle Thérèse Roy, fille de M. Jean Roy, de St-Gervais.

Nos voeux de bonheus.

En religien

M. Hubert Guay, fils unique de M. et Mme Philias Guay, est entré chez les Pères Blancs.

Nos voeux de persévérance.

Malade

M. Emilien Chabot qui était à l'hôpital de l'Enfant-Jésus à la suite d'un accident, est de retour dans sa famille.

Nos voeux de prompt rétablissement.

Va-et-vient

Mlle Thérèse Garneau, de Québec, a visité Mlle Irène Nadeau, récemment.

— Mlle Marie-Louise Côté ainsi que Mlle Julien, de Québec, chez M. H. Nadeau, dernièrement.

—M. et Mme René Croteau, de Lévis, en visite chez M. et Mme Joseph Lacasse, récemment.

—Mme Chrétien, de St-Damase, ainsi que Mlles Jacqueline et Thérèse Bilodeau, de Québec, chez M. et Mme Octave Bilodeau, dernièrement.

—M. et Mme Couillard, de Rivière-du-Loup, ont visité leur parents, dernièrement.

— M. et Mme Adrien Lapierre, M. et Mme Gaston Goulet, Mlle Albertine Villeneuve, sont en voyage à Holyoke, Mass., en visite chez des parents.

— M. et Mme Alphondor Roy, de Lévis, chez Mme Jules Paré, dernièrement.

— Mlle Gilberte Lacasse, de Québec, chez ses parents, M. et Mme Joseph Lacasse récemment.

— Mlle Monique Roy de passage à Québec dernièrement.

— Le notaire et Mme Poulio sont de retour de La Malbaie, où ils ont assisté au congrès des Notaires.

Naissances

Joseph-Arthur-Réal, fils de M. Eugène Labbé et de Dame Bernadette Laflamme. Parrain et marraine: M. et Mme Arthur Laflamme.

— Marie-Suzanne-Diane, fille de M. et Mme Lucien Lacasse (Simonne Isabelle). Parrain et marraine: M. et Mme Philippe Isabelle.

— Joseph-François-Jacques, fils de M. Léopold Dion (Simonne Richard). Parrain et marraine: M. et Mme François Richard.

—Marie-Nicole-Colette, filsl de M. et Mme Alphonse Asselin (Corinne Dion). Parrain et marraine: M. et Mme Roméo Guillemette.

Mutation de propriété

M. Edmond Bélanger, électricien, s'est porté acquéreur de la propriété de M. Léopold Laflamme. Ce dernier ira demeurer à Chicoutimi.

ST-PAMPHILE

Exposition

Récemment, eut lieu dans notre paroisse l'exposition des travaux des dames Fermières.

La technicienne officielle, Mlle Claire Parent, et M. Paul Asselin, agronome, jugèrent les exhibits au nombre d'environ 300. Une soixantaine d'exposantes participèrent à ces travaux.

La somme de $130. fut distribuée en prix; deux prix spéciaux furent décernés à titre d'encouragement. Les gagnantes étaient Mmes Lucien Miville et Zotique Chouinard. Mme Miville remporta le plus grand nombre de prix; sur 17 exhibits produits, 15 furent primés; Mme Chouinard gagna le prix d'encouragement tiré au sort par toutes les exposantes qui ont rapporté cinq prix et plus.

Parmi les nombreux visiteurs à l'exposition, on remarquait des représentantes des cercles des paroisses voisines: St-Adalbert, Ste-Perpétue et Ste-Félicité.

LA DURANTAYE

Décès

M. Achille Laflamme, époux de feu dame Mathilda Plante, décédé le 20 septembre à l'âge de 84 ans 6 mois. Le service et la sépulture eurent lieu mardi le 23.

Baptême

Jean, enfant de M. et Mme Langis Desrosiers (Madeleine Prévost). Parrain et marraine, M. et Mme Hector Desrosiers, grands-parents de l'enfant.

Mariage

Le 20 septembre à St-Charles de Limoilou, M. Jean-Marie Lacroix, fils de M. Léon Lacroix, épousait Mlle Aline Hallé, fille de Mme Vve Albert Hallé.

Statistiques

Notre paroisse, compte 145 familles, soit 757 âmes dont 611 communiants et 146 non communiants.

ST-AUBERT

Mariages

M. Charles-Henri Cloutier, de St-Eugène, à Mlle Azelle St-Pierre, de St-Aubert.

—M. Viateur Lapointe, de Limoilou, à Mlle Thérèse Avoine, aussi de St-Aubert.

Partie de cartes

Mardi soir, le 23 septembre, eut lieu à la salle paroissiale, une partie de cartes par les Dames Fermières.

Année scolaire

Il y a treize classes et, 307 élèves inscrits.

Le mot d'ordre de ces élèves, pour la présente année scolaire, est "Travail et prie".

Visite pastorale

M. le vicaire W. Vachon a terminé, la visite de la paroisse, qui compte 263 familles.

Quête

La quête de l'Enfant-Jésus a donné $87.00 et, les messes de la Croix $52.80.

Tragédie ferroviaire

Manille, 25 (PA) Trois personnes ont perdu la vie et une centaine d'autres ont été blessées ou manquent par suite de l'effondrement d'un pont à Naga, Camarines sur Province, 235 milles au sud-est de Manille. Les premiers rapports de la tragédie ne donnent pas d'autres détails.

STE-HELENE

Naissances

Marie-Aline-Cécile, fille de M. et Mme Ernest Picard (Marie Theriault). Parrain et marraine: M. et Mme Honoré Michaud, St-André, oncle et tante.

Joseph-Emile-Nicolas, fils de M. et Mme Ls-Philippe Pelletier, (Alexina Ouellet). Parrain et marraine: M. et Mme Jos.-Emile Pelletier, oncle et tante.

Marie-Renée-Diane, fille de M. et Mme René Landry, (Bibiane Michaud). Parrain et marraine: M. et Mme Arthur Michaud, grands-parents.

Marie-Julie-Anita, fille de M. et Mme Camille Picard (Cécile Pelletier) Parrain et marraine: M. et Mme Pierre Chenard, oncle et tante.

Joseph-Miville-Alain fils de M. et Mme J.-Alfred Ouellet, (Yvonne Beaulieu) Parrain et marraine M. et Mme Lionel Ouellet, oncle et tante.

Va-et-vient

M. et Mme Dominique St-Pierre, M. Louis Lévesque, étaient en promenade, à Lewiston dernièrement.

Mme Charles Francoeur nous a quittés pour aller demeurer à Ste-Angèle, Rimouski.

M. et Mme Rosaire Caron et leur fillette, accompagnés de M. le curé de St-Benoit, Abitibi, ont passé quelques jours chez M. Frank Picard.

Changements dans les heures des Trains de Voyageurs et des Services d'Autobus DIMANCHE, le 28 SEPTEMBRE

Pour renseignements, s'adresser aux agents

QUEBEC CENTRAL

Mlle Cécile Tardif, d'Ottawa, est chez son père, M. Charles Tardif, pour quelque temps.

Acquisition

M. Ludger Fortin, Rivière-du-Loup a fait l'acquisition de l'hôtel, appartenant à Mlle Joséphine Morin.

ST-CHARLES

Va-et-vient

— M. et Mme Charles Lacroix, de Québec, ont passé une fin de semaine chez Mme Louis Goulet.

— Mlle Mathilde Théberge, de Lévis, a passé une semaine de vacances chez le Dr et Mme Alexandre Nadeau.

— M. et Mme André Lapierre, de Québec, et leurs petits-enfants ont passé une fin de semaine, chez leurs parents, M. et Mme Herménégilde Lapierre.

— Mlle Gisèle Bernier, de St-Charles a pasé une fin de semaine à Québec, chez M. et Mme Arthur Tremblay.

ST-RAPHAEL

Mariages

M. Gérard Arbour épousait dernièrement Mlle Marie-Anna Laflamme, fille de M. et Mme Auguste Laflamme, de cette paroisse. M. Arbour est le fils de M. et Mme Hector Arbour, de cette paroisse.

—M. Léonard Roy, fils de M. et Mme Félix Roy épousait récemment Mlle Jeannette Lacasse, fille de M. et Mme Joseph Lacasse, de St-Gervais.

—M. Lorenzo Bernier, de St-Pascal Baylon, fils de M. et Mme Joseph Bernier, de St-Sauveur, épousait récemment Mlle Emma Labonté, fille de M. et Mme Georges Labonté, de cette paroisse.

—M. Emile Labrecque, fils de feu Joseph Labrecque, de St-Nérée à Mlle Marie-Anna Mercier, fille de M. Joseph Mercier, de cette paroisse.

Nos voeux de bonheur.

A l'hôpital

M. Arthur Roiron à l'hôpital.

M. Paul Fradette, fils d'Ernest, à l'hôpital.

—Mme Alphonse Tanguay et Mme Léo Lamontagne à l'hôpital pour traitements chirurgicaux.

—M. Noël Labrecque à l'hôpital pour intervention chirurgicale.

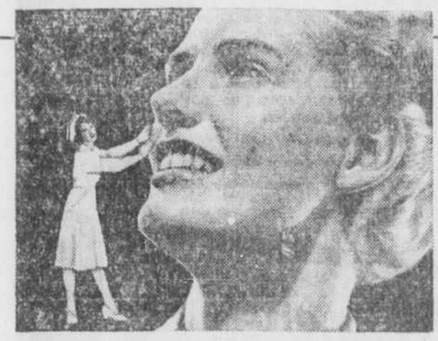
—M. Thomas Packer est gravement malade à la demeure de sa fille.

—Mme Léopold Picard est sous traitement à l'hôpital.

Convalescente

Mme Xavier Gagné est en convalescence che sa mère.

Ne masquez pas les dermatoses



Cette crème agit comme une "petite nurse" pour aider à améliorer l'épiderme-problème

● Voulez-vous un teint plus séduisant? . . . n'allez pas simplement "recouvrir" une peau qui est rude et abîmée de macules! En essayant de cacher ces défectuosités vous pouvez ne faire que les empirer! Ayez recours à la Noxzema médicamentée pour aider à améliorer votre épiderme.

Travaille 24 heures par jour! La Noxzema n'est pas seulement une crème de nuit non grasse, mais c'est aussi un excellent fond de poudre! Elle agit comme une "petite nurse" . . . aide à adoucir et assouplir la peau rude et sèche . . . à faire disparaitre les ennuyeuses défectuosités de peau.

Pendant une durée de *temps limité* vous pouvez avoir le grand pot boudoir de Noxzema (93c) pour 65c seulement! Procurez-vous-en un aujourd'hui — employez-la régulièrement — voyez par vous-même comme votre peau peut paraitre plus claire, plus douce et plus souple!

Pot Boudoir Noxzema Spécial: 93c POUR SEULEMENT 65¢

Les Médecins Prescrivent...

de la VIANDE pour aider votre bébé à se préparer un avenir meilleur!

Maman! Les Viandes Swift's pour Bébés répondent parfaitement aux exigences de l'alimentation infantile!

Servez les Viandes Swift's pour Bébés — Viandes 100% pour faire Pousser Bébé!

Quand votre médecin prescrit de la viande pour votre bébé, il a une bonne raison de le faire! La viande fournit à votre bébé des protéines complète de haute qualité—les éléments nutritifs les plus importants pour sa croissance. Et, grâce aux Viandes Swift's pour Bébés, il vous est facile de donner à votre bébé plus tôt dans la vie cet aliment qui concourt à la formation des tissus. Quand vous lui servez des Viandes Swift's pour Bébés, vous lui donnez une meilleure chance de mieux grandir et de mieux profiter!

Produits tout viande SI ÉCONOMIQUES . . . SI FACILES à servir!

- 2 formes spéciales — Viandes Swift's Passées au Tamis pour jeunes bébés—Viandes Swift's Coupées en Dés pour enfants.
- Préparées d'après les données des médecins avec des viandes maigres de choix, inspectées par le Gouvernement—cuites à point pour votre bébé par des experts!
- 6 sortes appétissantes: boeuf, agneau, porc, veau, foie et coeur.
- De 2 à 3 portions par boîte—quelques sous seulement chacune. Une fraction de ce que coûte la préparation à la maison!
- Pas de travail—pas de perte—elles sont prêtes à faire chauffer et à servir.

1. Nourriture excellente pour une meilleure croissance.

Une petite quantité de viande dans un mélange d'aliments ne suffit pas pour fournir à bébé la ration considérable de protéines dont il a besoin. Proportionnellement, un bébé a besoin de trois ou quatre fois plus de protéines qu'un adulte! Les Viandes Swift's pour bébés fournissent des protéines complètes de haute qualité, ainsi que des vitamines B et du fer pour que bébé ait du beau sang rouge. Voyez à ce que votre bébé absorbe des quantités *copieuses* de ces éléments nutritifs importants . . . donnez-lui des Viandes Swift's pour Bébés—elles sont *tout viande!*

2. Nourriture compacte—plus nourrissante, moins de matières inassimilables

Chaque parcelle de nourriture que mange bébé doit compter—parce que son corps se forme pour la vie! Cependant, il ne peut absorber qu'une petite quantité de nourriture à la fois. Les Viandes Swift's pour bébés fournissent, sous une forme compacte, les éléments nutritifs dont il a besoin, *chaque jour.* Les Viandes Swift's pour Bébés fournissent les éléments nutritifs qui concourent à la formation des tissus; contenant moins de matières inassimilables, elles prennent moins d'espace dans le petit estomac de bébé.

3. Alimentation contrôlée—selon les besoins individuels

Votre bébé diffèrant complètement des autres bébés, ses besoins alimentaires sont aussi différents. Le meilleur moyen de vous assurer que votre bébé absorbe les quantités de nourriture qui lui sont appropriées, c'est de contrôler rigoureusement les quantités que vous lui donnez et d'équilibrer son régime alimentaire vous-même. Quand vous lui donnez des Viandes Swift's pour Bébés, vous savez exactement quelle quantité de nourriture vous lui donnez.

4. Variété—pour qu'il prenne de bonnes habitudes alimentaires

Bébé a besoin d'une variété d'aliments naturels—viandes, légumes, fruits, lait et céréales. En ce moment, votre bébé est en train de contracter des habitudes alimentaires pour la vie. Il vaut mieux lui donner ses aliments *séparément*—et non pas tous mélangés—pour l'habituer à se familiariser avec des aliments de saveur et de consistance différentes. Les Viandes Swift's pour Bébés habituent votre bébé à six viandes de saveur distinctives et saines qu'il mangera toute sa vie!

Consultez votre médecin pour savoir quand vous pouvez commencer à donner à votre enfant les Viandes Swift's Passées au Tamis ou les Viandes Swift's Coupées en Dés. Il y en a, en ce moment, chez le marchand de produits alimentaires ou le pharmacien le plus proche.

Faites-en une provision aujourd'hui!

Toutes les déclarations concernant l'alimentation qui sont contenues dans cette annonce ont l'approbation du Comité des Aliments et de la Nutrition de l'Association Médicale Américaine.

SWIFT CANADIAN CO. LIMITED, TORONTO 9, ONTARIO

Pollack Penmans Pollack Penmans Pollack

SOYEZ PRÊTS pour les GRANDS FROIDS de L'HIVER!

Penmans WARRANTED HIGH GRADE KNIT-GOODS Penmans

QUALITÉ MAINTENUE

Les sous-vêtements PENMANS – réputés pour la QUALITE QUI RESULTE D'UN TRAVAIL SOIGNE sont vendus par

POLLACK !

Les 45 années d'expérience de Pollack lui permettent d'apprécier le résultat des 79 années d'expérience de PENMANS, mis en évidence dans les détails de la confection et du fini qui caractérisent leurs articles tricotés.

POLLACK GARDE TOUJOURS UN GRAND CHOIX DE SOUS-VETEMENTS PENMANS

4 manières d'acheter vos sous-vêtements PENMANS chez POLLACK !

1° Au comptant
2° Compte courant
3° Paiements différés
4° Mis de côté moyennant un léger dépôt.

POUR HOMMES

71—Camisoles et caleçons
71—Combinaisons
PREFERRED — Camisoles
PREFERRED — Combinaisons
95—Camisoles et caleçons
95—Combinaisons
Coton ouaté — Camisoles et caleçons
Combinaisons ouatés—naturel et fléché bleu

POUR GARÇONS

27—Combinaisons coton ouaté
71—Camisoles et caleçons
71—Combinaisons
95—Combinaisons

Nous avons un grand assortiment de bas Penmans, pour hommes, et bas golf Penmans, pour garçons.

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES

Notre magasin n'est pas plus loin que votre téléphone ou boîte postale !

Ecrivez ou téléphonez votre commande — vous serez assurés d'un service prompt et courtois.

Maurice POLLACK Limitée

Membre de la Fédération canadienne des Détaillants.

TEL.: 4-4661

75-95 rue St-Joseph — 178 Boulevard Charest

il n'est pas de meilleure cire

—et pourtant elle COUTE MOINS CHER!

C'est la vérité! La cire OLD ENGLISH vous épargne de l'argent sur chaque chopine que vous achetez—bien qu'il n'y en ait pas de "supérieure" à aucun prix! Préparée avec de la cire Carnauba importée la cire de haute qualité OLD ENGLISH sèche rapidement, en un poli plus lustré et plus durable.

elle brille et dure—

elle dure et brille

Employez-la sur tous vos parquets—boiseries, tuile, linoléums. Etendez-la, c'est tout. Elle épargne du temps!—du travail!—Elle dure plus longtemps!

59c. la chopine

Old English No Rubbing WAX

Old English BRAND NO RUBBING WAX

La vedette des repas froids

L'été, il est d'usage de servir des repas froids, et rien n'égale un mets rehaussé de délicieux SANS-O. Ce fameux produit est sain et très nutritif. Il complète une grande variété de plats succulents. Servez-en avec des légumes. Votre famille sera enchantée et vous proclamera la reine des ménagères. Exigez toujours du SANS-O.

5 VARIÉTÉS DE PÂTÉS SAVOUREUX

Pâté de foie
Veau, jambon et langue
Veau, jambon et tomate
Veau et poulet
Boeuf, porc et jambon

Pâté de Foie — Produit du Canada — SANS-O — Pâté Sandwich

BRAVO! BRAVO! rien ne vaut SANS-O

n'acceptez que le plus fin...

750 SHEETS WHITE SWAN Tissue

750 SHEETS WHITE SWAN Tissue

750 SHEETS WHITE SWAN Tissue

3 ROULEAUX (2250 FEUILLES) 30¢

La cause Gravel à Sherbrooke

Sherbrooke, 25. (PC) Le soldat Reginald Morin, 21 ans, de Sherbrooke, a raconté ici hier devant la Cour d'Echiquier comment il avait tiré en direction de l'automobile de Lucien Gravel lorsque celui-ci continua sans s'arrêter, alors que les militaires fouillaient toutes les voitures pour retrouver un prisonnier de guerre évadé, le 25 mars 1946. Gravel poursuit le gouvernement pour une somme de $100,000, alléguant une incapacité de 35 pour cent comme résultat d'une blessure infligée à l'épaule par une balle.

Morin, témoignant pour le compte de la défense, a expliqué qu'il avait été posté au pont Ascot avec Ronald Plante, un autre soldat, avec les instructions d'arrêter toutes les voitures et de les examiner. L'auto de Gravel, dit-il, fut la seule à négliger d'arrêter.

Tenant son fusil dans sa main gauche, Morin signala de son bras droit à Gravel, d'arrêter. Gravel ralentit, dit-il, mais passa et Morin leva alors son fusil et tira en direction des pneus de l'auto. Lorsque Gravel continua quand même, Morin pensa qu'il avait manqué son coup.

(Plus tôt, Gravel avait témoigné qu'il n'avait pas arrêté sa voiture bien que blessé, parce qu'il craignait d'être la cible d'autres coups de feu).

Le capitaine Robert Rouleau, adjudant du centre d'entraînement d'infanterie No 6 à la date de l'évasion du prisonnier de guerre, dit qu'il avait envoyé environ 65 hommes à la poursuite du prisonnier, et qu'il leur avait donné les instructions d'arrêter et de fouiller toutes les voitures passant sur la route. On avait déclaré aux hommes qu'ils avaient le droit de tirer si les automobilistes refusaient d'arrêter.

Funérailles de M. J.-B. Carrier

St-Jean Chrysostôme. Une foule nombreuse de parents et d'amis ont assisté le mardi, 23 septembre, aux funérailles qui ont été faites en l'église de cette paroisse, à M. Jean-Baptiste Carrier, époux de feu dame Eva Montminy, dont la mort était survenue à l'âge de 80 ans. M. Carrier, qui était le père de M. l'abbé Joseph Carrier, a succombé à Notre-Dame de la Recouvrance où il résidait depuis plusieurs années. Son épouse ne l'avait précédé que de quelques jours dans la tombe.

A l'église, c'est M. l'abbé J. Ferland, curé de St-Roch, qui fit la levée du corps, et le service a été chanté par le fils du défunt, M. l'abbé Joseph Carrier, curé de St-Etienne de Lauzon, assisté de MM. les abbés A. Côté et P. Blais, qui agissaient comme diacre et sous-diacre. Dans les stalles du sanctuaire, on remarquait la présence de Mgr Elias Roy, P.D., supérieur du Collège de Lévis, MM. les abbés A. Laberge, curé aux SS.-Martyrs, E. Delisle, curé à Sillery, Irénée Beaudoin, curé à St-Jean, J. Castonguay, aumônier des SS. de Jésus-Marie, à Sillery, A. Fortier, aumônier de l'hôpital St-Michel Archange, C. Hudon, vicaire à Sillery, J. Fraser, vicaire à St-Romuald, J. Sylvain, de la paroisse des SS.-Martyrs, et Albert Delisle, du Collège de Lévis, J. Dumas, aumônier des élèves au couvent de Sillery.

La chorale de la paroisse, assistée de membres de la chorale de St-Romuald, a exécuté le chant durant le service.

Au départ de la maison mortuaire, 233, Avenue Plante, un landeau chargé de tributs floraux ouvrait le cortège funèbre. Le deuil était conduit par les fils du défunt, M. l'abbé Jos. Carrier, MM. Donat et Honoré Carrier; ses filles, Mmes Alfred Couture, A. Bilodeau, Sylvio Pelletier, E. Bernard, L. Gagné; ses gendres, MM. A. Couture, A. Bilodeau, L. Gagné et E. Bernard; ses belles-filles, Mmes Donat Carrier, Honoré Carrier, et Gérard Carrier; ses petits-enfants, Léo, Marcel et André Carrier, Thérèse et Denise Carrier, Roger, Benoit et Jacqueline Couture; Paul-Emile, Maurice et Raymond Bilodeau, Robert, Léo, Marcel, Rita, Colette, Simonne, Denise et Gisèle Bilodeau, Jean-Claude et Claudette Pelletier, Denis et Réjean Carrier, Roger Bernard, Suzanne Gagné; son frère, Nap. Carrier; sa soeur, Mme Adélard Roy; ses beaux-frères, Adélard Bégin, Louis Cantin, Ths-Ls Coulombe, Adélard Roy; ses belles-soeurs, Mmes Nap. Carrier, Odule Montminy, (Vve) Georges Couture, Louis Cantin; ses neveux, Son Honneur M. Adélard Bégin, maire de Lévis, Joseph, Paul-Emile, Alzaric, Jules et Moïse Bégin, Joseph, Léon, Alfred, Charles et Léo Carrier, Ludger, Alexandre, Marcel et Armand Roy, Théophile Couture, Louis Montminy, de Berlin, N.-H.; ses nièces, Mme T. Gagnon, née Rachel Couture, de St-Jérôme, R. S. de la Bienheureuse Alexandrine, née Régina Couture, du couvent de Marie Réparatrice de Trois-Rivières, Mme Edouard Bourassa, née Antoinette Couture, de Québec, Mme A. Légaré, née Eva Couture, de Charlesbourg, Mme A. Gilbert, née Germaine Coulombe, de St-Jérôme, Mme Léo Guy, née Lucienne Coulombe, de St-Joseph d'Alma, Mlles Antoinette et Béatrice Coulombe, de St-Jérôme, Mme Jos. Boucher, née Irène Roy, Florence, Jeanne d'Arc, Géraldine et Cécile Roy, de Lévis, Régina, Eva, Marie-Laure Carrier; ses cousins et cousines: Adjutor, Jos., Napoléon et Adélard Carrier, M. Raoul Demers, notaire, de St-Romuald, Mmes A. Demers, P. Plante, D. Croteau, Ls Carrier, Hubert et Eloi Carrier, Mme (Vve) Antoine Carrier, M. et Mme Jos. Carrier, de St-Jean, Patrick, Oscar et Marc Roy.

On remarquait également de nombreux citoyens et amis de Québec qui avaient tenu à rendre un dernier hommage au regretté défunt.

M. J.-A. Rochette, de la maison W. Laberge, dirigeait les funérailles.

Nos vives condoléances à la famille en deuil.

Essayez le NOUVEAU café éclair G.Washington's

SAVEUR MAINTENANT PROTÉGÉE dans la NOUVELLE BOITE ROUGE

instant G.Washington's soluble Coffee product

EXCELLENT! Parce que c'est notre propre mélange de cafés sélectionnés de premier choix—*maintenant encore plus délicieux* parce que les ingrédients suivants: dextrines, maltose et dextrose, ont été ajoutés pour en rehausser et en protéger la saveur!

RAPIDE! Parce qu'il se fait dans la tasse—en 5 secondes seulement. Pas d'à-peu-près! Pas de cafetière! Pas de marc!

ECONOMIQUE! Oui, car la boîte de 4 onces vous permettra d'obtenir plus de tasses de café qu'avec une livre de café ordinaire moulu. Et—sans gaspillage!

Aussi BON que RAPIDE!

Paris, n'oubliez pas que seul le Café Eclair G. WASHINGTON'S, dans la nouvelle boîte rouge, vous assure la protection supplémentaire de sa saveur exquise et durable.

CAFÉ ÉCLAIR G.Washington's

Café Pur enrichi de Dextrines, Maltose et Dextrose

—M. Alain Grandbois

(Suite de la dernière page)

pour "Les Ballades de la petite Extrace".

Section des sciences (ouvrages de sciences, en langue anglaise):

1er prix, $800: le Dr H. F. Moseley, de Montréal, pour son ouvrage intitulé: "Shoulder lesions" et autres études de chirurgie;

2e prix, $400: M. Lorenzo Matte, pour son ouvrage intitulé: "The Taper of Coniferous species with special reference to loloby Pine";

3e prix, $200: le Dr Louis-Paul Dugal, pour son étude intitulée: "Ascorbic acid and acclimatization to cold environment".

Section d'histoire et de géographie:

1er prix, $800: M. Guy, Frégault, pour ses deux ouvrages: "Iberville le Conquérant" et "La civilisation canadienne-française";

2e prix, $400: le R. P. Laval Laurent, o.f.m., pour son ouvrage intitulé: "Québec et l'Eglise aux Etats-Unis sous Mgr Briand et Mgr Plessis";

3e prix, $200: Mme Albertine Ferland-Angers, pour sa biographie de Mère d'Youville.

Dans la section de littérature, le jury était composé comme suit: le R. P. Emile Legault, c.s.c., M. Robert Carbonneau, M. Roch Valin, M. Robert Elie et M. Roger Duhamel. Le jury de la section des sciences était: M. L.-C. Raymond, M. R. de L. French, M. Fraser B. Gurd, M. David L. Thomson et M. Roger Gosselin. Enfin, les juges de la section d'histoire et de géographie étaient: le R. P. Archange Godbout, o.f.m., M. l'abbé Victor Tremblay, M. Antoine Roy, M. Pierre Dagenais et M. Marcel Trudel.

Pilules Dodd's POUR LES REINS

pour MAL DE DOS MAL DE TÊTE L'IMPURETÉ DU SANG DOULEURS RHUMATISMALES ET LES TROUBLES DES REINS

DODDS KIDNEY PILLS

Ne vous y acharnez pas!

Cessez de frotter! Ne récurez pas une poêle encroûtée avec une lavette flasque. Employez Brillo!

BRILLO fait briller vite!

Vite et facilement! Brillo fait briller les poêles parce que son savon contient du *poli à bijoux*. Employez toujours Brillo!

Boîte VERTE — tampons et savon séparés

Boîte ROUGE — tampons savonnés

BRILLO CLEANER

Fait briller l'aluminium!

Mlle Irène Cliche blessée à la figure

St-Victor, Beauce. (DNC) Blanche-Irène Cliche, 14 ans, fille de M. Emile Cliche, du 5e rang de St-Victor, l'a échappée belle ces jours derniers, alors que son père était à scier du bois avec une scie ronde. La jeune fille s'approcha de la scie et ses vêtements prirent dans la machine en opération. Elle fit alors deux ou trois tours avant qu'on ait pu arrêter la machine en mouvement. Mlle Cliche fut blessée à la figure. Son état n'est pas considéré comme grave. Elle est sous les soins du Dr Eugène Fortin.

Actives recherches

Owen-Sound, 25. (PC) La recherche des indices dans l'affaire du meurtre de Betty Playford, 11 ans, s'est continuée aujourd'hui pendant que les autorités offraient une récompense de $1,000 à qui pourra fournir des renseignements sur l'identité du meurtrier sadique. Un homme qui était détenu à Montréal pour y être interrogé a été relâché après qu'il eut établi clairement qu'il était dans la métropole au moment du meurtre, dimanche soir. On l'avait arrêté parce qu'il portait sur les bras des traces d'ongles. Les policiers se sont attachés hier à fouiller tout le district, dans l'espoir d'y retrouver l'objet contondant dont le meurtrier s'est servi pour enfoncer le crâne de la malheureuse fillette.

Expéditions gratuites des vivres en Grèce

Athènes, 25. (PC) Selon un porte-parole du gouvernement le ministre des Affaires étrangères a appris du Canada que ce pays ne chercherait pas à se faire payer les $600,000 de vivres envoyés en Grèce. La Grande-Bretagne et les Etats-Unis avaient déjà décidé de ne pas exiger de la Grèce le paiement des expéditions de vivres. Les expéditions anglaises se montent à $10,000,000, celles des Etats-Unis, à $17,000,000.

Arrestations en Pologne

Varsovie, 25. (PA) La police de sécurité a annoncé aujourd'hui qu'elle avait anéanti un groupe clandestin dans la banlieue de Praha et arrêté un certain nombre de membres, parmi lesquels le vice-président de la section locale du parti paysan de l'opposition, de Stanislas Mikolajczyk.

Rôle d'octobre en Cour d'Appel

La division d'Appel de la Cour du Banc du Roi reprendra le premier octobre prochain ses sessions mensuelles interrompues depuis juillet par les vacances judiciaires. Le rôle d'audition d'octobre comprend 18 causes, dont trois de Québec en matières criminelles.

Le tribunal sera présidé au cours de cette session par l'hon. juge Antonin Galipeault, qui sera assisté sur le banc des hon. juges Paul St-Germain, Gregor Barclay, Bernard Bissonnette et Garon Pratte. Pour l'audience de novembre, il faudra produire les factums avant le 13 octobre et l'avis d'audition le 18 octobre au plus tard. Le rôle d'audience de novembre sera préparé le 21. Quand aux causes des districts ruraux pour le mois d'octobre, elles commenceront à être entendues le 6.

Voici les causes à être entendues en octobre: matières criminelles: Maurice Pelletier, de Québec, appel d'un jugement des Sessions de la Paix, le condamnant à 4 ans de pénitencier pour vol qualifié; Maurice Pelletier, de Cacouna, appel de la condamnation minimum de trois ans imposée à la suite d'un procès par jury pour possession illégale de cigarettes américaines; Dame Marie-Angèle Bernier contre la Commission des prix et du commerce en temps de guerre; Joseph Raymond c. le Roi (appel de la cour de magistrat de Roberval); Aimé Dufour c. le Roi (idem).

Causes civiles de Québec: Emile Gingras c. la Cité de Québec; Capital Trust Corporation Ltd c. Alfred Marois.

Causes civiles des districts ruraux: Lionel Brisson c. François Potvin (appel de Chicoutimi); Wilfrid Quirion c. Philias Roy (Beauce); Lavoie & Frères c. Lucien-Alfred Ladouceur (Abitibi); Théophile Bilodeau c. le procureur général de la province (Roberval); Soulanges Cartage & Equipment Ltd c. Réal Lajoie (deux causes, Trois-Rivières); Armand Sicotte et Al c. Lucille Levesque (Arthabaska); Roméo Gagné c. Albert Michaud (Rimouski); la Cie d'Assurance des Provinces Unies c. Hormisdas Poulin (Kamouraska); Evariste Boisclair c. Louis Thiboutot; Emile Fréchette c. Carrière Lumber Co. Ltd (Abitibi).

Beau succès

Mademoiselle Cécile Paquin, institutrice à l'école No 2 à Ste-Christine de Portneuf, a obtenu du département de l'Instruction publique une prime de $20.00 pour succès dans l'enseignement. C'est la deuxième fois que Mlle Paquin obtient cette prime.

Le journal est le meilleur médium de publicité

PLUS ÉCONOMIQUE ... EN BOÎTES D'UNE LIVRE

CATELLI MACARONI COUPE

MACARONI COUPÉ CATELLI

MEILLEURE SAVEUR CAFE A & P BOKAR lb. 49c MOULU SUR ORDRE

FRUITS & LEGUMES A&P FRAIS DE LA FERME

VENTE AU WAGON

RAISINS GROSSES GRAPPES DE CALIFORNIE — "FLAME TOKAY" 2 lbs. 23c

PATATES CATEGORIE NO 1 DU CANADA 10 lbs. 29c

OIGNONS JAUNES POUR CUISSON — NO 1 DU CANADA 10 lbs. 39c

ACHETEZ AU SAC ET EPARGNEZ

POUR TOUS VOS COMESTIBLES

POURQUOI PAYER PLUS?

A&P ESTABLISHED 1859 FOOD STORES

OWNED AND OPERATED BY The Great ATLANTIC & PACIFIC Tea Co. Inc.

DINER KRAFT MACARONI ET FROMAGE 2 pqts 33c

FROMAGE VELVEETA KRAFT pqt ½ lb. 23c

GRUAU QUAKER—RAPIDE OU REGULIER pqt 48 ozs 24c

CONFITURES "IONA" FRAMBOISES jarre 24 ozs 39c

OLIVES JUMBO QUEEN — McLAREN jarre 16 ozs 49c

SIROP D'ERABLE MARQUE GROVE bil 16 ozs 49c

SPAGHETTI "LIBBY" — 20 OZS 2 pour 25c

VINAIGRE POUR MARINADES gal. 39c

EPICES A CATSUP ROYAL MANOR pqt 9c

JARRES A GELEE douz. 49c

-- A Prix d'Epargne --

PAIN AU LAIT ANN PAGE — BLANC OU BRUN 3 pains 16 ozs 23c

JUS DE TOMATES NOUVELLE RECOLTE DE FANTAISIE "LIBBY" bte 20 ozs 12c

FEVES AU BEURRE NOUVELLE RECOLTE DE CHOIX MARQUE (IONA) 2 btes 20 ozs 27c

POIS VERTS CHOIX NOUVELLE RECOLTE "ROYAL ROSE" bte 20 ozs 17c

SOUPE AUX LEGUMES AYLMER bte 10 ozs 9c

BISCUITS AU SODA 2 pqts McCORMICK 8 ozs 27c

Viande A & P de Qualité Supérieure

POULETS à ROTIR — Nourris au lait - Cat. A & B lb 43¢

POULES pour BOUILLIR Cat. "A" lb 37¢

SAUCISSES de PORC FRAICHE lb 45c

HUÎTRES la douzaine 45c

SAUMON COHOE morceau lb 45¢

MORUE en TRANCHES lb 21¢

A&P's GUARANTEE

YVES LENSEIGNE — Par Don Dean

JOE PALOOKA — Salle d'attente chez Jacob — Par Ham Fischer

Echos mondains

DEPLACEMENTS

Mademoiselle Jeannette Metayer est revenue mardi, à bord de l'"Empress of Canada", d'un séjour de trois mois en France.

Madame Maurice Bernier, d'Ottawa, était de passage à Québec en fin de semaine.

M. et madame Georges Paquet, de l'avenue Luxembourg, sont de retour d'un voyage aux Etats-Unis; ils ont fait le trajet en auto.

M. et madame Léo Bérubé, de Rivière-du-Loup, ont passé quelques jours dans notre ville.

M. et madame Ernest Bourgoin, de l'avenue des Erables, sont actuellement en voyage aux Etats-Unis. Ils visiteront Boston, Berlin et d'autres villes américaines.

Madame J. Johnson, accompagnée de sa fillette, Linda, est retournée à New-York après avoir passé une quinzaine à Québec, l'invitée de son père M. J.-B. Lachaine.

M. et madame Edouard Roy, leur fille Pauline et leur fils Marc sont revenus en ville après avoir passé la belle saison au lac St-Augustin.

(Suite à la page 16, 1ère col.)

Voici du soulagement rapide pour

les pieds tendres, en feu, douloureux

Vous pouvez avoir les pieds tellement sensibles et enflammés que vous pensez ne pouvoir faire un autre pas. Vos chaussures vous donnent l'impression d'avoir la peau tranchée au vif. Vous vous sentez malade de misère et de torture; vous donneriez tout pour avoir du soulagement.

Deux ou trois applications d'Huile Emeraude de Moone et en quelques minutes la douleur et la sensibilité disparaissent.

Quelque découragé que vous soyez, si vous n'avez pas encore essayé l'Huile Emeraude, il vous reste quelque chose à apprendre. Procurez-vous-en dès aujourd'hui une bouteille à la pharmacie. a

Le syndicat de l'U.C.C. de Lac-des-Aigles

Lac des Aigles (DNCL) La formation d'une société sous le nom de "Le Syndicat de l'U.C.C. de Lac-des-Aigles", a récemment été autorisée par le secrétaire de la province. Cette nouvelle société s'occupe de l'étude, la défense et le développement des intérêts économiques, sociaux et moraux de ses membres. Le siège social du syndicat professionnel est situé au Lac-des-Aigles.

TRES MALADE : — "Son coeur est complètement mal. Ça fait deux fois qu'il me demande en mariage, docteur, depuis ce matin".

La Gaspésie

Réunion des rhétos de 1920

Ste-Anne-des-Monts, (DNCL) Invités par le Dr J.-Emile Rioux, ses confrères de rhétorique, 1920, du Séminaire de Rimouski, se sont réunis recemment tant à sa résidence qu'à son chalet, à Sainte-Anne-des-Monts.

Cette réunion, agrémentée de la presence des épouses de quelques confrères, fut des plus agréables. Après une chaleureuse réception à la résidence du Dr Rioux, sur l'invitation de sa charmante épouse, tous se rendirent au chalet de ces derniers, sis sur une petite île de la rivière Ste-Anne, véritable petit coin du paradis, comme se plaisaient à appeler ce site enchanteur les dames présentes, émerveillées par la féerie du paysage, et là, un plantureux souper gaspésien attendait les convives qui l'ont dégusté avec l'appétit que donnent et le plaisir d'une conversation pétillante de bons mots, émaillés de souvenirs lointains mais toujours nouveaux, et l'air pur, odoriférant des sapins, respiré à pleins poumons.

Vint la série des petits discours débités avec aisance et une franchise de bon aloi, après que le Dr Rioux eut exprimé toute la joie qu'il ressentait à recevoir ses confrères et leur eut souhaité la plus cordiale bienvenue. Le président de la classe, l'abbé Raoul Thibault, se fit l'interprète de tous, présents comme absents, pour remercier le confrère Rioux de son accueil fraternel si habilement organisé et il souligna particulièrement le fait que déjà vingt-cinq années nous séparaient des bancs du Séminaire comme élèves. "Quantum mutatus ab illo". Sur invitation du président, prirent successivement la parole: l'abbé Zénon Desrosiers, Me Philippe Rioux, M. Elzéar Côté, l'abbé François Rioux, M. Séraphin Vachon, Mme J.-Emile Rioux, secondant son digne époux dans des propos de cordiale bienvenue, Mme Elzéar Côté, M. Jos.-Ant. Santerre, Me J.-B. Desjardins et l'abbé Léo Lebel.

A la suite de cette série de petits discours, M. l'abbé Raoul Thibault, à titre de président de la classe, offrit au docteur et à madame Rioux, en souvenir de cette soirée, une magnifique lampe de table. Enfin, le confrère Elzéar Côté rappela au souvenir des présents la mémoire de tous les chers disparus et proposa, ce qui fut d'emblée accepté, qu'une messe soit célébrée par le président de la classe, le lendemain matin dans la chapelle des SS. du St-Rosaire, pour le repos des âmes de ces chers confrères trop vite disparus.

Suivent les noms de ceux qui ont répondu à l'aimable invitation de leur confrère le Dr J.-Emile Rioux: l'abbé Raoul Thibault, directeur du petit Séminaire de Rimouski, Me J.-B. Desjardins, p.c.s., et son épouse, de Rimouski, l'abbé François Rioux, curé de St-Donat, Séraphin Vachon, de Montréal, Dr Auguste Dubé et son épouse, de Rimouski, Elzéar Côté, maire de Rimouski, et son épouse, l'abbé Zénon Desrosiers, curé de Mont-Louis, Me Ls-Philippe Rioux, avocat, de Sayabec, l'abbé Léo Lebel, économe, Séminaire de Rimouski, l'abbé Euclide Dubé, curé de St-Adelme, et Jos.-Ant. Santerre, maire de Baie-des-Sables.

Après un bout de veillée autour d'un bon feu à l'extérieur du chalet, ce fut le retour à la résidence du Dr Rioux où la veillée se prolongea jusqu'aux adieux qui se firent avec l'espérance que tous seront de nouveau présents à la prochaine réunion annuelle chez un autre confrère.

GASCONS

A l'étude

Les jeunes sont retournés à l'étude. Parmi ceux qui sont allés poursuivre leurs études à l'extérieur, mentionnons : Mlles Doris Huard, Yvette Chapados, Annette Chapados, Reina Parisé, Carmen Lambert, au Monastère des Ursulines de Gaspé ; Mlle Paulette Duguay au couvent de Dalhousie, N.-B. ; MM. Maurice Roussy, Marcel et Donat Huard, Arthur Grenier, François Morin, Hidelbert Huard, Guy Chouinard et Marcel Parisé au Séminaire de Gaspé.

A tous, nous souhaitons beaucoup de succès.

ST-FIDELE DE RESTIGOUCHE

Va-et-vient

— Mme Marc Arbour est de retour de Carleton, St-Charles de Caplan et St-Siméon, où elle a passé quelque temps.

— Mlle Edith Doyle de retour de Mont-Joli, où elle a passé quelque temps.

— M. et Mme Johnny Doyle ainsi que leur fils, Jean-Maurice, sont allés visiter des parents à Mont-Joli.

— MM. Georges Pitre, Ernest Pitre et Clarence Pitre sont partis travailler dans le Maine.

— M. et Mme Julien Richard de passage à St-Fidèle récemment.

— Mme Arthur Bujold, de Caplan est venue reconduire sa fille qui enseignera à l'école No 3, à St-Fidèle de Restigouche

Baptême

M. et Mme Marie-Louis Audet annoncent la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Ginette. Parrain, M. Johnny Doyle; marraine, Mme Johnny Doyle.

Le Bas St-Laurent

LES ETROITS

M. et Mme Armand Delisle en visite chez leurs parents.

Mme Jos. Boutin, en visite à Amqui chez sa soeur, et M. A. Delisle.

M. Ernest Couture de Brandford, en visite chez sa mère.

M. et Mme Paul Boutin, M. Joseph Boutin, de Montréal, en visite chez leurs frères.

Mlle Françoise Ratté en visite chez son frère.

M. et Mme Paul-Emile C[illegible]ion, Mme J. Lévesque, Mlle Lucie Bélanger.

Mme E. Bélanger, en visite à Québec.

Mbe Robert Delisle est de retour de l'hôpital.

Mutations de propriétés

M. Emilien Ouellet a vendu sa propriété à M. Romuald Boulanger.

M. Romuald Boulanger a vendu sa propriété à M. Désiré Boulanger.

Au sanatorium de Mont-Joli

Mont-Joli, (DNCL) Les membres du comité consultatif de la tuberculose ont tenu leur quatrième réunion ces jours derniers au Sanatorium St-Georges de Mont-Joli. Ce comité a été créé par une loi de la Législature mettant à la disposition du ministère de la Santé une somme de dix millions de dollars. Son but est d'étudier les meilleurs moyens de combattre la tuberculose et d'enrayer ses progrès dans la province, pour orienter le ministère de la Santé dans l'exécution de ses données scientifiques. Assistait également à cette réunion, le Dr J.-A. Couillard, médecin-directeur du Sanatorium de Mont-Joli. Il déclara que le personnel du Sanatorium a poursuivi sa campagne de dépistage par l'examen radiographique, par la visite des écoles et par l'examen de plus de 60,000 personnes depuis deux ans. Le Sanatorium est rempli à sa capacité, dit-il. C'est pourquoi il était urgent d'entreprendre les travaux d'agrandissement qui se font actuellemetn et qui porteront l'accommodation à un total de 640 lits dans deux ans. Les membres du comité visitèrent le Sanatorium et eurent l'occasion de rencontrer les médecins et le personnel dirigeant de l'Institution.

Exposition artisanale

Rimouski, (DNC) Les fermières du Lac Humqui, comté de Matapédia, ont tenu dernièrement une exposition artisanale. Il n'y eut pas de distrbution de prix. Mlle Marie-Anna Caron, secrétaire diocésaine de l'U.C.F., jugea les exhibits et fit les commentaires sur les améliorations à faire dans la confection des travaux d'art domestique. M. l'abbé J.-Bte Caron, aumônier diocésain, jugea les légumes et fit quelques considérations sur la préparation à apporter pour une exposition de légumes. Une soirée sociale termina cette journée d'étude.

A l'issue de la soirée, M. le curé Ernest Coullard souhaita la bienvenue et encouragea les femmes à continuer leur travail en esprit d'union. Mme Albert Cyr, qui avait été déléguée au congrès diocesain, donna le raport du congrès et enfin M. l'abbé J.-Bte Caron fit l'éloge des fermières qui avaient tenu cette exposition d'une manière aussi désintéressée.

Balle-molle à Rivière-Bleue

Rivière-Bleue, (DNC) Le club de balle-molle de Rivière-Bleue, champion du Bas St-Laurent qui avait accepté le défi des Dodgers de M. Ulysse Ste-Marie, a remporté une deuxième victoire sur ses derniers au compte de 12 à 6.

Ce fut un véritable triomphe pour les nôtres. Un très grand nombre de spectateur de Rivière-Bleue et des paroisses environnantes étaient présents.

Le club Richelieu de Rimouski

Rimouski (DNC) Lors de son dernier dîner hebdomadaire, le club Richelieu de Rimouski a rendu hommage à l'un de ses membres, M. Gleason Belzile, qui célèbre le 25ième anniversaire de son entrée dans le notariat. Me Chs-Alphonse Beaulieu, qui agissait coomme président du dîner, a fait une allocution dans laquelle il a relaté les mérites du jubilaire. En recevant le présent que lui offraient ses amis du Richelieu, M. Belzile les a remerciés de leur geste aimable.

Le journal est le meilleur médium de publicité

Les... manteaux costumes ...et fourrures de "Posluns" sont à l'étalage chez Mozart Limitée 310-312 St-Joseph

Conférence de M. A.-J. Dolbec

A l'assemblée mensuelle de l'Association des C. G. A. qui eut lieu, hier soir, à l'Ecole de Commerce, M. J.-A. Dolbec, auditeur de la province, fut le conférencier invité. Il parla de l'utilité et de la manipulation des machines-comptables.

De même que les organisations industrielles se servent de la mécanisation pour acquérir de la vitesse et un rendement supérieur, les bureaux doivent eux aussi, quand la chose est nécessaire, utiliser les différentes machines que la science met à leur disposition.

Les machines-comptables sont utiles et réellement pratiques lorsqu'il y a un flot suffisant de travail. Elles permettent une économie de temps et de salaires parce qu'elles sont susceptibles de faire deux ou trois états ou formules en même temps.

M. Jules Plamondon, c.g.a. de la Cie de Marbre et Tuile de Québec, présida l'assemblée. Le conférencier fut présenté par M. P.-E. Mathieu.

Une assistance très nombreuse prit part à l'assemblée au cours de laquelle ont fit connaître les noms de quatre nouveaux C.G.A.: MM. Gérard Grondin; Marcel Maheux; C.-H. Galibois et Robert Racine.

Cette réunion s'est terminée par la discussion de questions de régie interne et des projets relatifs à la convention provinciale du 11 octobre prochain.

On remarquait parmi l'assistance, le Rév. Frère Stanislas, directeur de l'Ecole de Commerce; les Rév. Frères Siméon, Roland et Léopold; MM. J.-A. Plouffe, gérant du National Cash Register; Roger Stanton, secrétaire de la section québécoise des Comptables agréés (C.A.); M. Paul Simard, c.g.a., président du Comité des conférences; Paul-H. Duval; Paul Duchaine; René Breton et aussi la majorité des directeurs et officiers de l'Association des comptables généraux licenciées de la section de Québec.

Irritation d'intestin

Il y a dans l'estomac et l'intestin des milliers de petits muscles délicats qui peuvent être irrités et vous faire souffrir de sourdes douleurs et cuisson dans le côté ou le bas de l'estomac, gastralgie, excès de bile, mauvaise haleine, empâtement de la langue, nuits sans sommeil et perte d'énergie. Dans ce cas procurez-vous tout de suite les **Poudres Kolade**. Triple action rapide : 1. Vif soulagement de la douleur. 2. Calme et repose les muscles irrités de l'intestin et de l'estomac. 3. Arrête l'acidité. Argent remboursé si les **Poudres Kolade** ne travaillent pas à votre satisfaction. Demandez-les dès aujourd'hui à votre pharmacie. a

PIED D'ATHLETE

Le pied d'athlète vous fait démanger, peler, craqueler, ampouler, brûler et même parfois saigner les pieds? Essayez alors **Nixoderm**. Sa triple action agit vite pour calmer votre mal: 1. Apaise démangeaison et cuisson en 7 minutes. 2. Tue plusieurs germes et parasites souvent responsables des désordres de peau comme pied d'athlète. 3. Aide à rendre votre peau plus souple, plus douce. Essayez **Nixoderm** ce soir. Voyez la grande amélioration le premier jour. Résultats satisfaisants ou argent remis. Demandez **Nixoderm** aujourd'hui à votre pharmacie. a

Chronique de la radio

Ecoutez, aujourd'hui

JEUDI 25 SEPTEMBRE

12.15 CAC—Parfums musicaux
12.15 CBV-CBF—Rue principale
12.30 CBV-CBF—Le réveil rural
12.30 CKAC—Le coin du disque
1.00 CBV-CBF—Quelles nouvelles
1.45 CKAC—Mélodies
1.30 CBV-CBF—Tante Lucie
1.30 CKAC—Rêverie musicale
1.30 CKCV—Voyage en musique
1.45 CBV-CBF—Le quart-d'heure de détente avec Gérard Duranleau, ténor
2.00 CKCV—Chansons françaises
2.00 CBV-CBF—Grande soeur
2.15 CKAC—Récital
2.15 CBF—Faire-part
2.30 CBV-CBF—Lettre à une Canadienne
2.30 CKCV—Méli-Mélo
2.45 CHRC—Les mélodies que vous aimez
3.00 CBV-CBF—Les chefs-d'oeuvre de la musique
3.05 CKAC—Aventures dans la discothèque
4.00 CBV-CBF—L'heure du thé
4.00 CKCV—Le dilettante
4.30 CBV-CBF—Recital du jeudi Clermont Pépin, pianiste. Au programme : "Thème et Variations" de sa composition.
4.45 CBV-CBF—Pour les malades
5.00 CBV-CBF—Mon choix
5.00 CKCV—Chansonnettes françaises
5.00 CHRC—Les mélodies populaires
5.15 CKCV—Neuvaines Saints-Martyrs-Canadiens
5.30 CHRC—Valses et tangos
5.45 CKAC—Madeleine et Pierre
6.00 CBV-CBF—Yvan l'Intrépide
6.30 CBV-CBF—Musique en dinant
6.45 CKCV—Musique de danse
7.00 CBV-CBF—Un homme et son péché
7.00 CKAC—Au Music-Hall
7.00 CKCV—Récital conjoint. Paul Robeson et Marian Anderson
7.00 CHRC—Musique de danse
7.15 CBV-CBF—Métropole
7.30 CBV-CBF—Récital par Jean Clément
7.30 CHRC—Echos d'Hawaï
7.45 CKAC—Le journal de mon curé
7.45 CBV-CBF—Mélodies et chansons
7.45 CHRC—Rythme et variétés
8.00 CHRC—Promenade musicale avec Gilbert Darisse et ses musiciens. Artistes invités Raymonde Pelletier, soprano et Jean Gregoire, ténor
8.00 CBV-CBF—Les talents de chez nous
8.30 CKCV—Musique variée
8.30 CHRC—Les variétés au Music-Hall
8.30 CBV-CBF—Beau soir Ensemble vocal sous la direction de Marcel Scott
8.30 CKCV—Musique populaire
8.15 CBV-CBF—Récital avec Anna Malenfant, contralto
9.00 CKCV—Dick Haymes
9.00 CBV-CBF—Ma chanson, Jeanne Desjardins, soprano, Louis Bourdon, baryton. Direction : Giuseppe Afostini
9.00 CHRC—L'heure de la danse
9.30 CKAC—On chante dans mon quartier
9.30 CKAC—Musique de danse
9.30 CHRC—Ecoutez-vous
9.30 CBV-CBF—Studio G-7. A l'affiche : "L'homme qui avait l'étoile", de Jean St-Denis
9.45 CKCV—Airs d'opéras
10.15 CHRC—Virtuosité à l'orgue
10.15 CBV-CBF—Les voyages d'autrefois. — "De Montréal au Grand Portage en canot". Conférencier : Pierre Brunet.
10.30 CKCV—Emission "Blue Skies"
10.30 CBV-CBF—Récital d'orgue. Jacqueline Rioux. Au programme : "Prélude", de Gabriel Pierné, "Sicilienne", de Bossi ; "Carillon", de Ronher, "Sonate pastorale", de Rheinberger.
10.30 CHRC—Musique de danse
11.10 CHRC—Club Rendez-vous
11.30 CKCV—Musique de danse
11.30 CBV-CBF—Les concerts de la nation. La petite symphonie vocale de Montréal.

Ecoutez, demain

VENDREDI, 26 SEPTEMBRE

7.00 CBF—L'Opéra de quat-sous
7.30 CKCV—Réveil musical
7.45 CKAC—Le quart d'heure de l'Oratoire
8.00 CKCV—Joyeux échos du matin
8.15 CBV-CBF—Elévations matutinales
8.30 CHRC—Le club du coucou
9.00 CKCV—Si ça vous chante a
9.30 CKAC—L'orchestre du jour
10.00 CBF-CBV—Sur nos ondes
10.00 CKCV—Les airs d'opérettes
10.30 CBV-CBF—Papa et son fils
10.30 CKAC—Paris chante
10.30 CKCV—Je passe en chantant
10.45 CKCV—Les mers du sud
11.00 CHRC—Vos chanteurs favoris
11.00 CKCV—Badinage avec Jean Bender
11.00 CBV-CBF—Francine Louvain
11.10 CHRC—Courrier de Tante Monique
11.15 CBV-CBF—Musique légère
11.30 CKAC—Le journal de mon curé
11.45 CHRC—L'heure agricole
12.00 CBV-CBF—Jeunesse dorée
12.00 CHRC—L'auberge qui chante
12.00 CKAC—Avec un grain de sel
12.30 CKAC—Le coin du disque
12.45 CKAC—Parfums musicaux
12.15 CBV-CBF—Rue principale
12.30 CKAC—Le coin du disque
12.30 CBV-CBF—Le réveil rural
1.00 CBV-CBF—Quelles nouvelles
1.15 CKAC—Mélodies
1.30 CKCV—Voyage en musique
1.30 CKAC—Rêverie musicale
1.30 CBV-CBF—Vers le soleil avec tante Lucie
1.30 CKCV—Voyage en musique
2.15 CKAC—Récital
2.30 CHRC—Nouveautés musicales
2.30 CBV-CBF—Lettre à une Canadienne
2.30 CKCV—Méli-Mélo
3.00 CBV-CBF—Chefs-d'oeuvre de la musique
3.05 CKAC—Aventures dans la dicothèque
3.30 CHRC—Les grands compositeurs
4.00 CBV-CBF—Heures du thé
4.00 CKCV—Le dilettante
4.00 CHRC—L'orgue enchanté
4.30 CBV-CBF—Récital : Walter Kaufmann, pianiste
4.30 CKCV—Les maestros populaires
4.45 CBV-CBF—Pour les malades
5.00 CKAC—Variétés musicales
5.00 CKCV—Chansonnettes françaises
5.15 CHRC—Le quart d'heure de la chansonnette
5.15 CKCV—Musique variée
5.45 CHRC—Valses et tangos
5.45 CKAC—Madeleine et Pierre
5.55 CBV-CBF—Journée de la pomme. — Interviou du chanoine Drouin
6.00 CBV-CBF—Yvan l'Intrépide
6.30 CBV-CBF—A nMusic-Hall
7.00 CKCV—Récital conjoint : Lawrence Tibbet, baryton et Lucrezia Bori, soprano
7.00 CHRC—Musique de danse
7.00 CBV-YCBF—Un homme et son péché
7.15 CBV-CBF—Métropole
7.30 CKAC—La boite aux chansons
7.30 CBV-CBF—Verve et variété Jacques Larochelle, baryton
7.35 CKAC—Causons d'actualité avec Me Gérard Levesque
7.45 CHRC—Succès d'hier
7.45 CBV-CBF—Maurice Zbriger et ses tziganes
7.45 CKAC—Théâtre miniature
8.00 CBV-CBF—Sérénade pour corde sous la direction de Jean Deslauriers. Soliste invité, Michel Narzi, Hautboiste. Il jouera le concerto pour hautbois et cordes de Haendel. Au programme: "Suite pour cordes", d'Hector Graton; "Introduction et Allegro", de Dai-Keongiee.
8.00 CKAC—CHRC—Théâtre improvisé
8.00 CKCV—Paul Gingras, pianiste
8.00 CHRC—Les talents nouveaux
8.30 CBV-CBF—Reportage de l'ouverture de la semaine sociale de Rimouski.
8.30 CKCV—Parade d'étoiles
9.00 CHRC—Radio-Théâtre
9.00 CBV-CBF—Radio-Cache-Cache
9.00 CKCV—Light Up and Listen
9.30 CHRC—Sur tout le gamme
9.30 CBV-CBF—L'heure de la valse avec Bob Hannon, Evelyn MacGregor, le Choeur Amsterdam, Abe Lyamn et son orchestre.
9.45 CKCV présente . . . Raymonde Pelletier
10.15 CBV-CBF—Mélodies du monde
10.15 CBV-CBF—Jean-Pierre Houle, professeur à l'Université de Montréal
10.30 CBV-CBF—Héritage of Music
10.30 CKCV—Emission "Blue Skies"
11.35 CBV-CBF—Orchestre de danse

MAUX D'ESTOMAC

Si vous souffrez d'indigestion, gaz, gastralgie, éructations, aigreurs d'estomac, et mauvais sommeil qui en résulte, prenez Diotex. Il commence à agir en 10 minutes vous aidant de 4 manières à remédier aux maux d'estomac: 1. Aide à neutraliser excès d'acides souvent cause d'indigestion. 2. Aide à chasser les gaz. 3. Aide à digérer. 4. Encourage une saine action intestinale. Argent remis si Diotex ne satisfait pas. Demandez **Diotex** aujourd'hui à votre pharmacie. a

Lorsque le rein agit trop souvent

Etes-vous embarrassé et incommodé par une trop fréquente action rénale le jour ou la nuit ? Ce symptôme, aussi bien que les mictions cuisantes, courbature, mal de jambe, perte d'énergie, douleurs rhumatismales et maux de tête, peut provenir d'affections rénales et vésicales. La toute première dose du remède scientifiquement composé appelé **Cystex** commence généralement à agir tout de suite pour aider la nature à éliminer les excès d'acides et les déchets toxiques irritants qui peuvent causer votre mal. **Offre d'essai:** Pour avoir la preuve de ce que **Cystex** est capable de faire pour vous soulager des douleurs et malaises des affections rénales et vésicales, procurez-vous-en chez votre pharmacien et faites-en un bon essai. Si vous n'en êtes pas satisfait on vous remboursa votre argent sur retour du paquet vide. Aussi ne souffrez pas un jour de plus sans essayer **Cystex**. a

MMMM-MMMMMMM

4720-f

DANS L'EMPAQUETAGE HERMÉTIQUE "FLAV-O-TAINER"

Aussi dans la boîte de métal fermée à vide

CINQUANTE ANS DE QUALITÉ PRIMÉE

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

Par LAURA WHEELER

No 973

Voici de coquets tabliers qui n'amoindriront certes pas la toilette de l'hôtesse, ils se font en un rien de temps et vous n'aurez pas besoin de plus d'une verge pour les confectionner.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser votre commande comme suit:
SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Laura Wheeler

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

"Cette Limonade Supérieure Purgative Riga me remet vite et m'aide à devenir régulier comme l'horloge. 'Riga', à l'action rapide, combat la constipation; elle a si bon goût que même les enfants aiment ce bon vieux remède du Québec. Pourquoi n'essayez-VOUS pas la Limonade Purgative Riga? Exigez 'Riga' de votre marchand."

10F

LIMONADE PURGATIVE "RIGA"

Cette nouvelle silhouette plus longue

. . . dos ample et dégagé
. . . collet intéressant et manches volumineuses
en Hudson Seal noir jais (rat musque teint)

FURS BY Posluns

FOURRURES PAR POSLUNS EN VEDETTE DANS LES PRINCIPAUX MAGASINS DANS TOUT LE CANADA

5479F

Extraordinaire effet de la bombe atomique sur la récolte au Japon

(Presse canadienne)

Un rapport en provenance de Tokio disant que d'abondantes récoltes sont sorties du sol radioactif de Nagasaki a provoqué des expressions de surprise et du scepticisme aujourd'hui aux Etats-Unis de la part des savants spécialisés dans les recherches atomiques.

Des récoltes de 50 à 300 pour cent au-dessus de la normale ont été rapportées à l'agence de nouvelles japonaise Kyodo par Takeo Furuno, expert agronome japonais qui dirige certaines expériences dans le centre de la zone directement affectée par l'explosion de la bombe atomique, un peu à l'extérieur de Nagasaki.

A Chicago, le Dr Austin-M. Brues a qualifié cette nouvelle d'"intéressante" et a dit que "tout est possible". Il ajouta qu'il connaissait Foruno et le considérait comme un agronome compétent.

Spécialiste en science atomique de l'université de Chicago, le Dr Brues a visité Nagasaki l'hiver dernier.

Le Dr George Gamow, savant de Washington, D. C., dit que normalement la radioactivité devrait arrêter plutôt qu'aider à la poussée des récoltes et ajouta que le rapport en provenance de Nagasaki "semble très étrange".

Un autre savant de Washington, le Dr Ugo Fano dit : "Si telle est la vérité, nous sommes en présence d'un phénomène jusqu'ici inconnu de la science. Autrement, il aurait été réalisé auparavant".

Le Dr Fano, membre de la Fédération des savants de l'atome a déclaré à un journaliste : "L'explication de ce phénomène réside peut-être dans le fait que la matière en décomposition abandonnée dans la zone où se fit sentir l'explosion agit à la manière d'un fertilisant sur le sol".

Protestants contre une mission au Vatican

New-York, 25. (PA) Une pétition a été envoyée au président Truman par près de 1300 ministres du culte protestant déclarant que le maintien d'une mission présidentielle auprès du Vatican constitue une menace à la paix et demandent que toutes les relations entre les Etats-Unis et le Vatican soient interrompues.

La pétition, préparée sous les auspices de la publication "The Protestant", à tendance de gauche anticatholique, est signée par le doyen de l'Eglise de Canterbury et les membres de plus de 200 congrégations protestantes. Elle affirme que la papauté représente "la plus grande influence qui pousse à une nouvelle guerre" et accuse le Vatican de vouloir dominer le monde au moyen des Etats qu'elle tient sous sa volonté spirituelle. La pétition ajoute d'autre part que les relations diplomatiques entre les Etats-Unis et le Vatican aident à soutenir ceux qui veulent une nouvelle guerre.

Service des signaux

St-Jean, 14 — Nuageux, sud est. Montant 8.40 am. J. S. Pillsbury. Descendant 2.10 am. J. J. Rammacher, 5.20 am. Laure William B., 8.35 am. St. Stanislas 11. Arrivé 9.10 am. Victoire Transport.

Cap Saumon, 82 — Nuageux, nord ouest. Montant 12.50 am. Richelieu 2.30 am Vapeur, 7.35 am. Judge Kenefick, 8.25 am Simcoe Park. Descendant 1.20 am. Rattler Descendant hier minuit North Shore.

Pointe Noire, 103 — Clair, nord ouest. Montant 6.30 am. E.A.B., hier 6 pm. Bon Pasteur et Irma M., 66.30 pm. Tadoussac, 5 pm. J. O. McKellar, 9 pm. J.E.T. Descendant 7 am. Detector pour Québec.

Port Alfred, 152 — James Kyron Walker arrivé hier 2 pm.

Rimouski, 155 — Remorqueur Alberton avec corvette arrivé 8.15 pm.

Pointe au Père, 158 — Nuageux, nord. Montant 6 am. Oceanside. Montant hier 2.42 pm. Edward W. Scripps. Descendant 2.42 am. Boston City, 3.40 am. Rattler, hier 3.55 pm. Moldova.

Riv. à la Martre, 263 — Montant hier 2 pm. Capitaine Simard et Corvette. Descendant hier 5 pm. North Gaspé.

Cape Magdalen, 299 — Nuageux, nord. Montant 6.30 am. Vapeur.

Pointe Renommée, 330 — Nuageux, fort nord. Montant hier 10 pm. Kelowna Park 60 c.f. Descendant 7.45 am. North Gaspé.

Cap des Rosiers, 354 — Nuageux, fort nord.

Cap Ray, 553 — Pluvieux, sud-est.

Point Tuper, 561 — Pluvieux, sud.

Cape Race, 835 — Descendant hier 3.30 pm. Mont Alta.

Belle Isle, 739 — Montant hier 2.30 pm. Prins Willem IV, 8549 est. Descendant hier 4 pm. Valacia. Glace rapportée, grande banquise 52.20 N 53.51 O.

MONTREAL A QUEBEC

Longue Pointe, 134 — Clair, fort ouest. Montant 6.45 am. J.-A. France, 3.45 am. Marchcape, 12.55 am. Acadian, 8.20 am. Québec, 7.30 am. City of Lucknow. Descendant 9.25 am. Cedarton.

Cap St-Michel, 125 — Nuageux, nord est. Descendant 8.10 am. Loide Chile.

Sorel, 100 — Clair, nord. Arrivé montant 2.50 am. Rockbird, 4.15 am. Geo. McKee. Passé 6.40 am. Damia.

Trois-Rivières, 65 — Clair, nord. Montant 8 am. Brampton. Arrivé descendant 8 am. Kermie.

Pte Citrouille, 55 — Clair, nord. Montant 4.10 am. Maythorne.

Grondines, 41 — Clair, nord. Descendant 7.15 am. Rose Helene, 7.10 am. F.V. Massey.

St-Nicholas, 12 — Nuageux, nord est. Montant 6.15 am. Ashleaf. Descendant 8.55 am. Canadian Highlander, 7.05 am. Chicoutimi avec remorque.

Québec — Nuageux, nord. Ste-Berthe arrivé montant 5.30 am. Tadoussac Transport 2 am. St-Léon C 3 am. Mont Blanc 9.15 am. Ashleaf passé 4.40 am. Coulbreck 9 am. Salacia 9.30 am. Orleans arrivé descendant 5.15 am. St-Lawrence 6 am. Hamildoc 7.30 am. Havre Aubert 9.10 am. Laure William B parti descendant 3 am. St-Stanislas 2 parti 6.45 am. John J. Rammacher 12.05 am. St-Lawrence 8.35 am. Yacht Carmac parti 9.20 am. Montlaurier arrivé montant hier 2.40 pm. Lanorale 8.40 p.m. Canadian Victor parti montant hier 1 pm. F.-W.-L. Transport parti descendant hier 2.40 pm. North Shore 6.05 p.m. Vapeur St-Mathieu arrivé descendant hier 6.25 p.m. W.B. Reynolds 10.15 pm. Rattler passé 8.35 pm.

OUEST DE MONTREAL

Sault Ste-Marie, 820 — Nuageux, calme.

Port Colborne, 321 — Clair, sud ouest.

Galops Canal, 99 — Clair, nord ouest. Descendant 6.15 am. Frank Wilkinson, 8.10 am. Salvage Prince.

Dickinson's Landing, 72 — Nuageux, est.

Cornwall, 62 — Nuageux, calme.

Coteau Landing, 33 — Clair, nord. Descendant 8.40 am. Ragneborg.

Lachine, 3. — Descendant 2.25 am. Cedarton.

DERNIERE HEURE

Québec, — Montant 9.35 am. Simcoe Park 67 est, dû 4 pm.

Matane, 202 — Clair, nord ouest. Montant 7 am. Mechins & Sault au Mouton, 8.45 am. Matane, 7.15 am. 2 barges.

Pointe Renommée, 330 — Montant 9 am. Kelowa Park, pour Chicoutimi.

Pointe Escuminac, 466 — Nuageux, nord.

Pointe de l'Ouest, 332 — Clair, nord.

Sydney, 895 — Pluvieux, est. Liscomb Park parti 3 am. pour Chicoutimi.

Belle Isle, 739 — Nuageux, sud est. Montant 8.10 am. Beaverlake 375 est.

Trois familles dans le deuil

Rimouski, (DNC) Une tragédie de la route survenue en Ontario, a semé le deuil dans trois familles de Bic, près de Rimouski. Le drame est survenu à Long Lake, Ontario, à 20 milles de Kapuskasing, où trois jeunes gens de Bic sont morts instantanément quand le véhicule qu'ils occupaient a fait un plongeon dans la rivière Opasatika. Les victimes sont : Willy Côté, 37 ans, fils de M. Ferdinand Côté, André-Albert Voyer, 19 ans, fils de M. Pierre Voyer, Emilien Isabel, 25 ans, fils de M. Théophile Isabel, tous de Bic.

Ces trois jeunes gens, en compagnie de deux autres, Jean Lord et Marcel Landry, de l'Ontario, avaient laissé Long Lake où ils travaillaient pour se rendre à une ville voisine. En arrivant au pont de la rivière Opasatika, leur automobile passa à travers un panneau qui indiquait un détour de la route pour prendre le pont. Leur véhicule plongea d'une hauteur de 20 pieds dans la rivière. Landry et Lord furent blessés, mais non mortellement. Les trois autres jeunes gens de Bic trouvèrent la mort au fond de la rivière.

Comme cet accident est survenu dans la nuit, les corps des malheureuses victimes ne furent retirés de l'eau qu'au début du jour. Ils ont été transportés à Bic où ils furent inhumés.

WILLIE COTE

Outre son père, M. Ferdinand Côté et sa mère, née Malvina Vaillancourt, décédée, M. Willie Côté, qui était célibataire, laisse sept frères: Aubert, Aurèle, Lucien, Raymond, Fernand, Léonard et Emilien; six soeurs: Mme Elzéar Côté, (Marie-Anne), de Bic, Mme Joseph-N. Côté (Jeannette), de St-Fabien, madame Jean-Baptiste Chénard (Yvette), de Bic, Mme Louis-Joseph Plourde (Rolande) de St-Simon, et Mlles Aline et Marie-Marthe Côté, de Bic. Il laisse aussi ses beaux-frères: MM. Elzéar Côté, Joseph-N. Côté, Jean-Baptiste Chénard et Louis-Joseph Plourde ; ses belles-soeurs: Mme Aubert Côté (Bernadette Morin), de Bic, Mme Aurèle Côté (Irène Charron), de Chapleau, et Mme Lucien Côté (Laurette Longchamp), de Bic.

ANDRE-ALBERT VOYER

Le jeune André-Albert Voyer, âgé de 19 ans et 11 mois, laisse ses parents, M. et Mme Pierre Voyer (Marianne Landry); cinq frères: Richard, Adrien, Pierre-Paul, Jean-Louis et Lucien; quatre soeurs : Mme Lorenzo Longchamp (Malvina), Mlles Rita, Lucille et Rolande Voyer, de Bic.

EMILIEN ISABEL

Agé de 25 ans et 10 mois, Emilien Isabel laisse son père et sa mère, M. et Mme Théophile Isabel (Marie-Louise Voyer); huit frères : Lucien, Jean-Philippe, Henri, Lionel, Adrien, Léopold, Roger et Alexandre; quatre soeurs: Gemma, Béatrice, Monique et Denise.

Aux familles si cruellement éprouvées, nous présentons nos plus sincères condoléances.

Mort tragique de R. Méthot

Grande-Rivière, Gaspé 24 (Spéciale) M. Roger Méthot, 27 ans, fils de M. et madame Arthur Méthot-Sirois, a été victime d'un fatal accident, le 5 septembre courant, alors que l'automobile qu'il occupait a été frappée par un convoi de voyageurs du Canadien National à une traverse à niveau, non loin de la demeure de ses parents.

L'automobile est restée accrochée à la locomotive tandis que le corps inerte de la victime était projeté sur la voie ferrée où on le retrouva.

M. Roger Méthot laisse dans le deuil, outre sa mère et son beau-père, M. Wilfrid Sirois, quatre frères, MM. Théodore, Lucien, Edwin et Gérard Méthot, tous de Grande-Rivière; quatre soeurs, Mme Philippe Beaudin (Gérardine), de Montréal, Mme Laurent Chrétien (Irène), de Gaspé, Mlle Yvette, de Montréal et Mlle Carmen, de Grande-Rivière.

Il était l'arrière-neveu de la Rév. Mère Marie de l'Assomption, de Rimouski, un cousin de la Rév. Mère St-Philippe de Béniti, de Riv.-du-Loup.

Ses funérailles ont eu lieu, le 9 septembre.

Nos sincères condoléances à la famille éprouvée.

Taxe sur l'or enlevée en Australie

Canberra, 25. (Reuters).— Le premier ministre Chifley a présenté aujourd'hui une motion à la Chambre des représentants pour suspendre la taxe sur l'or australien avec un effet rétroactif au 20 septembre. Une déclaration officielle du gouvernement prédit une nouvelle diminution possible des importations venant des pays du groupe du dollar afin d'aider la Grande-Bretagne à surmonter la crise du dollar.

D'après une entente récente à la suite de cette crise, toute la production d'or de l'Australie est expédiée en Angleterre. On s'attend que la suspension de 1 shillings et 7 1-2 deniers (environ $3.52) de taxe pour un once, active la production.

Un vol de banque en France cause deux assassinats chez les bandits

Lyon, 24. (AFP) Après l'arrestation des assassins d'un légionnaire, Léon Baudine, on apprend que Robert Sininbaldi, assassin de Jeanne Plassais, a failli être arrêté hier, près de Belley. Les policiers lyonnais, aux trousses du bandit, n'ont pu cependant qu'arrêter l'amie de celui-ci, qui se sentant traqué, s'était enfui dans la direction de Marseille. Par ailleurs, les interrogatoires des assassins se sont poursuivis toute la nuit. Les enquêteurs ont pu, grâce aux aveux des accusés reconstituer le drame.

D'après leurs déclarations, sur l'instigation de Sinibaldi, Baudine aurait volé les titres de la Banque d'Indochine. Des difficultés ont surgi lors du partage du butin des quatre complices. Jeanne Plassais qui était au courant du vol a demandé sa part. Après avoir décidé d'agir seul, Sinibaldi avait emmené Jeanne Plassais dans sa voiture le 24 avril et l'a exécutée. De leur côté, Girole et Baudine ne pouvaient se mettre d'accord sur la somme devant revenir à chacun d'eux. Sininbaldi avait résolu de se défaire d'un complice si peu accomodant et il a demandé à Girole de supprimer l'ancien légionnaire. Quand Sininbaldi a appris la découverte du cadavre de Jeanne Plassais, il a pris la fuite. Garuan et Girole prétendent n'avoir appris l'exécution de Jeanne Plassais qu'à la lecture des journaux. Les inculpés seront probablement transférés, cet après-midi, à la préfecture de police où ils seront interrogés.

Chez le recorder

Une prostituée a été condamnée à $50. d'amende et les frais, ce matin, par S. H. le recorder Jean Mercier. L'inculpée a été appréhendée par les détectives du service social.

De la barbe à des apôtres

Montréal, 24 (PC) La peinture murale de l'église St-Pierre Claver, représentant le Seigneur et ses apôtres, dont sept ressemblent à sept vicaires de la paroisse, a repris la vedette aujourd'hui quand on annonça que des barbes seraient ajoutées aux sept visages.

Cette addition se fait sur l'ordre de M. l'abbé Ernest Labelle, curé de la paroisse, afin d'éliminer l'apparence moderne des sept apôtres et de la rendre plus conforme au caractère biblique du reste de la fresque.

L'artiste Madeleine Delfosse, qui a peint la fresque de $10,000. autour du dôme de l'église, effectuera les changements.

La peinture murale attira l'attention du public la semaine dernière quand l'hebdomadaire montréalais "Le Petit Journal" publia une histoire de deux pages accompagnée de photos et soulignant le fait que sept des apôtres avaient été peints à la ressemblance de sept vicaires de la paroisse.

Le "Petit Journal" enleva l'histoire de son édition finale de la semaine et la rédaction déclara que cette décision avait été prise à la demande du curé Labelle. Mais d'autres journaux de Montréal ont repris l'histoire cette semaine et les photos ont été reproduites à nouveau.

Le plus vaste système d'information est le journal

Chenor Ltée
399 Rue St Joseph

VENTE d'Automne
SANS PROFITS

3 JOURS SEULEMENT: VENDREDI-SAMEDI et LUNDI

4 GRANDS SPÉCIAUX à $1.

- DRAPS de coton jaune pour lits simples (2 par client)
- PYJAMAS pour enfants 1 à 14 ans
- SACOCHES de plastique et simili-cuir
- PULL-OVERS de laine et soie

Chaussettes — De laine tricotée à carreaux de couleurs vives 1.35
Couvertures — De flanelette. Chacune 1.95
Pantalons — 200 pantalons d'hommes 4.95
Manteaux — pour enfants, 3 morceaux 4.95
Manteaux — pour fillettes 7 à 13 ans et 3 à 7 ans (3 morceaux) 9.95
Complets et Paletots — pour garçonnets. Un grand choix 9.95

EXTRA SPECIAL
TAPIS 9 x 12 BIRKSHIRE 18.50
COUVERTURES de laine 7.50
Quantité limitée

Cretonne — Grand choix de patrons et couleurs. Un grand SPECIAL de cette vente ..... .59
(2 vgs pour $1.00)

BIEN QUE LES PRIX DES MARCHANDISES NE CESSENT DE MONTER, NOUS POUVONS ENCORE RISQUER UNE VENTE A PRIX CONSIDERABLEMENT REDUITS DANS TOUS LES RAYONS DE NOTRE MAGASIN . . . C'EST UNE NOUVELLE OCCASION D'ECONOMIES QUI VOUS EST OFFERTE.

200 ROBES $5.00
De très jolies robes de crêpe et autres tissus, dans toutes les nuances et toutes les tailles. Des valeurs jusqu'à $12.95 .....

SPÉCIAUX À $25.00

- MANTEAUX avec ou sans fourrure, pour dames . . . des valeurs jusqu'à $50.
- COMPLETS pour hommes et jeunes gens. Tweeds et worsteds, 32 à 40. Valant $39.50
- PALETOTS de gabardine, de velours et polo. Valeur de $39.50
- PALETOTS d'hiver de très bonne qualité.

125 Complets
Pour hommes et jeunes gens. Tailles: 33 à 44. Valeur de $55.00
39.50

Manteaux de Lapin brun
Très beaux manteaux faits de pleines peaux.
95.00

100 paires de Souliers à $5.00

CHENOR Limitée
399 ST JOSEPH

MUTT et JEFF — Jeff-praticien. — Par Bud Fisher

MARISE DUCLAU et sa famille — Trop de personnages — Par McEvoy et Striebel

Section de nouvelles générales finances, annonces classifiées

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

66e ANNEE — No 224 | DEUXIEME SECTION | QUEBEC, JEUDI 25 SEPTEMBRE 1947 | PAGE TREIZE

Les Saints

L'église célébrera demain la fête de nos saints martyrs Canadiens, Jésuites.

La marée

Aujourd'hui, marée haute à 4 h. 25 p.m.
Demain, marée haute à 4 h. 41 a.m. et 5 h. 23 p.m.

L'Agriculture

Résolutions adoptées par les aviculteurs

Les membres de la Coopérative Avicole du Québec réunis en assemblée générale annuelle à Montréal, le 18 septembre, ont adopté à l'unanimité les résolutions suivantes :

1o Que le bureau de direction fasse le nécessaire pour s'assurer les services de M. C.-E. Benoit comme secrétaire-gérant de la Coopérative.

2o Que les directeurs dressent et appliquent un programme avicole provincial en collaboration avec les ministères fédéral et provincial de l'Agriculture.

3o Que les prix des poussins et des dindonneaux d'un jour en vigueur l'an passé chez les membres de la Coopérative soient maintenus au cours de la prochaine saison d'incubation.

4o Que le bureau de direction étudie la possibilité d'admettre comme membres de la Coopérative Avicole du Québec les postes d'abatage et de mirage d'oeufs, coopératifs et privés, afin de permettre à la Société de poursuivre plus efficacement son travail éducationnel dans le domaine avicole.

5o Que les directeurs soient autorisés à verser $25.00 au Conseil Supérieur de Coopération.

6o Que demande soit faite à l'Office des produits spéciaux de reviser les prix des contrats pour l'exportation des oeufs afin de parer à l'augmentation récente du coût des moulées.

Les aviculteurs choisissent leurs officiers

Lors de l'assemblée générale annuelle des membres de la Coopérative Avicole du Québec, tenue à Montréal le 18 septembre, les officiers suivants ont été choisis pour la prochaine année :

Clarence Goodhue, de Vaudreuil, président; Oscar Ferland, de St-Pierre, I.O., vice-président; Eugène Dinelle, de St-Faustin, directeur; Ernest Vallée, de St-Anselme, directeur; Simon Matte, de St-Hyacinthe, directeur et représentant des couvoirs privés; C.-E. Benoit, agronome, secrétaire-gérant; J.-B. Roy, agronome, publiciste et rédacteur de L'Aviculteur Québécois.

Accusation d'homicide

L'enquête préliminaire d'Antonio Ferland, 19 ans, de St-Tite-des-Caps, accusé d'homicide involontaire coupable à la suite de la mort de M. Joseph Roy, tué dans un accident de la route le 7 septembre dernier, sur le pont de l'Ile d'Orléans, a commencé à s'instruire hier matin, devant M. le juge Laetare Roy, de la cour des Sessions de la Paix.

La victime de cet accident aurait perdu la vie alors que la motorette qu'il conduisait, fut frappée par une automobile conduite par l'accusé, M. Jean Roy, fils de la victime, a été le premier témoin entendu par la Couronne ce matin. Il a raconté qu'il était à bord de la motorette que conduisait son père lorsque l'accident survint. La voiturette filait à une vitesse d'une quinzaine de milles à l'heure, lorsque l'auto conduite par l'accusé, en voulant dépasser un groupe d'autres voitures, aurait frappé la motorette de plein front. L'enquête se continue.

Le Dr L. Berger

Le Dr Louis Berger, professeur à la Faculté de Médecine de l'Université Laval, vient d'être appelé à faire partie, à titre de "Fellow", du collège des Pathologistes américains. Le Dr Berger est titulaire de la chaire d'anatomie pathologique à Laval et directeur de ce département à la Faculté de Médecine.

RARE PHOTOGRAPHIE : Jamais encore une photographie n'a si bien résumé la souveraineté spirituelle du Pape. Couronné de la tiare papale et enveloppé des riches vêtements de l'Eglise, le pape Pie XII, ses mains jointes, est surpris, par la lentille d'une camera, dans un portrait d'une rare qualité. Le Pape, porté sur la sédia gestatoria, traversait alors la porte principale de la basilique St-Paul, pour le centenaire de saint Benoit.

Grève illégale des salaisons, dit M. Duplessis

Le premier ministre de la province affirme que la grève est illégale dans les salaisons — M. Barrette se rend à Toronto pour participer à une conférence des ministres provinciaux du Travail à l'invitation du premier ministre de l'Ontario.

Le ministre du Travail de la province de Québec, l'honorable Antonio Barrette, est parti hier pour Toronto, où il assistera à une conférence de tous les ministres du Travail des provinces, sous la présidence de l'honorable George Drew, pour étudier la question d'un règlement de la grève des salaisons. La nouvelle a été annoncée par l'honorable Maurice Duplessis hier midi au cours d'une conférence de presse, et le premier ministre a profité de l'occasion pour faire un appel aux ouvriers en grève de retourner au travail, sous peine de supporter les conséquences de leurs actions, parce que la grève qu'ils ont déclarée est absolument illégale.

Voici ce qu'a dit le premier ministre à ce sujet : "Il y a, dans la province de Québec, une grève qui a été déclarée par le C. I. O. dans l'industrie des salaisons. Il n'y a pas l'ombre d'un doute que cette grève est absolument illégale parce que contraire à la loi. Il n'y a pas eu de conciliation ni d'arbitrage, comme le veut la loi, et dans un certain nombre de cas, la grève a été déclarée malgré qu'il y avait des contrats signés entre les employeurs et les employés. D'où il suit que tous les grévistes et particulièrement les chefs du C. I. O. sont passibles des punitions édictées par la loi, c'est-à-dire des amendes considérables, l'emprisonnement et, dans certains cas, des réclamations en dommages, car il ne faut pas oublier que ceux qui commettent des actes illégaux s'exposent aux conséquences de leurs actes".

M. Duplessis a dit que la grève est un droit que le gouvernement entend faire respecter en autant que ceux qui l'exercent respectent les lois. Le mépris des lois ne saurait être toléré car il engendre le chaos, le désordre, l'anarchie et même l'athéisme. Le premier ministre a ajouté que la grève des salaisons est plus grave que les autres à cause de sa répercussion profonde sur un domaine qui touche à la subsistance des individus et des familles.

"Je sais, a dit M. Duplessis, que l'immense majorité des ouvriers est respectueuse des lois et de l'ordre public et je sais également qu'un grand nombre d'entre eux sont victimes des manigances déplorables et illégales de plusieurs prétendus chefs ouvriers. C'est protéger et sauvegarder l'intérêt public et celui des ouvriers que d'exiger l'observance des lois et empêcher les abus et les désordres. Certains chefs du C.I.O. sont des centralisateurs à outrance qui cherchent à nous acheminer vers l'assimilation qui nous répugne. Ils sont les pires ennemis des ouvriers. Le travail est d'institution divine et ce n'est pas en refusant de travailler que nous pourrons être heureux et prospères. Pour produire, il faut travailler et éviter les grèves illégales. Celui qui refuse de travailler est responsable en conscience non seulement des dommages aux siens mais aussi à la société. Les lois du travail du Québec sont pour le moins aussi bonnes que celles de n'importe quel pays au monde mais comme toute chose humaine elles sont susceptibles d'amélioration et c'est notre sincère désir de faire en temps opportun toutes les améliorations qui s'imposeront."

Le premier ministre a soutenu que dans une période de développement intensif comme celle que traverse la province, celle-ci a tout intérêt à conserver sa réputation de respect des lois et de l'autorité constituée.

"Je fais appel, a-t-il dit, aux saines traditions de l'immense majorité de nos braves ouvriers pour qu'ils continuent à maintenir leur réputation d'être respectueux des lois et de l'autorité. Ils ne peuvent pas accepter d'être les complice des fauteurs de désordre et c'est pourquoi je leur demande de collaborer avec le gouvernement pour assurer le respect des lois".

M. Duplessis a alors rappelé que récemment il a reçu un message de l'hon. M. T.-C. Douglass, premier ministre de la Saskatchewan, le priant de se joindre aux autres provinces pour assurer la nomination du juge Ritchards comme arbitre. "J'ai répondu que j'étais prêt à collaborer à tout règlement juste et équitable de la grève mais conformément à la constitution et aux droits de la province. Il ne saurait être question d'abandonner nos droits essentiels car ils touchent à l'essence même de nos traditions les plus chères".

Le premier ministre a alors annoncé qu'il a reçu un message de l'hon. M. Drew suggérant que le ministre du travail de la province de Québec participe demain matin à une conférence de tous les ministres du travail du Canada, à Toronto. Voici le texte du message de M. Drew, et la réponse de M. Duplessis :

Message de Drew

"Les discussions avec les représentants des unions et des compagnies de salaison qui sont présentement affectées par les grèves en sont rendues à un point où il semble très désirable qu'il y ait une réunion des ministres du Travail de chaque province. Comme les officiers supérieurs de l'union et les représentants des compagnies ont négocié à Toronto, je suggère qu'une réunion des ministres ait lieu ici vendredi prochain. Je suggère également que votre ministre du travail considère toute nouvelle proposition qui devrait être alors examinée, de façon à ce qu'elle soit placée devant l'assemblée ce jour-là. Je suggérerais qu'une assemblée ait lieu au bureau du département du Travail à 10 heures vendredi matin. Voulez-vous s'il-vous-plaît, me dire si cette proposition rencontre votre approbation".

Voici la réponse de M. Duplessis à M. Drew :

Réponse de Duplessis

Je viens de recevoir votre télégramme concernant la grève très malheureuse qui affecte l'industrie des salaisons. La position du gouvernement de Québec est claire et nette. Nous serons heureux de coopérer à un règlement juste et équitable de la question dans les cadres de la constitution canadienne et en conformité avec la législation provinciale. Comme preuve additionnelle de notre désir de coopérer, notre ministre du travail, l'hon. M. Barrette, assistera à l'assemblée des ministres provinciaux du travail, à Toronto vendredi prochain comme vous le suggérez dans votre télégramme. En retournant au travail, ajouta M. Duplessis, les employés qui sont en grève rendront service à eux-mêmes, à leurs familles, à la population et à la province en même temps qu'ils auront les facilités que donne la loi et dont la loi les prive actuellement de réclamer et d'obtenir justice.

Le journal est le meilleur médium de publicité

Moins d'essence en France

Paris, 24 (AFP) En ratifiant la décision de principe prise par un récent conseil du cabinet de réduire la consommation de l'essence de 40 pour cent, le conseil des ministres a apporté, hier, une solution d'ensemble au nouveau régime de l'essence qui, entrant en vigueur le 1er octobre prochain, aurait un caractère transitoire.

M. Pierre Bourdan, qui en cette occasion s'est fait le porte-parole du gouvernement, a laissé entendre qu'il n'était pas exclu que ce régime puisse être allégé si le gouvernement avait la possibilité de se procurer du carburant payable en francs ou en devises autres que le dollar.

Vues progressives au congrès des propriétaires d'autobus au Kent

Le congrès annuel de l'Association des propriétaires d'autobus de Québec, ouvert mardi au Kent House sous la présidence du Dr Gustave Beaudet, président de l'Association, a été marqué mardi par un intéressant programme récréatif dans la salle de bal de cet établissement, et, ce matin, par une grande assemblée générale des congressistes, inaugurée par le discours présidentiel de bienvenue et suivie d'un déjeuner-causerie auquel Me Roger Vézina, secrétaire-ex-cutif de la Chambre de Commerce de Québec, était le conférencier invité.

M. Vézina avait intitulé sa conférence: "Importance de bonnes relations avec le public". La table d'honneur, à laquelle avaient pris place des personnalités bien connues représentant les principales compagnies de transport par autobus dans notre province, était présidée par M. Théodore Carrier, président du comité des relations publiques. L'orateur fut présenté par M. N.-A. Fournier et remercié par M. Roland Langlois.

"Parmi les facteurs que le voyageur fait entrer dans le choix de son ou ses moyens de transport, déclare le conférencier, nous mentionnerons: le coût, la commodité, le confort, la vitesse et la sécurité. Pour les uns, le facteur temps ou vitesse l'emportera sur la sécurité ou le coût. Pour d'autres, le confort et la sécurité prédomineront sur la vitesse. Pour d'autres enfin, le coût ou la commodité seront des facteurs dominants et déterminants. Il n'en demeure pas moins vrai cependant que tous les facteurs qui précèdent sont subordonnés à une telle interdépendance les uns des autres qu'ils doivent tous entrer en ligne de compte et faire partie intégrante de la politique administrative de toute compagnie de transport.

"Si l'octroi d'une franchise en faveur d'un propriétaire d'autobus constitue pour ce dernier un privilège exclusif qui le place au-dessus de la concurrence ruineuse, cette même franchise impose à son détenteur des responsabilités qui dépassent de beaucoup les cadres d'un permis ou licence ordinaires. En effet, l'essence même d'un service public, c'est d'être au service du public", dit le conférencier.

Et il ajoute: "Transporter le public de façon aussi confortable que rapide et rassurante; offrir des sièges à tous les passagers, et au besoin avoir des véhicules substituts pour parer aux cas d'urgence; surveiller non seulement l'honnêteté, mais la tenue et la courtoisie des conducteurs; chercher à améliorer les horaires; mettre des rapides en service là où les locaux suffisent mal à la tâche; avoir des terminus avec salles d'attente et autres commodités pour les voyageurs; en un mot, par tous les moyens possibles, donner satisfaction au public, telle doit être la préoccupation constante d'un propriétaire d'autobus qui veut entretenir avec le public d'excellentes relations, et, justifier ainsi le maintien de sa franchise et l'augmentation de son "good-will" et de ses profits."

Dans son discours de bienvenue qu'il adressait hier matin aux congressistes, le Dr G. Beaudet, président, a déclaré : "Notre Association, qui existe depuis 22 ans, a fait de continuels progrès. Nous devons nous maintenir sans cesse dans cette voie. Que le thème de cette réunion soit : "Consolider et améliorer ensemble le meilleur mode de transport en commun au service du public : l'autobus".

Le Dr Beaudet a également adressé un mot d'éloge à M. Wilbrod Bhérer, secrétaire de l'Association, dont il a exalté "l'esprit de travail et le dévouement".

M. Bhérer a soumis ensuite au congrès le rapport du secrétaire pour l'année écoulée. De nombreuses et importantes initiatives ont été lancées et réalisées dans l'intérêt général des membres de l'Association et le bilan des opérations s'avère un véritable succès. M. Alphonse Proteau, trésorier de l'Association, a également soumis son rapport.

Il s'attend à un juste châtiment

Philadelphie, 24. (PA) George Neill attend aujourd'hui dans sa cellule ce qu'il appelle son "juste châtiment" pour le meurtre de sa nièce, Isabella Mallon, 11 ans.

"Je suis content que ce soit fini", s'est écrié Neill, âgé de 22 ans, après avoir signé une déclaration dans laquelle il avoue avoir tué la fillette et avoir abandonné son corps dans un lot vacant. "J'ai libéré ma conscience et je me sens mieux".

La police continue de rechercher le motif de ce meurtre, car Neill a répondu "très évasivement" à ce sujet. Il a dit à la police qu'il "perdit la tête" quand il saisit la fillette à la gorge.

Dans sa déclaration, Neill dit qu'il refusa d'abord l'invitation d'Isabelle à l'accompagner pour des emplettes, mais qu'il changea d'avis et la rejoignit à un coin de rue. "Nous marchâmes, la main dans la main, et j'offris à Isabella de lui montrer l'endroit où nous jouions durant notre enfance."

Elle accepta et ils marchèrent pendant un certain temps. "Quand nous fûmes arrivés sur le haut d'une petite colline, près de la voie ferrée, elle m'enlaça ... La première chose que je sus, je l'étouffais.

"Elle déclara qu'elle le dirait à sa mère et je répondis qu'elle n'avait rien à dire parce que je n'avais rien fait. Je réalisai à l'instant que je la serrais plus fort. Mes mains se resserraient autour de sa gorge et nous sommes tombés tous les deux à terre.

"Je lui parlai, mais n'obtenant aucune réponse, je partis et me dirigeai vers la maison de ma soeur. Je fis ma toilette et déclarai à ma soeur que j'avais décidé de me rendre en Californie sur le pouce".

C'était le 6 septembre, dit la déclaration. Deux semaines plus tard, le corps d'Isabella était trouvé dans le lot vacant à 10 coins de rue de sa demeure.

Réclamation d'un blessé

La Cour d'Echiquier, qui siège à Québec depuis le début de la semaine sous la présidence de l'hon. juge J.-T. Thorson, d'Ottawa, a été saisie hier matin d'une réclamation en dommages au montant de $737 prise par M. Philippe Martin, de Stadacona, à la suite d'un incident survenu au Colisée de Québec, le 19 mars 1946.

Témoignant ce matin dans sa propre cause, M. Martin a raconté les circonstances de l'incident qui a donné lieu à la poursuite. Il assistait à une partie de hockey qui se disputait entre un club du corps de l'Ordonnance et du 22e régiment de Québec, lorsqu'il aurait été assailli par un groupe de militaires, et malmené au point qu'il perdit l'usage de ses yeux pendant cinq jours, et resta deux ans sans travail après avoir perdu sa position comme conséquence, prétend-il, des quelques jours qu'il ne put travailler comme suite de cet incident.

L'assaut aurait eu lieu après qu'un groupe de militaires eurent demandé au requérant de se prononcer sur la validité d'un point qui aurait été entré dans la cage de l'un des clubs en présence. Sur la réponse affirmative de M. Martin, des soldats se seraient mis à le frapper de toutes parts lui causant une lésion au nez pour laquelle le demandeur dut se faire traiter pendant quelque temps chez un médecin en dépit du fait que les autorités de l'hôpital militaire où il avait été conduit après l'incident eurent déclaré qu'il n'avait rien.

M. Martin assistait à la partie de hockey en question à titre de simple spectateur, après avoir répondu, dit-il, à une invitation au public en général faite par la voie des journaux.

Bénédiction d'immeubles coopératifs à La Durantaye

La bénédiction de deux immeubles coopératifs dimanche, le 28 septembre, à La Durantaye, comté de Bellechasse, donnera lieu à un grand ralliement de tous les coopérateurs de la région. Les édifices bénits seront les entrepôts de la Société Coopérative Agricole de La Durantaye et ceux du Syndicat Coopératif des Producteurs de Fraises de Bellechasse.

PRELARTS — RIDEAUX — TAPIS — ACHETEZ AVEC CONFIANCE CHEZ — DRAPERIES — CRETONNE — TOILES
L'AMI DU FOYER Inc.
460 ST-JOSEPH - Tél.: 3-0162 72 ST-JOSEPH - Tél.: 4-1187

VENDEUSE EN HAUTE MODE DEMANDEE
Vendeuse capable de faire valoir, avec discernement et courtoisie, une spécialité de haute mode en chapeaux. S'adresser à CLAIRE ROBERT, 251 ST-JOSEPH, suite 202.

Finissez l'été en beauté !
Faites une CROISIERE AU SAGUENAY
Dernier départ le 26 sept.

Peut-être n'avez-vous pu vous absenter pendant l'été . . . ou vos vacances vous ont peut-être déçu . . . Pourquoi alors ne pas faire une croisière au Saguenay? La vie est belle à bord! Vous admirerez des paysages inoubliables . . . vous dégusterez des repas plantureux . . . vous danserez et vous vous divertirez en joyeuse compagnie . . . et vous serez assuré d'un sommeil parfait dans une cabine ultra-confortable.

Départs quotidiens de Québec à 7:30 a.m.
(heure normale)
Aller-retour $22.50
(repas et cabine compris)
(taxe fédérale en supplément)

Pour renseignements, textes publicitaires et billets, s'adresser à:
CANADA STEAMSHIP LINES
12, rue du Fort, Québec — Téléphone: 2-7453
Bureau des quais: 48, rue Dalhousie — Téléphone: 2-6801

SATISFACTION DEPUIS 1871

DERNIERS SUCCÈS sur disques VICTOR

SMOKE DREAMS DO YOU LOVE ME JUST AS MUCH AS EVER (Helen Carroll and The Satisfiers)	Victor 20-2300	$0.75
WHEN TONIGHT IS JUST A MEMORY I WONDER WHO'S KISSING HER NOW (Perry Como with Helen Carroll & The Satisfiers)	Victor 20-2315	$0.75
SOMETHING FOR NOTHING LAST NIGHT IN A DREAM (Freddy Martin's Orch.)	Victor 20-2318	$0.75
WHEN THE SUMMER IS GONE WITHOUT MUSIC (Tex Beneke with The Miller Orch.)	Victor 20-2341	$0.75
SONATE IN C. SHARP MINOR (Beethoven Op. 27 No 2 (Moonlight) Vladimir Horowitz)	Victor Album DM-1115	$3.70
CONCERTOS FOR DANCING (Freddy Martin and his Orchestra) Jack Fina and Murray Arnold, pianists	Victor Album P-169	$3.75

WILLIS & CO. LIMITED
TEL. 3-7032 E. H. Drolet, GÉRANT
67, RUE ST-JEAN, QUÉBEC, QUÉ

PUNAISES, PUCES COQUERELLES, etc.
Désinfection à domicile
Procédé moderne sans vous déranger
Téléphone: 5-8404
CAPITAL PRODUCTS Co.
Spécialistes en insecticides DDT-Opal-Tox-Lethane, etc.
38 Côte de la Montagne, Québec

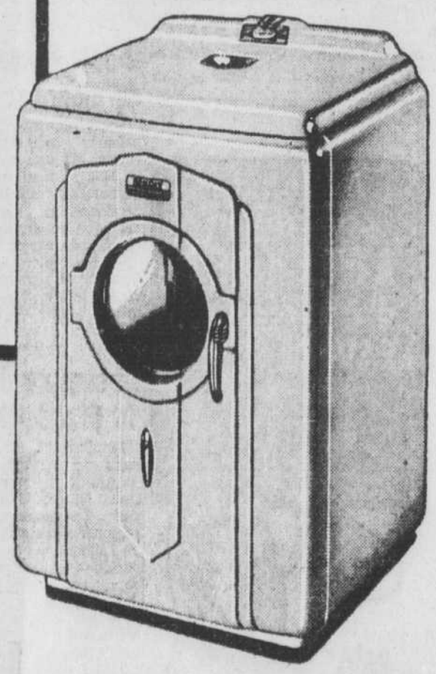
Satisfaction Depuis 1871

LE PIANO WILLIS
est le chef-d'oeuvre d'une longue expérience et d'une fabrication soignée.
WILLIS & CO. LIMITED
TEL. 3-7032 E. H. Drolet, GÉRANT
67, RUE ST-JEAN, QUÉBEC, QUÉ

NOUVELLE SUBDIVISION
AVENUE CHOQUETTE
paroisse St-François d'Assise
LOTS A VENDRE
QUEBEC LAND CO.
569, Première Avenue — Tél.: 5-9602

GRAND SPECTACLE! 10 VEDETTES!
Venez voir la BENDIX
1 ELLE LAVE LE LINGE
2 ELLE LE RINCE — 3 FOIS
3 ELLE L'ESSORE... PUIS..
4 ELLE SE NETTOIE
5 ELLE SE VIDE
6 ELLE S'ARRÊTE
7 ELLE VOUS LIBÈRE...
8 MÉNAGE LE LINGE
9 MÉNAGE L'EAU CHAUDE
10 MÉNAGE LE SAVON
...et vos forces!

En scène... la Buandière automatique BENDIX



LIVRAISON IMMEDIATE

DÉMONSTRATIONS TOUS LES JOURS
Vous verrez toute une lessive se faire sans le moindre travail. Finies les flaques d'eau, la mauvaise odeur et les cuves à vider et à remplir. La Bendix est si propre, si compacte qu'elle rehausse l'apparence d'une cuisine ou d'un lavoir modernes.
Vous êtes invitées!
Vous nous verrez régler le cadran de la Bendix et ajouter du savon . . . puis la Bendix fera tout le reste. Voyez la Bendix transformer la journée de lessive en journée de loisirs.

AU MEUBLE MODERNE ENR
188-190, ST-JEAN — TEL.: 2-5616

LE MECANICIEN BEAVERBROOK: Lord BEAVERBROOK, l'un des plus grands éditeurs de journaux de Grande-Bretagne, est ici photographié dans la cabine d'une locomotive à laquelle une entreprise ferroviaire à donné son nom en reconnaissance des services de très haute valeur rendus au pays pendant la guerre alors qu'il était ministre de la Production dans le cabinet Churchill. (International News)

La paix dans le Pacifique

Ottawa, 24. (PC) Le ministre de la Défense, M. Claxton, de retour de la Conférence du Commonwealth, à Canberra, sur le traité de paix japonais, a dit aujourd'hui que le gouvernement canadien espère qu'une solution sera trouvée le plus tôt possible afin de permettre au Japon de reprendre son commerce avec les autres pays, y compris le Canada.

"Tant que le Pacifique et d'autres régions ne pourront faire de commerce, il ne peut y avoir de sécurité et une paix assurée", dit-il à une conférence de presse, ajoutant que le Japon, ne sera naturellement pas en mesure de retablir son commerce d'avant guerre.

Parlant du traité à l'étude, M. Claxton dit que les conditions, en accord avec les déclarations de Potsdam, seront très dures pour le Japon.

Or allemand utilisé en Europe

Washington, 24. (AFP). Le sous-secrétaire d'Etat Robert Lovett a déclaré aujourd'hui aux journalistes que le gouvernement des Etats-Unis s'efforce d'activer une "répartition préliminaire" des $330,000,000 en or saisis en Allemagne et dans les pays dominés par l'Allemagne. La part qui reviendrait à la France pourrait grandement aider ce pays à parer à la pénurie de dollars qu'il traverse actuellement, a ajouté M. Lovett.

M. Lovett a dit encore que le gouvernement des Etats-Unis s'efforce d'activer une "répartition préliminaire" des $330,000,000 en or saisis en Allemagne et dans les pays dominés par l'Allemagne. La part qui reviendrait à la France pourrait grandement aider ce pays à parer à la pénurie de dollars qu'il traverse actuellement, a ajouté M. Lovett.

Mort de monsieur J.-Baptiste Réhel

Cap d'Espoir, 25. (D.N.C.R.). Une famille bien connue de la Gaspésie vient d'être plongée dans le deuil par la mort de son chef, M. J.-Bte Réhel, décédé mardi soir à sa résidence à Cap d'Espoir. Agé de 70 ans, il était malade depuis assez longtemps. Citoyen estimé de tous, il fut télégraphiste à l'emploi du Canadien National pendant de nombreuses années. Outre son épouse, née Marie-Flore Béliveau, il laisse dans le deuil, une fille, madame Dr A. Couturier, de Rivière-du-Loup; trois fils, Candide, Edilbert et Gabriel; deux belles-filles, mesdames J.-C. Réhel et Edilbert Réhel; un beau-fils, le Dr A. Couturier, de Rivière-du-Loup; quatre soeurs, mesdames P. Gauvin, Cap-de-la-Madeleine, Max Langlois, de Détroit, Mich., J. Jones, de Saskatoon, Sask., W. Lesauteur, de St-Hyacinthe; deux frères, Albert, de Sudbury, Ont., et Majorique Dalpiny, du Michigan.

Les funérailles auront lieu samedi matin.

Evadé repris

Mont-Laurier, 24. (PC) La police provinciale a rapporté, aujourd'hui, la capture de Roland Henley, 29 ans, de Shawinigan Falls, près de la ville laurentienne de Pine Ridge. Henley avait échappé à son gardien alors qu'il revenait de la Cour à la prison de Trois-Rivières. Les autorités policières veulent le retourner à Trois-Rivières. Il fut arrêté comme il tentait de se joindre à un groupe de bûcherons allant passer l'hiver dans les bois.

40 quislings en prison

Rio de Janero, 24 (AFP) Quarante "Quislings" norvégiens arrêtés à l'île Fernando Norhona, à bord du chalutier "Olbris", venant de la Scandinavie, ont été amenés à Pernambuco et conduits en prison.

Retour au point de départ

Londres, 24. (PA) Des informateurs habituellement bien renseignés ont dit aujourd'hui que la France avait accédé à la requête britannique d'accueillir chez elle les quelque 4,500 réfugiés juifs de l'"Exodus 1947".

Ces refugiés partirent de France pour la Palestine au début de juillet dernier mais sans avoir les documents voulus. Ils furent alors interceptés par des navires de guerre britanniques en Méditerranée. Après un séjour à Port-de-Boue, en France, ils furent conduits à Hambourg en Allemagne où ils furent placés dans des camps de concentration. Ils ont maintenant le choix entre le retour en France ou devenir citoyens allemands.

Tuée d'un poignard au volant de son auto

Chicago, 24. (PA) L'épouse d'un ministre a été poignardée à mort, aujourd'hui, dans sa nouvelle automobile stationnée sur un lot vacant à l'arrière d'un magasin à rayons. Elle a été identifiée, grâce à son permis de conduire, comme étant Mme Gracelyn Bush, épouse du Rév. Francis Bush qui rapporta qu'elle était allée faire des emplettes à ce magasin. Le poignard a traversé le coeur.

Une pension aux mineurs dans l'Union soviétique

Londres, 24. (Reuters) La radio de Moscou a annoncé aujourd'hui qu'un décret de l'Union soviétique accorde aux mineurs âgés de 50 ans une pension de vieillesse pourvu qu'ils aient 20 ans ou plus d'expérience dans les mines de charbon.

La pension "à vie" équivaudra à environ la moitié du salaire gagné immédiatement avant que la pension soit accordée.

La situation en Espagne

Madrid, 24 (Reuters) — Un nouveau regain de l'activité des guérillas et de sabotages que l'ont croit organisés sont les derniers symptômes de la situation difficile de l'Espagne.

Les autorités soupçonnent les communistes d'avoir causé l'explosion d'un magasin à Alcala de Henares, près de Madrid, une quinzaine de jours seulement après celle qui eut lieu à la base navale de Cadix. On ne connait aucun détail de l'affaire de Cadix où plus de 200 personnes furent tuées, mais des recherches à Alcala font soupçonner un soldat d'être responsable de cet incident.

Des mesures draconiennes ont été prises pour empêcher toute autre tentative et il est possible qu'un ministère de sécurité soit formé pour surveiller les forces policières et faire intensifier la chasse contre les forces de guérilleros qui sont au fond de la résistance contre le régime de Franco.

L'activité des guérillas a eu un regain d'activité très marqué dans la région montagneuse entre Valence et Saragosse.

Des hommes armés des plus récents, modèles d'armes automatiques arrivent de France par petits groupes et traversent les Pyrénées. Ils appartiennent aux forces commandées par les généraux Lister et Modesto de l'armée républicaine espagnole.

On ne croit pas qu'ils soient plus nombreux que quelques milliers, mais leurs raids bien organisés contre les villages et les chemins de fer causent beaucoup d'inquiétudes aux autorités.

Les journaux européens

New-York, 24 (PA) Robert M. Fowler, de Montréal, président de l'Association du papier-journal du Canada, a dit aujourd'hui "qu'un envoi relativement minime et volontaire de papier-journal" par les éditeurs américains aideraient les journaux des démocraties de l'Europe orientale à donner à leurs lecteurs "un minimum de renseignements nécessaires" au sujet des affaires internationales.

Funérailles de M. R. Pelletier

Les funérailles de M. Raoul Pelletier, décédé accidentellement à Clova, le 16 septembre, ont eu lieu, lundi dernier, le 22 septembre, à Jacques-Cartier. M. Pelletier était le fils de feu L. Pelletier et de feu dame Georgianna Bédard. Sa mort a plongé dans le deuil une famille estimée de notre ville.

C'est en l'église de Jacques-Cartier qu'a eu lieu le service funèbre. M. l'abbé Gilbert Dupuis, curé, a fait la levée du corps et le service a été chanté par M. l'abbé Oscar Fiset, assisté de MM. les abbés Derouyn et Nicole, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Dans le défilé, le deuil était conduit par les frères du défunt: MM. Camille, Luc et Antonio Pelletier; ses oncles, MM. Esdras Pelletier et Gaudiose Bédard; ses neveux, Gérard Pelletier, Lucien Pelletier, Roger et Pierre Pelletier; ses cousins, le docteur Alphonse Pelletier, Zothique Pelletier, Albert Pelletier, Majella Rochette, O. Houde.

On voyait aussi MM. Benoit Huot, Charles Paradis, Octave Bélanger et Elz. Auclair.

La maison Sylvio Marceau dirigeait les funérailles.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Mort accidentelle

Montréal, 24. (PC) Le jury du coroner a rendu un verdict de mort accidentelle sur les circonstances de la tragédie qui coûta la vie à Jacqueline Fontaine, 21 ans, samedi dernier. Mlle Fontaine fut atteinte d'une balle au café Yucca, dans l'est de la Métropole. Paul Trudel, 29 ans, interrogé par le procureur de la couronne, déclara que l'accident se produisit au moment où il transférait son revolver d'une poche à une autre. L'arme tomba et le coup partit atteignant Mlle Fontaine fatalement. Trudel avait un permis de port d'arme, en considération du fait que, comme voyageur de commerce, il lui arrivait de porter sur lui de fortes sommes d'argent.

E. Laforce au club Richelieu

M. Ernest Laforce, président de la Commission du Service civil, était hier midi, le conférencier invité du Club Richelieu. Présenté par Me Paul Lebel, M. Laforce a parlé de la situation actuelle des Canadiens français au Canada.

Après avoir fait un retour sur notre histoire, le conférencier a donné des chiffres intéressants sur l'accroissement de la population de langue française en dépit des difficultés de toutes sortes dont l'immigration étrangère ne fut pas la moindre puisqu'en huit mois, cette dernière fut quatre fois plus considérable que l'immigration française en cent cinquante ans.

Vengeance d'un vieillard torturé par un Japonais

Manille, 24 (PA) Le capitaine Shizuo Nakano, accusé de crimes de guerre, a été précipité à travers une fenêtre de la Cour par un vieux Philippin aux cheveux blancs qui identifia l'accusé comme étant l'homme qui l'avait fait torturer en 1944.

Nakano n'offrit aucune résistance lorsque Teodorico Sarosario, ex-maire de Dismarinas, Cavité, traversa à la course la salle du tribunal et l'attaqua. Sakano a survécu à sa chute.

Grève en Pologne

Varsovie, 24 (AFP) — Des grèves importantes seraient en cours à Lodz, centre polonais du textile, qui emploie 150,000 ouvriers environ. Le nombre des grévistes qui aurait atteint 30,000 serait en régression et ne dépasseraient pas actuellement 5,000 ouvriers, des quatre fabriques principales. Ces derniers ont fait la grève pour protester contre la nouvelle forme de production qui les oblige à surveiller quatre métiers au lieu de deux.

Cependant, selon les milieux locaux bien informés, les motifs de la grève seraient politiques, des affiches de propagande ayant été apposées dans une usine pour inciter à la grève. Une soixantaine de meneurs, souvent étrangers au personnel, auraient été arrêtés par la milice.

U Saw accusé de meurtre

Rangoon, 24. (Reuters) L'ancien premier ministre de Birmanie, USaw, et neuf autres Birmans ont U Saw, et neuf autres Birmans ont aujourd'hui de la mort du vice-président du cabinet birman et de six autres membres du conseil exécutif, assassinés le 19 juillet dernier. Ils avaient antérieurement été accusés de conspiration pour renverser le gouvernement birman. Le procès s'ouvrira le 8 octobre prochain.

La censure du courrier de Grande-Bretagne

Londres, 24. (PA) Plusieurs journaux de Londres ont formulé aujourd'hui de nombreuses protestations contre "l'ouverture du courrier". Le département du Trésor a annoncé hier qu'un certain nombre de lettres partant d'Angleterre à destination de pays étrangers seraient ouvertes et examinées par des inspecteurs des postes et des douanes, dès le 1er octobre, afin d'empêcher les Britanniques d'envoyer à l'extérieur des livres sterling ou autres valeurs.

Vente de narcotiques

Le docteur Ferdinand Fortier appréhendé au début du mois d'août par la Gendarmerie royale, pour la vente de narcotiques, s'est avoué coupable, hier après-midi, devant M. le juge Laetare Roy, de la cour des Sessions de la Paix, et il a été condamné au minimum de la peine prévue par la loi fédérale, soit trois mois de prison.

Avant qu'il soit trop tard

Je me souviens de ce que j'ai ressenti lorsque la nouvelle s'est répandue. La guerre était finie ! La paix allait régner, pour de bon cette fois.

Un monde nouveau, merveilleux allait nous appartenir . . . Vous vous rappelez ?

Je me suis mis à penser à tout cela hier soir, à tout ce qui se produit — et je ne réussissais pas à m'endormir.

Au delà de chez moi, il me semble que je vois toutes les lumières du monde. Mais hier soir je les voyais s'éteindre une à une.

Je voyais les hauts fourneaux se refroidir, les engrenages et les roues s'immobiliser dans les usines.

Je voyais les presses des imprimeries démolies, les gens libres emmenés brutalement et fusillés.

Je voyais l'avènement des dictateurs.

Je voyais leurs marionnettes aller aux urnes au son des fanfares, toutes bannières déployées.

Oui la discipline d'Etat était arrivée chez nous.

"A l'écoute, camarade : voici que la radio vous apporte les ordres du jour . . ."

"Confiez-nous vos enfants, nous allons les endoctriner au profit de l'Etat . . ."

"Votre union n'est plus nécessaire, vos heures de travail, vos rations, votre programme, tout cela a été réglé par le bureau."

"Déchirez les bulletins de vote. Ils n'ont plus leur raison d'être..."

Je veux remercier Dieu de vivre au Canada.

Je Le remercie de pouvoir parler et agir à ma guise, de travailler et de voter à ma guise . . . d'avoir l'avenir devant moi.

Je sais maintenant comme il est facile de perdre ces privilèges sans prix.

* * *

J'ai un jeune fils et voici ce que je vais lui dire :

Si tu ne peux pas apprendre à te discipliner toi-même, il se présentera toujours un tyran pour te l'enseigner.

Il faut peiner et travailler pour faire un bon citoyen canadien.

Ne te laisse pas persuader du contraire.

Tu ne trouveras jamais la paix dans une doctrine qui prêche la violence pour faire valoir son argument.

Tu ne seras jamais heureux sous un gouvernement qui rejette l'amour de Dieu et la bonté naturelle de l'homme.

Tu n'avanceras jamais sous un régime qui écrase ton initiative et tue ton ingéniosité.

Avant tout, crains l'homme — qu'il soit de la gauche, de la droite ou du centre, qu'il soit prolétaire ou qu'il porte une autre étiquette — s'il essaie, sous n'importe quel prétexte, de te faire renoncer à l'un de tes droits de citoyens : celui-là est un tyran, il t'enlèvera tes libertés une à une.

* * *

Non, je ne crois pas que ça se produise au Canada.

Mais ne nous leurrons pas : le danger est toujours là.

On nous a défiés et nous avons à prouver que notre mode de vie l'emporte sur n'importe quel autre système au monde.

Il n'y a qu'une façon de faire cette preuve : nous mettre à l'oeuvre, produire des résultats avant qu'il soit trop tard.

Cessons nos petites querelles, tirons ensemble.

Remettons les roues en branle à une *grande vitesse;* maintenons cette vitesse.

Cessons de revenir à 1939 ou '29, commençons à construire un Canada infiniment plus important.

Nous devons récolter plus de blé et de maïs, produire plus de nickel et fondre plus d'acier, nous devons construire plus, faire plus.

Il *faut* que ça se fasse, non seulement pour rallumer les lumières de l'Europe mais parce que c'est là notre *seule* planche de salut, parce que c'est la façon canadienne d'accroître les possibilités d'offrir un meilleur mode de vie à plus de gens.

parce que c'est seulement en étant plus actifs, plus industrieux, que nous pouvons être plus forts.

Et c'est seulement en étant plus forts que nous pouvons rester libres.

Nash MOTORS OF CANADA, LIMITED TORONTO, ONTARIO

Kelvinator OF CANADA, LIMITED LONDON, ONTARIO

Avant de composer, ATTENDEZ de percevoir LE SIGNAL SONORE

HUM-M-M-M M-M

SINON... vous n'obtiendrez AUCUN RESULTAT ou un NUMÉRO ERRONÉ

LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

Chronique financière

par : Marcel BOUTIN

Après une baisse marquée à l'ouverture, l'orientation de la Bourse de New-York s'est améliorée hier et l'indice général de 60 titres a enregistré sa première avance depuis cinq séances. Malgré ces meilleures dispositions du marché, le volume d'affaires fut très restreint et il faut même remonter au 15 septembre pour trouver un si faible virement. Il va sans dire que ce fait enlève beaucoup de signification au relèvement de la cote. Les maisons à commission font remarquer que leurs clients anticipaient un ralliement technique et cette opinion s'appuyait apparemment sur le fait que la forte détente notée mardi en dernière heure s'était produite sans entrainer des liquidations urgentes. Plusieurs spéculateurs sont demeurés à l'écart du marché, toutefois, en attendant des éclaircissements sur la situation internationale et l'avenir des affaires au pays. Ce sont les chemins de fer qui ont donné le ton à cette séance; incidemment, les milieux financiers s'attendent à une décision prochaine de l'I.C.C. au sujet de la demande des railroads pour une augmentation immédiate de dix pour cent dans les taux de fret.

x x x

La valeur marchande de toutes les inscriptions à la Bourse et au Curb de Montréal figurait à la fin d'août cette année à $9,040,818,856, comparativement à $9,064,572,950 un mois auparavant et $9,358,015,439 au 31 août 1946. Exception faite des diverses émissions d'obligations et des fonds d'Etat canadiens, le total des actions seulement s'établissait à la fin d'août cette année à $7,248,436,733, ce qui représente une diminution de $22,534,849 sur le chiffre du mois précédent. Le total d'août 1946 figurait à $7,542,094,331. Point n'est besoin d'insister sur le fait que les données ci-dessus suffisent amplement pour démontrer que le mois d'août a été plutôt défavorable à l'élément spéculateur. Incidemment, sur vingt catégories de valeurs listées, cinq seulement ont obtenu des plus-values au cours du mois passé. Ce sont les mines d'or qui ont fait meilleure figure avec un gain net de $68,186,922 au total de $826,826,931. Les textiles et vêtements ont gagné $17,158,165 et les titres d'outillage ferroviaire, d'accessoires d'autos et de magasins accusèrent des augmentations modérées. Du côté des stocks avilis, ce sont les titres de métallurgie, les prétrolières et les services publics qui furent le plus affectés.

x x x

Les obligations canadiennes transigées à New-York, soit les deux paiements, c'est-à-dire celles payables au gré du détenteur en monnaie canadienne ou américaine, ne furent guère achalandées la semaine dernière, en dépit des rumeurs voulant que le Canada lance un nouvel emprunt aux Etats-Unis. On a l'impression dans les milieux financiers de New-York qu'il n'y aura pas de liquidations importantes des obligations deux paiements. On ajoute qu'une grande partie de ces valeurs sont aux mains d'institutions canadiennes qui en ont besoin pour contre-balancer leurs engagements en termes de dollars américains. L'on présume que toute nouvelle finance que le Dominion pourrait faire aux Etats-Unis contribuera à adoucir la crise de dollars qui sévit au pays et qu'il n'y a pas lieu de s'attendre à des opérations de remboursement. Le Canada a actuellement en circulation outre-frontière $100,000,000 d'obligations 4 p.c. 1960 qui ne sont pas rachetables avant 1950 et $48,000,000 de titres à 3 1-4 p.c. échéant en 1960, qui ne peuvent être remboursés avant 1956.

x x x

Signe indicatif de l'augmentation considérable du coût de la vie aux Etats-Unis, le Bureau des statistiques estime que les consommateurs américains dépenseront cette année pas moins de $35,000,000,000 pour se procurer les aliments indispensables à leur subsistance. C'est là une augmentation d'environ $6,000,000,000 sur le chiffre de l'an dernier. Durant la période 1935-39, soit avant la guerre, les dépenses étaient en moyenne de $13,800,000,000. Au plus fort de la dépression alors que tout le monde s'est serré la ceinture, le peuple américain n'a mangé que pour environ $11,000,000,000 par année. Durant la période d'inflation qui a suivi la première grande guerre, soit en 1920, les aliments avaient coûté $17,400,000,000, soit juste la moitié de ce que l'on dépensera probablement cette année.

x x x

On offre un siège au Curb de Montréal pour $7,000. Antérieurement, il en coûtait $10,000 pour acheter ce siège.

LEITCH GOLD MINES

Montréal, 25. La direction de Leitch Gold Mines songerait à creuser le puits à plus de 1,000 pieds de son niveau actuel dans le but de répérer la veine de minerai interrompue par un épais filon-couche de diabase. On ouvrirait ensuite trois ou quatre galeries.

Séance calme dans la métropole

Montréal, 25. (PC) L'inactivité coutumière de l'été semble se prolonger cet automne sur le marché des obligations, si l'on en juge par les dispositions notées hier. Les valeurs du Dominion sont demeurées fermes et les titres à long terme étaient recherchés. Les provinciales et les municipales étaient inchangées.

Dans les autres compartiments, les Abitibis et les Brown Co. ont perdu un peu de terrain, tandis que les Consolidated Paper ont monté d'une fraction.

A New-York

New-York, 25. (PA) En dépit de l'indifférence des opérateurs, le marché s'est assez bien maintenu hier; en clôture, les gains et les pertes étaient à peu près en nombre égal. Les cours ont affiché quelque hésitation à l'ouverture, mais le marché s'est raffermi par la suite. Le volume des transactions s'est élevé à $2,520,000 comparativement à $3,650,000 la séance précédente.

Le fait dominant a été le lancement d'une nouvelle émission de $19,400,000 de l'Interstate Power Co. Cette entreprise a adjugé l'emprunt à la maison Halsey Stuart & Co. Il s'agit de titres à trente ans. Elle a aussi adjugé à la maison Lehman Bros. une émission de 2,132,223 actions ordinaires.

Investment Trusts

Séance du 24 septembre 1947

	Off	Dem.
xAffiliated Fund Inc Com	4.23	4.63
xAmerican Business Shares	3.89	4.26
xBoston Fund Inc	19.74	21.34
xBullock Fund Ltd	17.03	18.66
Cdn Inter Trustee Shares	4.50	5.25
Cdn Investment Fund	4.50	5.00

Prix de remise de la Coopérative

Dans son bulletin hebdomadaire, la Coopérative Fédérée de Québec annonce que la semaine dernière, le marché du beurre s'est continué ferme et on a eu à signaler une autre hausse fractionnaire dans les prix. Lundi matin, le 22 septembre, les transactions entre grossistes pour le beurre No 1 pasteurisé s'effectuaient au prix de 59 3-4 à 59 7-8 cents la livre.

Au sujet du fromage, la Coopérative tient à signaler à l'attention des intéressés la teneur d'une récente ordonnance de l'Office des produits laitiers : 1o — Tout le fromage blanc détenu dans les fabriques des provinces de Québec et d'Ontario le 21 août 1947 est réquisitionné pour exportation au Royaume-Uni. 2o — Tout le fromage fabriqué le ou après le 22 août 1947, dans les provinces de Québec et d'Ontario, est réquisitionné pour exportation au Royaume-Uni.

Selon une entente conclue entre le ministère britannique des vivres et le gouvernement canadien, le prix de remise aux producteurs, pour le No 1 blanc est fixé à 25 cents la livre, f.a.b. point d'expédition de la fabrique.

Dans ses commentaires sur le marché des volailles vivantes, la Coopérative fait remarquer que les arrivages de poulets et poules sont moins abondants ; la distribution est régulière et les prix sont stables. L'on conseille toujours de n'expédier que des oiseaux finis à point et de bonne qualité. Les oiseaux abattus pesant 5 livres et plus et de bonne qualité sont recherchés et les prix sont stables. L'offre d'oiseaux abattus de pesanteur moindre est abondante et les prix sont irréguliers.

Les arrivages d'oeufs à Montréal et à Québec excèdent les besoins domestiques. La livraison du surplus disponible pour exportation contribue cependant à maintenir les prix au niveau actuel.

Voici les prix de remise de la Coopérative pour le fromage durant la semaine finissant le 16 septembre 1947 inclusivement : Fromage blanc, No 1, 25 cents la livre ; No 2, 24 1-2 ; No 3, 24 cents. F.a.b. point d'expédition de la fabrique. Beurre frais durant la semaine finissant le 18 septembre 1947 inclusivement : No 1 pasteurisé, 58 3-8 cents la livre ; No 2 pasteurisé, 57 3-8 ; No 3 pasteurisé, 56 3-8 cents. A noter que tous les prix ci-dessus sont nets, les frais de vente et d'entreposage ayant été déduits.

Oeufs non classé, prix nets — F.A.B. Québec, caisses retournées : Catégorie A-gros, 42 cents la douzaine ; A-moyens, 40 ; A-poulettes, 36 ; catégorie B., 27 1-2 ; catégorie C., 22 1-2 cents.

Voici les prix de remise pour les volailles reçues vivantes durant la semaine finissant le 18 septembre 1947 inclusivement. La remise est établie sur la pesanteur et la classification après l'abattage. A noter que tous les prix ci-dessous sont F.A.B. Québec.

Chapons abattus et engraissés au lait : Catégorie A., 5 lbs et plus, 36 lbs ; catégorie B., 5 lbs et plus, 34. Chapons abattus et sélectionnés : Catégorie A., 5 lbs et plus, 34 cents ; catégorie B., 5 lbs et plus, 32 cents. Poules abattues : Catégorie A., 5 lbs et plus, 23 cents ; catégorie B., 5 lbs et plus, 21 ; catégorie C., 5 lbs et plus, 16 cents.

Poulets abattus et engraissés au lait : Catégorie A., 5 lbs et plus, 34 cents ; catégorie B., 5 lbs et plus, 32. Poulets abattus et sélectionnés : Catégorie A., 5 lbs et plus, 32 cents ; catégorie B., 5 lbs et plus, 29 ; catégorie C., 5 lbs et plus, 20 cents.

Vieux coqs abattus : Catégorie A., 5 lbs et plus, 18 cents ; catégorie B., 5 lbs et plus, 16 ; catégorie C., 5 lbs et plus, 11 cents. Oies abattues : Catégorie A., 28 cents ; catégorie B., 26 ; catégorie C., 21 cents. Dindes abattues : vieux mâles, Catégorie A., 30 cents ; catégorie B., 28 ; catégorie C., 25 cents. Vieilles femelles, Catégorie A., 34 cents ; catégorie B., 32 ; catégorie C., 27 cents.

Les marchés aux bestiaux

Toronto, 25. (PC) Les ventes de bêtes à cornes étaient trop peu nombreuses pour établir les prix hier sur le marché du bétail de la ville-reine. Les veaux de lait étaient stables, soit de $16.00-16.50, dans le cas des sujets de choix. A la clôture du marché, mardi, les porcs de la catégorie "A" se vendaient $23.00 et les B-1, $22.60. Il n'y a pas eu de ventes de moutons et d'agneaux à l'ouverture du marché hier.

Il y avait un report de 800 porcs, 500 têtes de bétail et 200 moutons et agneaux non vendus de mardi. Selon le service des marchés du ministère fédéral de l'agriculture, les arrivages d'hier étaient formés comme suit : — 230 bêtes à cornes, 40 veaux, 140 porcs et 230 moutons et agneaux.

x x x

Winnipeg, 25. (PC) — Les prix étaient généralement stables hier sur le marché du bétail de cette ville et tous les sujets abattus ont trouvé rapidement preneurs. Les offres de bêtes à cornes se sont élevées à 550 têtes. Les bouvillons pesant jusqu'à 1,050 lbs et de choix cotaient $14.50-15.00 le cent livres; les sujets de bonne qualité se vendaient $13.00-14.00. Les bouvillons pesant plus de 1,050 lbs et de choix ont remporté $14.00-15.00 et les bons, $13.00-14.00. Les génisses de choix ont donné $13.25-13.50 et les bonnes $12.00-13.00. Les veaux engraissés et de choix ont payé $14.00-15.00, les bons $13.00-13.50. Les bonnes vaches valaient $9.75-10.50. Les taures de bonne qualité s'échangeaient de $9.50-10.00.

Les offres de veaux se chiffraient à 100 têtes. Les veaux de lait de choix et de bonne qualité cotaient $14.00-15.50. Les arrivages de porcs se sont élevés à 140 têtes; les sujets B-1 (abattus) se vendaient $21.55-21.85. Les offres de moutons et d'agneaux étaient au nombre de 95. Les bons agneaux se sont échangés à $14.00.

COURS DES HUILES

Cours fournis par Gulf Securities Corp. Ltd
Séance du 23 septembre 1947

	Off.	Dem.
Admiral	3	6
Alberta Pacific	11	..
Anaconda	5	7
Anglo Canadian	125	130
British Dominion	17	19
Calmont	33	37
Calgary & Edm'n	240	255
Coastal Oils	10	18
Command	14	..
Commoil	32	..
Commonwealth	38	46
Dalhousie	33	..
Eastcrest	7	8
Foothills	245	260
Globe Oil	42	44
Grease Creek	2	4
Highwood Sarcee	9	11
Home Oil	375	..
Lethbridge	1½	2
Madison	2½	3
McDougall Segur	7½	10
McLeod Oil	4	4½
Mercury Oil	8½	9
Mill City	6	12
Model Oil	32	..
National	18	20
New Ranchmen's	4	5
Okalta	60	65
Pacalta	6½	..
Phillips	3	3½
Princess	8½	9
Richfield	2½	3
Roxana	32	..
Royal Can.	6	6¾
Royalite	$17.00	18.00
Spooner	..	28
Sunset	7	8
Turner Valley	12	30
United	8	8½
Vulcan	..	24
Wellington	..	5

Curb de New-York

Séance du 24 septembre 1947

	Haut	Bas	Ferm.
Brazilian	18	....	....
Cdn Marconi	1⅝	....	....
Cities Service	36⅞	35⅞	36¼
Dosco B	11⅞	....	....
El Bond & Share	12½	11⅞	12½
Ford of Can	16½	....	....
Hollinger	9⅞	9¾	9⅞
Humble Oil	68½	68	68½
Imp Oil	13⅞	....	....
Int Petrol	10½	10⅜	10⅜
Niag Hd	8⅞	8⅝	8⅞
Technicolor	12½	12¼	12¼

Valeurs étrangères

Cours fournis par A. M. Kidder & Co.
Séance du 24 septembre 1947

	Off.	Dem.
Australie 5 55	100¾	101¾
Belgique 6 55	107⅜	108⅜
Bolivie 7 58	5¾	6¼
Brésil 6 1-2 57	56½	....
Do 7 52	56½	....
Do 5 51	56½	....
Do 3¾ (Séries 1-5)	56	....
Do 3¾ (Séries 11-30)	55	....
Chili 6 61	18¾	20½
Colombie 3 70	42½	44
Danemark 4 1-2 62	78¼	79½
Rep. française 7 49	....	104
Minas Geras 6 1-2 58	32	40
Norvège 4 1-2 56	....	99½
Pérou 6 60	16½	17
Rio de Janeiro 6 1-2 53	31	33
San Paulo 7 40	85	....
Serbie 7 62	4⅞	5⅛

RAPPORT DE TRAVAUX

Toronto, 25. Le trou No U-40 foré sur la propriété de Eldone Mines aurait rencontré la première zone et on prévoit qu'il coupera la deuxième zone dans un avenir rapproché. Le trou No U-42 aurait traversé ce qu'on croit être la deuxième zone.

Le dollar canadien

New-York, 25. (PC) Le dollar canadien a monté de 1-16 de cent pour fermer à un escompte de 9 3-4 pour cent, par rapport à la devise américaine, hier, sur le marché des changes étrangers de New-York. La livre sterling a haussé de 1-8 au taux de $4.03 1-4.

LA PRODUCTION DU BEURRE AUGMENTE

Selon le rapport mensuel du Bureau provincial des statistiques, la production de beurre de beurrerie dans la province s'est élevée à 13,372,458 livres en août, soit une augmentation de 14.2 pour cent sur le total de 11,714,331 livres en août l'an dernier. La production totale de beurre durant les huit premiers mois se place à 64,761,278 livres, en comparaison de 59,690,301 livres durant la même période l'an dernier.

La production du fromage "Cheddar" laisse voir des déclins marqués; cele d'août cette année n'a été que de 4,243,936 livres, alors qu'elle s'établissait à 6,665,395 livres en août l'an dernier. La production totale de fromage durant les huit premiers mois accuse une diminution de 36.7 p.c.

Prix des oeufs et du beurre

Montréal, 25. (PC) Le beurre était inchangé hier sur le Canadian Commodity Exchange et les ventes se sont élevées à 950 boites, comparativement à 1,900 boites mardi. Sur le marché à terme, les prix du beurre étaient stables ou à la hausse. Sur le marché ouvert, les oeufs étaient fermes; les arrivages étaient passablement abondants, alors que la demande reste bonne. Le beurre est demeuré ferme sur un marché paisible.

Les pommes de terre ont manifesté une légère tendance à la baisse. La demande était modérée et les approvisionnements considérables. Les arrivages par chemin de fer, hier, se sont montés à 26 wagons, ce qui porte à 84 le nombre dans les cours.

x x x

Montréal, 25. (PC) En fermeture, hier sur le Canadian Commodity Exchange, le beurre, 92 points, du Québec cotait 59 5-8 cents la livre. Les ventes: 150 boites, marque 92, du Québec à 59 1-2 cents, 400 boites à 59 5-8 et 400 boites, marque 38, à 58 3-4 cents. On offrait les prix suivants pour les oeufs B-1 de l'Est: A-gros, 48 cents la douzaine; A-moyens, 45; A-poulettes, 32; catégorie E-B., 32; catégorie E-C., 25 cents.

Les options: les oeufs de septembre valaient 47 cents la douzaine. Deux contrats de beurre (novembre) ont changé de mains à 60 7-8 cents.

x x x

Montréal, 25. (PC) — Voici les prix des produits de la ferme tels que rapportés ici hier par le ministère fédéral de l'agriculture:

OEUFS: — en caisses gratuites: A-gros, 49 cents la douzaine; A-moyens, 46-47; A-poulettes, 34 1-2-35; catégorie B., 33-34; pour l'exportation: A-gros, 48 cents la douzaine; catégorie C., 25-26 cents. Oeufs emballés: A-moyens, 46; A-poulettes, 42 cents. Arrivages: 7,485 caisses.

BEURRE: — Prix de gros, Québec, pasteurisé, frais et entreposé, No 1, 60 cents la livre. Arrivage courant, Québec, No 1 pasteurisé, 59 cents. No 2, 58 cents. Première qualité de beurrerie, prix aux commerçants, 62-63 cents; en tinettes, 61 1-2-62 1-2 cents.

Aucun arrivage.

FROMAGE: — Arrivage courant (FOB la fabrique et FOB point d'expédition de la fabrique): blanc du Québec, 25 cents; blanc de l'Ouest, 24 7-8-25 1-8 cents; coloré de l'Ouest, 24 7-8-30 3-16 cents. Prix de gros: (fromage de première qualité, de fabrication courante, prix pour l'exportation) blanc de l'Ouest et du Québec, 25 11-16-26 cents. Aucun prix fourni pour les autres catégories de fromage. Arrivages: 1,968 boites.

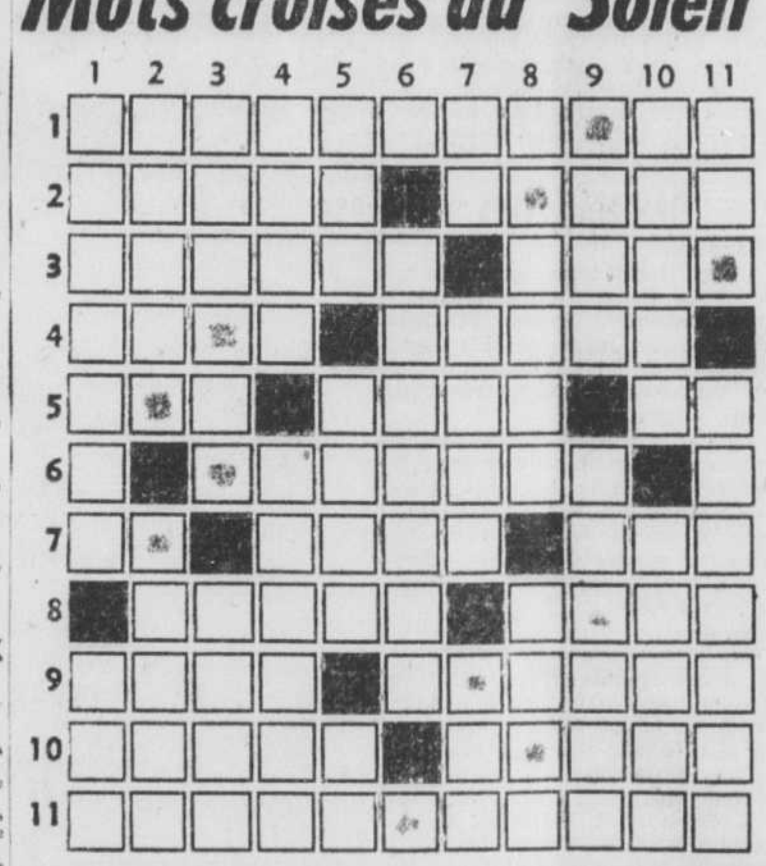
POMMES DE TERRE: — En sac de 75 lbs: — Nouveau-Brunswick, No 1, $1.60-1.75, Ile du Prince-Edouard, $1.65.

Bourse de Montréal

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, LIMITEE
70, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie, membres de la Bourse et du Curb de Montréal.
Séance du 24 septembre 1947

Ventes	Titres	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.
385	Abitibi Paper	15½	16	15½	16
250	Do $1.50 pr	19¾	19⅞	19¾	19⅞
200	Acad Sug A pr	20	20	20	20
10	Agnew nouv	9½	9½	9½	9½
25	Algoma Steel	38¼	38¼	38¼	38¼
50	Aluminium	206	206	206	206
175	Alu of C 4 p	27	27	27	27
50	A-C Tel 4½ p	52	52	52	52
140	Asbestos	27	27	26½	26½
25	Bathurst A	20½	20½	20½	20½
401	Bell Teleph	168	168	167	167½
6642	Do droits	5⅛	5⅛	5	5
317	Braz Tract	21½	22	21½	22
35	B C Forest	3⅜	3⅜	3⅜	3⅜
35	B C Power	27	27	27	27
10	Do B	2	2⅜	2	2⅜
25	Bruck Silk	21	21	21	21
25	Build Prod	29¾	29¾	29¾	29¾
10	C Lafeway pr	100¾	100¾	100¾	100¾
400	Cda Cement	18¼	18¼	18¼	18¼
5	Do $1.30 pr	30	30	30	30
5	C North Pow	10	10	10	10
10	Cda Steam	13¼	13¼	13¼	13¼
70	Do 5 priv	42	42	42	42
15	C Wire & C B	22⅞	22⅞	22⅞	22⅞
1090	Cdn Brews	22¾	22¾	22¾	22¾
23870	Do droits	24	25	23½	24
5	C Car & Fdry	12½	12½	12½	12½
1	Cdn Celanese	57	57	57	57
50	Do $1 priv	24	24	24	24
5	C Forgn Inv	31	31	31	31
60	C Ind Alc A	13⅞	13⅞	13⅞	13⅞
25	Do B	13¼	13¼	13¼	13¼
20	Cdn Locom	24	24	24	24
1027	Can Pac Ry	13¼	13½	13¼	13½
15	Cockshutt	11½	11½	11½	11½
55	Cons Smelt	84	84	84	84
140	Dist Seagr	18⅞	18⅞	18⅞	18⅞
60	Dom Bridge	30½	30½	30½	30½
451	Dom Steel B	13½	13½	13½	13½
10	Dom Stores	23	23	23	23
850	Dom Tar V T	27	27	26	27
25	Do priv	23¼	23¼	23¼	23¼
25	Dom Textile	94¼	94¼	94¼	94¼
1	Do 7 priv	183½	183½	183½	183½
20	Don Pa 4½ p	102¼	102½	102¼	102½
305	Dryden Paper	30	30	30	30
100	Eddy Pa A pr	19¾	19¾	19¾	19¾
150	Fam Players	17¼	17¾	17¼	17¾
25	Gatineau Pwr	19	19	19	19
20	Do 5 priv	110	110	110	110
32	G Steel Wares	14¾	14¾	14¾	14¾
10	Goodyear 4 p	53¼	53¼	53¼	53¼
10	Gypsum	14	14	14	14
25	H Smith $2 p	53	53	53	53
517	Imperial Oil	13½	13¾	13½	13¾
200	Imp Tobacco	14½	14½	14½	14½
50	Ind Accept A	37¾	37¾	37¾	37¾
34	Inter Coal	27	27	27	27
50	Inter Bronze	24	24	24	24
25	Do 6 priv	36	36	36	36
275	Inter Nickel	32½	32⅞	32½	32⅞
1140	Inter Paper	53¾	55	53¾	55
305	Inter Petrol	12¾	12⅞	12¾	12⅞
50	Jam Pub Serv	13	13	13	13
150	Labatt Ltd	24¾	24¾	24¾	24¾
5	Lake of Wds	33	33	33	33
35	Lewis Bros	15	15	15	15
25	Massey Harris	15½	15½	15½	15½
159	McColl Fr Oil	25¾	25¾	25½	25½
60	Mont Locom	15⅛	15⅛	15⅛	15⅛
51	Mont Trams	33	33	33	33
10	Murphy Pnt	22	22	22	22
113	Nat Brews	44⅞	45	44⅞	45
125	Nat Steel Car	22	22	22	22
150	Noranda	43½	43½	43½	43½
203	Ogilvie 7 pr	189	189	189	189
500	Ottawa C & A	8	8	8	8
25	Page Hersey	29⅞	29⅞	29⅞	29⅞
15	Penmans	66	66	66	66
35	Powell River	36¼	36¼	36¼	36¼
145	Power Corp	12¾	12¾	12¾	12¾
320	Price Bros	59½	59½	59½	59½
50	Que Power	18¾	18¾	18¾	18¾
15	Shawinigan pr	50	50	49¾	49¾
35	Sag Po 4¼ p	104	104	104	104
200	St Law Corp	17½	17½	17½	17½
5	Do A 4 priv	46¼	46¼	46¼	46¼
346	Shaw Power	22	22	21¾	21¾
25	Sher Wilms	28½	28½	28½	28½
100	Sicks' Br VTC	13¾	13¾	13¾	13¾
5	Simpsons A	104	104	104	104
5	Steel of Cda	76	76	76	76
5	Tuckett 7 pr	180¼	180¼	180¼	180¼
10	Wabasso Cot	76	76	76	76
25	Walker Good	24½	24½	24½	24½
	BANQUES				
20	Montréal	27	27	26½	26½
60	Can Nationale	19¾	19¾	19¾	19¾
25	Ca nde Com	21¾	21¾	21¾	21¾
875	Royale	22½	22½	22½	22½

Mots croisés du "Soleil"



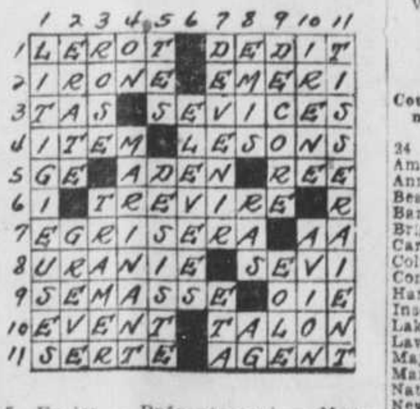
HORIZONTALEMENT

1—Action d'engrener.
2—Rendre uni et luisant par action mécanique — Péninsule montagneuse d'Egypte.
3—Serfs de l'Etat, chez les Spartiates — Deux d'elles.
4—Sable mouvant des bords de la mer — Femme de lettres française née à Aix.
5—Hardi, audacieux — Orné, embelli — Conj. copulative.
6—Morceaux d'ébène appliqués au bout des manches d'instruments à cordes.
7—Possédé — Attaches avec un lien — Fit usage.
8—Mollusque appelé vulgairement "couteau" — Plante aroïdée.
9—Assemblage de plusieurs pièces de menuiserie — A espoir.
10—Nom familier de la pie — Soutiens avec des étais.
11—Qui font résonner.

VERTICALEMENT

1—Onagrariacée — Débit de boissons.
2—Syn. de "fret" — Coutume, pratique consacrée.
3—Critiques — Enlevas.
4—Ordre prescrit des cérémonies — Adverbe: sur-le-champ
5—Epoque — Poisson pleuronectidé des côtes de France — Préposition: dans.
6—Triangle dont les trois côtés sont inégaux.
7—En les — Présentement — Manche au tennis.
8—Nom vulgaire de quelques espèces de panics — Qui est propre à.
9—Prince troyen — Caprifoliacée à bois rempli de moelle.
10—Navigateur — Devenir sur.
11—Action ou art de lancer — Entrelacées (les fils de la trame avec ceux de la chaîne).

SOLUTION DU PROBLEME PRECEDENT



A VENDRE

PAR SOUMISSION SOUS PLI CACHETE

Biens en surplus de la Couronne

NAVIRE ALLOUE AU CANADA PAR L'OFFICE INTER-ALLIE DE REPARATIONS DE GUERRE

Le "S.S. EMPIRE GANGWAY"

(Cargo à vapeur)

Construit en 1944 par la Deutsche Werft A. G. de Hambourg, Allemagne, ce navire est présentement à la section 10W du port de Montréal, Qué., où on peut le visiter avant d'envoyer les soumissions.

Détails et mesures approximatives :

Longueur 283.1, largeur 44.3, profondeur sur quille jusqu'au pont supérieur 26.9'.

Déplacement brut 1942, net 964, poids mort 3200, tirant d'eau en charge 18' - 5½". Trois écoutilles, huit treuils à vapeur, un treuil à vapeur pour touer, neuf mâts de charge de 5 tonnes, un mât de charge de 10 tonnes.

Groupe moteur :

Moteur marin à vapeur, double détente et condensation de surface. Puissance 1200 c.v. indiqués, 90 tours-minute. Vitesse 10 noeuds. Consommation approximative : 15 tonnes de charbon par jour. Deux chaudières "Scotch" à triple foyer avec chambre de combustion, à circulation tubulaire. Pression de régime 215 livres au pouce carré. Les chaudières sont équipées de surchauffeurs à tuyau de fumée.

CONDITIONS DE VENTE

(1) Ce navire est vendu tel qu'il est et où il se trouve.

(2) Le soumissionnaire accepté devra acheter au prix prévalant sur le marché au port de livraison tout charbon, huile de graissage et produits de consommation non encore entamés qui se trouveront à bord au moment de la livraison.

(3) Le soumissionnaire accepté devra exploiter le navire sous pavillon canadien.

(4) Toutes les réparations nécessaires pour mettre le navire en état et toutes les transformations de ce navire par l'acheteur (pour répondre à ses besoins) devront être effectuées au Canada.

(5) Toutes les soumissions pour ce navire devront être accompagnées d'un chèque certifié ou d'une traite de banque représentant 10% du montant de la soumission payable à la Corporation des biens de guerre, et adressées comme suit :

SOUMISSION POUR LE "S.S. EMPIRE GANGWAY"
Park Steamship Company Limited,
276 ouest, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué.

Les soumissions seront reçues jusqu'à et pas plus tard que midi (heure normale de l'Est), le 1er octobre 1947.

Les soumissions reçues après cette date ne seront pas prises en considération. La plus haute ou aucune autre soumission ne sera nécessairement acceptée. Les chèques ou traites de banque seront retournés aux soumissionnaires non acceptés.

Pour de plus amples détails s'adresser:

PARK STEAMSHIP CO. LTD.

(Agissant comme agent pour la Corporation des biens de guerre).

276 ouest, rue St-Jacques, Montréal, 1, Qué.

Curb de Montréal

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, LIMITEE
70, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie, membres de la Bourse et du Curb de Montréal.
Séance du 24 septembre 1947

Ventes	Titres	Ouv.	Haut	Bas	Ferm
25	Acme Glove	9	9	9	9
25	Atlas Steels	11	11	11	11
200	Belgium	9	9¾	9	9¾
200	Brand & M A	1.50	1.50	1.50	1.50
175	Brit Am Oil	24	24	24	24
25	B C Packs B	6	6	6	6
50	Brown Co	5	5	5	5
105	Do $6 priv	92½	92¾	92½	92½
8	C & Dom Sug	20½	20½	20½	20½
17	C No Po 7 p	110	110	110	110
77	Cdn Industries	22	22	22	22
200	C West Lumb	2¾	2¾	2¾	2¾
136	C Neon G Ad	.50	.50	.50	.50
76	Do priv	50	50	50	50
886	Cons Paper	17⅝	17⅞	17¼	17⅞
25	Cons Textile	8¾	9	8¾	9
725	Cub Aircraft	.85	.90	.85	.85
25	David & Fr B	5½	5½	5½	5½
430	Donn Paper	18¼	18½	18	18
885	Fairchild Air	2¼	2¼	2¼	2¼
300	Fleet M & Air	2	2	2	2
225	Fraser Cies	49½	49½	49½	49½
1059	Gt Lake Pap	17¼	18	17¼	18
109	Do priv	45	45	45	45
25	Lowney Co	12⅞	12⅞	12⅞	12⅞
30	MacLaren	41	41	41	41
27	Mar T & T	19¾	19¾	19¾	19¾
50	Melch Dist	5⅛	5⅛	5⅛	5⅛
113	Do 6 priv	13	13	13	13
235	Min & Ont	21¼	21¼	21¼	21¼
105	Mt Royal Rice	9⅞	9⅞	9⅞	9⅞
200	N Scot L & P	20¾	20¾	20½	20½
150	Q Pu&Pa 7 p	25	25	25	25
100	Rand Service	8⅞	8⅞	8⅞	8⅞
5	Sarnia Bridge	12	12	12	12
1	S Cda Po 6 p	118½	118½	118½	118½
3707	Southmount	.42	.43	.42	.43
500	West Grain	1.00	1.00	1.00	1.00
	MINES (en cents)				
5500	Alger Gold	18	18	18	18
500	Ashley Gold	16	16	16	16
3000	Band Ore	16	17	14	14
3000	Beatrice R L	10	10½	10	10½
31000	Bob's Lake	17½	22	17½	22
1000	Centremaque	20	20	30	20
1000	Century	14	14	14	14
2000	Cons Cen Cad	22	22	22	22
2000	Cournor	24	24	24	24
1000	Donalda	105	108	105	108
500	Dulama	36	36	36	36
500	East Sullivan	325	325	325	325
10300	Eldona Gold	115	129	115	125
11300	Formaque	27	27½	26¾	27½
9500	Found Lake	5	5	5	5
1700	Goldvue	36	36	35	35
500	Hudson Rand	12	12	12	12
800	Joliet Quebec	47	47	47	47
1000	Lingside	10	10	10	10
1200	Louvicourt	165	165	165	165
100	Macdonald	285	285	285	285
300	Mining Corp	800	800	800	800
1600	Nechi Cons	109	109	109	109
1000	Pen Rey	18	18	18	18
4000	Que Yellow	10	10	10	10
300	Red Crest	8	8	8	8
1000	Santiago	17	18	17	18
100	Sherritt	300	300	300	300
1000	Siscoe Gold	50	50	50	50
14000	Vin-Ray	7½	7½	7½	7½
	HUILES				
200	Calg & Edm	250	250	250	250
11600	Homestead	13	13	12	12
10000	Omnitrans	10	10	9	9

Volume: 165,000 actions, dont 25,300 industrielles et 139,800 minières.

Bourse de Toronto

(Cour fournis par le P. Cannadienne)
(Séance du 24 septembre)

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
100	Abitibi	15½	15½	15½
225	Do P	19¾	19¾	19¾
15	Acadia P	104½	104½	104½
600	Akait	1.00	1.00	1.00
12000	Alger	.18	.17	.18
30	Algoma	38¼	38	38
4650	Am Lard	.69	.67	.67
800	Ang Cdn	1.25	1.25	1.25
39000	Ashley	.15½	.14	.14½
2000	Astoria	.14	.13½	.14
1000	Athona	.12¾	.12½	.12½
320	Atlas Stl	11	10¾	10¾
16000	Bagam	.21½	.21	.21½
200	Bk of Mt	26¾	26¾	26¾
37	Bank of N S	36	36	36
1900	Bear	.60	.59	.59
30000	Beaulieu	.48	.45	.45
346	Bell	168¼	167	167½
10333	Do Rts	5¼	5	5⅛
2200	Bidgood	.24¼	.24	.24
100	Blue Rib	10	10	10
120	Bralor	11	10¾	10¾
100	Brand & Mill	1.45	1.45	1.45
418	Brazil	22	21½	22
100	Ba Oil	24	23¾	23¾
500	Br Forest	3⅝	3½	3½
8000	Brit Dom	.17	.16	.16¼
1500	Buffadi	1.20	1.20	1.20
123	Burr Dry D	9	8⅞	8⅞
900	Cal & Edm	2.50	2.41	2.42
100	Campbell	3.05	3.05	3.05
16	C P Mtge	200	200	200
100	Bk of Com	21¾	21¾	21¾
1080	Cdn Brew	22⅞	22⅝	22⅝
8546	Do Rts	.24	.23	.23
100	Canners	20½	20½	20½
125	Do B	21	20	20½
65	Cdn Car A	16⅝	16½	16½
45	Cdn Cel P	40	39½	39½
125	C Alco B	13¼	13¼	13¼
10	Cdn Dil 5 pc P	105¾	105¾	105¾
150	C P R	13⅜	13¼	13⅜
5	Cdn Util P	102	102	102
1000	Cent Pat	1.57	1.57	1.57
121100	Cent Por	.39½	.33	.38
3100	Centremaq	.21	.18	.21
135	Chat Gal	8	8	8
100	Chem Res	.45	.45	.45
500	Cheskirk	.09	.08½	.08¾
130	Chesterv	3.25	3.25	3.25
300	Chrom	1.50	1.50	1.50
100	Circ Bar	29	29	29
1900	Cocheno	2.85	2.77	2.77
4500	Colomac	.08	.09	.09
4950	Con Homes	.13½	.12½	.12½
36	Con Gas	157½	157	157
2200	Croinor	.80	.78	.80
1700	Cub Air	.90	.80	.85
300	Delnite	1.76	1.75	1.76
3500	Denison	.09	.09	.09
2000	Dexter Rl	.66	.66	.66
600	Dicken	1.07	1.07	1.07
9200	Discov	.75	.73	.73
6000	Div Int	1.17	1.08	1.17
300	Dome	24½	24	24½
200	Dom Bk	27¼	27¼	27¼
11300	Donalda	1.14	1.06	1.06
31800	Dulama	.38	.35	.36
1500	Duvay	.20	.19	.19
1500	E Amphi	.37	.37	.37
300	E Malart	1.95	1.91	1.91
700	E Sulliv	3.45	3.25	3.45
90	Eddy	19¾	19½	19¾
2500	Elder	.83	.83	.83
112850	Eldona	1.39	1.13	1.25
8100	El Sol	.45	.41	.42
75	Eng El A	18¾	18¼	18¼
7050	Eureka	4.25	4.10	4.20
550	Falcon	4.00	4.00	4.00
175	[illegible] Play	17½	17½	17½
500	Fleet	2⅛	2⅛	2⅛
345	Ford A	20¼	20¼	20¼
200	Frobish	2.45	2.45	2.45
150	Giant	6.25	6.25	6.25
104600	Gillies	.21	.18	.21
9000	Globe	.43	.42	.43
3200	Gods L	1.07	1.03	1.07
1500	Go Crest	.21	.20	.21
23500	Ko Hawk	.16	.14	.15
3500	Goldora	.16	.15	.15½
6800	Goldvue	.37	.35	.36
3755	G Pap	18	17¼	18
200	G W Sad	11	11	11
1000	Halcrow	.07	.06½	.06½
235	Hard C	10¼	10⅛	10¼
2000	Harker	.14	.13½	.13½
400	Hedley	1.05	1.05	1.05
1800	Heva	.33	.30	.31
1075	Holling	12	11¾	12
100	Home Oil	3.80	3.80	3.80
1500	Homer	.10¼	.10	.10
1000	Hosco	.32	.31	.31
85	Hud Bay	42½	42½	42½
100	Imp Bk	26¾	26¾	26¾
1211	Imp Oil	13¾	13½	13½
250	Imp Tob	14½	14½	14½
150	Inglis	8½	8¼	8½
1000	Inspir	.55	.53	.53
35	Int Met	29½	28¾	28¾
1250	Do P	103	103	103
285	Int Nick	33	32¾	33
1050	Int Pete	13	12¾	12⅞
1000	Int Uran	.45	.44	.44
1500	Jacknif	.09	.09	.09
4300	Jason	.21	.20	.20½
1500	Joburke	.37	.37	.37
1500	Joliet	.47	.46	.47
7000	Kelwren	.34	.33	.33
3000	Keno Hill	.45	.40	.45
110	Kerr Add	16	16	16
15100	Kirk G	.23	.22½	.23
3200	Kirk L	2.05	2.05	2.05
425	Labrad	6.50	6.50	6.50
11500	Laguer	.12	.11	.11
2700	L Dufit	.62	.62	.62
1500	L Fortune	.07½	.05⅞	.07½
385	Lake Shore	15¼	15	15¼
1500	Lapa Cad	.07½	.07	.07
30	Laura Sec	18¼	18	18¼
1500	Lebel	.03	.03	.03
500	Leitch	1.22	1.22	1.22
3000	Lingman	.79	.78	.78
350	Little Ll	1.70	1.70	1.70
200	Lencourt	.25	.23	.23
150	Lobla A	29¾	29½	29¾
65	Do B	28⅞	28	28½
3100	Louvic	1.70	1.65	1.68
150	Macassa	3.50	3.50	3.50
600	Macdonald	2.90	2.80	2.90
1800	MacLeod	1.68	1.61	1.68
430	Macmillan A	10	9⅞	9⅞
200	Madsen	3.25	3.20	3.25
1200	Magnet	.39	.38	.38
1875	Mal Gf	1.99	1.90	1.97
2500	Man & East	.03⅛	.03⅛	.03⅛
1900	Marcus	.55	.52	.53
30	Massey	16	15¾	15¾
10	McColl P	102	102	102
160	McIntyre	67	67	67
7000	McMar	.35	.34	.34
8500	Mid Con	.08	.07½	.07½
589	Ming Corp	8.10	8.00	8.10
100	Nat Trust	28	27	28
425	Negus	2.05	2.00	2.00
3000	New Mar	.36	.35	.35
20	Noranda	43¾	43¾	43¾
3500	Norben	.45	.41	.41
500	Normet	1.52	1.50	1.50
1500	Norse	.10½	.10	.10½
8000	N Inca	.33	.32½	.32½
225	North Star	4¼	4¼	4¼
31700	Norzone	.66	.62	.63
1200	O'Brien	2.25	2.20	2.25
4600	Okalta	.60	.60	.60
8700	Omnitrs	.11	.09½	.09½
4300	Osisko	1.23	1.20	1.20
35	Page H	30	29⅞	30
2140	Pamour	1.78	1.71	1.75
1500	Paramaq	.11	.11	.11
6000	Paymast	.49	.46	.49
6200	Pen Rey	.17½	.17½	.17½
3800	Perron	.90	.85	.86
300	Pickle C	2.55	2.55	2.55
7100	Porc Reef	.53	.50	.51
100	Pow Riv	37	36¾	37
150	Press Met	11	11	11
1100	Preston	2.20	2.18	2.18
300	Queens	1.02	1.02	1.02
20	Quemont	15½	15	15½
47500	Regcrt	.21½	.20	.20
5000	Reno	.14	.14	.14
2300	Richmac	.29	.29	.29
135	Roy Bk	22½	22¼	22½
750	San Ant	4.10	4.00	4.10
2000	Sand Riv	.14	.14	.14
4000	Sannorm	.25	.24½	.24½
6700	Senator	.87	.86½	.87
800	Shawkey	.18	.16	.16
3765	Sherritt	3.00	2.95	3.00
115	Sicks	14½	14½	14½
190	Do Vt	13¾	13½	13½
325	Simp A	26½	26	26½
65	Do P	103¾	103	103
2900	Sladen	4.05	4.00	4.00
2300	Springer	1.38	1.30	1.33
50	Steel of C	76	75¼	75½
2000	Steslov	.17	.17	.17
800	Steep Ro	2.09	2.08	2.08
100	Sulliv	2.06	2.06	2.06
100	Sylvan	2.20	2.20	2.20
100	Tamblyn	37	37	37
2500	Teck H	3.95	3.90	3.95
19850	Thurbois	.36	.35	.35
70	Tor Mtge	109	108	108
1600	Trans Res	.70	.65½	.70
650	Un Gas	9¼	9¼	9¼
25	Un Corp B	18	18	18
160	Uni Fuel B	14⅞	14	14⅞
800	Upp Can	2.25	2.25	2.25
663	Waite	4.60	4.50	4.60
550	Walker	24½	24⅛	24¼
250	Waterous	8	7⅞	8
3000	Wekus	.33	.32	.33
800	Weston	26½	26½	26½
3000	Wingait	.15	.15	.15
271	Wpg El	16½	16½	16½
1500	Winora	.13	.10	.13
400	Wri Har	3.10	3.10	3.10
500	Brown C	5	5	5
100	C & D Sug	20¾	20¾	20¾
500	Cw Lumb	2¾	2¾	2¾
100	Co Copper	1.05	1.05	1.05
275	Con Pap	17⅞	17¼	17¼
800	Foothi	2.50	2.45	2.50
115	Int Pap	55	53½	54¾
625	M & O Pap	21	21	21

Volume des ventes : 986,000 actions.

Mines hors-liste

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse de Montréal 79-81, rue Saint-Pierre, Québec.
24 septembre 1947

Amal. Kirk	10	12
Annamaque	3	5
Beaurive	6	10
Barber L. N.	7	9
Bright Red L.	5	7
Carricona	3	5
Columbière	4	5
Cons. Chib	19	22
Harper Mal	2	3
Insco	20	23
Lake Expanse	7	10
Lavalie	5	6
Major Oil	4	6
Marbenor	13	15
National Malartic	16	18
New Augerita	11	15
New Malartic	3½	5
Newport	7	—
Norbeau	60	70
Obalski-45	12	14
Obalski	7	9
Obaska Lake	16	19
Opem. Copper	13	15
Orpit	2	4
Pascalis	19	21
Pinnacle	2	4
Presdor	4	5
Rand Malartic	7	9
Scott Chib	6	8
Young David	19	21

Bourse de New-York

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse de Montréal 79-81, rue Saint-Pierre, Québec.
Séance du 24 septembre 1947

	Ferm. Préc.	Haut	Bas	Ferm
Allied Chemical	186½	186	186	186
American Can	82½	83	83	83
Amer Locomotive	21	21	21	21
Amer. Smelting	61	61⅜	61⅜	61⅜
Amer. Tel & T	159	159	158¾	159
Amer. Tobacco	72⅝	72½	72½	72½
Amer. W. Works	15⅞	16	16	16
Anaconda Copper	34⅞	35	34⅞	34⅞
Armour, Illinois	13⅞	13⅞	13⅞	13⅞
Atchison Railway	81	81¾	81	81
Baltimore & Ohio	13¼	13½	12⅞	13½
Bethlehem Steel	86⅞	87¼	86	87¼
Canadian Pacific	11⅛	11	11	11
Chesapeake & Ohio	45½	45¾	44⅞	45¾
Chrysler	58⅛	59	58	59
Columbia Gas	11⅝	11¾	11¾	11¾
Comm. & Southern	3	3	3	3
Cons. Edison N Y	25	25	25	25
Corn Products	63½	62⅞	62⅝	62⅝
Cont-Corp	41⅛	41⅛	41⅛	41⅛
Dist. Seagrams	15¼	15¼	15¼	15¼
Du Pont de Nem	188⅞	188½	188⅜	188½
Eastman Kodak	43⅛	43⅛	43⅛	43⅛
Elec. Power & Lt	18⅞	18⅞	18⅞	18⅞
General Electric	36½	36¼	35⅞	35⅞
General Foods	38½	38⅝	38⅜	38⅝
General Motors	57⅞	58	57¼	58
Gillette Safety	27⅞	28½	27⅞	28½
Goodyear Tire	44½	45¼	45¼	45¼
Gt. Northern Pr	39¼	40	40	40
Inter. Harvester	83¾	85	85	85
Inter. Nickel	27⅞	30¼	28	28¼
Inter. Paper	49¾	50⅛	49¾	50⅛
Int. Tel. & T	10¾	11	11	11
John Manville	43¼	42¾	42¾	42¾
Kennecott	44⅞	44⅞	44½	44½
Loew's Inc	19¾	20	20	20
Montgomery Ward	55	55½	54¾	55½
Nash Kelvinator	15⅞	16⅛	16⅛	16⅛
Nat. Distillers	21⅞	22⅛	22⅛	22⅛
Nat. Steel	82½	82½	82½	82½
N. Y. Central	14½	14⅞	14⅞	14⅞
North Pacific	19¾	20⅛	19⅞	20⅛
Packard Motors	4⅞	4⅞	4⅞	4⅞
Paramount Pict	22½	22⅞	22⅞	22⅞
Penn. R. R.	18	18⅛	18	18
Pepsi-Cola	28⅞	28⅞	28⅞	28⅞
Procter & Gamble	66⅞	66¼	66⅛	66¼
Public Serv N. J.	22⅛	22¼	22¼	22¼
Radio Corp	8	8⅛	8	8⅛
Republic Steel	26¼	26	26	26
Schenley Dist	34¼	34⅞	34⅛	34⅞
Sears Roebuck	36⅞	36½	36½	36½
Sinclair Oil	15⅝	15⅞	15⅝	15⅞
Socony Vacuum	15⅞	16⅛	16	16
South. Pacific	43½	43¼	42¼	43½
South. Railway	38	37¾	37¾	37¾
Stan. G. & E 4 pc	27¼	28⅛	27½	28⅛
Stand. Oil of Cal	59	58¾	58¾	58¾
Stand. Oil of N. J	73	73⅞	72⅞	73⅞
Texas Corp	54⅛	54¾	54⅛	54½
Union Carbide	103	102½	102½	102½
Union Pacific	134½	136	136	136
United Aircraft	22¼	22¾	21⅞	22¾
United Corp	2⅞	2⅞	2⅞	2⅞

LE ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 15 octobre 1947, des soumissions pour la construction d'un quai à l'île d'Entrée, îles de la Madeleine, comté de Gaspé (P.Q.), lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse les mots: "Soumission pour construction d'un quai, île d'Entrée (P.Q.)".

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, de l'ingénieur régional, rue de la Cathédrale, Rimouski (P.Q.), et aux bureaux de poste de l'île d'Entrée, du Cap-aux-Meules et du Havre-Aubert (îles de la Madeleine) (P.Q.).

Remarque.— Le ministère fournira, sur demande faite au soussigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $20, sous forme d'un chèque de banque visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer National Canadien et de ses compagnies constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre,
J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 19 septembre 1947.

TRUST GENERAL DU CANADA

DIVIDENDE "74"

Un dividende de 1¼% (soit aux taux de 5% l'an), pour le trimestre finissant le 30 septembre 1947, a été déclaré sur les actions de priorité de notre Société; il sera déclaré payable le 15 octobre 1947, aux actionnaires inscrits le 30 septembre 1947.

Le Directeur Général.
HONORE PARENT.

Montréal, le 19 septembre, 1947.

Mm-m-m-m Quelle soupe délicieuse!

Vous pouvez faire de la soupe un mets dont la saveur sera tout à fait exceptionnelle. Vous n'avez qu'à lui ajouter du sherry. Il lui donnera une odeur appétissante et une saveur incomparable de noix délicieuses.

Comme vous ne devrez verser qu'un peu de vin dans la soupe, vous pourrez vous permettre d'acheter le meilleur sherry canadien qui soit, le fameux Sherry "74" Bright. Il coûte quelques cents de plus, mais son goût est incontestablement supérieur.

P.S. N'oubliez pas qu'il est savoureux de déguster un verre de bon sherry tout en mangeant de la soupe.

SHERRY ET PORTO CANADIENS "74"

MANOR ST. DAVIDS "74" DU BARRY NAPOLEON
Vins Bright
VERMOUTHS HERMIT

BRIGHT'S WINES LTD. — NIAGARA FALLS
Bureaux des ventes et entrepôts à Lachine, P.Q.

Echos mondains

DEPLACEMENTS

Le docteur et madame P. A. Turgeon, de Montréal, font actuellement un voyage dans les Montagnes Blanches.

M. et madame Robert Dubé, de Québec, ainsi que M. et madame Wellie Strout sont de retour d'un voyage d'une quinzaine de jours à Washington et à New-York.

Mesdemoiselles Denyse Leullier et Mariette Roy sont de retour de New-York: elles ont visité plusieurs villes américaines.

M. et madame Oscar Lemire et leurs enfants sont revenus du lac St-Joseph où ils ont passé la belle saison.

Madame Fred-A. Belque de la métropole, partira cette semaine pour New-York où elle passera quelque temps avec sa fille, Françoise.

Mademoiselle Louise Painchaud de la métropole, est de retour d'un séjour de quelques semaines à Boston et à Burlington.

GARIÉPY

EPICIER - BOUCHER

69 Cartier. Tél.: 2-8264

BEURRE de Peanut shwartz, la livre	39¢
HEINZ NOURRITURES de bébé, la douzaine	95¢
VINAIGRE Heinz, gallon	75¢
OIGNONS blancs, 10 livres	52¢
PAMPLEMOUSSES la douzaine	65¢
STEAK ou Roti de Palettes, la livre	27¢
LARD salé, entre lardé, la livre	35¢

—Bénédiction d'un pont

(Suite de la page 3)

déclara que l'érection du Pont Blanchet était due au dévouement et aux nombreuses démarches faites par M. Boulanger et le maire de St-Pierre. Il a noté que la population de St-Pierre avait été grandement favorisée par le gouvernement actuel.

Invité à prendre la parole, M. Irénée Poirier, préfet du comté, a déclaré que le gouvernement Duplessis était un gouvernement pour les travaux publics, les cultivateurs et les journaliers ainsi que pour toute la population en général. Il a présenté M. Jos Boulanger comme futur député du comté.

L'orateur suivant fut l'hon. Patrice Tardif. Il s'est dit heureux de pouvoir visiter la population de St-Pierre et de constater que le gouvernement de l'Union nationale reçoit la collaboration de toutes les classes de la société. "Nous encourageons l'agriculture," dit-il, "non par des paroles mais par des actes. Nous avons commencé dès 1936 à organiser la voirie rurale, à construire des ponts, à nous occuper de l'agriculture sous toutes ses formes, à aider les fils de cultivateurs à s'établir sur des terres grâce au crédit agricole. Des mesures ont été prises pour favoriser l'électrification rurale et assurer l'installation de systèmes pour prévenir les incendies et nous avons établi des bourses pour encourager les médecins à venir s'établir à la campagne. Nous avons voté trente millions pour cela", dit l'orateur.

M. Tardif a répondu à des affirmations de M. Fernand Choquette, député de Montmagny, lors d'une assemblée tenue le dimanche précédent à St-Paul de Montmagny et il s'est porté à l'attaque du parti libéral et de son chef.

Le maire de Montmagny, M. Narcisse Morin adressa aussi la parole. Il déclara que les paroissiens de St-Pierre doivent se réjouir d'avoir bénéficié d'une large part des octrois distribués par le gouvernement de l'Union nationale, de pouvoir passer sur un nouveau pont. Il raconta plusieurs anecdotes pour amuser la foule. Le dernier orateur fut M. Jos Boulanger qui a fait une revue des oeuvres accomplies par le gouvernement Duplessis dans le comté de Montmagny. Il a déclaré que le pont avait été érigé grâce au gouvernement qui avait voté l'argent nécessaire à sa construction.

NEW-YORK

FETE DE L'ACTION DE GRACES

Voyage spécial du 10 au 14 octobre

Inscrivez-vous dès maintenant en communiquant avec

$49.85 Touris Taide Bureau 24 RUE SAINTE-ANNE QUEBEC

Tél.: 5-5706 soirs et fêtes tél.: 4-6192

Prête au plaisir après le travail de la journée?

POURQUOI NE PAS ESSAYER CECI?

● N'enviez pas ceux qui sont frais et dispos quand la veillée commence. Faites comme des milliers d'autres: buvez une tasse d'Ovaltine soir et matin.

Car l'Ovaltine accomplit trois choses pour vous aider à vous sentir fraîche et dispose tout le jour:

Premièrement, prise chaude au coucher, elle favorise un sommeil *réconfortant, sans recours aux drogues.*

Dieuxièmement, elle fournit les éléments nutritifs essentiels pour refaire la vitalité pendant que vous dormez.

Troisièmement, elle fournit aussi d'importants minéraux et vitamines sous une forme délicieuse, plus naturelle pour fins générales de santé et de vigueur.

Pourquoi alors ne pas commencer à prendre régulièrement Ovaltine pour être fraîche au matin et débordante de vie durant le jour.

OVALTINE 15F

Compagnons de l'Art

Rimouski, (DNC) Les activités des Compagnons de l'Art de Rimouski, pour le nouvel exercice 1947-48, ont débuté jeudi le 18 septembre. Cette première assemblée réunissait les Compagnons de la Littérature. Le conférencier invité était M. le chanoine Louis Martin, titulaire de la chaire de théologie et de droit canon au Grand Séminaire de Rimouski. Il traita des lois de l'Index en ce qui concerne les lectures. M. le Chanoine Martin fit ressortir les conséquences qu'entraine la lecture de mauvaises littératures. Un questionnaire surprise a apporté un intérêt nouveau au 7ième Jeudi Littéraire. La réunion était présidée par M. Richard Joly.

Mariage des Allemandes

Frankfurt, 25. (PA) Les quartiers généraux de l'armée américaine révèlent que plus de 3,000 Américains ont demandé la permission de marier des Allemandes depuis que le ban sur ces mariages a été levé, en décembre dernier.

Une réponse favorable a été donnée à 1,592 applicants et au moins 1,355 d'entre eux se sont prévalus de leur droit.

Cuba à l'UNESCO

Paris, 25. (PA) Cuba est devenu, aujourd'hui, le 32e membre de l'Organisme éducationnel, scientifique et culturel des Nations-Unies.

Le Dr Julian Huxley, directeur de l'UNESCO, a annoncé que le gouvernement cubain avait envoyé son acceptation de la constitution de l'UNESCO ett devenait par le fait même membre. Cela lui donne le droit d'assister à la prochaine conférence générale qui aura lieu à Mexico le 6 novembre.

Pessimisme de Bracken

Avonmore, Ont., 25. (PC) M. John Bracken, chef du parti progressiste-conservateur, a prédit hier des jours difficiles pour le Canada et les fermiers en particulier, comme conséquence de la présente crise économique. M. Bracken parlait à l'ouverture de la 64ème exposition annuelle de la société agricole de Roxborough, ville sise à 35 milles au sud-est de la capitale fédérale.

Le journal est le meilleur médium de publicité

Réductions 50%

SUR PLUSIEURS MARQUES DE

- PARFUMS
- LOTIONS
- POUDRE
- ETC.

Très Spécial

POUR DAMES

BROSSES NYLON

7 rangs

$1.50

Une occasion unique de vous procurer des produits supérieurs à des prix réduits de moitié. Profitez de cette vente, qui ne durera que quelques jours, pour faire l'achat de cadeaux pour vos parents et amis.

chez PASTEUR

R. CHAMPOUX, prop.

176, rue St-Jean Tél.: 2-5645

Chute mortelle

Poughkeepsie (New-York), 25. (PA) Mlle Lucy Washburn-Putnam, âgée de 20 ans, étudiante au collège Vassar, est morte hier des blessures qu'elle s'est infligée quand elle est tombée d'une hauteur de dix pieds soit par accident ou autrement d'une fenêtre du dortoir. Un employé de l'institution, qui l'a ramassée, a rapporté que la jeune fille avait dit qu'elle "ne savait pas ce qu'il était arrivé".

Aux Sts-Martyrs

Le R. P. F.-M. Faribeault, o.p., prêchera le triduum préparatoire à la fête patronale de la paroisse des Saints-Martyrs qui commencera demain. Des célébrations auront lieu dimanche prochain.

Films polonais

Lodz, Pologne, 25. (PC) La Pologne espère mettre sur le marché d'exportation un film ou deux. Le pays n'a qu'une seule compagnie cinématographique, la Polski Film, propriété de l'Etat; deux salles seulement de cinéma parlant, toutes deux sises dans un gymnase de Lodz. Il en coûte 500 slotys ($5) par jour pour y réserver un siège.

Les Nouveaux Manteaux pour fillettes

Venant d'arriver . . . un très beau choix de manteaux pour fillettes de tout âge. Styles charmants pour la jeune demoiselle et la grande soeur.

Manteaux

Des modèles sport très chics dans les grandeurs de 12 à 14x, avec poches et manches semi-dolman.

Dans des tons de rouge, gris, turquoise et brun clair.

$33.95

Aussi dans les grandeurs de 12 à 14x, nous avons des manteaux très chics dans les plus nouveaux modèles. Chauds et avec entredoublure en chamois.

$33.95

Dans les grandeurs de 7 à 14x. Manteaux avec des collets de fourrure, manches "Raglan" et ceintures. Aussi avec une chaude doublure piquée.

Dans le turquoise, vert et brun.

$21.50 à $25.00

Pour les fillettes de 7 à 10 ans, nous en avons quelques-uns en fin lainage avec des collerettes, et plissés à la taille. Ces manteaux sont garnis de collets de velours.

Dans le brun et le gris.

$21.50

Pour Petits Garçons

Beaux petits paletots en lainage dans le beige, le brun foncé, le bleu et le turquoise.

Grandeurs de 1 à 6x.

$13.95 à $19.95

Dépt. des enfants — 3e étage

HOLT RENFREW

35, rue Buade

—Un préjudice

(Suite de la page 3)

faire partie d'une union ouvrière. Des recommandations seront faites après une étude plus approfondie.

La section de Québec a formé un comité composé du Dr Roger Gaudry et du Dr Elphège Bois, pour étudier les moyens à prendre pour encourager l'enregistrement des chimistes de la province de Québec dans le seul organisme professionnel qui les groupe, la Corporation des Chimistes.

La visite du président

Le président de l'Institut de Chimie du Canada, le Dr P.-A. Gagnon, était l'hôte d'honneur de la section de Québec, qui le reçut à un dîner au pavillon Monseigneur Vachon, soit le cafétaria de la faculté des Sciences. Les chimistes étaient ainsi le premier groupe extérieur à l'université à utiliser les facilités de ce nouveau cafétaria.

Dans sa causerie, le Dr Gagnon a souligné que l'Institut de Chimie embrasse plus d'un aspect de la vie canadienne, puisqu'il intéresse non seulement les chimistes professionnels, mais aussi les industriels, les éducateurs ainsi qu'un grand nombre de personnes intéressées dans le développement de la chimie, et de ses applications. L'Institut peut ainsi être un agent de bonne entente à travers le pays grâce à ces contacts multiples.

Le Dr Gagnon a ensuite fait une revue des travaux de recherches qui se poursuivent au département de chimie de Laval sous sa direction et celle de ses collègues, les classant en quatre catégories: a) les dérivés d'idène, b) les dérivés d'anthronyl, c) certains problèmes de chimie analytique, et d) les acides animés et les pyrazolones.

L'ouragan a fait vingt-deux morts

Washington, 25. (PA) La Croix-Rouge a rapporté hier que l'ouragan qui a balayé les côtes du golfe du Mexique, au Mississipi vendredi dernier, a fait 22 morts dans cette région, qui a détruit 1,100 maisons, tandis que 8,329 autres étaient endommagées.

DESCHAILLONS

Naissances

— Marie-Ghislaine, enfant de M. et Mme Henri Dubois (Jeanne-D'Arc Boucher). Parrain, M. Laurent Boucher; marraine, Mlle Gemma Boucher, de Shawinigan, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme J. Montgrain.

— Marie-Henriette-Louise - Francine, enfant de M. et Mme Damase Gendron (Jeanne Beaudet). Parrain, M. Claude Godin; marraine, Mlle Henriette Jacques, de Trois-Rivières, cousine de l'enfant. Porteuse, Mlle Marguerite Lemay, cousine de l'enfant.

Mariage

M. Marcel Barabé, de Victoriaville, a épousé Mlle Yvette Chrétien. Les nouveaux mariés, après une réception à l'Hôtel Central, sont partis faire le tour de la Gaspésie. Nos voeux de bonheur.

Va-et-vient

— Mlles Lucie Charland, Antoinette Hébert, M. Maurice Charland à St-Maurice dernièrement.

— M. et Mme Atchez Pitt, de Trois-Rivières, chez M. Georges-Aimé Mailhot.

— Mme Egide Chrétien, de Sorel, passe quelques jours chez des parents.

Style numéro 749

Approximativement $125.00

D'un Grand Chic

Il y a quelque chose de différent . . . de dramatique . . . dans l'ampleur du dos et dans la ligne longue de ce manteau. Les bandes ondulantes d'écureuil de Russie teint produisent un très heureux effet

TAILORED BY Posluns

COSTUMES ET MANTEAUX PAR POSLUNS EN VEDETTE DANS TOUS LES PRINCIPAUX MAGASINS DU CANADA

JACQUES et JUDITH en Terre Sainte par Robert Acomb

RIP LE DETECTIVE

Beauce et Dorchester

Au conseil de St-Georges

St-Georges, (DNC) Les membres du conseil municipal de St-Georges ont été autorisés à acheter des "Mi-Co-Meters" au coût de $67.50 l'unité.

Urbanisme

Deux soumissions ont été proposées pour le montant de $50,000 ou $100,000 par les conseillers Louis Poulin et Roland Veilleux.

M. Poulin proposa qu'avec la soumission de $50,000 l'on puisse percer de nouvelles rues et paver celles qui ne le sont pas. M. le conseiller Veilleux approuva ces propositions. Il a rappelé que la ville doit louer des garages pour protéger son équipement d'hiver. M. Veilleux a également approuvé l'achat d'une souffleuse à neige, d'une lumière à signalisation au coin des rues St-Antoine et 2e Avenue, et la construction d'un garage municipal.

Le conseil s'est adressé à la Commission des Affaires municipales pour obtenir ces deux montants. Une réponse définitive est attendue.

L'érection en ville

M. le maire Louis Drouin, de la paroisse de St-Georges-Est, a été unanimement autorisé à continuer les procédures pour l'érection en ville de notre municipalité.

Sauvés par ses serins

New Haven, Conn., 24. (PA) En entrant chez lui hier soir, Agostino Vigliotti constata que quelque chose n'allait pas en trouvant ses dix serins inanimés. Il constata en même temps une forte odeur de gaz dans la maison pour découvrir peu après que son épouse gisait inconsciente dans une pièce. Une équipe de secours de la police réussit à ranimer la femme, âgée de 63 ans. Il semble que de l'eau bouillante s'échappant d'un récipient éteignit les flammes pendant que Mme Vigliotti faisait une sieste.

ST-GEORGES

La ligue du Sacré-Coeur a projeté de faire un programme intitulé: "Questionnaire de la Jeunesse" tout comme celui de la métropole. Ce concours mettra aux prises les élèves de toutes les institutions de la ville, soit au delà de vingt-deux.

Les séances auront lieu le troisième dimanche de chaque mois et seront sous le patronage de la Commission scolaire. Le Dr Victor agira comme maître de cérémonies. Tous les intéressés sont gratuitement admis dans la salle paroissiale.

Confirmation

Mgr Parent a confirmé plus de 150 enfants ces jours derniers. Mgr Parent est déjà venu remplir ces mêmes fonctions en 1943, il est auxiliaire de Rimouski.

Gratification

Mlle Carmelle Dutil, institutrice de St-Georges, vient de remporter une prime de $20.00 pour succès à l'enseignement. Cette prime était donnée par le département de l'Instruction publique, par l'entremise de l'inspecteur Gérard Jean.

Nos félicitations.

Jeune Commerce de St-Georges

St-Georges, Beauce, (DNC) La Chambre de Commerce des Jeunes avait six résolutions passées à l'unanimité lors de la première réunion de l'année.

Une demande a été faite au gouvernement provincial pour que St-Georges soit mieux indiquée sur les routes du district. On demande une flèche indiquant direction et distance; on demande également une meilleure indication du village de Jersey-Mills et du village de Morency, et qu'une ligne blanche soit peinte sur la route Lévis-Jackman.

Il a été proposé au Québec-Central que des signaux lumineux et des bras d'arrêt automatiques soient posés sur la route Lévis-Jackman.

La Chambre a aussi demandé au conseil de St-Georges-Ouest de reviser ou poser, selon les cas, les plaques indiquant les rues, surtout sur le boulevard Dionne.

On demanda aussi de placer un agent de circulation le dimanche après la messe.

Parmi les autres résolutions passées, mentionnons celle de Me Paul Baillargeon, priant le ministère des Postes de faire tenir un guichet ouvert pour les colis ou autre malle; et de faire poser une horloge à l'extérieur du même édifice au bureau de St-Georges-Est; que les malles soient dépouillées immédiatement à leur arrivée, même aux jours de fêtes légales.

ST-FREDERIC

Exposition

L'exposition du cercle des jeunes éleveurs a eu lieu mercredi, le 17 septembre.

Les nombreux sujets présentés furent classés en deux catégories.

Première classe : Génisses de l'année. 1er prix, M. Edgar Nadeau.

2ème classe, 1er prix, M. Jean-Denis Roy.

1 an: 1ère classe— 1er prix: M. Maurice Lessard.

1 an: 2e classe— 1er prix : M. Julien Breton.

2 ans: 1ère classe— 1er prix : M. Lorenzo Cloutier.

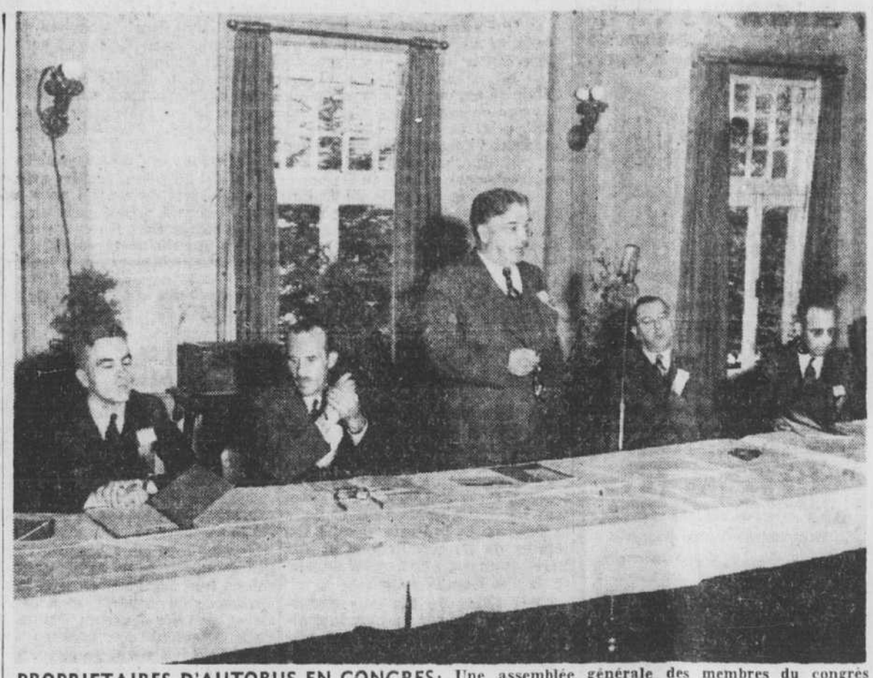
2e classe— 1er prix : M. Jules Nadeau.

MM. Edgar Nadeau et Baptiste Lessard remportèrent les premiers prix pour les couvertures.

MM. les agronomes Bouchard, Marceau et Ouellet adressèrent successivement la parole. Chacun félicita, encouragea et ne manqua pas de donner les conseils appropriés, appuyant surtout sur la sélection des sujets, leur préparation et l'ambition de toujours améliorer le troupeau.

M. Bouchard déclara que certains exhibits auraient bien figuré dans les fermes expérimentales.

M. le Curé donna le mot de la fin. Il encouragea les jeunes à poursuivre le travail commencé.



PROPRIETAIRES D'AUTOBUS EN CONGRES: Une assemblée générale des membres du congrès annuel de l'Association des propriétaires d'autobus de Québec, qui siège actuellement au Kent House, groupant au delà de 250 délégués, a été présidé hier matin par le Dr Gustave **Beaudet**, président de l'Association. La photo représente, de gauche à droite, MM. **WILBROD BHERER**, C.R., secrétaire de l'Association, **ROCH TREMBLAY**, directeur, le Dr **GUSTAVE BEAUDET**, prononçant son discours présidentiel de bienvenue, **ODILON CREVIER**, vice-président et **ALPHONSE PROTEAU**, trésorier. (Photo du "Soleil")

BEAUCEVILLE

Va-et-vient

—Mme Arthur Poulin et sa fillette, Monique, à Québec, en fin de semaine.

—Mlle Lucienne Poulin, à Québec.

—M. André Turcot, de Québec, à Beauceville, pour affairse.

—MM. J.-E. Landry, Emmanuel Laflamme, Viateur Turgeon, à Québec, récemment.

—M. et Mme Alfred Gendreau, leur fille Angéline, à St-Samuel de Frontenac.

—M. Antonio Bolduc à Ste-Marie, pour affaires.

—Mme Edouard Loubier, M. Jos-C. Loubier, MCIle Josette Loubier, M. David Poulin, à Boston.

—M. et Mme Joseph Jolicoeur, et leurs enfants, André, Denise et Josette, de New-York, chez M. et Mme God. Jolicoeur.

—Mlle Suzanne Doyon, M. A. Mathieu, son neveu, de Waterville, Maine, à Beauceville.

—Mlles Mathilde Lewis, Pierrette Allard, de Montréal, chez M. et Mme Jos. Roy, de Beauceville.

—Mme Louis Asselin, de Terrebonne, l'invitée de M. et Mme Josaphat Poulin.

—M. et Mme Georges Roy font un séjour à Montréal.

—M. et Mme Henri Doyon, et leur fille, Hélène, sont de retour de Lewiston et Old Orchard, Me.

—Mlles Blanche et Germaine Poulin, Alexandra Bérubé, Viviane Fortin, Mmes Armand Machot et Richard Guertin, à Québec.

—M. Jos Busque, de Waterville, Me., chez sa soeur, Mme Omer Gosselin.

—M. Roch Audet est de retour de Kapuskasing, Ontario.

—M. et Mme Wilbrod Fortin, M. J.-Marie Fortin et Mlle Marcelle Fortin, à la Malbaie.

—Mlle Thérèse Latulippe à Vallée-Jonction et East Broughton.

—M. et Mme Adélard Veilleux, M. et Mme Félicien Veilleux, Mlle Jeanne-d'Arc Veilleux à Québec.

—M. Patrick Veilleux à la Malbaie.

—M. et Mme Raymond Lewis, de St-Joseph, à Beauceville.

—M. Placide Rancourt, de Sherbrooke, chez des parents.

—Mme C.-E. Cliche et ses enfants, à Trois-Rivières.

—M. Benoit Gagnon, à Québec.

—M. et Mme Gaudias Bolduc, M. Jos. Gilbert, Mlle Simonne Gilbert, en voyage en Ontario, aux Etats-Unis.

—Mlle Monique Gagné à Ste-Germaine.

—Mme Joseph Doyon, à Beaumont et St-Jean-Chrysostome.

St-Simon-les-Mines

Mlle Irma Gilbert, de St-Georges, à St-Simon.

—M. et Mme Honorius Poulin, MM. Gédéon Rodrigue, Joseph et Adrien Gilbert, à St-Victor, les invités de M. Odias Bolduc.

—M. Clermont Poulin, à Québec.

—M. et Mme Georges-Henri Veilleux, MM. L. et J. Rancourt chez M. A. Rancourt.

—M. Aimé Martineau, son fils Marcel, de Black-Lake, à St-Simon.

—Mme Osias Bolduc, de St-Victor, à St-Simon.

—M. et Mme Joseph Fortin, de St-Martin, à St-Simon.

—M. Georges Gilbert, de Ste-Aurélie, à St-Simon.

Notre-Dame-des-Pins

M. et Mme Joseph Jolicoeur et leurs enfants André, Dénise et Josette, de New-York, chez M. Gédéon Pomerleau.

—Le Rév. Père Jean-Paul Grenier, s.j., de Cieberg, à Notre-Dame.

—M. et Mme Cyrias Hovington, de Tadoussac, chez M. Eddie Wintle.

—Mlle Evangéline Poulin, à Magog, chez M. Maurice Levasseur.

—M. et Mme Henry Billey, de Québec, chez M. et Mme Octave Gilbert.

—M. et Mme Aimé Bédard, de St-Côme, chez M. Philippe Bourque.

St-Alfred

M. et Mme Joseph Poulin, Mlle Mariette Poulin, de Waterville, Maine, à St-Alfred.

M. Joseph Poulin, Mlle Yvette Poulin, à St-Victor.

—M. et Mme William Fecteau, M. et Mme Omer Yeast, M. et Mme Henri Roch Fecteau, M. Hervé Fecteau, Mlle Lucienne Tremblay, de Québec, chez M. et Mme Odilon Fecteau, à l'occasion du mariage Fecteau-Veilleux.

—M. et Mme Wilfrid Beaudoin, de St-Georges, chez M. et Mme Odilon Fecteau.

St-Jules

M. et Mme Fernand Paré, et leur fille, Suzanne, à Coleraine.

FAUSSES DENTS

Tenez-les confortablement solides en haut et en bas, avec la sensationnelle découverte de dentiste—nouvelle pâte-crème améliorée appelée STAZE. Un ingrédient merveilleux tient les dentiers plus longtemps. Ce n'est pas une poudre collante. Seulement 40c le tube à la pharmacie. Procurez-vous STAZE aujourd'hui.

STAZE TIENT TOUT LE JOUR OU VOTRE ARGENT REMIS

Des bonis de vie chère

Ottawa, 24. (PC). L'Union de employés civils du Canada a présenté aujourd'hui à un sous-comité du cabinet la demande que les paiements de bonis de vie chère soient immédiatement remis en vigueur. Remerciant l'association de son message, le sous-comité a promis d'étudier leur demande avec sympathie.

Séance spéciale

Washington, 24 (AFP) La Maison Blanche a annoncé, ce matin, que le président Truman a convoqué un conseil de cabinet spécial, cet après midi, pour étudier les problèmes de l'aide à l'étranger et la montée des prix aux Etats-Unis.

Va-et-vient

Shawinigan, (DNC). M. et Mme Ovila St-Onge, Mlle Candide St-Onge, M. Jeannot St-Onge, et M. et Mme Gérard Villemure, de Grand'Mère se sont rendus à Québec visiter la Rév. Sr Marie St-Genès des SS. Franciscaines Missionnaires de Marie et soeur de M. Ovila St-Onge. Ils se sont aussi rendus à St-Romuald visiter le Frère Yves, f.i.c., fils de M. et Mme Ovila St-Onge.

M. Roland Coulombe, de Québec, de passage à Shawinigan chez ses parents et amis.

—M. et Mme Alphonse Hébert, de Watertown, Conn., en visite chez M. et Mme Ovila St-Onge.

—Mlle Gertrude Trudel, M. Dionis Drolet, M. Roger Lamontagne, Mlle Mariette Gélinas, M. et Mme Robert Drolet en visite à St-Roch de Mékinac.

—M. Jos. Drolet, de passage à St-Hyacinthe au début de la semaine.

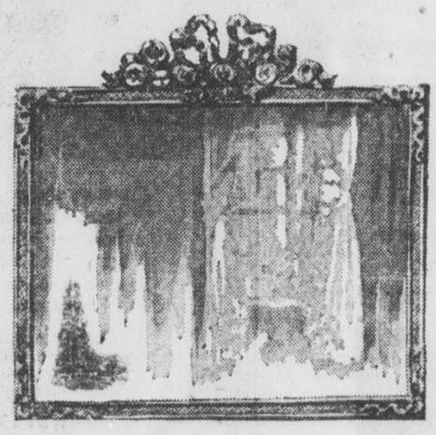
—M. Jean-Léon-Paré, à St-Jules, récemment.

Les Fermières

La réunion annuelle du Cercle des Fermières, de St-Jules, a eu lieu dernièrement. Mme Fernand Paré a été nommée secrétaire, en remplacement de Mme Léopold Poulin.

Elu maire

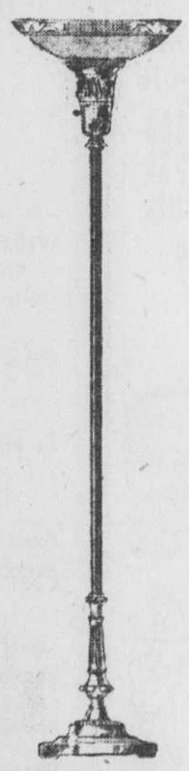
M. Arthur Giguère, a été élu maire, par acclamation, remplaçant M. Omer Poulin.



SPLENDIDES MIROIRS

Nous avons un assortiment considérable de splendides miroirs. Encadrés de fines moulures, ces miroirs de haut luxe embelliront votre demeure à peu de frais. **$12.50**

AUTRES MODELES DE TOUS GENRES A PRIX VARIES



LAMPE TORCHERE

Très chic, d'une élégance sobre et remarquable par la beauté de sa tige cannelée, épaisse. Base pesante, coupe de 16 pces en verre dépoli, imitation onyx.

$19.95

C. ROBITAILLE INC.

PIANOS - RADIOS - LESSIVEUSES - MEUBLES - POÊLES - RÉFRIGÉRATEURS

CABINET DE COUTURE

TEL QU'ILLUSTRE: un magnifique cabinet de couture, **tout garni**, est le complément nécessaire de toute machine à coudre. Construit en noyer américain, cinq plis, pourvu de deux grands tiroirs, sa beauté n'a d'égale que sa commodité. Dimensions, hauteur 24½, largeur 15¼. C'est un meuble que vous serez fière de posséder **$22.95**

ENSEMBLE CHROME

Dessus imitation toile, à l'épreuve de l'eau, des taches et des brûlures de cigarettes. Construction en tubes d'acier chromé d'un pouce. Les sièges confortables sont recouverts en cuirette de choix. Fini bleu ou rouge. Deux modèles: table réfectoire 42 x 30, extensible à 60 x 30 ou modèle régulier 25 x 40, extensibble à 43 x 40.

$99.00

MODELE SPECIALEMENT RECOMMANDE

Votre dollar a plus de VALEUR Chez C. ROBITAILLE Inc.

MATELAS À RESSORTS

RESSORTS SPÉCIAUX

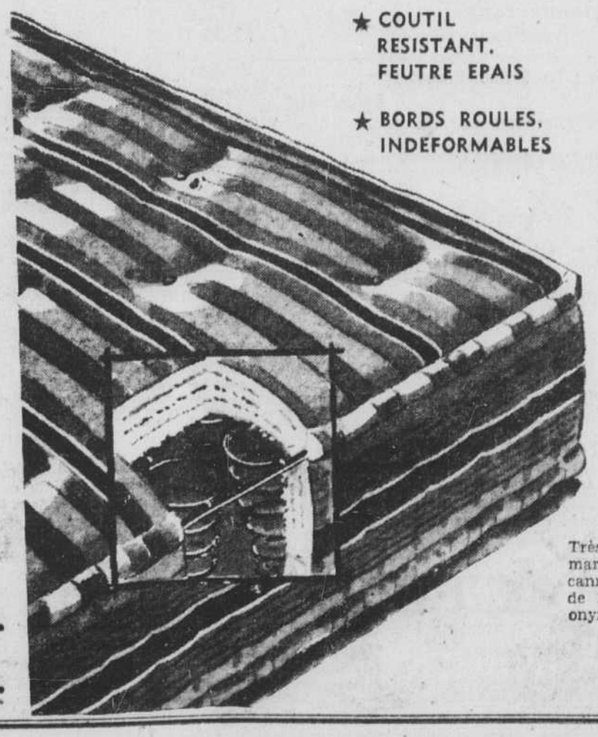
RIEN QUE DU MATERIEL NEUF !

Matelas indéformable contenant 190 ressorts rembourrés par d'épaisses couches de coton feutré, neuf. Il est recouvert d'un très fort coutil, joliment rayé. Ce matelas, bien que très souple, ne se déforme pas. Un tel matelas, à ce prix, constitue une aubaine exceptionnelle.

Dimensions: 3'3", 4', 4½ pds.

$21.95

VALEUR DE $24.95



★ RESSORTS TREMPES SPECIALEMENT

★ COUTIL RESISTANT, FEUTRE EPAIS

★ BORDS ROULES, INDEFORMABLES

TERMES FACILES SUR DEMANDE

STUDIO SIMMONS — TEL QU'ILLUSTRÉ,

Ce magnifique mobilier **"MONARCH"** possède le fameux mécanisme **miracle.** Il s'ouvre et se referme sans avoir rien à soulever. Il n'exige pas d'être éloigné du mur. Solidement construit, garni de solides ressorts, ce mobilier vous assurera un long service. Recouvert de reps uni, de haute qualité (rouge et vert), garni d'appliques, fini noyer, il est muni d'un très grand compartiment pour les couvertures **$189.00**

AUTRES MODELES SIMMONS A VOTRE CHOIX

C. ROBITAILLE INC.

PIANOS - RADIOS - LESSIVEUSES - MEUBLES - POÊLES - RÉFRIGÉRATEURS

320 rue St-Joseph —:— Tél.: 5-8167

Dans nos Théâtres

Film d'espionnage au Paris

A l'affiche, samedi, un grand film d'espionnage "L'Espionne". Ici une scène qui met en vedette Jany Holt et Fernand Fabre.

Film émouvant au Classic

A l'affiche, samedi, une oeuvre dramatique et bouleversante "Son dernier rôle" mettant en vedette Jean Debucourt et la grande artiste Gaby Morlay.

Horaires des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1.15 à 11.00hrs. "The Yearling" (135 min.) en technicolor à 1.15, 3.45, 6.15, 8.50hrs. Actualités à 3.30, 6.00, 8.30hrs.

CLASSIC : — Actualités françaises : 12.30, 4.04, 7.28 hrs. Les Petits Riens : 12.50, 4.24, 7.46 hrs. Premier Rendez-vous : 2.21, 5.45, 9.09 hrs. Continuel tous les jours.

CAMBRAI : — Notre cher amour : 1.50, 3.50, 5.30, 7.35, 9.30 hrs. Record Party : 3.15, 7.00, 9.00, 10.55. Let's Go Lapin : 3.30, 7.15, 9.15 hrs. Brooklyn U.S.A. : 3.40, 5.20, 7.25 hrs. Continuel tous les jours.

CARTIER :— Nouvelles : 1.00, 3.45, 6.30, 9.15 hrs. Dark Mirror : 1.15, 4.00, 6.45, 9.30 hrs. Susie Steps Out : 2.40, 5.25, 8.10 hrs.

CINEMA DE PARIS : Tombé du Ciel : 2.34, 5.30, 8.26 hrs. La Rose de la Mer : 1.15, 4.11, 6.52, 9.48 hrs. Actualités françaises : 1.00, 3.56, 8.11 hrs. Continuel tous les jours.

EMPIRE : — Nouvelles: 1.15, 4.35, 7.55hrs. That Way With Women: 1.25, 4.45, 8.06hrs. Rhapsody in Rivet: (cartoon) 2.50, 6.10, 9.30hrs. The Man I Love: 2.55, 6.15, 9.35hrs. Continuel de 1.00 à 11.15hrs.

FRANCAIS :— Tiger Woman : 1.00, 7.00 hrs. Sujets courts : 1.57, 7.57 hrs. La première romance : 2.07, 8.07 hrs. The Virginian : 3.34, 9.34 hrs. Fin : 5.00, 11.00 hrs.

IMPERIAL :— The Secret Heart : 2.20, 8.20 hrs. Swamp Fire : 1.00, 3.57, 7.00, 9.57 hrs. Sujets courts : 2.10, 8.10 hrs.

PRINCESSE : — Sujets courts: 1.00, 7.00 hrs. Dakota : 1.27, 7.27 hrs. Lisbon Story : 2.59, 8.59 hrs.

RIALTO :— Le Bossu : 12.45, 3.55, 7.35 hrs. Nouvelles et sujets courts : 1.55, 5.40, 9.20 hrs. Madame et son flirt : 2.15, 6.00, 9.45 hrs. Fin: 11.20 hrs. Continuel tous les jours.

VICTORIA : — Michigan Kid : 2.30, 5.00, 7.15, 9.40hrs. Pursuit to Algiers: 1.15, 3.40, 6.10, 8.35hrs. Nouvelles: 2.20, 4.50, 8.25hrs. Continuel de 1.15 à 11.00

CINEMA DE LEVIS : — Up Goes Maisie : 6.45, 10.05 hrs. Nouvelles : 8.15 hrs. L'homme de Londres : 8.25 hrs. Fin: 11.30 hrs.

BIENVILLE :— Fallen Angel : 7.00, 9.20 hrs. Sujets courts : 8.30 hrs. The Vigilantes (série II) 9.00 hrs. Fin : 10.50 hrs.

THEATRE CANADA :— Sur la scène, Aurore, l'enfant martyre, à 8.30 hrs.

Deux jours de grâce seulement

Il ne reste que deux jours pour l'achat des billets de saison chez les Compagnons. Rappelons que cette année seront à l'affiche : Lorca, Giraudoux, Racine, Molière, Claudel, Anouilh, France, etc.

Programme prometteur et savoureux pour l'amateur. Hâtons-nous de retenir nos billets de saison, au Palais-Montcalm. —

FRANÇAIS Jusqu'à vendredi
Adèle Mara, dans
"THE TIGER WOMAN"
En couleurs
Owen Wister's The VIRGINIAN
starring Joel McCREA, Brian DONLEVY, Sonny TUFTS
in Technicolor
PIERRE BRASSEUR, dans
"SA PREMIERE ROMANCE"

BIENVILLE
COMMENÇANT SAMEDI :
Le premier film de 3 heures depuis "Gone With the Wind"
Lauréat de 9 PRIX d'Académie
THE BEST YEARS OF OUR LIVES
Distribution R-K-O
— Avec
★ Fredric MARCH
★ Myrna LOY
★ Dana ANDREWS
★ Teresa WRIGHT

EMPIRE
IDA LUPINO
ROBERT ALDA · ANDREA KING
BRUCE BENNETT
"THE MAN I LOVE"
— D'aujourd'hui à jeudi ! —
DAN CLARK · MARTHA VICKERS
That Way with Women
WARNER'S
CRAIG STEVENS

RIALTO
AUJOURD'HUI
Programme double français
PIERRE BLANCHAR dans Le BOSSU
NOUVELLE VERSION DU CELEBRE ROMAN POPULAIRE
En programme double avec
Fisèle PASCAL et ANDREX dans MADAME et son FLIRT
REP. CONTINUE TOUS LES JOURS

IMPERIAL
Elle se croit malheureuse et ferme son coeur au bonheur ! — Entendez la valse "La Plus Que Lente . . ."
June Allyson, Claudette Colbert et Walter Pidgeon
dans
"THE SECRET HEART"
FILM D'ACTION
"SWAMP FIRE"
avec JOHNNY WEISSMULLER

PRINCESSE
Il cherche l'aventure au milieu des périls des immenses solitudes, et trouve le bonheur auprès d'une jolie femme!
"DAKOTA"
avec
John Wayne, Vera Hruba Ralston
MELODIE, ROMANCE !
"LISBON STORY"
avec
Patricia Burke, Richard Tauber
Ep. 4 — JACK AMSTRONG

CLASSIC
Jusqu'à vendredi inclus.
Danielle DARRIEUX
vient son Premier Rendez-vous
avec LOUIS JOURDAN - FERNAND LEDOUX
En programme double avec
RAIMU FERNANDEL
dans "Les Petits riens"

CINEMA de PARIS
AUJOURD'HUI
Fernand LEDOUX, Roger PIGAUT
dans LA ROSE DE LA MER
En programme double avec
Claude DAUPHIN, Gisèle PASCAL, Jacqueline GAUTHIER
dans "TOMBÉ du CIEL"

CARTIER
AUJOURD'HUI • 2 SUCCES !
ACTION DRAMATIQUE à DOUBLE DOSE !
SOEURS JUMELLES
L'UNE, AIMABLE ET RAVISSANTE ! L'AUTRE, DANGEREUSE ET CRUELLE !
International Pictures Presents
Olivia deHavilland
Lew Ayres
in the HUNNALLY JOHNSON production
THE DARK MIRROR
with THOMAS MITCHELL
AUTRE ATTRACTION
UNE JOLIE COMEDIE MUSICALE
"SUSIE STEPS OUT"
DAVID BRUCE - NITA HUNTER
MAT 25c— SOIR 35c— Taxe comprise

CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS
Matinee 26c Soiree 33-40c
DERNIER JOUR
A 1 h. 15, 3h.45, 6h.15 et 8 h.50
The Yearling
TECHNICOLOR
MGM PICTURE
COMMENCANT VENDREDI
A 3h.05, 6h.20, 9h.30
Un débordement de rire, de couleurs et de musique . . . pas une seule note sérieuse tout le long de cette joyeuse biographie.
THE PERILS of PAULINE in TECHNICOLOR
Starring BETTY HUTTON, JOHN LUND
A Paramount Picture
Aussi: à 1h.45, 5 h., 8h.10
William MARSHALL, Adèle MARA, Ricardo CORTEZ
"BLACKMAIL"
BIENTOT: "GONE WITH THE WIND"

Le vrai nom du regretté Aimos était Raymond Caudier. Il a été tué pendant la Libération le 22 août 1944.

Les Étudiants en Commerce de Laval
présentent
AGNES DAVIS, SOPRANO — MARIO LANZA, TENOR
Les dernières découvertes du Metropolitan
PALAIS-MONTCALM
10 OCTOBRE

Commençant demain CAMBRAI
MATINEES : 30c
SOIREES : 40c
Taxes incluses
WALTER WANGER presents a FRITZ LANG production
EDWARD G. ROBINSON, JOAN BENNETT
"LA RUE ROUGE"
with DAN DURYEA
DERNIER JOUR NOTRE CHER AMOUR
JESS BARKER · MARGARET LINDSAY
ROSALIND IVAN · SAMUEL S. HINDS
Screenplay by DUDLEY NICHOLS · Art Direction by Alexander Golitzen

Comm. DEMAIN — PROGRAMME DOUBLE en PRIMEUR
Joyeuse aventure d'enlèvement qui fait ROUGIR la ville de Mexico
SHIRLEY TEMPLE
FRANCHOT TONE
GUY MADISON
in Honeymoon
Autre attraction
LAWRENCE TIERNEY, BARTON MACLANE dans "SAN QUENTIN"
RKO
DERNIER JOUR AUJ. "MICHIGAN KID"
"PURSUIT TO ALSIERS"
1 HEURE — CONTINUE VICTORIA
Mat. 30c
Soirée 47c
Taxes incluses

Québec dans la J. A. H. A. ?

Québec a réitéré sa demande d'admission dans les cadres de la ligue Junior Provinciale du président Alphonse Thérien et on a bon espoir que notre ville voit sa requête acceptée.

En effet, le président Thérien nous déclarait hier soir qu'il était en faveur de l'admission d'un club québécois dans son circuit, et que ce serait le rendre beaucoup plus intéressant. Les garanties offertes par le club local, en l'occurrence, le St-Patrice, devraient intéresser les autres équipes.

M. Thérien nous annonçait qu'il avait convoqué une assemblée spéciale pour ce soir au Forum de Montréal afin de présenter avec son appui la demande du St-Patrice des frères Byrne. Il nous a dit que plusieurs amateurs montréalais l'avaient appelé pour plaider la cause du club Québec et que son entrée dans les cadres du circuit serait certainement bien vue des sportifs montréalais.

Sénateurs seniors contre Pagé; Jac.-Cartier vs Jeunes Libéraux

Les Sénateurs, champions de la ligue Senior, réussiront-ils à égaler les chances ce soir dans leur série contre le club Germain Pagé, champion Intermédiaire A du district de Québec. C'est la question se posent tous les amateurs de balle-molle, à la suite de la brillante victoire des joueurs de Norbert Renaud et Jos. Barreau, mardi soir dernier au score de 2 à 1 en 14 manches.

Cette rencontre fut sans contredit la plus belle et la plus intéressante jouée à Québec depuis plusieurs années, et Marcel Laforce, le gérant des Sénateurs, se dit confiant de remporter à son tour une victoire pour porter la série à 1é-Andy Parr, brillant joueur d'arrêt-court, sera de retour au jeu où il apportera une aide des plus précieuses aux Sénateurs.

Norbert Renaud, gérant du Pagé, fier de sa vitoire de mardi dernier, entend bien continuer sa série ininterrompue de victoires, et il se dit assuré que ses lanceurs Plante et Hallé mâteront de nouveau les champions Seniors et porteront ainsi leur avance à 2-0 dans cette importante série 3 de 5.

Tous les amateurs qui se rendront au Parc Dollard ce soir, sont assurés de ne pas perdre leur soirée, car ils assisteront à une lutte des plus corsées entre les durs frappeurs des Sénateurs tels que Deschênes, Labbe, Parr, Rancourt, Giroux, Côté, son alignement les frères Cloutier et ceux du Pagé qui comptent sur et Brochu, Corriveau, Gagné, Bédard, Magnan, Bruneau, etc. Cette rencontre est cédulée pour 9.00 hrs

A 7.30, le Jacques-Cartier, champion Intermédiaire B de Québec, renforcé par Marcel et Paul Gignac et Ovila Huot, tenteront de faire mordre la poussière à la puissante équipe de la Jeunesse Libérale d'Albert Vallières. Ce dernier désire ardemment une victoire afin de conserver ses chances de décrocher le trophée Henri Paquet

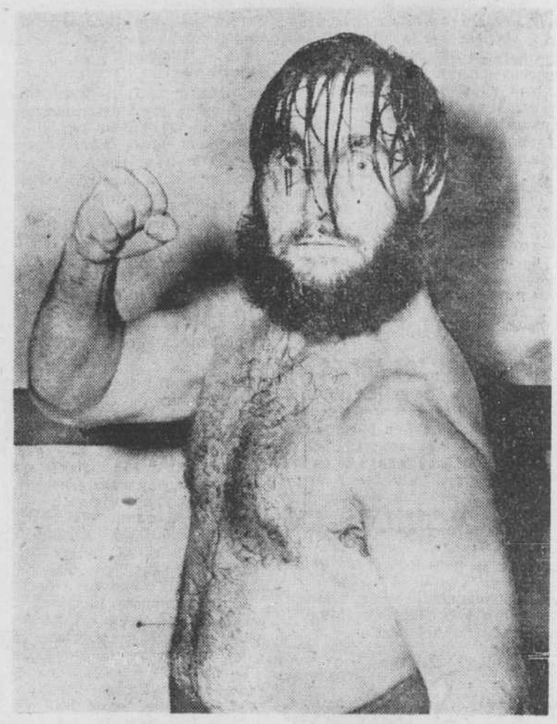
DANSE
"du bon vieux temps"
SAMEDI LE 27 SEPT. 1947
de 8 h. 30 à la fermeture
AU MANEGE MILITAIRE DE BEAUPORT
sous les auspices du
REGIMENT DE QUEBEC
avec l'orchestre de
JOS. MILLER
Admission: $1.00 le couple
Membre du comité .50 le couple

Deux arbitres au match Kalmikoff vs Cortez

Cette décision a été prise sur les instances du lutteur russe pour la finale de demain soir, à La Tour — Valois fera face à Olsen, dans le combat semi-final — Gold vs Legrand et Lewis vs Tucker.

Les lutteurs qui utilisent des tactiques brutales reçoivent rarement plein crédit de leur valeur auprès des amateurs. A l'heure actuelle, toutefois, les fervents de lutte de Québec et de la région reconnaissent qu'Y-

Le Russe Yvan Kalmikoff



L'adversaire du champion Manuel Cortez, vendredi à La Tour, aura-t-il justice ?

van Kalmikoff devrait être, officiellement, le porteur du titre mondial dans la classe des poids-lourds juniors. Même si le Russe ignore fort souvent les règlements, il n'en a pas moins bel et bien collé les épaules de Manuel Cortez au tapis, vendredi dernier, et cela aurait dû, automatiquement, lui valoir le championnat. Mais l'arbitre Jack Sharkey, étourdi par un coup de poing de Cortez, n'était pas en mesure de bien juger des faits, avec le résultat qu'il proclama le Mexicain vainqueur.

Si la décision avait été rendue en faveur de Kalmikoff, dans un cas semblable, il y aurait eu émeute à la Tour. On est toutefois forcé d'admettre que Kalmikoff n'a pas eu satisfaction, et il n'y aura pas de répétition demain, puisque deux arbitres seront en devoir.

Le promoteur Roland Ste-Marie, toujours anxieux de satisfaire le public et les athlètes, a obtenu la certitude de la Commission Athlétique locale que deux officiels seraient en devoir demain. Si l'un d'eux est dans une position difficile, son compain pourra lui venir en aide et prononcer le jugement final. On a ainsi la certitude que le meilleur homme l'emportera. Kalmikoff a déjà enlevé le titre à son rival, et il ne se gêne pas pour répéter que les beaux jours de Cortez sont finis.

La Tour sera encore envahie par des centaines et des centaines d'amateurs, demain, car le promoteur présentera un programme de première valeur. Frank Valois pourra donner sa pleine mesure contre Olaf Olsen, en semi-finale, tandis que Mickey Gold semble l'homme désigné pour maîtriser le gros Arthur Legrand. Marshall Lewis, que personne n'a oublié, et Al Tucker, sauront aussi fournir quelque chose de bien. La vente des billets promet un autre succès pour cette soirée de lutte à la Tour. (—).

SI vous n'avez jamais fumé un tabac Burley, vous serez étonné de voir comme il garde la bouche fraiche; c'est un tabac dont vous chargez facilement votre pipe, un tabac qui brûle bien et reste allumé. Vous pouvez le fumer à la journée longue et en réclamer encore.
Picobac est le choix de la récolte Burley, qui croit dans la région ensoleillée du Sud de l'Ontario, où le sol et le climat sont les ingrédients secrets d'une bouffée douce, fraiche et satisfaisante.
ACHETEZ-EN AUJOURD'HUI
"La négligence peut causer l'incendie. Soyez prudents."
Picobac
Tabac à Pipe Choisi entre Tous

NOUVEAUX CLASSIQUES
chez
LINDSAY

Waltz in C. Sharp minor — Chopin Op. 64 — No 2	11-9519	
SONG WITHOUT WORDS — Mendelssohn Vladimir Horowitz		$1.35
Ouverture : La Dame Blanche — Boieldieu Boston Pops orch.	11-9569	$1.35
La Plus Que Lente — Debussy AVE MARIA — Schubert Jascha Heifetz	11-9571	$1.35
Sonata in C. Sharp minor — Beethoven "MOONLIGHT" Vladimir Horowitz	DM Set 1115	$3.70
"Duel in The Sun" BOSTON POPS	DM Set 1083	$5.00
Symphony No 5 in D minor — Mendelssohn OP. 107 — "REFORMATION" London Phil. orch. Cond.. Sir Thomas Beecham	DM Set 1104	$6.40

LINDSAY CIE. LTEE
203 rue Saint-Jean — Téléphone: 3-9513

Sherbrooke et Québec au stade dimanche; ouverture de l'U.Q.R.F.

Forts de la précieuse expérience qu'ils ont acquise lors de leur dernière bataille contre les formidables Comètes de Montréal, nos Swimmers ont rudement pratiqué toute la semaine en vue de l'ouverture de la cédule de l'Union Québécoise de Rugby Football, qui aura lieu dimanche après-midi, au stade municipal. Les Athlétiques de Sherbrooke seront alors les visiteurs.

Les Swimmers sont loin d'être démoralisés de leur récent échec aux mains des Comètes qui sont considérées comme la plus forte équipe de l'U.Q.R.F. Ils ont au contraire essayé de corriger les quelques faiblesses constatées dans leur jeu, et ils sont maintenant bien confiants de battre les Athlétiques qui ont essuyé une cuisante défaite aux mains du Montreal Rockland, dimanche dernier.

Le score de 21-1, enregistré contre les Swimmers, est l'équivalent de 4-0 au hockey ou à la crosse, si on considère qu'un touché compte pour cinq points.

Les représentants de Québec à l'U.Q.R.F. ont considérablement renforci leur équipe par l'acquisition de Bernier qui dut retarder son entrée au jeu à cause d'une fracture de la main. Bill French, l'expérimenté "snapback", et le rapide demi-arrière, Mervyn Brown seront aussi de retour sur l'alignement.

Justin Gorman, Des Harlow et John Kennedy, qui furent blessés lors de la partie contre Sherbrooke, ont docilement suivi des traitements qui les ont remis à neuf. Cependant, il est peu probable que Joe Dempsey et Boddy Savard, qui subirent des blessures dans les périodes d'entrainement préliminaire, soient de retour au jeu pour la joute de dimanche. On s'attend toutefois à ce qu'ils apportent leur aide dans la rencontre du 5 octobre avec le Eastward à Montréal.

Les Athlétiques de Sherbrooke, gérés par une ancienne étoile des Swimmers, Halley Evans, continueront de perpétuer, à l'occasion de leur passage en notre ville, la vieille tradition de rivalité (au football) qui a toujours existé, depuis 1925, entre les deux villes.

Une courte cérémonie précédera la joute de dimanche qui aura lieu beau temps, mauvais temps, et on a prié le maire Lucien Borne de venir faire le premier botté.

Sherbrooke a la réputation de posséder une équipe des plus talentueuses. Elle a en effet choisi ses joueurs parmi les étoiles des clubs de l'université Bishop, du collège Bishop, du High School de Sherbrooke et du collège de Stanstead, tous situés dans les Cantons de l'Est. Leur ligne est pesante, et les champs arrière font preuve d'une étonnante vitesse. Pilotés par Art. Jackson, les Athlétiques présenteront des étoiles telles que Phil Hovey, Perk Johnston, Blue, Cathcart, Bergeron, Jones, Reginball, Berwick, Côté et autres.

Justin Gorman occupera la position de franc-arrière, tandis que Les Dolan et Des Harlow alterneront comme quart-arrière. Ernie Watson et Charlie Bedford joueront à l'aile gauche alors que Norv. Cheeseman, Bill Laurie, John Kennedy, Pierre Nadeau et Claude Simard travailleront à la ligne demi-arrière. Bill French et Eric Livingston seront à leur poste de "snapback", et la ligne sera constituée de Roger Gagnon, Ames Brown, Pierre Bleau, Phil Lajeunesse, André et Pierre Garneau, Charlie Munroe et André Hardy. A l'aile extérieure, on reconnaitra Eustie Laurie, Lorn Egan, Lucien Turcot et Brian Upton.

On attend une foule record pour cette ouverture de la cédule de l'U.Q.R.F. Plus de 19,500 amateurs assistèrent dimanche, à la rencontre que se disputèrent dans la métropole les Alouettes de Montréal et les Rough Riders d'Ottawa; à Sherbrooke, 3,000 spectateurs virent à l'oeuvre les Athlétiques de l'endroit et les Rocklands de Montréal.

Réinstallation de Léo Durocher

New-York, 25 (PA) De source fiable, on a appris hier soir que Léo Durocher avait demandé sa réinstallation au commissaire A. B. Chandler, et que ce dernier avait répondu à l'appel.

Sans aucune confirmation cependant, la même source annonce que Chandler "allumera la lumière verte" à Durocher, dès que la Série Mondiale sera complétée.

"EXPORT"
LA MEILLEURE CIGARETTE AU CANADA

Les Giants infligent un échec aux Dodgers

Six points à la sixième manche ont permis aux Newyorkais de vaincre les champions de la Nationale 6-5 — Chicago perd 6-5 à Cincinnati —Les Cardinals disposent des Pirates 5-1.

Brooklyn, 25 (PA) Après que Hal Gregg les eut tenus à un seul coup sûr pendant cinq manches, les Giants de New-York tournèrent leur dépit contre la recrue Willard Ramsdell pour compter six points à la sixième manche, et décrocher le verdict, au score de 6-5, dans leur dernière rencontre avec les Dodgers de Brooklyn.

16,900 spectateurs ont assisté à cette joute, portant à 1,807,596 le nombre des amateurs qui se sont rendus à Ebbets Field cette année. Ce total constitue un nouveau record d'assistance pour la ligue Nationale. Le record précédent avait été établi en 1946, au même endroit.

Alors que Gregg fauchait méthodiquement les Giants, les champions de la Nationale prenaient une avance de 4-0 contre Andy Jansen. Pee Wee Reese, Jackie Robinson et Spider Jorgensen étaient les seuls réguliers à figurer sur l'alignement.

New-York	000	006	000—	6	4 2
Brooklyn	202	000	010—	5	10 1

Hansen, Beggs 3, Kennedy 6, Trinkle 9 et Cooper; Gregg, Ramsdell 6, Palica 6, Barney 9 et Hodges.

Victoire tardive

Cincinnati, 25 (PA) Grady Hatton, premier homme au bâton dans la neuvième manche, a expédié la balle bien au-delà de la clôture du champ droit pour permettre aux Reds de Cincinnati de battre les Cubs de Chicago 6-5. Cette victoire hisse les Reds en cinquième place et leur donnera peut-être la chance de terminer la saison à ce rang.

Dans la première moitié de la neuvième, alors que Chicago était au bâton, Kent Peterson, gaucher des Reds, a accompli le plus merveilleux travail de relève de l'année. Il n'y avait en effet personne de retiré et trois hommes sur les sacs, ce qui n'empêcha pas Peterson de retirer les trois frappeurs suivants dans l'ordre, sans accorder un seul point.

Chicago	400	000	010—	5	13 0
Cincinnati	200	100	021—	6	7 1

Schmidt, Meers 4, Lade 8, Kush 9 et Scheffing; Raffensberger, Erautt 1, Lively 7, Gumbert 9 Peterson 9 et Lamano.

Pittsburgh, 25 (PA) George Munger n'a alloué que trois coups sûrs et Whitey Kurowsky fait compter quatre points, dont deux sur son 27ième circuit de la saison, alors que les Cards de St-Louis battaient les Pirates de Pittsburgh au score de 5-1 devant 11,658 spectateurs, hier soir.

St-Louis	002	020	010—	5	11 0
Pittsburgh	000	100	000—	1	3 3

Munger et Rice; Roe, Sewell 5, Singleton 9, et Howell, Salkeld 9.

Préparatifs de la ligue Régionale

La ligue Régionale est en train de s'organiser et les préparatifs marchent rondement. Il est question que Lauzon et Dornacona se joignent à ce circuit où Rimouski et les Sénateurs de Québec sont déjà inscrits.

Gros Pin, qui en faisait partie la saison dernière, se retirait en faveur d'une équipe de Lauzon. La ligue Régionale est affiliée à la Q.A.H.A. cette année et sera de classe Intermédiaire.

Le capt. Bouchard n'est pas intéressé

Depuis quelque temps, on s'ingénue à lancer des défis à mon protégé, Fernando Gagnon, qui est champion du pays, à 118 lbs, et qui a été classé par la NBA avec Greco, parmi les meilleurs boxeurs de l'univers. Gagnon a rencontré plus de poids-plumes que de poids-coqs depuis qu'il est détenteur de la couronne. Payette, aurait voulu avoir une rencontre, Richard, un autre poids-plume lui aussi, et maintenant c'est au tour de Eddie Bolduc, de Sherbrooke, qui a défait Payette, Kotsos, Bouffard, Kid Marcel Thériault, et une doule d'autres.

Je ne conteste pas à Bolduc sa valeur, puisqu'il a réussi à vaincre tous ces boxeurs, mais Payette est poids-léger et lui-même est un poids léger junior.

J'ai des offres, pour aller à Toronto, des promoteurs Tunney et Deacon Allen pour que Gagnon défende son titre contre Frankie Bransetti, j'ai aussi reçu de belles offres du promoteur Blondie O'Haern, de Washington car il attend la venue de Théo Medina, le célèbre boxeur poids-coq français. Je ne suis pas pour accepter tous les défis que ces poids-légers et poids-plumes me lancent pour mon protégé. D'ailleurs, j'avais décidé de donner un repos de quelques semaines à Fernando et je m'aperçois que l'on veut se faire de la publicité aux dépens de la popularité de Gagnon, et que l'on tente d'exploiter par tous les moyens, sur sa valeur, et sur son pouvoir d'attraction.

Qu'on me laisse tranquille, car le champion poids-coq du Canada a mérité ses lauriers et ceux qui veulent se créer une popularité fasse comme nous avons fait, être supérieur dans une classe. Je ne suis pas intéressé aux défis de Bolduc, Swain, Payette, Lacasse et Richard et que ces messieurs se mesurent avec des hommes de leur division. A bon entendeur, salut.

(Signé) Capt. Léo Bouchard, gérant du champion canadien.

Portneuf défait Lévis 10-9

Portneuf, 25. (Spéciale). Dimanche dernier, le 21 septembre, le club de balle molle de Portneuf recevait sur son terrain les champions du comté de Lévis.

La partie débuta avec un avantage marqué pour les visiteurs à la grande satisfaction de leurs nombreux supporteurs.

Les lanceurs Vallières et Marcotte se firent un beau duel. Cependant la victoire semblait assurée pour le club de Lévis quant à la dernière manche les champions du comté de Portneuf, comptèrent cinq points. Les spectateurs ont applaudi une fois de plus leurs favoris lorsqu'ils les virent triompher encore cette fois par le compte de 10 à 9.

Tous les joueurs locaux ont aidé à la victoire mais une mention spéciale doit être faite de E. Fournier et R. Marcotte qui furent les deux étoiles. Comm.)

Kilvin Burnett à Victoriaville ?

Victoriaville, 25. (DNC) — S'il ne signe pas de contrat professionnel, Kilvin Burnett, ailier droit des Tigres de Victoriaville, à l'intention de revenir jouer ici, l'hiver prochain, a-t-il promis au cours d'une visite à Victoriaville, en fin de semaine.

Burnett, qui a terminé la saison de hockey en tête des compteurs de la Ligue Provinciale Senior, devait se rapporter aux Canadiens le 22 septembre pour leur période d'entrainement.

Dimanche, le 14 septembre, au cours de son passage dans notre ville, il a joué au deuxième but pour l'armée, dans une partie de la Ligue Industrielle, et a fait une excellente impression auprès de la foule de quelques 2,000 personnes qui a vu l'Armée succomber au compte de 16-15 aux mains du St-François Electrique.

"Victoriaville est la ville la plus sportive que j'ai connue", a déclaré Burnett, "et je serai toujours heureux de venir jouer ici".

Les Tigres débuteront le 1er octobre

Victoriaville, 25. (Spéciale) Les Tigres de Victoriaville commenceront leur entrainement en vue de la prochaine saison de la ligue de hockey Provinciale Senior le 1er octobre, a annoncé Roméo Courchesne, publiciste des Tigres.

Une vingtaine de joueurs participeront à l'ouverture de l'entrainement et parmi ceux que l'instructeur Roland Hébert a approchés on relève les noms des joueurs de l'an dernier, Fred. Valenti, Gaston Gauthier, Dick Wray, Armand Duffault, Raymond Leduc, Normand Dussault, Kilvin Burnett, "Pit" Mercier et Roger Roberge.

Les Tigres aligneront un nouveau gardien de buts en Lucien Deschesnes, qui jouait l'an dernier pour les Braves de Valleyfield dans le groupe senior.

Hébert n'est pas resté inactif durant les mois d'été et il a fait du recrutement en vue de former un club capable de tenir tête aux autres. Il a réussi à mettre la main sur trois nouveaux joueurs de défense dont il refuse cependant de divulguer les noms immédiatement.

Carter bat Mell

Montréal, 25. (D.N.C.) A Glace Bay, N.-E., hier soir, le brillant boxeur de couleur Doug Carter, de Newark, N.-J., a remporté la décision aux dépens du pugiliste montréalais, Gus (Pell) Mell, dans une rencontre de 10 rounds qui était la finale à un programme de boxe.

COURSES À QUÉBEC

Monsieur Henri Cantin, l'organisateur du Club de Courses de Québec, a pratiquement bâché le programme de dimanche prochain. Et nous avons la certitude que les amateurs seront enchantés de ce programme. L'attraction étoile sera évidemment le grand match Saratoga-Provident. D'autre part, la course principale sera un Free For All Junior, une course que tous sont toujours très anxieux de voir. Pour compléter sa carte monsieur Cantin a choisi de présenter deux classifiées bien balancées.

Un mot du match Saratoga-Provident. On sait que les propriétaires ont convenu de déposer chacun le montant de $2,000 comme enjeu.

De son côté, le Club de Courses a posé un geste sportif en offrant une bourse de $1,200 au propriétaire du cheval vainqueur. Dans tous les cercles sportifs on ne parle que de ce match, qu'on attendait depuis longtemps. Ce sera surement le plus sensationnel jamais présenté sur la piste locale et nul doute que les amateurs seront par milliers, qui voudront le voir. Pour l'information de ceux qui l'ignorent, rappelons que Provident est détenteur du record de la piste Richelieu, pour les trotteurs, ayant fait le mille en 2.06, au début de la présente saison. Mais Saratoga, a aussi fait ce temps, dimanche dernier contre Adage lors de leur fameux match. Lequel remportera les honneurs. Saratoga est évidemment le favori, mais Provident a aussi ses supporteurs fanatiques. En tous cas, la réponse à ce problème nous sera fournie dimanche prochain.

Pour ce qui est de la principale course de dimanche, le Free For All jr il suscite également un vif intérêt, à cause des chevaux inscrits pour prendre le signal du départ : Clay Abbe, Balbo Syskiyou, Millie Volo, Dominator, Brookedale V., Faster, Bobby Burns et Grantown. Dominator qui revient d'une tournée triomphale dans le bas du fleuve, où il a remporté plusieurs victoires éclatantes, triomphera-t-il de Clay Abbe ? C'est du moins ce qu'espère fermement son propriétaire, Bobby Burns, Balbo Syskiyou, Faster ou quelqu'autre partant viendra-t-il causer une surprise. Une autre réponse que l'on aura dimanche prochain. Dans la classifiée trot, on est assuré à date des inscriptions suivantes : Jim's Volo, Birdie Dale, Paul Abbe, Guy Scott, King Phillips. Cette classifiée pro-Rivetta's Guy, Hollyrood Punch et met donc beaucoup d'intérêt. Enfin la classifiée trot et amble réunira les chevaux suivants : Mack R. Lee, Spencer Abbe, Ada C., Joseda, Peggy Lou, Millie Aubrey, Louis A Lee, Gale Brewer, Hurry Up, Joe Scott et Countess Jane Girl Voilà une autre course digne du programme.

Ici nous tenons à prévenir les amateurs aussi bien que les conducteurs que dimanche, le programme commencera à 1.30 hr. précise, à lieu de 2.00 hrs, à cause du changement d'heure qui doit avoir lieu samedi soir. Donc, à dimanche 1.30 hrs sur la piste locale, pour un des plus beaux spectacles de courses jamais présentés à Québec. (Ann.—)

Baseball

HIER

Ligue Nationale

New-York 6, Brooklyn 5
Chicago 5, Cincinnati 6
St-Louis 5, Pittsburgh 1

Ligue Américaine

Détroit 5, Chicago 4
Cleveland 9, St-Louis 1

Ligue Internationale

Finale
Buffalo 3, Syracuse 10
(Syracuse champion)

Association Américaine

Finale
Louisville 11, Milwaukee 1
(Série finale égalée 3-3)

AUJOURD'HUI

Ligue Nationale

Brooklyn à Philadelphie
(Cette joute sera précédée, dans la soirée, de la partie interminée le 12 août.
New-York à Boston
St-Louis à Pittsburgh (2)

Ligue Américaine

Cleveland à St-Louis
Philadelphie à Washington (soir)
Boston à New-York

Les Juvéniles de Victoriaville

Victoriaville, 25. (DNC) Les jeunes de l'Académie St-Louis-de-Gonzague à Victoriaville voient la saison de hockey qui s'amène d'ici un mois à l'aréna local et se préparent en conséquence. En effet les Black Hawks Juvéniles "B" sont à se réorganiser sous la direction de Renaud Paris.

Ils comptent déjà huit joueurs sur leur alignement ; ce sont : Claude Rheault, J.-C. Béland, E. Théberge, J.-P. Roberge, H. Hébert, Réal Plourde et le gardien de buts substitut Roger Landry.

H. Légaré, de La Tuque, premier quilleur de la "Provinciale"

Henri Légaré, du Cercle Paroissial de La Tuque, est présentement premier quilleur de la ligue Provinciale de grosses quilles Enr'g. Ce quilleur possède actuellement une moyenne de 186.5 pour 12 parties disputées dans le circuit L.-P. Genest.

Jules Paré, du Conseil Laval 2721, des Chevaliers de Colomb, de Québec, est bon 4e avec une moyenne de 182.5 pour 12 parties également.

Actuellement le club La Tuque a roulé le plus haut triple avec un chiffre de 2809 tandis que les Chevaliers de Colomb de Québec ont roulé la meilleure partie simple avec un score de 92 points.

E. Desbiens, d'Arvida, a totalisé le plus beau triple avec 652 points. Il détient même le record de la meilleure partie simple de 256 points.

Québec est en tête de la section nord de la ligue Provinciale avec 11 victoires et cinq défaites. Dans la section sud les quilleurs du Grand Chevalier Maurice Habel, de Victoriaville ont une excellente moyenne de .750 pour quatre parties.

En prochaine fin de semaine les quilleurs d'Arvida et de La Tuque seront les visiteurs à Québec et à Lévis.

Nous donnons ci-dessous les premières statistiques officielles de la ligue telles que fournies, hier soir, par le secrétaire de la ligue, M. Paul-Emile Bélanger.

Classement des clubs : section sud :

Clubs	J	G	P	Pts	Moy.
C. de C. Victoriaville	4	3	1	2498	.750
C. de C. Plessisville	12	6	6	7286	.500
Asbestos A.A.A.A.	8	3	5	4735	.375

Classement des clubs : section nord :

Clubs	J	G	P	Pts	Moy.
C. de C. Québec	16	11	5	10365	.688
La Tuque	24	16	8	15784	.666
Autobus Lévis-Riv.-du-Loup-Edm.	28	12	16	17962	.429
C. de C. St-Romuald	16	5	11	6986	.333
C. R. d'Arvida	12	4	8	10298	.313

Meilleurs quilleurs à date

Joueurs	J	Pts	Moy.	Triple	Simple
D. St-Cyr, Victoriaville	3	587	195.6	587	220
H. Légaré, La Tuque	12	2239	186.5	602	213
S. Scarpino, La Tuque	3	554	184.6	554	192
Jules Paré, Conseil Laval	12	2191	182.5	595	227
G. Mailhot, Victoriaville	3	544	181.3	544	206
A. Reny, Arvida	6	1091	181.8	591	210
R. Régnier, La Tuque	18	3250	180.5	606	221
R. Lorenson, Arvida	12	2159	179.8	572	233
Lucien Gauvin, Québec	12	2145	178.7	561	204
Omer Drapeau, Asbestos	3	529	176.3	529	191
Vic. Samson, Plessisville	9	1576	175.1	563	193
Geo. Monette, Lévis	20	3500	175.0	579	237
O. Robitaille, La Tuque	4	698	174.5	—	235
P. Scarpino, La Tuque	18	3140	174.4	609	236
A. Guay, Lévis	20	3486	174.3	592	245
A. Beaudoin, Lévis	19	3308	174.1	592	213
Pierre Métivier, Québec	12	2080	173.3	542	214
E. Desbiens, Arvida	9	1540	171.1	652	256
P. Guay, Lévis	20	3452	172.6	534	212
R. Guillemette, La Tuque	6	1024	170.6	539	185
L. Lizotte, Lévis	14	2377	169.7	532	200
P.-E. Richard, Québec	12	2035	169.5	529	203
H. Rawluck, La Tuque	13	2202	169.3	565	222
R. Dufour, La Tuque	10	1688	168.8	559	213
J. Spitzer, Arvida	12	2017	168.0	571	204
R. Mailhot, Victoriaville	3	504	168.0	504	221
P.-E. Leduc, Arvida	10	1678	167.8	509	200
A. Martel, Asbestos	6	1005	167.5	569	201

Lucien Deschênes avec les Olympics !

Lucien Deschênes, jeune Québécois qui a gardé les filets des Braves de Valleyfield de la ligue Senior au cours des deux dernières saisons, a quitté notre ville hier soir pour aller rejoindre le camp d'entrainement des Reds de Providence, de la ligue Américaine, à Granby.

Il est rumeur que Deschênes soit envoyé aux Olympics de Boston, club qui fera partie de la ligue Senior du Québec cette saison.

La Tuque perd 3-1 à St-Romuald

Les quilleurs de St-Romuald ont remporté une brillante victoire aux dépens des visiteurs de La Tuque, dimanche dernier, à la salle Lambert, de St-Romuald. Les quilleurs du conseil local des Chevaliers de Colomb ont totalisé 2367 contre 2265 des visiteurs.

C'est R. Paquet, des locaux, qui a été le meilleur quilleur avec un triple de 535.

Voici le sommaire :

La Tuque :

P. Scarpino	136	160	191—	487
R. Dufour	119	.....	.....	119
R. Chiasson	137	130	188—	455
H. Rawluck	143	183	138—	464
O. Robitaille	.....	126	137—	263
	706	761	798	2265

C. de C. St-Romuald : 3

P.-E. Parent	145	125	.....	270
M. Lambert	155	141	168—	464
C. Caron	.....	.....	146—	146
E. Carrier	164	143	195—	504
R. Paquet	162	186	187—	535
	776	746	845	2367

Pressisville gagne contre Asbestos

C. de C. Plessisville : 4

E. Lavoie	131	180	139—	450
A. Turcotte	142	155	158—	445
Jacques Roger,	181	158	204—	543
P. Salvail,	153	127	165—	445
Vic. Samson	199	127	170—	496
	806	747	826	2379

A.A.A.A. Asbestos : 0

A. Martel	178	141	117—	436
A. Côté	111	.....	.....	111
G. Massicotte	147	185	131—	463
R. Martin	101	119	153—	373
W. Nourry	144	136	144—	424
J.-C. St-Hilaire	.....	154	160—	314
	681	735	705	2121

"The Heir" au parc Richelieu ?

Montréal, 25. (DNC) Armand Plouffe, promoteur des courses sous harnais du Parc Richelieu, a annoncé qu'il a invité Philippe Boily, de St-Grégoire de Montmorency, à inscrire son fameux cheval "The Heir" dans la course de cinq milles au Bout de l'Ile, dimanche prochain.

Chuck Signal appartenant à Rosaire Rivard défendra son trophée et son championnat du Canada qu'il a remportés dimanche dernier, à Québec, en battant "The Heir" et d'autres partants.

Coupe du gouverneur au Syracuse

Syracuse, 25. (PA) Les Chiefs de Syracuse ont remporté le championnat des éliminatoires de la ligue Internationale hier soir en défaisant les Bisons de Buffalo 10-3 dans la septième et décisive rencontre de la série finale pour la coupe du Gouverneur et se sont ainsi qualifiés pour faire face aux vainqueurs de la finale de l'Association Américaine entre Louisville et Milwaukee dans la Petite Série Mondiale.

La première joute de cette dernière série aura lieu ici samedi soir, prochain.

Buffalo	000	111	000— 3 11 2
Syracuse	030	003	04x— 10 11 0

Shirley, Hausmann (2), Perry (8) et Richards ; Wehmeier, Fox (7) et Bosiak.

Kiner est menacé de perdre son championnat

Les lanceurs adverses ne lui ont pas ménagé les buts gratuits — Cet habile frappeur des Pirates de Pittsburgh en compte 95, actuellement— 51ème circuit, cinq de moins que le record de Wilson, des Cubs, en 1930.

Pittsburg, 25. (PA) Ralph Kiner perdra peut-être le championnat des frappeurs des circuits parce que les lanceurs semblent trop désireux de lui donner des billets gratuits pour les voyages au premier but.

Le voltigeur et gros canon des Pirates de Pittsburg a pris la tête, dans la course des coups de circuit alors qu'il frappa son 51ième contre les Cards de St-Louis, mardi soir — mais pour ce , il dut attraper une des deux balles que lui lança Jim Hearn durant toute la partie. Dans ses quatre apparitions au bâton, Kiner reçut trois buts-sur-balles, ce qui eut pour effet de soulever la foule contre Hearn

Pourtant, le lanceur des Cards ne passait pas Kiner intentionnellement. Il accomplissait l'ingrat travail de tout bon lanceur—diriger son tir sur les coins du marbre au risque d'accorder des buts gratuits.

Et c'est à ce jeu que Kiner s'est vu crédité de 17 buts-sur-balles en 45 apparitions au bâton, ce qui porte à 95 son total pour la saison. Inutile de dire que sa production de coups de circuits accuse conséquemment une baisse assez prononcée.

Ralph a maintenant peu de chances d'égaliser le record mondial de 60 circuits établi par Babe Ruth il y a quelques années. Il faudrait qu'il en cogne au moins neuf dans les quatre dernières joutes qui restent sur la cédule de la ligue Nationale. Quant au record de ligne établi en 1930 par Hack Wilson, des Cubs de Chicago, il est plus que probable que sa marque de 56 demeurera intacte cette saison encore.

Trou-dans-un par Georges Vézina

Georges Vézina, "pro" du club de golf Lorette, a réussi un trou-dans-nu avant-hier, sur le terrain de son propre club, au troisième trou, soit la distance de 145 verges. Henri Durand, C. Archer, Marcel Rioux et E.-A. Charland furent témoins de son brillant exploit.

Défi de Labrecque à Kid Lacasse

Paul Labrecque, de Québec, dont le gérant est Hugues Francoeur, désire se mesurer à Kid Lacasse, de Thetford-Mines, dans un match-revanche. On se souvient que le pugiliste québécois perdit la décision aux mains de Lacasse, il y a quelque temps, et il tient fortement à se reprendre à Thetford-Mines, dans un combat de 10 ou 12 rounds. Prière de relever le défi par la voie de notre journal.

Autres nouvelles sportives en page 23

N'HÉSITEZ PAS

. . . si vous souffrez de: manque de forces, perte d'appétit, fatigue habituelle, nervosité, douleurs de dos ou de reins, dus à l'épuisement, à vous procurer les PILULES MORO.

Depuis plus d'un demi-siècle les PILULES MORO ont aidé des milliers et des milliers d'hommes à faire disparaître tous ces vilains malaises dont ils étaient accablés.

Achetez dès aujourd'hui les PILULES MORO et commencez un traitement de quelques boîtes; vous serez vite convaincus de leur grande efficacité et de leur valeur. Elles coûtent peu comparées au bien-être et au soulagement qu'elles vous apporteront. Une course chez votre plus proche pharmacien vous procurera des PILULES MORO.

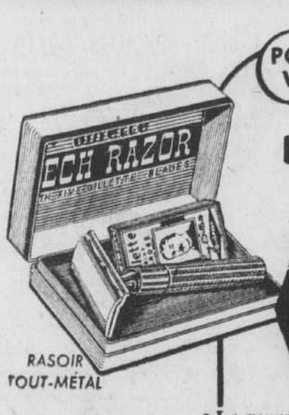
Par la poste : 50c la boite ou 3, pour 1.35

PILULES MORO

Cie Chimique Franco Américaine, Limitée. 1566, rue St-Denis, Montréal.

PIQUE-NIQUE des BOUCHERS et EPICIERS DE QUEBEC AU Stade St-Jean Eudes
(coin 14e Rue et 8e Avenue)
LE 28 SEPTEMBRE 1947
Patronisé par
LEGRADE INC.
Org. ALBERT DANDURANT.

POUR SE RASER VITE ET BIEN



RASOIR TOUT-MÉTAL

LE COUPLE IDÉAL

RASOIR TECH Gillette avec 5 lames Bleues Gillette 49¢

LAMES BLEUES Gillette 5 POUR 25¢

● Le genre de barbe qui vous fait vous sentir et paraitre net vous est assuré par le rasoir Tech de Gillette, muni de la lame Gillette Bleue. Ils s'adaptent parfaitement, vous évitent les ennuis causés par les lames mal ajustables. Et les doubles tranchants Gillette présentent une double économie.

vif d'allure vif d'esprit vif en tout employez les LAMES BLEUES Gillette aux tranchants les plus vifs qui soient!

FRANC SUCCÈS!

VOUS apprécierez tout de suite la saveur douce, rafraîchissante de la cigarette Sportsman. La première bouffée vous révèle l'arome de son fin tabac de Virginie—garanti pur et sans mélange. Et la cigarette Sportsman possède un autre avantage, celui d'être roulée dans du papier imperméable. Elle ne colle pas aux lèvres. Procurez-vous dès maintenant ce plaisir de fumer la cigarette Sportsman, préférée des vrais sportifs.

Quand votre "étoile" frappe un coup de circuit et qu'il y a trois hommes sur les buts, détendez-vous en grillant une cigarette Sportsman. Sa saveur douce, moelleuse, "calme" les nerfs durant et après la partie.

CIGARETTES DE VIRGINIE
Sportsman
Roulée dans du papier imperméable
Carreras Ltd., Londres, Angleterre. (Fondée 1788)

5-5133, signalez ce numéro pour publier une annonce qui sera lue par des milliers de personnes

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée, Henri Gagnon, président et directeur général.

Les annonces devront nous parvenir avant 5 h. p.m. la veille du jour de publication, y compris celles devant paraître le samedi. Quant à celles devant paraître le lundi, elles devront nous parvenir avant midi le samedi.

TARIF DES ANNONCES CLASSEES DU SOLEIL

Trois centins du mot. Minimum .50 chaque insertion.
Annonce classée avec titre en gros caractère (14 points) 0.25, en plus du prix de l'insertion.
6 insertions consécutives pour le prix de 5 insertions.
24 insertions consécutives pour le prix de 18 insertions.
Contrat d'un an, escompte 10 p.c.

Les annonces venant de l'extérieur sont strictement payables d'avance, et si elles réclament un numéro de case, elles devront être accompagnées de .05 pour frais de réexpédition.

Les avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc., seront chargés à $1.00 l'insertion, selon la formule ordinaire, et chaque mot additionnel .02. Exception est faite cependant pour les annonces de faveur obtenues qui seront chargées à .50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnets mondains, etc., ces avis seront chargés à $1.50 l'insertion, suivant la formule officielle.

Nous n'acceptons aucun avis de naissances, fiançailles, mariages, décès par téléphone. Il en est de même pour les avis de non-responsables.

Prix de l'abonnement au "Soleil" Québec et Lévis, $7.00 par année, $3.50 pour 6 mois, $2.35 pour 4 mois, $1.75 pour 3 mois, 1 mois .75. A la campagne $5.50 par année, $2.75 pour 6 mois, $2.00 pour 4 mois, $1.75 pour 3 mois, 1 mois .65.

ACCORDAGE ET REPARATION

NOUS NOUS SPECIALISONS dans l'accordage et réparation de pianos de toutes marques. Travail fait par experts et portant une garantie. Satisfaction assurée. C. ROBITAILLE INC., 320, ST-JOSEPH, tél.: 5-8167. C.S.-Accord-H—98437

AGENTS

AGENTS VENDEURS allant dans les chantiers. Occasion unique de faire beaucoup d'argent. Succès assuré. Ecrivez immédiatement à PHIL GAUDREAULT, CASIER 188, Roberval, Qué. CS-6—Y98864

A BONS VENDEURS. Cartes de Noël personnelles. Faciles à vendre. $1.00 à $2.50 la douzaine. Catalogue gratis. Commission, bonus. Faites-vous un revenu supplémentaire. Maison canadienne-française. ROY ART, 305 Lagauchetière ouest, Montréal. HII-7—Z71107

VOUS POUVEZ REALISER beaucoup d'argent en vendant nos cartes de Noël à vos parents et amis. Nécessaire de vente et magnifique catalogue de luxe fournis gratuitement. INSTITUT LITTERAIRE DE QUEBEC, 72 de l'EGLISE, Québec. YS-6H—Z70481

AVIS AUX AGENTS de porte en porte, de la ville ou de la campagne: Blocs désodorants, petit et gros format, prix en gros défiant toute compétition. Adressez vos commandes à CLOVER CHEMICAL ODORIZER, 429 ST-FRANÇOIS, Québec. HEI-6—Z71868

VOYAGEURS demandés par maison de vaisselles en gros, pour la rive sud le C. P. R. et C. N. R. de Québec à Montréal. Les applicants devront avoir une clientèle établie et posséder une automobile. De bonnes références seront exigées. S'adresser à casier No 424 LE SOLEIL. HLI-6—Z72639

AGENTS VENDEURS à domicile 100 pour cent de profits en vendant comme side line nos fameux blocs déodorant parfumés et notre déodorant liquide parfumé avec vaporisateur aussi Paradichlorbenzene (sel à mites) CADILLAC AGENCIES REG'D, 145½ Cadillac Québec Que. TEL. 2-6349. HBI-6—Z72608

SOLLICITEUR avec expérience, domicile, avec ambition, pouvant voyager. 33½ rue ST-JOSEPH. M. LEVESQUE 3h. à 6h. 6—Z72778

AMEUBLEMENTS A VENDRE

A VENDRE, ameublement complet de maison, comprenant set chambre à coucher, salle à dîner, chesterfield, poêle à gaz, tapis, etc. Cause départ. Le soir 6 à 8 h. TEL.: 4-3232. HLI-7—Z72561

ANIMAUX A VENDRE

CHIEN DANOIS pesanteur 160 livres, très bon chien de garde. PHARMACIE VEZINA, 1125 St-Vallier. Tél.: 3-4993. HLI-9—Z72531

CHEVAL blond 5 ans, à vendre avec tout l'équipement, avec les 4 voitures appropriées. Attelage. E. GAGNON 31 PERE ARNAUD TEL.: 2-0094. HBI-9—Z72843

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT 3 pièces à louer à l'acheteur du ménage, rue ST-JEAN. TEL.: entre 5 et 7 hrs 3-7912. HLI-11—Z72520

APPARTEMENT chauffé, 1er plancher, comme bureau, atelier silencieux, etc. 63 ST-AUGUSTIN, près rue St-Jean. HLI-11—Z72333

3 APPTS meublés, chauffés, à louer, $30.00 par mois. 62A, 1ère AVE, Gros-Pin. HII-11—Z72458

4 APPARTEMENTS meublés. Pas d'enfants $15. par semaine. Visible de 6 à 7 hrs p.m. 364, 21e RUE. HLI-11—Z82641

2 GRANDS appartements éclairés, chauffés. 38A DE LA RONDE. LI-11—Z72646

GIFFARD, logement 4 appts, plus chambre de bain, à louer à l'acheteur du ménage neuf. TEL.: 3-6315. 11—Z72764

2 APPARTEMENTS, à louer, dans maison privée. Tel.: 2-4528, 239 5e rue. HBI-11—Z72797

APPARTEMENT, d'une pièce avec petite cuisinette, meublé ou non, toilettes et lavabo, chauffé. Visible de 1½ hres à 9 hres. 32 PERE GRENIER, ST-SAUVEUR. TEL.: 3-1317. HBI-11—Z72824

APPARTEMENTS DEMANDES

2 APPARTEMENTS demandés avec cuisine ou permis, ou grande chambre avec cuisine. Quartier St-Roch ou Jacques-Cartier, Mlle BLIER, TELL.: 3-4206. SSI-12B—Z71707

ARGENT A PRETER

$50,000 à prêter sur première hypothèque 5 p. c. par différents montants. Aussi maison à vendre et demandée. L.-E. FORTIER, N.P., 72, DE L'EGLISE, tél.: 9458; rés.: 4-5312. HLI-7R—Y97654-C

ARGENT A PRETER — COMMERCIAL FINANCE CORP., LTD., 37 LA COURONNE, ch. 215, TEL.: 2-6488. RS-14-HC—Y98926—C

$45,000.00 à 4½ et 5½, par $500 à $25,000.00 sur propriété. Terme fixe 3 ans et plus remboursement (capital et intérêt) pendant 10-16 ans et 20 ans. DE LA BRUERE FORTIER, notaire, 37, DE LA COURONNE, tél.: 7195, soir 3-2380. 246-EY-14—Y99820

PLACEMENT A VENDRE
RENTE DE TERRAIN

A vendre rente constituée au taux de 4 et 5 p.c. l'an payable d'avance sur terrain construit (première hypothèque), situé dans l'un des meilleurs quartiers de la ville.
H.-P. CIMON
14-16 d'Aiguillon — Tél.: 5-5169
HEI-14R—Z72029

ARTICLES DE MENAGE

DIVAN 34.50, lit complet 19.95, bureaux avec miroirs 13.50, set à déjeuner 49.00, chesterfield neuf 69.00, matelas 9.95. S'adresser à MEUBLES DE ST-MALO, 1087, rue ST-VALLIER. TEL.: 4-8133. YS-17H—Z70484

AMEUBLEMENT complet: machine à coudre Singer, laveuse, radio, poêle, chesterfield, set cuisine, studio chromé, set chambre, etc. 129½, DORCHESTER. CLS-17R—Z71461

CHAISE ROULANTE, chesterfield, set à déjeuner, à dîner, et chambre à coucher, divans, tables, pupitres, chaises, poêles, assortiment considérable meubles neufs et d'occasion. L.-J.-A. DEMERS: CIE, 183, de la Couronne, tél.: 2-2685. RS-17H—Y98933

4 APPARTEMENTS meublés, machine à coudre Singer, chesterfield, studio chrome, set cuisine, set de chambre, matelas à ressorts, poêle, etc. 327, ST-JOSEPH. SSSI-17—Y98575

Meubles de bureau

SECRETAIRES Flat Top, dans toutes les grandeurs, chaises tournantes, fauteuils droits, secrétaires, clavigraphe, patères, classeur en métal, 1 tiroir, biblitohèque, pupitres de classes, tables de bureaux, etc. Visible AUX ENCHERES MARCEAU, INC., 12 RUE ST-JOSEPH, Québec, P. Q. CLS-17H—Z71120

MEUBLES

POUR VOS ACHATS de sets de chambres et de cuisine, chesterfield, poêle, Adressez-vous à la succursale J.-ROMEO CROTEAU, 116, 1ère AVENUE, tél.: 3-7304. 246-RS-9R—Y95071

ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS lingerie de toutes sortes, payons plus haut prix. 44½ ST-JOSEPH Tél.: 2-3278. RS-17H—Y98934

PLUS HAUT PRIX PAYE au nouveau magasin de seconde main, meubles et lingerie. A vendre set de chambre, laveuse, radio, moulin à coudre etc. A. PRUNEAU, 174½, RUE DU PONT, tél.: 4-0267. CLS-17H—Z71034

SET DE CHAMBRE, outils, moteur, valise, poêle électrique, rouleau pour laveuse, fournaise, radio, bureau, linge usagé, blouse, vestes, chemises. V. DRAPEAU, 629 STE-THERESE, TEL.: 3-7091. COS-17H—Z71705

ACHETONS, VENDONS, ECHANGEONS meubles et lingerie de toutes sortes. Poêle, Bicycle CCM, pour fille, homme et livraison, radio set divan. L. DROLET, 983, ST-VALLIER, tél.: 2-0300. CLS-17H—Z71086

POELE FINDLAY, avec brûleur, pratiquement neuf, à vendre $160.00. TEL.: jour 6710. HII-14H—Z72496

PRIX SPECIAUX sur meubles aux vétérans. Laveuses, machines à coudre Singer, poêles, chesterfield, studio, glacières, set chambre. CROTEAU LIMITEE, 329 ST-JOSEPH, tél.: 5-9426. CS-17R—Y98793

MEUBLES NEUFS, prix meubles usagés, ventes, échanges, Singers reconditionnés, poêles, studio chromé, chesterfield, set chambre, cuisine. OCCASION ET ECHANGE DE MEUBLES ENRG., 129 CARON, TEL.: 5-6520. HS-17R—Y99085

PUPITRE noyer, marque Prestonia, 60 x 34, filière 52 x 12, sets salon, salle à manger, chambre, cuisine, frigidaire, poêle à gaz McClary, petites tables miroirs, cadres etc. Le tout très bon ordre. TEL.: 5-9759. HII-17—Z72514

MEUBLES NEUFS ou usagés, ventes, échanges, machine coudre Singer, poêle, radio, etc. GILLES CROTEAU, 59½ ST-IGNACE. TEL.: 4-7437. COS-17—Z71710

ACHETONS meubles de toutes sortes. Plus haut prix payé. A vendre meubles, glacières, laveuses électriques, radios, poêles, moulins à coudre, HUOT & AUBIN, 148 DU PONT, Tél.: 2-0043. 246-RS-9H—Y94904

VENTE DE DEBARRAS dans les meubles, lingerie, piano, radio, laveuse, glacière, poêle à l'huile, vaisselle, etc. Prix réduits. L. ROBITAILLE, 195 AVE DES OBLATS. 4-0336. 2-4-6-ACS-17H—Y98869

AMEUBLEMENTS de toutes sortes, sets de cuisine, sets de chambre à coucher, davenports divan studios, Chesterfields en velours ou reps, sommiers, matelas, etc., etc. Pour information, appeler au NUMERO 4-2566. 246-HOS-17R—Y98900

ACHETONS, vendons échangeons, meubles de toutes sortes. A vendre sets, cuisine, chambre, poêles, laveuse électrique, machine à coudre. J.-N. MAHEUX, 317, RUE ST-VALLIER, tél.: 3-2290. 2-4-6-SSSS-94—Y98434

TRES BEAU SET de chesterfield avec housse neuve d'un an, ayant coûté $700, à sacrifier à moitié. 2 tables de verre et tapis, 298 ST-JEAN. 451-HII-7—Z72881

AMEUBLEMENT complet à vendre pour cause de départ. Set chambre à coucher, studio chromé, poêle à gaz, cabinet "McClay" lit simple, en métal brun, bureau, table de cuisine, dessus en granit, rug tapis, radio, etc. 119 des Prairies. HBI-17—Z72725

BALANCES

LE PLUS GRAND assortiment balances neuves et usagées à Québec. Représentant Exact Weight, Torsion Balance B. S. & M. Hanson, Chatillon. Réparation de toutes marques de balances. Demandez notre catalogue. Wm HAYFIELD, 370, 4e Rue, Québec, tél.: 4-1231. 2-4-6-YS-Bal-H—Y95390

Balance Toledo

BALANCES neuves et usagées. Réparations de toutes marques. Balances reconditionnées et seconde main. Prix défiant toute compétition. CANADIAN TOLEDO SCALE CO., 225, DE LA COURONNE, tél.: 3-4300. CLS-25H—Z70187

Balance Dayton

BALANCES NEUVES et usagées. Hache-viande électrique HOBART 1-4, 1-3, 1-2 H. P. Tranche-viande HOBART. Presse à saucisse. Bloc à viande. Balance plate-forme FAIRBANKS 240-600-1,200-2,000 lbs. ROMAINE ou FLEAU 30 à 500 lbs. Comptoirs frigorifiques SHERRER 6'8"-10'. Scies à viande électrique HOBART. Distributeurs VICTOR BUTCHERS SUPPLY, INC., 93, côte d'Abraham, Québec, téléphone: 2-4934. 246-CY-23R—Y99753

BOIS DE CONSTRUCTION

Bilodeau & Doré Enr.

MERISIER à plancher BC Fir, brut ou blanchi, moulure pin, bardeaux, veneer BC Fir de merisier et frêne. Porte d'intérieur, Mégantic Board-Kenmore, Board-Papier, Scutan Epinette préparée ou brute de toutes dimensions, etc. 280 rue ST-PAUL, Québec. TEL.: 2-5035. 246-CES-Bois R—Y96784

BUREAUX A LOUER

BUREAU A LOUER, coin St-Jean et Claire-Fontaine, conviendrait pour dentiste ou tout genre profession, école privée. O. MOISAN, TEL.: 4-1324, Rés. 3-8816. HEI-30—Z71937

BUREAU de 2 appartements à louer, peut servir comme salle d'échantillons. 735, ST-VALLIER, tél.: 5-8988. HBI-30—Z72739

BUREAUX DEMANDES

ON DEMANDE A LOUER espace dans bureau d'affaires. Pour renseignements APPELER 3-7745. HEI-31—Z72580

BRULEURS A L'HUILE

ABC, Tower, Champion. Gros et détail. Agents demandés. Nettoyage, réparation. Fournaise-cabinet à charbon. WELLIE CHABOT, 267, KIROUAC, Tél.: 3-4945. HBI-Brûleurs—Y97809

BRULEURS A L'HUILE automatique et à mèches de toutes sortes, comptant ou à terme, gros et détail. EUGENE DESROCHES, FILS, ENR., 1039, ST-VALLIER, tél.: 3-8014. HBI-BrûleurH—Y97643

MACHINERIE — Réservoirs huile à chauffage, 159, 200, 300 et 400 gallons. S'adresser à R. ST-GERMAIN, 110, ST-BERNARD, tél.: 8339. IS-80H—Y99997

BRULEURS Hi-Heat, Alasko et Tait. Toutes dimensions: 6-6½-7-8½-10-12 pouces. Distributeurs pour l'est du Canada. LES AGENCES HI-HEAT, Enreg., 369, ST-PAUL ou Ecole Normale Mérici, chemin St-Louis. TEL.: Bureau: 4-0156; résidence: 2-5791. SS-80—Z70739

BRULEURS A L'HUILE Lepage, Blue Flame, A. B. C., Leader, Lynn, réservoirs, peseuses et accessoires. C.-H. LEPAGE, 70-74, AVE JACQUES-CARTIER, Limoilou, Québec. TEL.: 2-2207. HBI-80H—Z72286

COMPTANT et à termes. Victor American Lynn, Hi-Heat et V.M.P. et Acc. CANADIAN et AMERICAN AGENCIES. 156B D'ABRAHAM, tél.: 3-5958 — 3-8503. HBI-BrûleursR—Z72810

BRULEUR A L'HUILE Silent-Glow, vente et service. Aussi drums de 45 gallons. J.-A. VERRET, 90, RUE BOISSEAU, tél.: 4-6073. 246-EY-80H—Y99811

Brûleurs ABC et Victor

SPECIAL gros et détail. Aussi pièces de rechange, telles que valves, mèches, bouteilles, prix modérés. PAUL LEFRANÇOIS, 64, BLVD CHAREST, tél.: 2-4940. HLI-BrûleurH—Y97375

Nettoyons et réparons

BRULEURS à domicile. Vendons brûleurs de toutes marques. Réparations d'accessoires électriques, achetons, vendons poêles de toutes sortes. HOPITAL DES POELES, 1073 ST-VALLIER, TEL.: 2-2563. CES-80H—Z71353

Brûleur, modèle Champion

VENTE ET SERVICE — Faites décarboniser et ajuster votre brûleur par des experts, ouvrage garanti. Fabriquons manchons en nicroome, pour toutes marques de brûleurs. QUEBEC METAL PRESSING, INC., 340, 5e RUE, Limoilou. TEL.: 3-5639. HCS-80—Z72397

CHALETS A VENDRE

ST-PIERRE, Charlesbourg, chalet 5 pièces, pouvant être habité à l'année. $600. comptant, balance comme loyer. TEL.: 4-6479. HBI-36—Z72379

CH. ET PENSIONS DEMANDEES

JEUNE PROFESSIONNEL cherche chambre-pension dans famille distinguée, Haute-Ville ou Sillery. Fournira excellentes références. Courtoisie, service. TEL. soir: 5-6841. 341-HII-38—Z72389

CHAMBRE A LOUER

GRANDE ET PETITE CHAMBRES à louer meublées à neuf, eau chaude à l'année, usage bain, téléphone, centre des affaires, monsieur préférence. 327, rue ST-JOSEPH. CES-39—Z71558

132, ST-FRANÇOIS, app. 1, salon double, pour 2 personnes distinguées, pas cuisine, visible après 6 heures seulement. HLI-39—Z71723

MAGNIFIQUE CHAMBRE meublée. Logement neuf, chez couple sans enfant. $50.00 par mois, pension comprise. 163, MAUFILS, ST-PASCAL. HLI-39—Z71594

CHAMBRES à louer pour saison d'hiver, préférence étudiant, eau chaude, usage bain, téléphone, 57, DES FRANCISCAINS. TEL.: 3-6503. CRS-39—Z71334

CHAMBRE A LOUER

BELLE CHAMBRE à louer, eau chaude, téléphone, meublée, salon ou non, pour personne seule ou couple distingué. 153, DE LA REINE. HOI-39—Z70280

CHAMBRE avec cuisinette, gaz, bain, eau chaude, libre aujourd'hui, pour ocuple ou filles. Des Bernières, St-Stanislas. TEL.: 3-8476. HEI-39—Z71897

CHAMBRE avec lavabo, dans famille sans enfant, usage bain, téléphone, pour monsieur seulement. TEL.: 2-5305. SSSI-39—Z72607

GRANDE CHAMBRE dans logement chauffé, coin 4e Avenue, 5e Rue, 497, 4e AVENUE, 3e étage, tél.: 4-2104. SSSI-39—Z72613

GRANDE ET PETITE CHAMBRES, très bien ensoleillées, eau chaude à l'année, usage bain, téléphone. TEL.: 2-5886. 126, BLVD ST-CYRILLE. SSSI-39—Z72601

GRANDE CHAMBRE-BOUDOIR, chauffée, ensoleillée, fenêtre sur rue, conviendrait pour 2 personnes ou couple sans enfant, $8.00 par semaine. 1326, 2e AVENUE. 346-HBI-39—Z72569

CHAMBRE boudoir à louer, chauffé, étage bain, téléphone. 524 ST-JEAN. SSSI-39—Z82641

44 COUILLARD. Très grandes chambres doubles ou simples, conviendraient pour étudiants. Eau chaude à l'année, usage du téléphone. S'adresser après 6 heures. TEL.: 4-3668. HEI-39—Z72632

PRES GRANDE-ALLEE, coin Turnbull et Maisonneuve, petite chambre, eau chaude à l'année. 111 AVENUE MAISONNEUVE. Tél.: 3-0785. HBI-39—Z72293

GRANDE CHAMBRE à louer, 2 personnes, aussi flat, 2 appts. 3 personnes, gaz, eau. 20 FERLAND. HEI-39—Z72697

MANOIR COUILLARD, belles grandes chambres doubles et simples, gaz, eau courante, usage bain, téléphone. 24½, RUE COUILLARD. HBI-39—Z72294

GRANDE CHAMBRE, eau chaude à l'année, usage du téléphone. Mlle FRECHETTE, 43 ARTILLERIE. HBI-39—Z72283

CHAMBRE A LOUER, pas de cuisine, 30 STE-JULIE. TEL.: 2-0481. HLI-39—Z72526

GRANDES CHAMBRES — 2 fenêtres sur rue, ameublements modernes, voisines chambre de bain, chauffées, eau chaude à l'année, usage téléphone. 72 AVE CARTIER, tél.: 5-7062. HII-39R—Z72409

CHAMBRE, maison privée sans enfant, pour jeune homme sobre, distingué, eau chaude à l'année. TEL.: 5-3954; 214 ST-CYRILLE. HII-39—Z72368

TRES GRANDE CHAMBRE pour deux personnes distinguées, aussi une petite, étage du bain. TEL.: 2-2180. HLI-39—Z72564

CHAMBRE à louer, meublée avec divan, lavabo, eau chaude et entrée privée. Convenant à nouveaux mariés et demoiselle distinguée. TEL.: 4-1487, 325, 2e RUE, Limoilou. HLI-39—Z72372

BELLES GRANDES CHAMBRES, avec permis de cuisine, préférence: couple sans enfant, bon chez-soi, libre immédiatement. TEL.: 4-0345, 129 CLAIRE-FONTAINE. HLI-39—Z72472

CHAMBRE à louer, Chemin St-Louis, près Avenue des Erables. TEL.: 5-5689. HLI-36—Z72539

GRANDE CHAMBRE double, de préférence monsieur, usage du téléphone, 291 CHEMIN STE-FOY, appt. 3. Tél.: 5-9438. HEI-39—Z71822

CHAMBRE pour une ou deux personnes, ou couple sans enfant, ou homme seulement. 105 CALIXA LAVALLEE, appt. 4. HLI-39—Z70799

CHAMBRE à louer meublée, eau chaude, 27 STE-ANGELE. Tél.: 4-0455. Usage téléphone. HEI-39—Z72261

GRANDES CHAMBRES pour messieurs, eau chaude à l'année, douche, 2 fenêtres, coin Holland, St-Louis. TEL.: 3-2172. HLI-39—Z71598

HOTEL MANOIR HEBERT, près université Laval, Château Frontenac, appartements 2-3-4 pièces, $8., $10., $12., chambres doubles, eau courante, bain. 8, HEBERT, ou 3½ DES REMPARTS, tél.: 2-6873. 246-HAS-23R—Y97966

GRANDES et petites chambres meublées, chauffées, eau chaude à l'année. Pas de cuisine. Messieurs distingués, 12 DE SALABERRY, près Crémazie. 246-HBI-39R—Z72497

GRANDES et petites chambres meublées, chauffées, eau chaude à l'année. Messieurs distingués, 12 DE SALABERRY, près Crémazie. 2-4-HLI-39—Z72436

ST-COEUR DE MARIE, famille privée, grande chambre, dame ou monsieur, permis cuisine, usage bain. TEL.: 3-6176. 39—Z72882

15½ ST-JEAN BELLE CHAMBRE deux fenêtres sur rue meublée, et chauffée commodités, pour gens honnête seulement libre lundi, tél.: 4-0531. 39—Z72769

CHAMBRE DOUBLE avec lits jumeaux, eau chaude à l'année, usage bain, téléphone, pas cuisine, pour 2 messieurs, 50 FRASER APPT. 11. HBI-39—Z72788

CHAMBRE A LOUER, pour demoiselle ou monsieur. S'adresser 104 COTE D'ABRAHAM. HEI-39—Z72785

DANS FAMILLE sans enfant à louer chambre confortablement meublée avec radio, pour monsieur. Téléphoner après 6 hres à 3-3785. HBI-39—Z72868

CHAMBRE très propre avec lavabo, eau chaude à l'année, usage bain, téléphone. 3 Des Ursulines. MME BOUCHARD. TEL.: 2-7202. 46-HBI-39—Z72798

CHAMBRE A LOUER, fenêtre sur rue aussi autre petite chambre. Bon marché, 3e plancher. 547 ST-JEAN. 39—Z72774

GRANDE CHAMBRE, à louer, usage bain, téléphone, pour demoiselles distinguées, permis cuisine, 704 6e rue. 39—Z72743

CHAMBRE A LOUER, famille anglaise, pension si désirée, possessions immédiate. 22 Maisonneuve. TEL. 4-7851. HBI-39—Z72757

BOUDOIR meublé, permis de cuisine, eau chaude à l'année, très bien éclairé. Autre chambre avec lits jumeaux et 1 boudoir, feraient très bien pour couple sans enfant ou 2 jeunes filles. TEL. 2-6940 713 Chemin Ste-Foy. 39—Z72716

PRES RUE ST-JEAN, chambre très propre de préférence pour monsieur. 35 St-Angèle. 46-HBI-39—Z72710

CHAMBRE à louer, bien chauffée, meublée, usage bain, pour monsieur seulement. TEL. 2-2117. 39—Z72714

CHAMBRE meublée, famille privée, pouvant faire cuisine, conviendrait couple marié distingué, sans enfant, usage bain, téléphone, 159 St-Olivier. CS-39—Z72822

JACQUES CARTIER CHAMBRE à louer, dans famille privée, 38½ Jérôme de 6 à 3 p.m. HBI-39—Z72796

CHAMBRE à louer pour personne seule, 63 rue Buade, 3e étage. HEI-39—Z72803

CHAMBRE avec lavabo, garde-robes, poêle à gaz, eau chaude à l'année, 71 ST-AUGUSTIN. TEL.: 2-5985. 39—Z72847

GRANDE CHAMBRE double et chambre studio dans maison privée sans enfant, 243 FRASER. TEL.: 3-3491. 4-6-HBI-39—Z72840

BELLE CHAMBRE à louer pour personne tranquille dans famille distinguée. 109½ CREMAZIE. 39—Z72841

BELLE CHMBRE à louer à l'année chez couple seul près Parlement, eau chaude, téléphone, pour monsieur. 4½ STE-JULIE, 2e étage. HEI-39—Z72833

BELLE GRANDE CHAMBRE meublée déjeuner si désiré, pour une ou 2 personnes. 1950 4ième AVENUE TEL.: 3-0670. HBI-39—Z72825

CHAMBRE dans maisons privée sans enfants, confort de chez-soi. Disponible dans le moment. tél.: 4-1143. 22 CREMAZIE. HEI-39—Z72777

GRANDE CHAMBRE double, très ensoleillée avec lavabo et eau chaude à l'année. 60 AVENUE PARK. TEL.: 3-5670. SSSI-39—Z72556

CHAMBRES à louer, nouvelle administration, remises à neuf, lavabo, eau chaude courante dans chacune. Pour messieurs seulement, 12, STE-FAMILLE, tél.: 2-0661. HEI-39—Z72649

Femmes et jeunes filles

MAISON RECOMMANDEE, chambre à la semaine, à la journée, accommodation moderne, prix modique. AU BON GITE, 110, DU PONT, près St-Joseph. CAS-39—Z71195

CHAMBRES ET PENSIONS

BELLE CHAMBRE double à louer, avec pension au CHATEAU ST-LOUIS, tél.: 5-5689. HLI-4—Z72538

CHAMBRE ET PENSION pour monsieur, dans famille privée, usage bain, téléphone. 172, ARAGO, 2e étage, tél.: 3-3008. SSSI-41—Z72664

GRANDE CHAMBRE à louer, très moderne, avec pension. 92 AVE DU SACRE-COEUR Tél.: 2-5529. HBI-41—Z72799

CHAMBRE et pension, dans famille privée. TEL. 4-4247. 41—Z72748

2 CHAMBRES et pension pour monsieur seulement. 148 du Roi tél.: 3-7956. 41—Z72724

CHAMBRE ET PENSION pour monsieur seulement. S'adresser à 3A D'AUTEUIL, 2e étage. HLI-41—Z72479

CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

BOIS DE CHAUFFAGE de toutes sortes, bois de provision à vendre. COUR A BOIS LAVIOLETTE, 51, RUE LAVIOLETTE. V. PARENT, prop., tél.: 3-0886. Je suis acheteur de bois de 2 pieds, croûtes, bois franc. C.S.-34H—98435

A.-B. FORTIN, marchand de bois de chauffage de toutes sortes. Bois pour provision. Prix modéré, 945 RUE ST-VALLIER, tél.: 9481. CLS-45H—Z71090

BOIS DE CHAUFFAGE: Merisier, érable, sec, en bonne condition, 2 pds scié, à prendre au camp de Valcartier. T. VAILLANCOURT, 27, MGR GAUVREAU, tél.: 2-6991. HLI-34R—Y97655

CHEVAUX, VOITURES

DEMI CHEVAL de 6 ans, à vendre. 26 O'CONNELL, près Côte Ste-Geneviève, tél.: 3-9447. HII-46—Z72428

HUILE POUR BRULEURS

J.-L. HARTON, 129, Latourelle, huile à brûleur. Pour votre huile à chauffage, "Service Imperial". J.-L. HARTON, 129, LATOURELLE, tél.: 4-4508 et vous aurez satisfaction. CLS-HuileR—Z71458

CLAVIGRAPHE

E. LACOULINE, 146, d'Abraham, tél.: 4-1869. Clavigraphe à louer $4.00 par mois, 3 mois $10.00. Réparation, vente de Underwood et toutes marques, rubans, fourniture de bureau. HS-50R—Y99084

CLAVIGRAPHES toutes sortes à louer $4.00 par mois ou 3 mois pour $10.00. GERARD MARTINEAU, 93 St-Pierre, Québec. TEL.: 5-5158. HS-50R—Y99086

CLEMENT & CLEMENT LIMITEE, agents exclusifs de la compagnie Underwood, 311 BLVD CHAREST, téléphone 2-1422. Location de clavigraphe Underwood ($4.00 par mois ou $10.00 pour trois mois). Réparation et vente de clavigraphe de toutes marques. Aussi rubans, papiers carbonne et fournitures de bureau. IS-50R—Y99939

CORRESPONDANCES

NE PERDEZ PAS L'ESPERANCE, je vous ferai avoir la personne que vous aimez, j'éloignerai les rivales, je vous enlèverai vos mauvais sorts, j'améliorerai votre avenir. Par correspondance. Envoyez enveloppe affranchie. M. P. RICARDO, Casier Postal 114, Station "C", Montréal. ES-56—Y99697

DEMENAGEMENTS

Déménagement — Entreposage

DEMENAGEMENT de tous genres, ville et longue distance. Camion couvert. Ouvrage garanti. Pianos, frigidaires, entreposage de ménage. TEL.: 2-7520 ou 2-3416. G GAGNE, propriétaire, 189 DE BEAUJEU. RS-61H—Y98935

Déménagement

LOCAL LONGUE DISTANCE — Pianos, safes, frigidaires, emballage, assurance. QUEBEC TRANSPORT INC., 454, ARAGO, tél.: 3-0760. HAS-61H—Z72670

COMMERCE A VENDRE

CENTRE LIMOILOU. — Restaurant comptoir-lunch. Machineries modernes avec maison 6 logements si désiré. Cause santé. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, Tél.: 4-3836. HEI-54H—Z72155

MAGASIN situé sur rue principale, bon poste de commerce. Abandon, cause santé. CASIER 193 ST-GEORGES EST, Beauce. HEI-54—Z72191

MANUFACTURE de lait en poudre aussi qu'autres produits de laiterie. Industrie des plus prospères vendue pour raison particulière. L.-P.-R. THIBAUDEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. CLS-54H—Z71119

GARAGE avec équipement au complet, très gros chiffre d'affaires. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. CLS-54H—Z71118

TRES BON POSTE pour cordonnier, comprenant: boutique avec terrain et garage pour 2 autos, 601B rue St-Joseph, Lauzon. TEL.: 169J. HII-54—Z72415

BALANCE DE COMMERCE, à vendre à prix de sacrifice, comprenant: pharmacie, bibelot, produits de beauté. 601B rue St-Joseph, Lauzon, TEL.: 169J. HII-54—Z72416

LAITERIE. Dans les limites de la cité. Ne pouvant donner plus de détails. Très belle proposition. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, blvd Charest, Québec, tél.: 3-5322. HHS-54H—Z72485

COMPTOIR-LUNCH, à vendre, dans St-Roch. TEL.: 3-2362. HII-54—Z72465

SALON COIFFURE avec logement et ménage, libre immédiatement, dans St-Roch. TEL.: 3-2362. HII-65—Z72466

HOTEL, cabines, restaurant, service de gazoline, arts domestiques, sur route de Montréal. Ecrire CASIER 337, LE SOLEIL. HLI-54B—Z71593

$12,000 AUX SAULES, 3 milles la ville, ancienne route, très beau poste d'épicerie, bonne clientèle, maison cinq pièces, poulailler, bâtisses, possession immédiate. TEL.: 4-6450. HEI-54—Z72685

COIN RUE, épicier licencié de bière, gros quota, stock et ameublement, $8,300. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. SSSI-59H—Z72668

MAGASIN GENERAL de campagne bureau de poste station de service bonne maison faisant 60,000.00 d'affaires par année. ARMAND LAINESSE, 174 SHORT, Sherbrooke. SSSI-54—Z71941—C

MANUFACTURE de chaussures emploie une vingtaine de personnes. Peut être vendue avec ou sans propriété. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. CLS-54H—Z71088

THEATRE à vendre, le seul, population 5,000, profit net $10,0000 par année. ARMAND LAINESSE, 174, SHORT SHERBROOKE, P. Q. HLI-54—Z70387

OUTILLAGE complet de garage pour peinture, débossage, soudure oxygène et électricité. 80½, DES COMMISSAIRES. OS-54—Z70168

ELEVATEUR A GRAIN et commerce de moulées balancées situé à 20 milles de Victoriaville. $200,000 affaires par an. A vendre pour cause de santé. S'adresser à J.-E. LEPAGE, 166, avenue des Erables, Québec. HS-36R—Y98573

SALON BARBIER à vendre, avec 4 appartements, 150 RUE DU ROI. CS-54—Z72762

CORDONNERIE à vendre bonne localité dans Montréal, faisant bonnes affaires, établie 18 ans. Raison maladie. A. Fuchs 2158 ST-CATHERINE ST. OUEST MONTREAL, QUE. HBI-54—Z72765

COMPTOIR LUNCH rue St-Vallier revenu $5,800, meublé complet. Prix $2,200 Comptoir lunch 8 sièges et salle culture-physique, prix $1,300. F. GAGNE TEL.: 3-9332. 54—Z72867

POSTE DE GARAGE, mécanicien, peinture, débossage, gros chiffre d'affaires. $3,800. F. GAGNE, TEL.: 3-9332. 54—Z72866

3 MILLES DE LA VILLE, magasin général, épicerie, restaurant, cour à bois, lingerie. Magasin 12 appartements terrain 200 x 500, $20,000 comptant balance conditions faciles. O. LEROUX 3e AVENUE, tél.: 4-3836. CS-54H—Z72873

LEVIS RESTAURANT, comptoir-lunch stock et ameublement, tosasteur Hot-Dog. Poêle patates frites, à sacrifier $1,200. Logement 3 pièces, libre. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. CS-54H—Z72872

QUEBEC-OUEST épicerie stock et ameublements. Propriété 3 logements à sacrifier $6,500, $2,350 comptant, balance comme loyer. Logement libre. O. LEROUX 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. CS-54H—Z72871

CHARLESBOURG, village épicerie, restaurant stock et ameublement avec propriété 2 logements, 5 pièces $2,000 comptant, balance comme loyer. Logement libre. O. LEROUX 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. CS-54H—Z72874

RESTAURANT-SALLE A MANGER à vendre ou à échanger pour propriété dans la ville ou en dehors. Bon poste d'affaires situé dans bas de la ville, bail 5 ans, huit employés, chiffre d'affaires intéressant. Cause de vente, mauvais état de santé. Aucune information par téléphone. H.-P. CIMON, 14-16 PLACE D'AIGUILLON. HEI-54R—Z72168

GARAGE — Pour réparation d'autos tout l'outillage, à vendre avec transfert du bail. H.-P. CIMON, 14-16 PLACE D'AIGUILLON. Tél.: 5-5169. HBI-54R—Z72024

EPICERIE LICENCIEE, avec boucherie à vendre avec ou sans bâtisse, avec long bail. Pour autres détails s'adresser H.-P. CIMON 14-16, PLACE D'AIGUILLON. Tél. 5-5169. HEI-54R—Z72028

POSTE DE GARAGE à vendre avec installation bien situé, pour information, s'adresser 92, ABERDEEN, Québec. HII-54—Z72537

SI VOUS VOULEZ vendre votre commerce ou maison pour du comptant. TEL.: 3-2362. Aussi maison à vendre. HII-37R—Y97813

JE SUIS ACHETEUR de commerce d'épicerie, restaurant, hôtel, taverne ou tout commerce et propriété. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. TEL.: 4-3836. HBI-55H—Z72285

Salon Modèle

ACCESSOIRES pour 2 coiffeuses à 475, 3e AVENUE. Tél.: 4-0610. Mme M. Asselin. HLO-36—Y96637

Taverne à vendre

FACE à traverse de Lévis, et Canada Steamship, possibilité de déplacement dans un autre quartier, $15,500 possession immédiate. Y. VILLENEUVE, 17 rue HAMEL. SS-54—Z70957-C

COMMERCE A VENDRE

JE DESIRE AVOIR un piano pour ma maison d'été. S. V. P. TEL.: 5-7535. HLI-54—Z72631

EPICERIE, quartier St-Sauveur, coin de rues, avec logement 3 pièces. Libre immédiatement. S'adresser JULES TRUDEL, 212 RICHELIEU. TEL.: 3-0996. HAS-54R—Z72633

A SHERBROOKE.— Garage nouvellement bâti, situé sur grande rue commerciale. 40x70. Outillage complet pour réparations générales, grosse clientèle, avec ou sans outillage pouvant aussi servir d'entrepôt. Pour autres détails écrire CASIER 420 LE SOLEIL. HEI-54—Z72591

BOUTIQUE DE FORGE avec maison et garage, vendrai aussi séparément, situé à environ 15 milles de Québec, départ cause de santé. Ecrire à CASIER 345, LE SOLEIL. 364-HLI-54—Z71690

RESTAURANT coin de rue, centre St-Jean-Baptiste, stock et ameublement. A. BOUTIN, 282, D'AIGUILLON, tél.: 2-0291. 456-RS-54—Z70146

COMMERCE A VENDRE, acheteur sérieux, imprimerie établie, 25 ans avec propriété 25 x 75 béton armé, coin rue 2 étages, clientèle propriétaire de publications. Le tout $25,000. Raison: vieil âge. F.-T. NORBERT, 11650 ave. l'Archevêque, Montréal nord. 4-RS—Z71153

PRES CARRE PARENT, restaurant comptoir-lunch, logement de 3 pièces libre. A sacrifier $3,200. O. LEROUX, 525, 3e AVE, tél.: 4-3836. SSSI-54H—Z72667

SALON DE COIFFURE le plus chic et le plus moderne de la rive sud, établi depuis 20 ans, très bonne clientèle, gros chiffre d'affaires. Cause: se retire des affaires. Ecrire CASIER POSTAL 42, Lévis. 4-IS-59—Z72687

MAGASIN GENERAL — Environ 15 milles de Québec, camion de livraison, cheval, voitures, hiver et été, environ $70,000 d'affaires par année. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd Charest, tél.: 3-5322. HEI-36H—Y97544

A QUI LA CHANCE? Run de lait à vendre pour cause de maladie. Livrant 400 pintes lait par jour. S'adresser: 121, OZANAM. HLI-36—Y97735

HAUTE-VILLE — Boucherie et épicerie licenciée indiscutablement un des meilleurs postes de Québec, à vendre avec ou sans propriété. S'adresser: L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd Charest. Tél.: 3-5322. HEI-36H—Y97545

ATELIER de menuiserie parfaitement équipé et rapportant de gros revenus, situé quelques milles de Québec. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. CLS-54H—Z71089

GARAGE situé quartier Montcalm, capacité 14 autos, avec facilité d'agrandissement, à vendre avec outillage. Livrable immédiatement. RENE NADEAU, 3, BOURLAMAQUE. Tél.: 3-1032. 246-HS-54R—Z72018

MOULIN A SCIE, avec manufacture de boîtes à fromage, pouvoir d'eau et vapeur comprenant total uni de 100 forces, situé, Canton de l'Est, 80 milles Québec, route No 5, établi depuis 75 ans, dans un prospère village. Cause de vente, maladie. Aimé Pageot, Maire Ancienne-Lorette. SC-54—Z72728

RESTAURANT licencié bière et vin, comprenant épicerie, licenciée, gros quota, logement au 2e plancher, construction récente, gros chiffre d'affaires. Vendra commerce sans la propriété si désiré, aucun renseignement par téléphone. S'adresser R. De Rosa, 169 St-Jean ch. 23. Appeler pour entrevue. TEL. 3-5282, de 9 à 5 hres seulement. CS-54R—Z72807

RUE DORCHESTER, coin rue, épicerie, stock et ameublement, logement 4 pièces libre, à sacrifier, $5,500. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. CS-54H—Z72853

RUE ST-JEAN, salon coiffure en pleine opération, à sacrifier, $3,800. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. CS-54H—Z72852

EPICERIE-RESTAURANT, stock et ameublement, logement 2 pièces, à sacrifier, $3,000. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. CS-54H—Z72851

MOULIN A SCIE. Aussi maison 26 x 31, magasin, très bons revenus, situés route Trans-Canada, 38 milles de Québec. Cause maladie. LOUIS MONTMINY, prop., VAL ALAIN, Co. Lotbinière. CS-54—Z72761-C

COMMERCE d'épicerie avec propriété à vendre. 34 BOURDON, St-François d'Assise. Tél.: 5-5508. CS-54—Z72883

A VENDRE, restaurant avec tous les accessoires compris. Logement libre à l'acheteur. Ecrire CASIER 434, Le Soleil. HBI-54—Z72891

COMPTOIR-LUNCH, logement en arrière, prix raisonnable. TEL.: 2-8314. HEI-54—Z71876

RUN DE LAIT, 45 à 50 gallons avec machine de livraison. Pour détails Ecrire CASIER 405 LE SOLEIL. HA—Z72044

SALON coiffure centre de St-Roch, poste en opération depuis plusieurs années. Cause de vente: abandon des affaires. H.-P. CIMON, 6 D'ABRAHAM. Tél.: 5-5169. HEI-54R—Z72027

COMMERCE A VENDRE. Gros magasin général très bien organisé, installation moderne, belles lignes et pas de vieux stock. Grande maison neuve, 40 x 60 pi. lambris Insul-Bric, 2 1-2 étages, 12 chambres pour hôtel, toutes entièrement finies. Excellent poste pour hôtel et magasin, au centre du village. Gros chiffres d'affaires. Terrain 100 x 200. Prix: $40,000.00. Cause de vente, santé. Bonnes conditions à tout acheteur sérieux. S'adresser à ADELARD LEVESQUE, Biencourt, Co. Rimouski. HEI-54—Z72255

CHARLESBOURG-VILLAGE, maison 2 logements avec poste d'épicerie, grosse clientèle, logement 5 pièces, libre $2,000 comptant, balance comme loyer. S'adresser O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HEI-54H—Z72113

EPICERIE ET BOUCHERIE, très bon poste avec ou sans propriété. S'adresser: JULES TRUDEL, 212 Richelieu, tél. 3-0996. HEI-36R—Y97611

MANUFACTURE de chaussures à louer ou à vendre. Louera aussi pour déménager à la campagne, équipé pour une production de 1,000 à 1,500 paires par semaine, ouvrages collé et autres. Vendra aussi machineries séparément. F. LESSARD, 185, ST-GERMAIN, Québec. HCS-54—Z72554

1le RUE, maison 3 logements avec épicerie, Stock et ameublement. Logement 6 pièces libre, $5,000 comptant, balance conditions faciles. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. — TEL.: 4-3836. HEI-54H—Z72112

COIN RUE — Epicerie et boucherie et magasin de lingerie, avec propriété de 4 logements, $10,000 comptant, balance conditions faciles. Logement 5 pièces libre. O. LEROUX 525, 3e AVENUE. Tél.: 4-3836. HEI-54H—Z72161

RUE DU PONT, deux postes de commerce, libres avec propriété de 3 logements, revenu $2,068. $4,000 comptant, balance conditions faciles. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. Tél. 4-3836. HEI-54H—Z72160

"ROUTE PHONOGRAPHES COMPLETE avec tables à boules, comprenant environ 90 unités dont plusieurs de modèle 1947. Territoire établi et bien situé dans les Cantons de l'Est — Bureau chef à Sherbrooke — Outillage complet. Camion Studebaker 1947. Passager Plymouth 1942. Gros revenus. Prix $45,000. Comptant $25,000, balance facile. S'adresser à EASTERN REAL ESTATE ENRG, 49 King Ouest, Sherbrooke, Qué." SSSI-64—Z72683

Manufacture de meubles

A VENDRE: Située à 15 milles de Québec, très grand terrain, immense bâtisse, partie à l'épreuve du feu, chaufferie, séchoir, le tout fonctionne à la vapeur, avec outillage et machineries des plus modernes; gros chiffre d'affaires et clientèle assurée. Cause de vente abandon des affaires. Très belle aubaine pour personne pouvant disposer d'un capital d'environ $50,000.00.
H. P. CIMON
14-16 PLACE D'AIGUILLON,
TEL.: 5-5169
HEI-54R—Z72170

"EPICERIE-LICENCIEE et boucherie avec propriété. Chiffre d'affaires $70,000, annuellement. Equipement neuf et moderne. Genre "Serve-yourself". Comprenant deux logements, un de 5 chambres et l'autre de 10. Deux garages. Système de chauffage à l'huile. Le tout en parfaite condition. Prix $38,000. dont $20,000. comptant. S'adresser à EASTERN REAL ESTATE ENRG., 49 King Ouest, Sherbrooke, Qué. EI-64—Z72684

Pour résoudre votre problème de chauffage cet hiver et pour avoir satisfaction consultez chaque soir les petites annonces du "SOLEIL".

DIVERS A VENDRE

RADIO-CABINET, genre secrétaire, "Victor", aussi 2 manteaux en fourrure 14 ans. tél.: 5-5378. HBI-64—Z72732

SET STUDIO, 2 commodes, chaise de broche, 2 fauteuils de cuir, cause de déménagement. 60 ST-PATRICE, APPT. 101. HBI-64—Z72795

CARABINE Winchester 303, remontée à neuf, $75., avec 50 cartouches. JOS. LAHAYE, 2, AVENUE CHAUVEAU. 64—Z71659

MACHINE A COUDRE Singer, usagée, à vendre. S'adresser Mme Louis Rhéaume, 268 rue ST-GEORGES, Lévis, téléphone 1314J. HBI-64—Z72231

MANTEAU d'écureuil gris de Russie, 14 ans, manteau seal brun teint, castor, 14 ans. TEL.: 3-5815. 24-HLI-64—Z72390

PALETOT d'automne et hiver 38-40, habit bleu marine, manteau rat musqué, 16-18 ans, le tout état neuf, etc. 210 STE-HELENE. Tél.: 5-7395, le soir. HBI-64—Z72062

COMMERCE de phonographes, 90 boîtes en opération, gros revenus, $16,000. $4,500 comptant, balance conditions faciles. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. CS-65H—Z72854

$10.00 COMPTANT, $2.00 par semaine. Devenez propriétaire immédiatement. 60 terrains à vendre, sur la 9e et 10e Rue à Gros-Pin, près église. A partir de $350.00. 3, 9e RUE, Gros-Pin. HBI-43—Y95007

SI VOUS DESIREZ partir un commerce pour couvrir les boutons et les boucles dans votre localité. Je suis vendeur autorisé de la Co. Defiance. Ecrivez à G.-CLOVIS BESSETTE, 79, RUE DUBORD, Giffard, Qué. IS-64H—Y99995

MACHINE A COUDRE. — Réparations à domicile, vente moteur, canots, aiguilles, etc. Ex-employé Singer. P. THIBAUDEAU, 66 SCOTT. TEL.: 9532. AS-64—Y99230

RUGS TAPIS en stock. Importés et faits au pays. Mesures spéciales, 9 x 15, 9 x 16, 9 x 23, 10 x 12, 10 x 15, 11 x 13, 11 x 15, 11 x 16, 12 x 15, 12 x 18. ARARAT RUG CO., chambre 23, 189, rue ST-JEAN. TEL.: 3-5282. COS-64R—Z72405-C

LAVEUSES reconstruites, en très bon ordre ainsi que que baalyeuses reconstruites et neuves. Rouleaux de tordeurs, à vendre. — AGENCES LOCALES Enr., 32 de L'EGLISE. 3-4727. HHS-64H—Z72489

POELE A L'HUILE, 4 mois d'usure, parfait ordre. TEL.: 2-7136. M. SHIELDS. HLI-64—Z72463

LIT EN METAL brun avec sommier et matelas, aussi matelas Simmons à ressorts. Prix d'occasion. 2 RUE PREVOST, appt 5, (coin Scott). HBI-64—Z72470

BOIS NEUF ET USAGE, bien sec, aussi bois franc pour plancher, fer carré de toute grandeur, portes et châssis laine minéale, amiante pour tuyau, Tuyau, fil électrique. EMILE GIROUX, 1095 avenue Royale Beauport-Est, tél.: 3-2475. HHS-64H—Z72491

MANTEAU gris avec manches ballons, collet d'écureuil, très peu usagé, 12 ans. TEL.: 2-8652. HLI-64—Z72679

BEAU MANTEAU de seal de première qualité, grandeur 18 ans, trop petit, paletot pour homme 36, robes et manteaux pour fillette, beau collet de renard. Aussi lit pliant. Visible avant-midi. 659, 4e RUE. HLI-64—Z72680

FRIGIDAIRE "Coolerator", 2 mois d'usure, en parfait ordre. 252, LATOURELLE. HLI-64—Z72609

A VENDRE, robes, costumes, chaussures, chapeaux. Le tout en très bon état. TEL.: 3-4122. HEI-64—Z72425

CHESTERFIELD Kroehler, $375.00, pour $160.00, radio Marconi $75.00, petit radio blanc, $25.00. Manteau drap noir, grande valeur à moitié prix (14-18), robes (14-16-18), visible de 10 hrs à 2 hrs. p.m. TEL.: 3-3958. 2-4-HLI-64—Z72540

REELLE OCCASION. Tricycle, carrosses, poêle électrique, bassinette, chaises hautes, poêle à gazoline, moteurs de moulin à coudre. J.-A. VERRET, 90, RUE BOISSEAU, tél.: 4-6073. 246-OY-64H—Y99812

CATALOGUE 1947 GRATIS, lingerie usagée, machine à coudre, coupons neufs à la livre, envoyé sur demande. Aubaines incomparables. Gros et détail. J. ROSARIO PAUCHER, SAINT-ZACHARIE, Qué. COS-64—Z72767

FRIGIDAIRE presque neuf. 34½ rue Ste-Famille de 9 à 11 hres. a.m. et de 2 à 4 p.m. 64—Z72793

POELE "Bélanger" combiné gaz, charbon. Mme Daigle 490 ST-VALLIER tél.: 3-7835. HBI164—Z72787

PALETOTS hommes garçon, 35-37. Dames, manteaux automne, hiver, costumes, robes, blouses. Table à cartes, autres petites tables. Rug d'auto, réversible, laine écossaise, divers. Tél.: 5-8769. 64—Z72877

MANTEAU noir garni fourrure, grandeur 20 ans, manteau brun, 16 ans, robes 16 à 18 ans, très propres 493½ ST-VALLIER. TEL.: 2-4664. 64—Z72865

MANTEAU seal français neuf, dernier modèle, grandeur 40. Aussi manteau drap brun, collet Kolenski. Manteau sport bleu marin. 47 ST-CYRILLE. CS-64—Z72875

CARABINE Iver Johnson No 12, avec 4 boîtes de cartouches assorties. Aussi fusil No 22, comme neuf. Lunette d'approche, force, 6 x 30. 170½ COTE D'ABRAHAM. TEL.: 2-6288. 64R—Z72878

MANTEAU noir demi saison, grandeur 18, autre manteau noir avec collet de fourrure 20 ans, robes 12-14-18. 50 FRASER, APPT. 11. HBI-64—Z72790

SET DE CUISINE à prix d'occasion, couleur naturel et rouge. Comprenant table, 4 chaises, et buffet. Téléphone 2-5880. EHI-64—Z72801

RADIO DE TABLE, en parfaite condition aussi costumes de neige pour enfants, 1-2-3 ans, bon marché, 139½ Boisseau. 64—Z72747

BEL HABIT d'automne carrauté blanc et brun, grandeur 37, très propre. Valeur $42.00 pour $20.00. LIT ¾ fer à panneaux émaillés brun, sommier $18.00, 168 N.D. des Anges (en bas) Québec. 46-HBI-64—Z72751

— ATTENTION —

FRIGIDAIRES à vendre, livraison immédiate. Attention spéciale aux commandes de la campagne, gros et détail. S'adresser à CASIER 435, tél.: 4-4588. HBI-64—Z72892

BEAUX DRUMS

50 BEAUX DRUMS pour l'huile à brûleurs, de 50 galls à vendre. TEL.: 3-2886, 39 PAPINEAU. YI-64—Z69731

DISTRIBUTEURS-RESTAURATEURS

PHONOGRAPHE automatique à .05 cts., table à boules, ainsi que machine d'amusements de toutes sortes et de vendeuses à peanut à 01 cts et 05 cts. LEMIEUX AMUSEMENTS 1114 RUE ST-VALLIER, Québec. CLS-43H—Z71210

Balances-show-cases

DE TOUTES DIMENSIONS à vendre: R. DROLET, 194 DES ERABLES. Tél.: 3-4217. SSSI-43R—Y98314

Kodack à vendre

NEUFS et usagés, de toutes marque. Attention au commande par malle. Tous genres de photos. TURCOTTE et FILS, 85, DORCHESTER, tél.: 2-1877. HBI-43H—Y97650

Habit Soldat, $6.00

PANTALONS et coupe-vent laine, teint brun ou bleu, à l'état neuf. Pantalons ou coupe-vent séparé, $3.49 chaque, catalogue gratis. MAGASIN D'OCASIONS GENERALES, 1105, ST-VALLIER. SS-64H—Z70201

Eventails électriques

OSCILLATOIRES de 10 - 16 pouces. Poêles électriques 2 feux, 3 chaleur. Horloges, malaxeurs électriques. L.-A. GAUCHER ENR., 98 rue DU PONT, Québec. TEL.: 2-8768. HHS-64H—Z72493

Antiquités

Lit-ciel datant 132 ans, horloge antique, chaises différentes, bibelots. TEL.: 3-8703. 46-HBI-64—Z72786

LEO GARON
Entrepreneur Tél.: 4-2636

SPECIALITE — Tout ouvrage en béton solages, caves, trottoirs, escaliers, paliers, etc. Finition de cuisine, garde-manger, armoires, décorations, construction et réparations. Demandez toujours ma soumission. Entière satisfaction, 434 RUE VITRE, tél.: 4-2636. 2-4-6-HOS-43H—Y98274

Coffre-forts

COFFRE-FORTS. En magasin, pour livraison immédiate, dimensions variées, neufs et usagés. Coffres de sûreté contre cambriolage. BOIVIN & LEVASSEUR ENR'G., 79 BOUL. CHAREST, Tél.: 2-1771. 246-HAS-43R—Y97958

Pour maigrir

ESSAYEZ les tablettes Maigrol, inoffensives efficaces. Traitement deux semaines $1.00. Procurez-vous-les à la PHARMACIE DUBE, 152 ST-JEAN, Québec. Par malle $1.00. 246-SSSI-43R—Y93718

DIVERS A VENDRE

POELE A GAZ 4 feux, fourneau thermos. Aussi radio à batteries, tout en parfaite condition. Visible 9 h. à midi et 7 h. à 9 h. 70, ABERDEEN. HEI-64—Z72563

A VENDRE, carabine 32-40, marque "Savage", aussi horloge carillon antique. TEL. 5-5313, entre 6-8 hrs. p.m. HEI-64—Z72692

SET CHAMBRE, poêle cuisine, combiné gaz, système à l'huile, tank, poêle à gaz avec fourneau. 200, OZANAM, tél.: 3-1611. HLI-64—Z71645

PICK-UP WILLIS 1938, très propre, en bon ordre. 10 D'ARTIGNY, tél.: 2-1966. HLI-64—Z71602

MACHINE A COUDRE. Vente. Réparation par plus grands experts sur toutes marques. Ouvrage garanti, service de 24 hrs. prix modiques. Moteurs électriques à vendre avec pédale. Gros et détail. J. HOULE, 61 ST-AUGUSTIN. Tél.: 5-6055. HEI-64R—Z72013

REFRIGERATEUR "Kelvinator", 69 pieds cubes, 6 portes, en parfaite condition. G. CATELLIER, 22, ST-MICHEL, tél.: 2-2053. HRS-64—Z71529

ACCORDEONS-PIANO, 24 basses, accordéons Hohner, 2 rangées C. G. Violons mandoline, guitare, violoncelle. T.-W. GAGNON, 456 RUE ST-JOSEPH, Québec, tél.: 2-3700. HCS-64H—Z72287

REFRIGERATEUR et laveuse neufs à vendre, 149 KIROUAC. HEI-64—Z72193

REGRIGERATEUR commercial Ruddy, 63 pieds cubes. Machine patates frites. Serve All. Balance Toledo pratiquement neufs. Cause départ. TEL.: 2-2401. HII-64—Z72524

CHESTERFIELD usagé à vendre, très bon marché. Encyclopédie de la jeunesse dernière édition, absolument neuve. Après 3 hrs. TEL.: 2-4328. HLI-64—Z72552

LUNCH BAR, cach Register, marque National, poêle à patates frites avec casseroles, un toaster magique Serval pour restaurant, à prix de sacrifice. 860 ST-VALLIER M. M. GAGNON. HII-64H—Z72517

FONTAINE DE RESTAURANT, à vendre, fontaine en marbre, 10 pieds de long, dessus en argent, 10 pompes à sirop, 6 compartiments à fruits pour sundae; pouvant contenir 30 gallons crème glacée, freezing unit neuf, le tout garanti en parfaite condition. L'IMPRIMERIE APRIL, B.P. 578, Edmundston, N.-B. HII-64—Z72508

MACHINE à aditionner électrique BURROUGH comme neuve, à vendre, $225.00. TEL.: 6710. HII-64H—Z72498

POELE A GAZ, gros cabinet moderne, comme neuf, cause déménagement. 310 ST-CYRILLE, appt 12, après 6 hres. HII-64—Z72429

JACKET-HEATER à eau chaude, capacité 40 gallons, en parfaite condition. TEL.: 2-4163. HII-64—Z72336

BICYCLE WHIZZER, à vendre, en parfait ordre, très bon marché. S'adresser à 39 ST-GERMAIN, tél.: 3-7991. HII-64—Z72361

A VENDRE, monte-charge à chaîne avec moteur, longueur pour 4 étages, conviendrait très bien pour moulin à farine ou marchand de grain. EMOND & COTE ENRG., 95, DALHOUSIE. SSSI-64—Z72650

NAPPE BLANCHE au crochet, faite à la main. Grandeur 2 vgs 3-4 par une verge et 3-4. Prix $100.00. TEL.: 5-9267. HBI-64—Z72644

FUSIL calibre "20" avec cartouches. Patins de fantaisie et bottines de skis tout presque neuf. 37 La CAPRICIEUSE. Tél.: 5-8444. HBI-64—Z72630

UN CORROYEUR, 5 pces couteau à vendre bon marché, de 3 à 6 ans. 125, AVE MAISONNEUVE, appt 1. 45-HLI-64—Z70269

PICK UP électrique portatif 3 lampes, 2 mois d'usure, garanti, records modernes, à sacrifier. TEL. 4-7932. 64—Z72715

CHATEAU D'EAU 3 terrains. 12 Saint-Léon. TEL. 4-7161. HBI-168—Z72626

CRYSLER 1934, 6 pneus. Licence. TEL. 4-7161. 12 St-Léon. HBI-20—Z72627

TAPIS chemin de passage avec coussin feutre 15 pieds x 27 pouces, couleur vin, motif oriental. 44 Bégin, appartement 1, 2-3142. 64—Z72398

A VENDRE, manteaux de draps noir, un collet renard argenté, l'autre collet mouton de Perse 14-16 ans, aussi manteau de drap noir, ¾ avec chamois $15.00. Le tout très propre. TEL 5-9604. HBI-64—Z72773

POELE "Bélanger Duo" émaillé blanc et bleu, combiné huile et gaz, serpentin pour tank eau chaude, très propre. TEL. 5-8556. HBI-64—Z72708

MANTEAU d'hiver, en drap noir, garni de renard beige, 12-14 ans, en parfaite condition. TEL. 3-8622. 64—Z72794

MOULIN à coudre en parfait ordre, 722 Ste-Thérèse. 64—Z72804

FUSIL à double canons, calibre 12, de marque anglaise, Claborough-Johnson, en parfait état. TEL.: 3-5257 après 6 heures. HBI-64—Z72838

MACHINE à tricoter "Auto kneiter" en très bon ordre à vendre. S'adresser Armand Tessier Champigny 3ième maison passée BUREAU DE POSTE. HBI-64—Z72837

FOURNAISE air chaud "Evans", comme neuve, avec garanti d'huile pour l'hiver. TEL.: 2-4673. 64—Z72831

BEAU MANTEAU noir avec collet renard argenté, à vendre, cause trop petit, grandeur 14 ans. 125 Lavigueur. HEI-64—Z72744

AUBAINE MAGNIFIQUE, cape (boléro) en renard argenté, collet renard Beige, gabardine pour dame 14 ans, tout à l'état neuf, 46 Déziel Lévis. 64—Z72759

MANTEAU lapin teint bonne condition, grandeur 14 ans. TEL. 2-1639, 9 rue Normandie. HEI-64—Z72752

SET DE POIDS à disques ajustables, à vendre, pour débarras. 620, 4ième AVENUE LIMOILOU. 64—Z72735

4 MANTEAUX de drap, 1 d'hiver, 3 printemps, avec cols fourrure de crêpe, grandeurs 12 à 16 ans. Paletot homme, grandeur 36. Tout très propre. TEL.: 2-8034. 64—Z72737

FUSIL, 22-410, 44-40. 124½ RICHELIEU, TEL.: 3-1287. 64—Z72736

Réservoirs 14 gallons

Carrés, neufs et usagés avec bouchons patente qui visse, 6 pouces d'ouverture. Bidons 4 gallons, avec bouchons patente qui visse, 3 pouces d'ouverture. PAUL MAHEUX, 597, Blvd CHAREST. H.R.S.-64H—Z72849

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

HOMMES DEMANDENT EMPLOI

POUR LE SOIR dans club restaurant ou grill ou travail de bureau. Ecrire Casier 430, LE SOLEIL. HBI-66—Z72738

FEMMES DEMANDENT EMPLOI

JEUNE FILLE distinguée aimant les enfants, peut disposer 4 soirs par semaine pour garder à domicile. TEL.: 2-2180. HLI-67—Z72365

DAME DE CAMPAGNE demande lavage, lavé repassé avec repasseuse électrique. Satisfaction. Téléphone 3-8049. 67—Z72768

FILLE INSTRUITE, sérieuse, accepterait classe dans couvent, à Québec, famille privée, ou position dans bureau. ECRIRE CASIER 431 LE SOLEIL. 67—Z72760

PERSONNE âge moyen, désire position maison privée, travaux légers, 2 ou 3 adultes, chambre seule, références. ECRIRE CASIER 338 LE SOLEIL, Québec. Donner No téléphone. 67—Z72800

JEUNE FILLE, fiable distinguée, âgée de 20 ans irait garder à domicile. TEL. 5-7253. HEI-62—Z72704

FILLE SERIEUSE avec trois années d'expérience dans travail de bureau, demande position dans bureau médecin ou commis de bureau. Ecrire à CASE 415, LE SOLEIL. SSSI-67—Z72432

ELEVES DEMANDES

INSTITUT J. THOMAS, 25 ST-STANISLAS tél.: 2-7490. Anglais, français, sténographie, clavigraphie, télégraphie, comptabilité, cours commercial anglais ou bilingue, baccalauréat, brevet de tous les examens de la province. Cours d'été. CS-72R—Y98794—C

ANGLAIS, conversation, enseigné privément, jour ou soir, prix raisonnable, méthode rapide, longue expérience. J. LEBLANC, 34 COUILLARD, (près Livernois). Tél.: 4-4988. CBS-72—Z71793

PROFESSEUR BERUBE, 14, Salaberry. Cours jour et soir, français, anglais, arithmétique, comptabilité, sténographie bilingue, comptabilité, préparation collège classique. Aussi classe pour commençants. Spécialité: conversation anglaise, méthode rapide, succès assuré. Prix modéré. TEL.: 2-8353. 2-4-6-CAY—Z71082

Espagnol

COURS PRIVE le soir, à l'heure et au jour désiré. S. BERGERON. TEL.: 4-4980. SSSI-72—Z72610

Ecole Parsons

RECOMMANDE aux aspirants employés aux chemins de fer pour passer des examens satisfaisants. Adressez-vous à 312, 9ème RUE, Limoilou, Québec. 2-4-6—IS46H—Y94911

IMMEUBLES

Paradis & Gastonguay

IMMEUBLES et ASSURANCES. Pour vente, achat de maison, commerce, terre, terrain, APPELEZ 3-6711 ou 466, 1ère AVE. CS-114H—Y98432

Royal Immeuble Enrg.

ACHETONS, vendons, échangeons, Maisons, commerces, terrains, terres, etc. Une visite à notre bureau vous donnera satisfaction. 569, 1ère AVE, soir 259, D'AIGUILLON, tél.: 3-3928. COS-180H—Z71701

À VENDRE

CHEMIN ST-LOUIS — Résidence 11 appts plus salle de bain, construction très solide, finition entièrement de chêne, garage double, le tout chauffé à l'huile.
CHEMIN STE-FOY — Grande résidence 10 appts plus salle de bain, chauffage à l'huile, grand terrain, garage; à vendre ou à échanger pour maison de trois logements, dans Belvédère ou Sillery. Libre à l'acheteur.
COMMENCEMENT DE ST-AUGUSTIN PRES CAP ROUGE, BORD DU FLEUVE — Magnifique propriété habitable à l'année, 4 à 5 arpents de terre. Arbres d'ornement et fruitiers.
SILLERY — Blvd Sir Wilfrid Laurier, magnifique maison moderne, 7 appts plus chambre de bain, garage, autre dépendance, grand terrain.
SILLERY — Ave. Forget, propriété 2 logements de 6 appts plus chambre de bain, chauffage à l'huile, construction 1945, 1 logement libre à l'acheteur.
VALCARTIER — Près du nouveau centre de ski, belle résidence habitable à l'année, 3 arpents de terre, conviendrait pour petit hôtel.
PAROISSE ST-COEUR DE MARIE — Rue LaChevrotière, grande maison, brique solide détachée de trois côtés, 3 logements, un grand libre à l'acheteur.
GEO. PAQUET
351, BLVD CHAREST, TEL.: 4-4221
HLI-114R—Y97496

ELEVES DEMANDES

NOUVELLE METHODE anglais par correspondance garanti par écrit en deux mois. Détails: S.-A.-F. FORTIER, Dept. 3, ST-UBALD, Co Portneuf. CS-72—Y98750

ECOLE BLUTEAU

PREPAREZ VOTRE AVENIR. Enseignons français, anglais, comptabilité, arithmétique, sténographie, dactylographie. Conversation anglaise. Cours jour et soir. Diplômes aux finissants. Position assurée. 475, DE LA CANARDIERE, tél.: 4-3215. HS-46H—Y98646

Institut Raymond

111 ST-JOACHIM, tél.: 2-1560. Enseignement commercial bilingue. Cours commercial abrégé, Anglais, sténo-dactylo correspondance. Cours jour et soir. Même cours par correspondance. Spécialité: brevets de tous genres. BS-72R—Y99935

COURS COMMERCIAL ANGLAIS

JOUR ET SOIR: conversation anglaise, sténographie bilingue, comptabilité, etc. BART SCHOOL, 109, COTE D'ABRAHAM, tél.: 2-5839. CAS-72R—Z71129

ENTREPOTS A LOUER

ENTREPOT à louer, 2e étage, 40 x 35. S'adresser à 68, ST-VALLIER, tél.: 2-2370. HBI-69—Z71512

FEMMES, FILLES DEMANDEES

FEMME OU FILLE, âgée, pour tenir maison, deux personnes, bon chez-soi. 90 Ste-Marguerite, 2e étage, TEL. 4-1940. HBI-74—Z72755

FEMME OU FILLE 40 à 50 ans trouverait bon chez-soi tout en gagnant très bon salaire, pour prendre soin de la maison, dans famille 5 personnes dont 3 enfants, 8-7-2 ans. Ecrire à Casier postal 38 St-Romuald ou TEL.: ZONE 7207. HBI-74—Z72844

JEUNES FILLES ou femmes demandées, pour vendre cosmétiques français à domicile. Très bonne commission. Mlle E. GERVAIS, 8a rue WINDSOR, Sherbrooke. 74—Z72817-C

FILLES DEMANDEES

VENDEUSES DEMANDEES. Expérience dans confection pour dame. 73 ST-JOSEPH. CRS-78—Z70103

CHAUSSURES. On demande des opératrices de l'expérience pour le préparage, piquer les tours, poser les empeignes. Aussi perforeuses pour chaussures d'hommes. Meilleurs gages payés, ouvrage permanent. S'adresser à MacFARLANE-LEFAIVRE LTEE, 1680, AVENUE PAPINEAU, Montréal, P. Q. HLI-78—Z71629

CUISINIERE D'EXPERIENCE et fille de chambre demandées, bon salaire. 255 avenue Laurier. TEL.: 3-2784. HII-78—Z72500

CUISINIERE et fille de chambre demandées, pour petite famille, de préférence 2 soeurs, bon salaire, références exigées. 108 CHEMIN ST-LOUIS. HLI-78—Z72338

FILLE de chambres demandées. Aussi fille pour ouvrage général. 68, RUE ST-LOUIS. HEI-78—Z72576

COUTURIERE, dans le département de fourrure, demandée, chez Woodhouse, 65 de la Couronne. Demandez J.-W. Roy, gérant. 78—Z72720

COUTURIERE, pour hommes, demandée, chez Woodhouse, 65 de la Couronne. S'adresser à J.-W. Roy, gérant. 78—Z72721

COMMIS d'expérience, bilingue, dans magasin de chapeaux. 18 rue St-Jean, Mlle Robitaille. CS-78—Z72712

FILLE DEMANDEE pour réparation devra coudre au moulin, et à la main. Bon salaire, 44½ rue ST-JOSEPH. 78H—Z72864

FILLE DEMANDEE pour travailler dans magasin bonbons. Salaire $12.00 par semaine. 105 ST-PAUL. 78—Z72834

FILLE DEMANDEE jour aider au magasin sachant l'anglais, bon salaire. 44½ rue ST-JOSEPH. 78H—Z72863

Caissière

BILINGUE, cours commercial, position permanente. S'adresser personnellement 73, ST-JOSEPH. OS-78—Z70105

DEMANDÉ

Piqueuses d'empeignes d'expérience, bonnes conditions de travail, ouvrage à l'année. S'adresser à J.-N. LAFRANCE
The John Ritchie Co. Ltd.
496 rue St-Vallier
46-HBI-78—Z72709

MONTRES-BRACELETS GRATIS

Pour dames et messieurs, et prime spéciale de promptitude. Pour la vente de 28 bouteilles de parfum de luxe de 10 à 30 cents. Aussi. Coutellerie de 16 morceaux. 1 paire de couvertes. Couvertes en Edredon. Robe de chambre, Parapluie, Couvrepieds, Kodak, etc. Demandez notre catalogue
American Mail Dealers
55-O, rue St-Anselme, Québec.
2-4-6-CAY-78H—Z71083

FOURRURES

MANTEAU d'écureuil gris de Russie, 14 ans, manteau seal brun teint, castor, 14 ans. TEL.: 3-5815. 24-HLI-79—Z72390

Vaillancourt & Frère

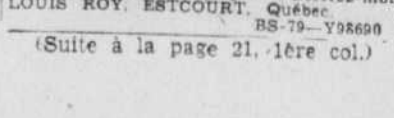
Fourrures, assortiment complet de manteaux de fourrures. Confection et réparation. 36 AVE DES OBLATS. Tél.: 4-3747. HHY-79H—Z72850

Jos. Lachance

189 ST-OLIVIER, manteaux neufs en rat musqué, mouton de Perse, seal, etc. Aussi manteau de mouton de Perse usagé, bon marché. TEL.: 3-0530. OS-79R—Z70135

PHILIPPE BRETON
251, rue St-Joseph

MANTEAUX mouton de Perse, mouton brun, rat musqué, chinchilla, seal brun, noir collets. Transformation. Manteaux faits sur mesures. TEL.: 3-6658. SSC-79H—Z72107



COURS COMPLET — Merveilleuse méthode infaillible pour capturer les renards au collet. Garantie. 5 à 12 fois plus chanceuse qu'aux pièges. Ecrivez-moi. LOUIS ROY, ESTCOURT, Québec. BS-79—Y98690

(Suite à la page 21, 1ère col.)

• COMMERCE • PROFESSIONS • METIERS

LE GUIDE

DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

ACCESSOIRES DE BARBIERS ET COIFFEUSES

STERILISATEUR électrique, "Vulcan" Pour serviettes, très utile pour salon de barbiers et coiffeuses, ainsi que pour hôpitaux. HECTOR NOREAU, 8 rue ST-JOSEPH. TEL. : 4-4594. YS-CDH—Z70480

BICYCLES

125 milles au gallon

LE FAMEUX MOTEUR à bicycle "Whizzer" vous transporte loin pour quelques sous. Une promenade de 6 milles coûte seulement 2 sous. Voyez-le et vous achèterez sûrement "Whizzer". Vente et service de réparations J.-ALBERT VOYER, 188 rue DU PONT. Tél.: 2-7493. HEI-Bic.-C.D.H.—Z7138

BICYCLE dame, marque CCM de luxe, avec accessoires, pratiquement neuf. Visible 9 h. à midi, 7 h. à 9 h., 70, ABERDEEN. HEI-Bicycle—Z72562

BRASSIERES-CORSET

Hélène Turgeon Corset Spencer

NOUS CREONS un dessin spécialement pour vous. Démonstration gratuite sur demande. Corsets, soutient-gorge, Supports médicaux. Spécialité en corseterie. 636 rue ST-VALLIER. Tél.: 2-6167. 246-HOS-C.D.H.—Y98272

CHIRURGIENS-DENTISTES

Dr DONAT ROY, chirurgien - dentiste. Anesthésie au gaz, Rayons X. Heures du bureau, de 9 h. à midi, et 2 h. à 5 h. p.m. 503 3e AVENUE, Limoilou, tél.: 4-1252. Résidence 8202. 246-HLI-CDH—Y92945

CUIR

CORDONNIERS, SELLIERS. Sommes en position de remplir commandes pour cuirs, fournitures, machineries. Cuir de tout genres. J.-R. BARIL & FRERES, 480 ST-VALLIER, Québec. HBI-Cuir-CDB—Y98308

ENTREPRENEURS

ALFRED BEDARD, entrepreneur peintre, tapissage, imitation, ouvrage garanti. 141, FRANKLIN. TEL. 3-5468. SSSI-CDB-Ent.—Z71225

Pavage en asphalte Entrepreneur — Tél. 4-6068

SPECIALITE : tout ouvrage en asphalte, pavage pour entrée privée, cour, trottoir, plancher en général, etc. Entière satisfaction. MAURICE POMERLEAU, 35, RUE DE GASPE, tél.: 4-6068. CS-CDB—Z71425

ENTREPRENEUR-GENERAL

FRONTENAC CONSTRUCTION ouvrage général excavation, location de machinerie, tracteur, compresseur, pelle-mécanique, etc. Tél.: 3-3987, 154½ FRANKLIN. OS-CdB—Z72823

Entrepreneur général

CONSTRUCTIONS privées et industrielles, réparations générales en menuiserie, maçonnerie, etc., à l'heure ou au contrat. J.-T. BOUCHARD, 98, D'AIGUILLON, tél.: 4-1594. HLI-CDR—Z71672

FENETRES

La Fenêtre Ferland

CELLE QUI S'ENLEVE rapidement et qu'on lave dans la cuisine ou chambre de bain. La plus confortable. Voyez-la de suite vous n'en voudrez pas d'autres. Aussi portes intérieures et extérieures. 111, COTE DE LA MONTAGNE. tél. : 3-6326. SS-CDR—Z70751

MATELAS

MATELAS FRONTENAC, tél. : 5-5347, FRONTENAC MATTRESS ENR., manufacturier matelas à ressorts, crin, laine échiffée, lits plume. Réparations sommiers, rembourrage meubles. Attention spéciale aux communautés. 15, RUE BOISSEAU. TEL. : 5-5347. 2-4-6-IS-CDH—Y95153

MEDECINS-CHIRURGIENS

Dr CHARLES RINFRET, voie genito-urinaire, médecine générale, petite chirurgie. Traitement électrique. Maladies vénériennes. 59 ST-JOSEPH, appt. 101, Québec. Heures de bureau 10 h. à 11 a.m., 2 h. à 4 h. p.m. Soir : lundi, mercredi et vendredi, 7 h. à 8 h. TEL.: 4-4061. CS-CDR—Y98795—C

Dr Léo Robert

EX-ELEVE DES HOPITAUX DE PARIS. Spécialité : Maladies vénériennes, maladies de la peau et du cuir chevelu. 24, COTE DU PALAIS, tél.: 2-1003. 246-CLY-CDR—Z72404

Ulcères variqueux

TRAITEMENT AMBULATOIRE au bureau seulement. Détail sur demande. Dr L.-G. PERRIN, 24 RUE DU PONT, Québec. 246-CAA-115R—Y98319 (4)

LINGERIE GENERALE

LA BONNE ADRESSE où vous trouverez toutes sortes de marchandises militaires et aussi la belle marchandise pour civils, prix raisonnables. Demandez liste de prix. 271A, QUEEN ST. EAST, Toronto. CAS-CDR—Z71125

Provincial Jobbing 37 à 39, Saint-Pierre, Québec

CINQ ETAGES. Plus grosse maison au Canada pour commerce de gros, lignes seconde main pour hommes, femmes, enfants. Venez ou écrivez pour catalogue. IS-CDR—Z70410

Quebec New Second Hand Jobbers

AVONS grand assortiment de marchandise neuve et usagée, pour toute la famille, gros et détail. Prix spéciaux aux jobbers. Demandez notre catalogue gratis 1947. 44½, RUE ST-JOSEPH, Québec. IS-CDH—Y99999

Coupons 22c la verge

COUPONS en coton jaune spécial 22 cts la verge. Avec chaque achat de $5.00 et plus, payons le transport. R. DELISLE, 791 rue ST-VALIER. 246-HOS-C.D.H.—Y98270

Chemise Sport 1.00

D'ENFANT. Grandeur de 9 à 14. R. DELISLE, 781 ST-VALLIER. 2-4-6-CRS-CDH—Y95738

Colporteur - Marchand

15,000 pieds carrés plein de diverses marchandises de civil et militaire, à prix spécial. Catalogue sur demande. MAGASIN D'OCCASIONS GENERALES, ENRG. 1105 ST-VALLIER, Québec. RS-CDH—Y98932

ATTENTION

Nous payons le plus haut prix pour votre linge usagé. Aucun dérangement de votre part, nous allons le chercher à domicile. Tél.: 2-4680. HLI-CDH—Z72355

NETTOYEURS-TEINTURIERS

TEINTURERIE FRANÇAISE INC—Pressage, nettoyage. Spécialité teinture de tous genres. Département spécial pour CANARDIERE Dépôt : 179 ST-JEAN, tél. : 4-4686. CS-CDR—Y98792

P. FERLAND INC.

TEINTURIERS - NETTOYEURS experts. Auteurs du nettoyage "D'un Ton plus Clair". Spécialité en teinture. Département spécial pour commandes par malle. P. FERLAND INC., nettoyeurs licenciés "Sanitone", 155-157, DU PONT, tél.: 4-3531. HBI-CDH—Y97649

Teinturerie Dorchester

NETTOYEUR TEINTURIER EXPERTS. Stérilisation 100% efficace. Teinture pour deuil, 24 heures. Département spécial pour malle 116-120, DORCHESTER, tél.: 4-2484. CLS-CDH—Z71121

Teinturerie Mathieu

TEL.: 4-1600, 700 St-Albert, Québec. Teinture, nettoyage, pressage sont obtenus selon méthodes les plus sûres. Teinture pour deuil en 24 heures. Satisfaction garantie ou argent remis. HAS-CDHC—Z72674-C

Pfeiffer Inc.

NETTOYAGE A SEC et buanderie. Nos 75 années d'expérience, les méthodes les plus scientifiques, les plus modernes nous permettent d'offrir service de nettoyage à sec parfait. Prix populaires. Spécialité tapis, etc. 4, McMAHON, tél.: 2-2021. 246-COS-CDR—Y97329

REPARATION DE LAVEUSES

REPARATION DE LAVEUSES, radio, réfrigérateurs, machines à coudre. Travail fait par experts et portant garantie. S'adresser C. ROBITAILLE INC., 320 rue St-Joseph: 5-8167. BS-CDR—Z99608

EUREKA, tél. : 3-4727, 32 DE L'EGLISE. Répartions 25 ans d'expérience. Laveuses, et balayeuses de toutes marques. Louage vente et échange de balayeuses. Généreuse allocation. 2-4-6-SSSI-CDH—Y93818

Dollard Machine Shop

REPARATIONS : Laveuse, machine à coudre, accessoires électriques, mécanique, soudage. Allons à domicile, ouvrage garanti. Prix modéré. Achetons laveuse et moulin. 122, rue DOLLARD. Tél.: 4-0297. 246-HOS-C.D.H.—Y98267

Etes-vous à la recherche d'un domestique, une aide quelconque ou voulez-vous vous-même obtenir une situation ? Confiez aux petites annonces du "SOLEIL" votre message, il sera apporté dans des milliers de foyers chaque jour.

LINGERIE GENERALE

La Cie Assh, Enrg.

28½ à 30 ST-JOSEPH, Quebec. Spécialité lingerie neuve et usagée. Prix avantageux pour marchands, colporteurs. Circulaire gratis. Demandez-la. Grand assortiment Rendez-nous visite. HS-CDHC—Y98648—C

Montreal Jobbing

MARCHANDISES SECHES EN GROS. 21-23 RUE ST-JOSEPH, Québec. Achetez des plus gros jobbers de la province. Spécialités: linge militaire et linge de chantiers. Nous avons toujours en mains un assortiment au complet d'habits, paletots, sous-vêtements, coupons, etc. Paletots de fourrure et peaux de carriole. Une visite ou une commande vous convaincra de la qualité et de nos bas prix. CS-CDR—Y98796

MAGASIN DE LINGERIE USAGEE 1 D, Ste-Thérèse

GROS ET DETAIL. Si vous désirez habiller toute une famille pour le prix d'un seul, venez au magasin, le plus gros stock, prix ridiculement bas. TEL.: 4-0017. COS-CDH—Z71699

Lingerie usagée 8 rue St-Louis — Lévis

VENEZ visiter notre nouveau local à 8 rue St-Louis. Habiller toute une famille pour le prix d'un, gros et détail. J.-M. LATULIPPE, prop. COS-CDH—Z71700

International Jobbing

SURPLUS DE LINGE militaire, soldats, marins et aviateurs, assortiment considérable, lingerie, chaussure, gros et détail. Demandez liste de prix. INTERNATIONAL JOBBING, 40, RUE ST-PIERRE. IS-CDR—Z70406

REPARATION DE MEUBLES

LOUIS ROUSSEAU, réparation de meubles, matelas neufs, réparation de sommiers et matelas. 1336, 3e AVENUE, tél. 4-1480. C.S.-CDH—Y98436

REPARATION DE MEUBLES, chesterfield, matelas, divans et sommiers remis à neuf. Pour information, TEL. : 4-8133, 1087, rue ST-VALLIER. YS-CDH—Z70483

REMBOURRAGE MEUBLES, tél.: 5-5347. Chesterfield, divan, studio, meubles antiques, rembourrage général et réparations de toutes sortes. Ouvrage général. ULRIC POULLIOT, propriétaire. 15, RUE BOISSEAU. Tél.: 5-5347. 246-IS-C.O.H.—Y95155

D. BOLDUC. Réparation de meubles. Découpage et tournage de tous articles en bois. Prix modérés. 228½, DE LA SALLE, tél. 3-1597. 246-SSSS-CDH—Y98444

REPARATION de meubles, peinture, polissage, rembourrage. HENRI ST-MICHEL et FILS, manufacturiers. Tourneurs, Réparations générales, 11 1-2 ST-BERNARD. TEL.: 2-2213. 246-BS-CDG—Y70112

Rembourrage meubles et matelas

ATELIER pour rembourrage de meubles et matelas de tous genres. Ouvrage garanti. QUEBEC UPHOLDSTERING REG'D, ST-DOMINIQUE. Tél.: 3-3647. H. Bussières, prop. BS-CDR—Y99941

Augmentez vos chances de succès en affaire en ayant votre carte d'affaires dans le "Guide". C'est un moyen peu coûteux et qui rapporte du 100%.

RECEPTION

Au Repas de Noces Enrg.

RECEPTION, banquets, noces, ordination, pierre angulaire, thé, coquetel. Vendons hors-d'oeuvre. Vaisselle et verrerie à louer, 321, 1ère RUE, tél. 5-5920. 2-4-6-SSY-CDH—Z72140

REPARATION DE RADIOS

Tibodo Electrique Réparations de radios

ACCESSOIRES ELECTRIQUES. Machines à vue parlante et silencieuses. Aussi télescope d'artillerie sur pied, très puissant, $100., à vendre. TIBODO ELECTRIQUE, 327, BLVD CHAREST. Bureaux 3-7455; rés.: 4-2316. HBI-CDH—Y97645

Réparation de radio

de toute marque, ouvrage fait par experts. Prix modéré. QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENRG., 393 Blvd Charest, tél. : 2-2724. 2-4-6-HOS-CDH—Y98271

REPARATIONS DE REFRIGERATEURS

Albert Brousseau Réfrigération

INDUSTRIELLE et domestique, réparations sur toutes marques. Air climatisé. 3 DES BAINS, près rue St-Vallier. TEL.: 3-2503. 246-CES-CDR—96781

REPRISAGE

Reprise Française, Enr.

REPARATIONS générales. Trous de mites, déchirures, brûlures, bas de pantalons, manches, collets, 132, COTE D'ABRAHAM TEL.: 2-2347. 246-CY-CDR—Y99752

Reprisage à l'aiguille

ENRG. 156 D'ABRAHAM, tél.: 2-7737. Réparations générales: trous de mites déchirures, brûlures, rendus invisibles, bas de manches, pantalons, stoppage français. 246-COY-CDR—Z72812

SACS VIDES

Vendons poches vides Quebec Sack Supply

VENDONS POCHES vides classées, pour patates, grain, charbon, sable, etc. Aussi guenilles, stérilisées. 100 RUE MGR GAUVREAU, tel.: 3-4553. SSSI-CDH—Y98268

SABLAGE DE PLANCHER

E. Dufour, Tél.: 2-4360

POSE, sable, vernis et cire les planchers de bois dur, même faute d'électricité. Représentant du fameux Dura seal. La plus importante maison du genre située à 89 COTE STE-GENEVIEVE vous garanti satisfaction et protection. COS-CDR—Z72413

PLANCHERS

SABLAGE et finition à machine, ouvrage garanti. TEL.: 5-6174, midi-1 h., 7-8 h. 155½, ST-OLIVIER. W.-G. McCOUBREY. HHC-CDB—Z71024

SALON DE COIFFURES

GRAND SPECIAL. Permanent à l'huile français de $10.00 pour $3.50 : Cold Wave, chimique. Spécialité teinture par experts. SALON LILY, Mme R. PERRON, 60½, ST-JOSEPH, tél.: 5-9370. HLI-CDH—Y97379

LE SALON ALMA vous invite pour votre permanente, au papier, ou autres genres de coiffure, 5 coiffeuses à votre disposition. 111 ST-JOSEPH, tél.: 4-3013. 246-HS-C.D.R.—Y94724

SPECIAL. Permanent à l'huile, réduit $3.50. Autre permanent pads chimiques, papier, coiffure de tous genres. SALON ALBERTA, 200, rue du Roi, tél. 3-0175. Mme FECTEAU, prop. 2-4-6-HCS-CDH—Y97004

SALON IDEAL — Pour les dernières coiffures originales, permanente, Gold Wave, coupe de cheveux. Tous genres de coiffure donnés avec soin. LAURENTINE BLOUIN, 231, ST-LUC. TEL.: 4-3636. 2-4-6-EY-CDH—Y99822

COURS de coiffure gratis, avec tout achat d'équipement pour salon de coiffure, séchoirs, rilling, turpineteur Eugène, machines à permanente ou choix chaises chromées, extra, termes faciles 12 mois, 18 et 24. 1651 Bélanger est Montréal, TA. 6762 propriétaire M. Gaston Guay. HHS-CDB—Z72784

Crème Loncils

Facilite la pousse des cils: Produits français, 75 l'unité. Traitement du visage, peau grasse, normale, sèche. Points noirs, par masque "combine", TEL.: 2-0476 EVA BOUCHARD. C.D.B.-Salon coiffure—Z72733

SALON VANITE

COIFFURES de tous genres, Mlle ANNETTE CHAINE, propriétaire, 94, DE LA COURONNE, coin du Roi, tél.: 2-4100. HAS-CDH—Z72665

SALON NANCY

29 ST-JOACHIM—Coin St-Eustache. Permanentes à l'huile, coiffures de fantaisie, et tout ce qui concerne la coiffure, modèles stylés par Nancy. Venez sans appointement. TEL.: 2-6245. 246-BS-CDR—Y95338

Salon Salaberry

POUR AVOIR une bonne coiffure et tout ce qui concerne la chevelure, consultez nos experts. Soyez assurées d'une entière satisfaction. M. MARCOTTE, 617, ST-JEAN, tél.: 3-4780. 246-HS-C.D.R.—Y94725

HELENE CURTIS

COIFFEUSE Dans tous grands salons de coiffures, les machines et accessoires HELENE CURTIS dominent pour la qualité, service et bas prix. Ecrivez ou venez 59, ST-JOSEPH, chambre 209, TEL.: 2-4897. 246-CRS-CDR—Y96438

Pièces de rechange

Chars Usagés

Accessoires de tous genres

ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

PIECES NEUVES ET USAGEES, toutes marques de chars, pneus, batteries, réparation de chars, réprsation et posage de ressors. ABATTOIR D'AUTOS ST-ROCH, 14 rue ST-ROCH. RS-Pièces auto H—Y98829

PNEUS, tubes toutes grandeurs en stock, batterie, accessoires tous genres, machineries générales. Autos neufs usagés, différentes marques. GARAGE CANARDIERE ENRG., 1295, CANARDIERE, tél.: 2-2809. Ouvert jour et nuit. 246-IS-Acc. autoH—Y95154

Universal Auto Ltd

DISTRIBUTEUR de pièces et accessoires authentiques de tous les produits Chrysler. Spécialité, moteurs, batteries, pneus, etc. Aussi station de service. 44 DE LA COURONNE, tél.: 5-5112. RS-Auto-H—Y98939

King Auto Parts Reg'd

TOUJOURS EN MAIN toutes marques de chars ou pièces neuves et usagées, carrosserie moteur, outillage, batterie, hoist. Prix défiant toute compétition. 17, 3e RUE. TEL. 3-1557. 2-4-6 EY acc. auto H—Y99833

Garage Andrews

ACCESSOIRES NEUFS et usagés. Ford, Chevrolet, neufs. Toutes marques motocyclettes. Bicycle Elk. Réparation générale. Achetons chars usagés argent comptant. Pick up Ford 42, Panel Chevrolet 39, Jeep. Remorquage jour et nuit. TEL.: 3-3738 596, RUE ST-VALLIER. 2-4-6-CES-acc. auto—Y96308

Ressorts d'autos L. Milhomme & Frère

SPECIALITE : ressorts d'automobiles, camions, soudures électrique et oxygène, forge générale, ouvert le soir. 135, ST-SAUVEUR, coin Napoléon, tél.: rés. 7912. LUCIEN MILHOMME, prop. 246-HLI-Acc. autoH—Y92944

Garage Allard & Guay

REPARATIONS d'automobiles de toutes marques. Reconditionnement des moteurs à neuf, freins, etc. Ouvrage garanti, prix modérés. 20 RUE BELLEAU, tél.: 3-9604. 246-SSSI-acc. auto H—Y93819

Dorchester Auto Parts

AVIS. — Comme par le passé, nous vendons pièces neuves et usagées d'autos. Spécialités : posage de vitres d'autos, 297 RUE DORCHESTER, tél. : 2-2898. 2-4-6-HOS-Acc.-auto H—Y98277

PIECES NEUVES ET USAGEES

POU TOUTES marques d'autos et camions hoist et rockstell. Achetons chars accidentés, payons comptant. MAURICE POIRIER 585, 1ère AVENUE, Limoilou, Québec. Tél.: 2-4463. 246-SSSI-acc. auto-H—Y93820

Garage Carrier

DEBOSSAGE, peinture, soudure, mécanique. Aussi pièces de rechange neuves et usagées, prix modéré. 475, 1ère AVE., tél.: 4-1533. 246-SSSS-AutoH—Y98442

Réparation de pneus

NOUVELLE machine pour poser les semelles et vulcaniser, travail garanti, pneus enufs et usagés. VULCANISATION DE QUEBEC ENRG., 419, BLVD CHAREST, tél.: 2-4524. 246-HAS-Acc. autoH—Y97374

A. Blondeau & Fils Ressorts d'autos et camions Ouvrage expert

VENEZ voir notre nouveau garage avec service prompt et prix modérés, située au nouveau numéro 500, 1ère AVENUE, coin 5e RUE, Limoilou, tél.: 4-1209. CS-Acc. auto—Z71426

AUTOMOBILES DEMANDEES

JE SUIS ACHETEUR d'une auto. Pour argent comptant. S'adresser 41, 1ère AVENUE, tél. : 2-6339. 2-4-6-HS-12H—Y94066

HUILE A MOTEUR

5 GALLONS $2.49. Huile à moteur, canistrer d'un gallon 90c. Aussi huile 100 p.c. pure Pensylvanie, boîte d'une pinte. Aussi pneus et tubes neufs. SILVER OIL REG'D, 608 STE-THERESE, tél.: 4-0168. RS-huile acc. auto-H—Y98931

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

AUTOMOBILES A LOUER

Roulotte - maison à louer

POUR VOYAGES, meublée, propre et moderne. S'adresser à 1072, 1ère AVENUE. HLI-19—Z72444

REPARATIONS DE RADIATEURS

L. BARBEAU "RADIATEUR"

EXPERTS en réparation et reconstruction de radiateurs. Travail fait avec soin et vous sera retourné promptement. L. BARBEAU, 580, 1ère AVENUE, tél.: 3-7538. 346-SSSI-Réo.-H—Y93821

J.-E. AUDET Soudure électrique oxygène

NETTOYAGE et confection de radiateur. Réparation et confection de châssis de camions, de réservoirs, eau et huile, Bullgraders, hoist hydraulique, charrue et souffleurs à neige. 35, 1ère AVENUE, Limoilou, tél.: 4-2317. 146-OY-AutoH—Z70203

CAMION REO, 2½ tonnes, à vendre. S'adresser Quincaillerie Mercier, 26 ST-JOSEPH, Lauzon, téléphone 1394J et le soir 1098. HBB-12—Y80876

CHEVROLET sedan 1947, radio, 20 milles. Dodge coach, 1937. Chevrolet coach 1928. Bon ordre. 511, 1ère AVENUE, tél. 2-6339. NI-20H—Y99454

PACKARD Sedan 6 cylindres 1937 en parfait ordre. GARAGE MARCOTTE, Ste-Catherine, Portneuf. HEI-20—Z72254

BUICK sedan de luxe, 1940, avec chaufferette, en parfait ordre, à un prix d'occasion. TEL.: 3-4509. HEI-20—Z71774

CAMIONS Dodge, Mercury et Ford 3T. Ruxtell 1947. Mercury 1½ T. boîte, 1947. Wagonette Mercury, 9 pass., 1947. Dodge sedan 1947. Chevrolet sedan 1946. Motocyclettes neuves. Autobus B.S.A. Indian. R. OSTIGUY, 181, DU PONT, tél.: 2-8577. OS-20H—Y99815

CHEVROLET 1940 Opera Spécial de Luxe, parfait ordre, pneus et moteur absolument neufs, avec les factures. Chaufferette. 57 JEANNE D'ARC. HLI-20—Z72623

BUICK SEDAN 1946, comme neuf, à vendre ou à échanger. 187 BLVD CHAREST, de 9 a.m. à 6 p.m. HLI-20—Z72528

BUICK SEDONNETTE 1946, comme neuve, à vendre, cause maladie. TEL.: 6710. HII-20H—Z72495

FORD COUPE opéra, super de luxe 1941, très bien chaussé, équipé radio, chaufferette, millage 30,000 milles. TEL. : 2-2141 de 6 à 7. HII-20—Z72451

OLDSMOBILE SEDAN 1941, très propre, pneus neufs, moteur, en parfait condition, chaufferette. TEL.: 3-2745 entre 6 et 8 p.m. HLI-20—Z72412

CONVERTIBLE FORD, 1940, coupé opéra, parfaite condition, bien chaussé, chaufferette, état de neuf. 2064 BLVD BENOIT XV, St-François d'Assise. HLI-20—Z72387

BUICK 1938, 5 passagers, en parfaite condition, avec chaufferette, radio et air conditionné, à vendre, cause départ. TEL.: 3-2362. HII-20—Z72471

DODGE 1939 sedan, en parfaite condition. Cause départ. TEL.: 6710. HII-20H—Z72494

MERCURY 1942, bien propre, moteur reconditionné à neuf, radio, chaufferette, 5 epnus neufs, cause maladie. 242, BAGOT, tél.: 5-6206. HBI-20—Z72608

PONTIAC 1941, radio, chaufferette, 5 pneus neufs, bon marché. 10, BLVD DES ROCHES (Blvd Orléans), app. 4, tél.: 2-6824, de 8 à 10 a.m., et de 5 à 6 p.m. HLI-20—Z72669

FORD 1937. Bien chaussé, reconditionné à neuf. 38 BAYARD. TEL.: 5-8602. 4-IS-20—Z72622

CAMION CHEVROLET Pick Up 1-2 tonne, 1938, reconditionné très propre, 5 pneus neufs. Tél.: 4-5033 ou 5-7131, local 4. HLI-20—Z72589-C

2 BEAUX CHARS à vendre, en parfaite condition. Appeler le soir après 6 h. 30 à TEL.: 3-3687. SSSI-20—Z72555

OLDSMOBILES, 1941-1942 en très bonne condition. J.-A. Lessard 223 AVENUE POIRIER CHARNY. TEL.: ZONE 6062. HEI-20—Z72782

CHEVROLET 1939, bien propre, bien chaussé. Aucune offre raisonnable refusée. Monsieur A. BOURQUE HOTEL ST-ROCH APPT. 413. 20—Z72879

FORD V8, sedan, modèle 1937, en bon ordre. 1259 ST-VALLIER, I. RACINE TEL. 3-7892. HEI-20—Z72723

HUDSON 1941, 4 portes air climatisé, parfait ordre. 259 Grande-Allée. HBI-20—Z72722

FORD COACH 1940, en bonne condition, bien chaussé, radio, chaufferette. 387 St-Olivier. HBI-20—Z72809

DODGE COACH 1937. — Licence, $300.00. Plymouth Sedan 1936, licence, très propre, sedan 1933, bon ordre $200. 511, 1ère AVENUE. Tél.: 2-6339. HEI-20H—Z72120

LINCOLN 1929. Corbillard Ambulance en bonne condition à vendre. Prix $950.00. A. BAZINET 1922 Blvd ROSEMONT Montréal, Qué. CS-20—Z72766-C

DEUX CHEVROLET sedan 1940-41 de luxe à vendre bon marché. ROBERT COUTURE, 59 DESJARDINS, Lévis. HBI-20—Z72695

Camion neuf

DODGE 3 tonnes spécial Ford & Mercury 2-3 tonnes. Usagés. Dodge et Fargo. bumpeur 2-3 tonnes. Mercury 2-3 tonnes, 1946, 1947. GIROUX MACHINERIES Enrg., 1095 AVENUE ROYALE, Beauport-Est. Tél. : 3-2475. HHS-20H—Z72490

SPECIAL

1946—DE SOTO sedan, $2,450.
1947—BUICK road master sedan $2,750 — et plusieurs autres.

CITADEL AUTOMOBILE Blvd Charest, près Dorchester SSSI-20R—Z72636

CAMION FORD, 3 tonnes 1940, bon ordre, licence, prix d'occasion. 454 rue ARAGO. tel.: 3-0760. SS-20H—Z70009

BUICK sedan 1939, Packard sedan 1939, 6 cylindres parfaite condition. GIROUX MACHINERIES, ENR., 1095, ave Royale, Beauport-est. TEL.: 3-2475. CRS-20H—Z70982

FORD et G.M.C., 2 tonnes, 1941, Chevrolet coach, 1941, Dodge sedan, 1941, Ford wagonnette, 1941, Jeep 1947. PAUL MAHEUX, 597, BLVD CHAREST, tél.: 3-4167. SS-20H—Z70223

AUTO-NEIGE BOMBARDIER, 12 passagers à vendre à prix raisonnable. Moteur neuf; transmission en neuf. Le tout en très bon état. Prix $1950.00. Ecrire, CASE 251 LE SOLEIL. HLI-20—Z70419

OLDSMOBILE 1942, 4 portes, 4 pneus neufs, chaufferette, en bonne condition sous tous rapports. 213 DES COMMISSAIRES. HLI-20—Z71550

CAMION FORD 1937 avec moteur neuf, hoist hydraulique, bien chaussé, 584, STE-THERESE. TEL. : 2-2330. HLI-20—Z71715

BUICK 1946, super sedan, radio chaufferette, Chrysler 1946 sedan. Hudson 1946. Studebaker 1941, radio, chaufferette, sedan, Plymouth 1939, coupé, Camion Ford 1947, 2 tonnes, A SIMARD, 21 ROOSEVELT-CHURCHILL, St-Pascal. TEL. : 4-4259. HLI-20—Z71744

OLDSMOBILE sedan 1940 6 cylindres, moteur neuf, excellente condition. Plymouth sedan 1940, parfait ordre, prix raisonnable. M. GAGNON, 166 des Commissaires, le soir. TEL.: 4-4962. HLI-20—Z82532

OLDSMOBILE 1937, à vendre, chaufferette, batterie neuve, transmission neuve et 4 pneus neufs, parfaite condition sur tout rapport. 92 ABERDEEN. HII-20—Z72541

OLDSMOBILE 1942, 6 cylindres, sedannette américain, deux sons de vert, radio, en parfait ordre. TEL.: 5-6890, 211 STE-HELENE. HEI-20—Z72447

PLYMOUTH COACH 1939, propre, bons pneus.348, 20e RUE. HII-20—Z72511

2 DODGE 1946 et 47, en parfaite condition, visibles le 24. S'adresser à 57 DES FRANCISCAINS. TEL. : 3-6503. HBI-20—Z72303

HUDSON 1931, bien propre, bon marché. 198, AIGUEBELLE, tel.: 3-7340. A vendre ou échanger. HBI-20—Z72577

FORD COACH de luxe 1938 en très bonne condition. Chaufferette. Cause de vente, reçu char neuf. 1080, AVE ROYALE BEAUPORT. HBI-20—Z72756

DODGE COACH, 1941, radio chaufferette. TEL. 3-3494 de 6 heures à 6.30. 20—Z72718

CAMION Chevrolet Maple Leaf, 30 livres, 2½ tonnes, en bon ordre, licence 1947, à vendre ou échanger pour automobile. 108 rue Verret, Loretteville. TEL. 437j. HEI-20—Z72713

SEDAN à vendre, parfaite condition, avec permis taxi, à bon marché. Cause maladie. TEL.: 3-6337. HBI-20—Z72776

PONTIAC 1936, couverture toile, peinture neuve, pneus neufs, radio, moteur neuf. M. ROSAIRE ROBERGE, 80 St-Fréderic, Charny. TEL.: 381 M. HBI-20—Z82621

CHEVROLET Coach 1941, Nash sedan 1938, Buick sedan 1936. PAUL MAHEUX, 597 Blvd CHAREST, tél.: 3-4167. HEI-20H—Z72128

PONTIAC 1936, sedan, bon ordre, $450.00. Vendre ou échanger pour plus récent. 156 LAFAYETTE, 3e étage. HBI-20—Z72890

MACHINE en très bonne condition. Ford 1938 à vendre, aussi radio machine neuve. 295, ST-OLIVIER, appt 4 Tél.: 2-5744. CS-20—Z72792

SPECIAL

3 camions Mercury 1947, 3 tonnes, neufs, avec ruckstel, pneus de rechange. Prix $2,850.

CITADEL AUTOMOBILE Blvd Charest Près Dorchester SSSI-20R—Z72635

CAMIONS NEUFS ET USAGES

Ford 1947 Panel ½ tonne
International 1947 truck 1 tonne
Fargo 1942 truck 1 tonne
Dodge sedan 1946 avec chaufferette
Termes si désiré

1095 Canardière, coin Bergemont

Tél.: 3-6728 HLI-20—Z72469

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

JEEPS universel, neuf commandement sur 4 roues, très puissant et économique, garantie 90 jours. L'auto moderne. 25 DE LA COURONNE, tél.: 5-8188. HS-20H—Y93647

BUICK sedannette, 1941, radio, chaufferette, propre 158, RUE WOLFE, Lévis. M. G. BELLISLE. HLI-20—Z71745

FORD 44 coupé $975.00. Chevrolet 41 panel $850. Chevrolet 40 panel $750. Buick 38 sedan $850. Buick 41 sedanette $1375. Buick 46 sedanette $2775. Chevrolet 46 sedan $1850. Dodge 46 sedan $1850. Mercury 46 sedan $1700. Pontiac 39 coach $875. PHILIPPE BLAIS, 464 ST-JOSEPH, LAUZON. HLI-20—Z71738

BUICK roadmaster sedan, 1947, 6,000 milles, comme neuf, prix de liste, 34, RUE GARNEAU, 2-1602. Le soir Lévis, 218 r SSSI-20—Z72551

CHEVROLET 1941, 4 portes, master de luxe, bonne condition, chaufferette, jamais sorti l'hiver. TEL.: 3-4321. HBI-20—Z72566

2 PETITE RADIOS de table, 5 lampes, neufs, à vendre à prix d'occasion. 70, ST-GERMAIN. HEI-163—Z72560

FORD 1931 coupé, en bonne condition, prendrais échange pour sedan. 5 AVIATEUR. HLI-20—Z72559

PACKARD SEDAN 1940, en très bon ordre, à vendre. S'adresser 2 AVE LEVIS, Québec, tél.: 3-4560. HBI-20—Z72693

FORD COACH 1934, en bon ordre, bons pneus. 74 DE MAZENOD. HBI-20—Z72772

HUDSON 8, 1938, 129 pouces d'empattement converti 7 passagers, ayant été bien entretenu, en parfaite condition. S'adresser GEO. PAQUET, 351, BLVD CHAREST, ch. 45, ou 36, AVE DE BERNIERES, tél.: 6678. CS-20R—Z72811

Autos Kaiser-Frazer

AVONS en mains magnifiques autos Kaiser ou Frazer, livraison immédiate. Ouvert 9 à 9 h. J.-PAUL CARETTE, 178, ST-GEORGES, Lévis. Garage Martin 246-HI-20R—Z70137

ATTENTION

2 Camions Ford 3 T. de l'armée.
1 Générateur électrique 2,000 watts A. C. automatique.
2 Moteurs stationnaires neufs. Atlas Polar, 120 forces, gazoline. Pneus 900 x 16 — 10 plis. Pneus 1050 x 16 — 12 plis. Pneus et tubes neufs 900 x 13 — 6 plis.
10 Dompeuses hydrauliques. Modèle HL-3 et L-3 Brantford.
Assortiment de pièces pour camions de l'armée.
1 Fargo 2 T. 1940 avec dompeuse, plate-forme et licence.
1 Ford 2 T. 1942 avec dompeuse, plate-forme et licence.
1 Ford 3 T. 1941 avec plate-forme.

Giroux Motors Sales Ltd.

Cté de Québec TEL.: 2-8221

1100 Avenue Royale Beauport-est HBI-12H—Y97652

CHARS NEUFS

BUICK sedan 1947, Plymouth sedan 1941, Buick sedan 1937. Plusieurs autres modèles. Conditions de paiement. GARAGE DU ROI, 118, DE L'EGLISE. HEI-20H—Z72666

Maple Leaf 1938

2½ TONNES, réparation générale, pièces de toutes marques. GARAGE LAROCHELLE & FILS, 10, 3e RUE, tél.: 4-2191. 246-HOS-12H—Y98263

CAMIONS NEUFS

de différentes marques 2 à 7 tonnes.

Malaxeur Ronson, 2 poches

Livraison immédiate

R. Carrier

475, 1ère Avenue, tél.: 4-1533 2-4-6-RS-20H—Z72481

(Suite de la page 20)

FOURRURES

POUR VOS FOURRURES

Voyez: ARMAND LAPOINTE 8, FRANKLIN, QUEBEC, TEL.: 2-3354 2-4-6-SSY-79H—Z72116

L. ZICAT ENR.

MANTEAUX tout faits, manteaux sur mesures, transformations, entreposage, 28 CHEMIN STE-FOY, tél.: 9627. 246-HS-59R—Y94726

Très spéciaux

MANTEAUX rat-musqué, teint vison, et manteaux de seal garnis de mouton gris. Aussi en chat sauvage, mouton de Perse. ULDERIC BEDARD, 244 Richelieu. TEL.: 3-4892 246-RS-59R—Y95234

Chs-N. Emond Enrg.

25 DES COMMISSAIRES — Avons manteaux faits prêts à être livrés, tels que Mouton de Perse, Seal Alaska, Ecureuil, etc. Marchandises de première qualité. Tél.: 5-6741. 2-4-6-COY-79H—Z72102

Arthur Jobin & Fils

MANUFACTURIER DE FOURRURES — Manteaux, boléros, casques, manchons, collet, parures de cou. Prix avantageux. Satisfaction absolue. 96, ST-JOSEPH, téléphone : 9016. 246-COS-59R—Y97330

Mme Drolet, fourrures

MANTEAUX de tous les choix et grandeurs, à partir de 100.00. 242 ST-FRANCOIS, Québec. 2-4-6-COY-79H—Z72103

AMATEURS DE CHASSE : Faites facilement des centaines de dollars avec la chasse. Demandez le Manuel du Trappeur et les fameuses drogues "Manicouagan". Phil. Gaudreault, Casier 188, ROBERVAL, QUE. CS-79—Y98865

FLEURS

TULIPES

TULIPES, Crocus, Hyacinthes, Daffodèles, reçus directement de la Hollande. Avec chaque achat nous vous fournissons un "Guide sur la plantation". LA MAISON LANGEVIN ENRG., 140 DE LA COURONNE, Québec. Tél.: 3-0619. 246-HBI-156—Y93246

FERMES A VENDRE

FERME à vendre avec roulant, 90 arpents, bien bâtie, service d'autobus, située St-Michel de Beauport. TEL.: 4-5429. 246-NS-55H—Y95900

GARAGES A VENDRE

GARAGE à vendre, avec logement. Outillage complet, tout neuf, sur route nationale. 25 milles Québec. Ecrire CASIER 140, LE SOLEIL. HS-86—Z98781

GARÇONS DEMANDES

COMMISSIONNAIRE sans bicycle demandé chez A. POUDRETTE, boucher, 91½ St-Ambroise. TEL.: 3-1481. HII-8—Z72374

ON DEMANDE garçon pour cirer chaussures. Se présenter avec expérience. S'adresser AU SALON DE BARBIER DE L'HOTEL CLARENDON. HEI-88—Z72779

HOMMES DEMANDES

MACHINISTE expérimenté salle outils pour installer et faire fonctionner toute sorte outils machine prendre charge complète nouvelle boutique entretien à l'arsenal St-Malo. Travaillera seul au début et si trouvé satisfaisant pourra devenir contremaitre plus tard. S'adresser par écrit de sa main : PRODUCTS & SERVICES LTD., 111 COTE DE LA MONTAGNE, Québec. HEI-93R—Z72273

ON DEMANDE couvreurs et hommes compétent dans plomberie et couvrage, 18, rue CHAMPLAIN 2-5548. HHA-65—Y96274

UN APPRENTI PEINTRE demandé. J. L. GOBEIL, 43½ de MAZENOD. 12—Z72760-C

HOMMES DEMANDES

TOUT LE MONDE peut faire argent extra en vendant cartes de Noël Master Kraft. Valeurs exceptionnelles, plus grand choix de cartes personnalisées et assortiments en boîtes, plus fortes commissions se combinent pour rendre notre proposition très attrayante. MASTER KRAFT GREETING CARD COMPANY, Limited, Department 8A, Confederation Building, Montréal. RS-65—Y97464

HOMMES sans avenir, apprenez le métier de "soudeur" ou "machiniste". Demandez prospectus gratis à l'Ecole "MELOCHE" 100, 4e RUE, Limoilou, Québec. RS-93H—Y98937

CHANCE exceptionnelle offerte à quelques hommes ambitieux de se créer une magnifique carrière dans la vente de nos 200 nécessités domestiques. Nos détaillants gagnent de $50.00 à $80.00 par semaine. Quelques comtés encore vacants. Ecrivez aujourd'hui même à 803, RACHEL EST, Montréal. CLS-93—Z71487

ATTENTION. Si vous avez besoin d'argent, utilisez vos temps libres à solliciter et vendre. Grosse commission payée. ECRIRE à CASIER 35, ST-ROCH, Québec. SSSI-93—ZZ71735

VOYAGEUR demandé, avec automobile, et bonnes connections, pour la ville de Québec, Lac St-Jean, en bas de Québec et Gaspésie, ligne supplémentaire, manufacturiers de casquettes et gilets pour hommes et garçons, bonne commission. Ecrivez TIGER BRAND CAP INC., 1030, ST. ALEXANDER, Montréal. HLI-93—Z71631

CHEF VENDEUR DEMANDE — Pour poêles, laveuses, brûleurs, etc ... à domicile. Devra avoir travaillé pour une grande compagnie qui vend une de ces marchandises et qui a un système de vente par sollicitation à domicile. Il devra être capable d'entraîner jeunes vendeurs et être déterminé à rester dans une petite ville. BEAUDET & CIE LTEE, Mont-Joli, Co. Matane, pour conditions, salaire, etc. HBI-93—Z72299

ON DEMANDE coupeur de fourrure pour ouvrage de réparation. S'adresser : The R. J. DEVLIN, LTD., 76 SPARKS St., Ottawa. HLI-93—Z72503

AURIONS besoin de 2 bons vendeurs, produits universellement annoncés à la radio, commission minimum $5.00 par vente, échantillons fournis. Inutile d'écrire. Se présenter de 9 heures à 11 heures le matin, à notre gérant, PEOPLES CREDIT JEWELLERS, LTD., 242, BLVD CHAREST, chambre 3, 2e étage. SSSI-93—Z72584

LINOTYPISTE, situation permanente, à partir 13 ou 20 octobre, sur machine additionnelle installée par atelier progressif du Maine, hebdomadaire et impressions. Compétence en anglais et français essentielle; autre capacité imprimerie un avantage. CARIBOU (Maine) PUBLISHING CO. HLI-93—Z72686

ON DEMANDE des menuisiers. S'adresser à WILFRID LEGARE. Tél.: 5-7372. HLI-93—Z72691

COMMIS demandé pour restaurant. Inutile de se présenter sans références. TELEPHONE 4-0025 ou 2-7438. HBI-93—Z72696

FERMIER d'expérience, demandé logement fourni, bon salaire. Pour renseignements mentionnez l'âge et ses dépendants. F.-A. LAROSE, ST-HENRI, LEVIS. CS-93—Z72763

POUR TOUTES LES FAMILLES de leur territoire, nos vendeurs sont des amis. Ils apportent à domicile plus de 250 produits garantis qui procurent au public une économie appréciable et LE MIEUX pour leur ARGENT. Si vous possédez auto partez-vous en affaire suivant notre plan à la campagne. IMMEDIATEMENT, vous ferez de l'argent. DETAILS ET CATALOGUE GRATIS: Familex, DEPT G, 1600 DELORIMIER, Montréal. 14-AY-93—Y99799

Stenographe bilingue

DEMANDE, homme capable de travailler machine à Stencils. Faites application par lettre à: CASIER 355 LE SOLEIL. HEI-93H—Z72120

Attention vendeurs instruments aratoires

DISTRIBUTEURS et vendeurs demandés, pour vendre le fameux tracteur de jardin EMPIRE, 6 h. p., 3 h. p. et 1½ h. p. S'adresser en anglais: Garden Tractor & Equipment Company, Limited, Windsor, Ontario. HEI-93—Z72814

HOMMES DEMANDES

OUVRIERS GANTIERS expérimentés pour machines "Inseam" et "Prixseam", 20c payés de plus que taux de l'union. APEX GLOVE, 236 Hospital, Montréal. HII-93—Z72573

Collège Des Horloges Enrg

DEVENEZ horlogers en très peu de temps Cour théorique et pratique. Outillage, fourniture d'horlogers. GAGNON & FILS 168 AVE DES OBLATS. RS-93H—Y98938

HOMMES ET FEMMES

FERMIER demandé, homme et femme âges 45 ans, devra fournir bonnes références, prendre soin d'une ferme et animaux. Ecrire Casier 432 LE SOLEIL. CS-94—Z72826

COIFFEUR ou coiffeuse d'expérience demandé. Belle clientèle. Bon salaire. Ecrire CASE 419, LE SOLEIL. HEI-94—Z72592

GRATIS

DE L'ARGENT 40%

Pour la vente de 25 bouteilles seulement de Parfum "VIENNA" à 40c chacune. PARFUMS DE QUALITE SUPERIEURE

RIEN à DEBOURSER

Nous avons confiance en vous !

Demandez 25 bouteilles de Parfums Assortis et le catalogue. Le tout vous sera envoyé port payé. Adresser à :

DES MONTRES POUR TOUS

PARFUMERIE SOUVENIR ENRG.

659 RUE ST-VALLIER QUEBEC 2-4-6-YY-94H—Z70661

HOTELS A VENDRE

HOTEL à vendre 15 chambres, 22 appartements meublés opération toute l'année, Route nationale à 15 milles de Lévis, Auberge Philibert, St-Michel, cté Bellechasse, TEL. L-26 S 1-2. HBI-78—Z72806

INFORMATION

JE SOUSSIGNE, déclare que je ne me tiens aucunement responsable de toutes dettes contractées en mon nom, par mon épouse, née Juliette Costolow, St-Ours, Bouchard. Signé: ULRIC BOUCHARD, 1079, 1ère AVE, Québec. HLI-103—Z72348

INSTRUMENTS DE MUSIQUE

INSTRUMENTS DE MUSIQUE. ACCORDEONS, ACCORDEONS - PIANOS, basses, cornet, clarinette, guitare hawaïenne, espagnole, électrique, harmonicas, mandolines, saxophones, trompettes, tambours, violons, accessoires, orchestrations, etc. FRED TREMBLAY, 448, 1ère AVENUE Demandez catalogue. COS-72H—Z71698

MAGNIFIQUE violon italien, véritable occasion. Mme HENRI GAGNE, 40 COTE D'ABRAHAM. TEL. : 4-1452. OI-104—Y99372

INSTITUTEURS INSTITUTRICES

LA COMMISSION SCOLAIRE St-Raphaël demande institutrice; salaire $800. Ecole 2½ milles du village. EUGENE BOLDUC, sec.-trés. ST-RAPHAEL, Bellechasse. HLI-Inst.—Z71667

Instituteur demandé

POSITION, 23 ans d'expérience, ayant professé dans toutes les années du cours jusqu'en 11e Année inclusivement, possède brevet complémentaire, peut fournir bonnes références. Ecrire à CASE 421 LE SOLEIL. HEI-102—Z72699

LIVRES

ROMANS

DE TOUTES SORTES à vendre, louer ou échanger, policiers, aventures, amour, classiques. Demandez notre catalogue gratis 1947. Spécial 5 romans $1.00. Notre grand spécial. Romans, Prix régulier $1.00, $1.50 et $2.00. Spécial à 49 cts. Achetons romans usagés. PAUL VILLENEUVE, 196, D'ARGENSON, tél.: 4-6068. HAS-107H—Z72671

A vendre

SECHOIR EUGENE. Nouveau modèle Halliwell, $85.00. Shelton $35.00. Machine Shelton, 28 chauffeurs, comme neuve, avec accessoires, $275.00, accessoires salon barbier et coiffure. PARFUMERIE GRIMARD ENR., 140, COTE D'ABRAHAM. 246-CLY-CDR—Z72416

SPECIALITE TEINTURE DE VOS CHEVEUX

Salon Unic

298 St-Jean Tél.: 2-2375 146-CAS-CDR—Z71457

TABAC EN FEUILLES

RENE ST-JEAN, marchand de tabac en feuilles, gros et détail. Aussi pipes, briquets, etc. 127½, DE LA COURONNE, Québec. 2-4-6-CRS-CDH—Y95737

Tabac coupé $1.40 lbs, Cigarette ou Pipe

TAXE et transport compris. Tabac en feuilles de tous genres. Prix défiant toute compétition. Spécial, pipe 1.00, réduit 50 cts. JOS TREMBLAY, 811 ST-VALLIER. Tél.: 4-0275. 2-4-6-IS-CDH—Y95161

• **LIVRES**

Spécial 30 pour $1.00

ROMANS d'amour, policiers, aventures, cowboys, etc., échanger pour .02 pour la ville seulement. PAUL VILLENEUVE, 196 D'ARGENSON, tél.: 4-0068. CLS-107H—Z71086

LOCAL A LOUER

LOCAL ou bureau pour barbier, salon de coiffure, etc., 3 pièces, chauffées, entrée seule. TEL.: 5-7392. 246-HBI-111R—Z72408

Espace à louer

POUR bureau ou salle d'échantillon, 2 pièces, 1er plancher, disponible immédiatement. TEL.: 2-2920 ou 3-3491. 227, ST-PAUL. 246-SSSI-111—Z71167

"EXTERMINATION VERMINE"

Maheu & Maheu, Cie

EXTERMINATEUR — Coquerelles, punaises, etc. Ouvrage garantie. Vendons insecticides Mysto D.D.T., Ridol D.D.T. Aussi poudre mystérieuse. Satisfaction assurée. Prix très raisonnables. Magasin 145, RUE DU PONT, Québec, tél.: 8380. IS-73H—Y99998

Tremblay & Sévigny Enr.

EXTERMINATEURS d'insectes et de rongeurs nuisibles. Ouvrage garanti, 22 ans d'expérience. TEL.: 3-6865. HCS-Exterm.—Z72381

Logements à louer

ON OFFRE 2 appartements chauffés non meublés avec privilège d'une cuisine, chambre bain, conviendrait pour nouveaux mariés ou couple sans enfant. Ecrire CASIER 335 LE SOLEIL. HLI-113—Z71563

LOGEMENT 4 appts éclairés chauffés $17.00 par mois. Tél.: 4-7893. 113—Z72869

HAUTE-VILLE

LOGEMENT 3 chambres semi-meublé, près Parlement. TEL.: 2-2486, 33 ST-MICHEL. HLI-113—Z72635

SILLERY

1er PLANCHER, 7 pièces, plus chambre bain avec garage situé à Sillery sur le Blvd LAURIER. ECRIRE CASIER 429. HEI-113—Z71658

LIMOILOU

LIMOILOU, 6 chambres avec ménage à vendre. St-Roch, 4 flats de 2 chambres. MOUVEMENT LOCATAIRE, 1 de l'Eglise TEL. 4-4434 HLI-113—Z72522

Logements à louer

DANS LA BANLIEUE

PETIT LOGEMENT meublé, pour couple, à Champigny, sur route Québec-Montréal, 6 milles de Québec. TEL.: 2-8829. HBI-113—Z72619

COQUERELLES, PUNAISES, PUCES

DESINFECTION à domicile : 30 années à votre service, vendons aussi produits pour toutes sortes d'insectes. Nouvelles adresse: J.-H.-J. GOSSELIN, 23 ST-OLIVIER, Québec, tél. : 2-4902. 246-HS-73R—Y99308

Logements à louer

DANS LA BANLIEUE

A LOUER pour un an 4 appts meublés, maison neuve à Beauport, 644, 4ième Ave Tél.: 5-7981. Prix $40.00. 113—Z72741

Logements à échanger

ECHANGERAIS LOGEMENT 6 pièces, ch. de bain, chauffé, chemin Ste-Foy pour un de 8 - 10 pièces, haute-ville, Montcalm. CASIER 428, LE SOLEIL. HEI-114R—Z71636

Logements demandés

LOGEMENT de 4 appartements demandé dans les quartiers St-Roch, Jacques-Cartier ou Stadacona. H. ROBERGE, 507, ST-VALLIER, tél.: 6132. OS-113H—Y99831

DANS LA PARTIE HAUTE de la ville jusqu'à Ste-Foy, 6 à 7 pièces, plus chambre de bain, chauffées ou non, paiera $50 à $60. Occupation immédiate. S'adresser GEORGES PAQUET, 351 BLVD CHAREST. Tél.: 4-4221. HII-115R—Z72534

LOGEMENT de 8, 9 et 10 pièces demandé. Les meilleures références peuvent être fournies. Ecrire à CASIER 418, Le Soleil, ou appeler le soir 4-3480. HLI-115R—Z72535

Logements demandés

LOGEMENT demandé pour couple sans enfant. TEL.: 2-3747. HBI-115—Z72698

LOGEMENT 4 appts, dans Limoilou, pour employé du Quebec Power. TEL., 3-9174. 24-HLI-115—Z72484

LOGEMENT, 5 ou 6 pièces, chauffé, moderne, préférence St-Coeur-de-Marie, N.-D. du Chemin, Cinq-Martyrs, Sillery, St-Sacrement. S'adresser immédiatement: casier 426 Le Soleil. HBI-15—Z72653

LOGEMENT chauffé, eau chaude, 5 ou 6 pièces, Haute Ville, Famille de 3 adultes. Ecrire à L.-A. Plamondon, 1871 Sheppard, Québec. HBI-115—Z72750

LOGEMENT 4 appartements dans centre St-Roch à échanger pour 5 appartements, plus chambre de bain dans St-Jean-Baptiste. TEL.: 3-9608 HBI-115—Z72805

ON CHERCHE LOGEMENT 3-4 chambres, chauffé ou non. 329 ST-VALLIER TEL.: 3-5875. HBI-113—Z72848

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

MACHINERIES A VENDRE

SCIES à ruban neuves, 14 pces, $45.00. Press drill $35.00. Shaper $22.50.. PATRICK LEFEBVRE, 336 de la REINE. Tél.: 2-6198. CBS-75—Z72247

MACHINERIES A VENDRE

A VENDRE, 4 H. D. 10 Allis Chalmers neufs angledozer hydraulic Baker. 4 H. D. 7 Allis Chalmers neufs angledozer hydraulic Baker. 2 T. D. 18 International neufs engledozer hydraulic et winch. 3 T. D. 14 International angledozer hydraulic. 1 T. 20 International sur chenille avec charrue et poulie pour la ferme. 1 D. 7 Caterpillar angledozer et winch. 1 D. 6 Caterpillar angledozer hydraulic. 1 D. 4 Caterpillar angledozer hydraulic. 1 Pelle Isley ½ verge avec showel front. 1 pelle 3-8 verge avec "backoe" et "skimmer". Pouvons fournir pelles neuves de toutes dimensions sur demande. 2 moulins à scie complets avec moteur 100 forces et 65 forces, ban-de-scie, carriage, edger, souffleur, etc. 1 compresseur neuf Worthington Bleu Brute 105 pieds cubes sur roues, 1 tour à fer de 18 pouces "Swing" avec ou sans moteur, 3 réservoirs à l'huile sur roues, pneus 600-16 capacité 250 gallons. Toutes ces machines sont vendues sous garantie. Soudures générales pour faire en dehors sur demande. COTE & FILS MACHINERIES, ENR, 1095 DE LA CANARDIERE, QUEBEC. CRS-116R—Z71311

5 DRILLS — Capacité 0-1 ½" d'un modèle récent. 3 Milling machines — dernier modèle. 4 Tours "Bartram" — modèle 1942. 1 Cincinnati Centerless Grinder No 2. M. LEO VADEBONCOEUR, 4384 ST-DENIS, Montréal — PL-8221. AS-116—Z71628-C

(Suite à la page 22, 1ère col.)

Jeudi, 25 septembre 1947

Satsui versa une autre tasse de thé vert et regarda l'air morose dans sa chambre, son regard aussi dépourvu d'expression que le bouddha qui trônait de l'autre côté.

Ces vers casse-tête qu'Anne avait réussi à faire écrire par son mari étaient infiniment dangereux. Satsui réalisait bien ce qui avait porté Anne à cette folie: son désir effréné de la sensation et de la nouveauté. Il est vrai que la clef du mystère était bien dissimulée dans le poème. Il rendait cet hommage à Raoul de Vassignac, mais le danger restait... et sérieux.

Anne serait énormément excitée par le fait qu'elle avait mis entre les mains de Legris quelque chose qui pourrait causer sa perte. Une sensation, c'était tout ce qu'elle voulait, et pour cela elle était prête à sacrifier le trône de Sulungou.

Satsui savait que s'il réussissait jamais à l'installer sur son trône, elle en serait fatiguée au bout de quelques années. Mais à ce moment là cela importerait peu, puisque l'île serait sous la domination du Japon.

Evidemment, il serait toujours possible de détrôner le sultan actuel, avec ou sans collier; pour le remplacer par sa cousine, mais le collier d'émeraudes servirait de prétexte pour établir ce nouvel équilibre des puissances préparé par Herr Hitler.

Qu'Anne porte le collier et les habitants de l'île la reconnaitraient comme leur sultane. Et les puissances démocratiques n'oseraient pas intervenir, si le peuple de Sulungou se déclarait lui-même en faveur de la nouvelle sultane. Voilà pourquoi risquer le collier pour satisfaire un simple caprice renversait totalement Satsui.

Il lui fallait s'assurer qu'aucun autre message semblable n'atteindrait Jean Legris. Pour ce qui est du comte Raoul, il avait fait naître la crainte qu'il pouvait bien se passer lui-même la corde au cou, mais pour Anne, c'était vraiment autre chose.

"Laquelle?" demanda curieusement son épouse.

"Aller lui demander", reprit Jean.

"Mais tu ne supposes pas qu'elle te le dira?"

"Au contraire, je crois que oui".

"Qu'a-t-elle l'air, cette madame de Vassignac?" s'enquit Thérèse avec curiosité.

"Elle est très belle," répondit Jean.

"Oh", dit sa femme plutôt brusquement. Legris se mit à rire.

"Inquiète à mon sujet, chérie?" demanda-t-il.

"Je te trouve toujours beau garçon". Sa voix était sérieuse, mais ses yeux rieurs.

"Et tu as raison", dit Jean en souriant. "Tu n'es pas mal toi-même, tu sais".

* * *

De la fenêtre de son appartement de Park Lane, Son Altesse le prince Satsui, major au 53e régiment impérial de l'armée japonaise, regardait la pelouse verte de Hyde Park. Il n'avait en ce moment rien de son air cosmopolite. Il était vêtu d'un simple kimono noir avec un large ceinturon écarlate. Ses pieds nus étaient chaussés de pantoufles sans talon de la même couleur que son ceinturon. Ses longs doigts d'aristocrate reposaient sur ses hanches. Son visage était impassible, seuls les grands yeux noirs trahissant le fait qu'il était profondément perdu dans ses propres pensées...

Satsui s'assit, les jambes croisées sur le grand coussin carré qui avait été placé devant une petite table, haute de pas plus d'un pied et portant les exquises petites tasses pourpre dans lesquelles il boirait bientôt son thé. Cette habitude du thé, le major Satsui l'avait contractée alors qu'il combattait en Mandchourie avec son régiment. Bien qu'il ne négligeât pas les vins, spiritueux et coquetels de la civilisation occidentale, il leur préférait infiniment les innombrables petites tasses de thé chinois.

(Suite de la page 21)

MACHINERIES A VENDRE

TRACTEURS International TD-18 — TD-14, TD-9 avec bulldozer et winch.
Engin stationnaire Diesel et gazoline de 10 à 100 forces.
Engin Continental Seal neuf, 50 forces.
Compresseurs Ingersoll-Rand et Sullivan, neufs, 105 pieds cu., gazoline 210, 315 pieds cu. Diesel.
Pelle Lorrain 3-4 de verge equipée en dragline.
Pelle Buyers 5-8 de verge équipée en pelle.
Pelle Mead-Morrison 5-8 de verge equipée en pelle.
Buckeye Stone Spreader.
Trailbuilders LaPlant Choate pour tracteur Carterpillar modèle 4-7.
LIVRAISON IMMEDIATE

MACHINERIE MODERNE LTEE

120, 4eme RUE Ouest, Québec. Tél.: 4-4309
RS-116H—Y89836

Machinerie à vendre

1 bouilloire H. R. T. 72 x 16 100 lvs. 1 engin à vapeur, 150 H. P., 1 Band Resaw 52 x 5 neuf, Ball Bearing, 1 planeur double, surface Cowan 26 pcs, 1 Mack Diesel Marin neuf, 125 H. P., 3 moteurs Marins Scrips et Kermath neufs, 1 tracteur Carterpillar D8 avec angle Dozer, 3 Unites de Pouvoir Continantal neuf, 75-100 H. P., pompes à incendie sur trailer, 500 gals neuves, mues par moteur Chrysler, 2 machines à souder Lincoln, 400 Amps, 20 générateurs électriques gaz et Diesel, 1-3-4-5-7½ et 37.5 K. W., neufs, 3 compresseurs à vapeur 50 P. C. neufs, 50 moteurs électriques, toutes grosseurs, 20 engins à vapeur de toutes grosseurs, ainsi que Diesel, toutes ces machines en mains pour livraison immédiate et beaucoup d'autres. EASTERN MACHINERY & EQUIPMENT CO., 5100 HOCHELAGA, Montréal. 246-COS-116—Z72506

Tracteurs à vendre

D-8 CATERPILLAR, avec Bul-à-Câble et Winch double drum, avec Scrapper 12 vgs; 1 T-D-18 International avec Bull-Hydrfaulique, 1T-D-14 International, avec Bull-Hydraulique 1 D-7 Caterpillar Bul-Hydraulique, 1 T-D-9 modèle 1947, avec Bull et Winch, 1 R-D-6 Caterpillar, Bull-Hydraulique, 1 Camion Mack 7 tonnes, Camion F.W.D. 7 tonnes, 1 pelle mécanique P.N.H. 3-4 vgs. Tracteurs de ferme neufs: Livraison immédiate. Pour information, CANADIAN TRACTOR SUPPLY REG'D, 16 COTE D'ABRAHAM, édifice H.-P. Cimon tél.: 3-8906.
HHS-116R—Z72813

PLUSIEURS MACHINES pour boutique à bois ainsi que moteurs électriques. Peuvent être examinés à notre usine Arsenal St-Malo. PRODUCTS & SERVICES LTD. — 3-7928 — MONSIEUR BISSON.
CS-116—Z72818-C

MACHINERIES

Pelle neuve 1-2 verge.
Tracteur neuf T.D. 14, international, angledozer.
Tracteur usagé T. D. 18 et Allis Chalmers.
Pelle 1 1-4 verge. Northwest.
Bullgrader neuf D 7 - D 8 - T. D. 14.
Thanks à l'huile 800 gallons, avec meter, hose et reel.

EMILE GIROUX

1095 Ave Royale — Tél.: 3-2475
HHS-116H—Z72487

Livraison immédiate de Tracteurs et pelles

Aussi plaques (plates) angles aluminium, plaques d'acier, fer de construction, etc.

Pour plus de détail, adressez-vous à

QUEBEC STEEL CORPORATION

50 Ave Conway, Québec

-Tél.: 4-1644

2-4-6-COS-75H—Y96478

MAISONS A LOUER

COTTAGE 7 appartements, à louer pour 5 mois, meublé, chauffé, frigidaire, piano, bendix, poêle électrique, foyer. TEL.: 3-1060. HEI-125—Z72770

MAISONS A VENDRE

ST-SACREMENT — Maison appartement neuve, 6 logements, 6 grandes pièces, chauffage à l'huile, logement à l'acheteur. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd Charest, Québec. Tél.: 3-5322. HEI-80H—Y97550

LEVIS, rue St-Laurent, propriété 4 logements, un libre à l'acheteur. Véritable aubaine. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd Charest, tél.: 3-5322. HEI-80H—Y97547

38 RUE ST-LAURENT, près due Bourlamaque, église Notre-Dame du Chemin, logis 4 appartements, vacant pour l'acheteur seulement, grande cour ,coin de rue, aucune rente ,autre revenu. R. DROLET, tél. : 3-4217 ou CASIER POSTAL, 482, Québec. SSSI-80R—Y97970

ST-SACREMENT — Propriété semi-détachée, brique solide, 9 pièces, chauffage à l'huile, garage chauffé. Occupation immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd Charest, Québec. Tél. 3-5322.
HEI-80H—Y97553

HAUTE-VILLE, maison de 5 logements. Un logement de 4 pièces libre à l'acheteur excellente revenus, construction de première classe. S'adressetr: RAYMOND BELANGER, 335, BLVD CHAREST, tél.: 3-5352. C.S -80H—Y98440

SILLERY COVE — Maison seule, 5 pièces, très grand terrain. Occupation immédiate. Conditions très avantageuses. L.-P.-R THIBODEAU, 323, Blvd Charest, Québec. Tél.: 3-5322. HEI-80H—Y97552

SILLERY, propriété seule, 7 pièces, 2 toilettes, chauffage à l'huile. Occupation immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd Charest, Québecc. tél.: 3-5322.
HEI-80H—Y97546

ST-SACREMENT, propriété seule, 8 pièces, chauffage à l'huile. Occupation, un mois d'avis. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd Charest, Québec. Tél.: 3-5322.
HEI-80H—Y97551

MAISONS A VENDRE

STE-MONIQUE LES SAULES, maison neuve, 2 logements de 4 appartements, terrain de 22,000 pieds. H. CAREAU, LES SAULES. HLI-80—Y97603-C

CHARLESBOURG — Propriété, 8 pièces, plus grande cuisine d'été, chauffage eau chaude, garage, poulailler, 30,000 pds terrain. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd Charest, Québec. Tél.: 3-5322.
HEI-80H—Y97549

MAISON de brique trois logements, située 3e Ave-13e Rue. Aussi maison seule sur 2e Ave-11e Rue, logement 8 pièces chauffé (libre). ARTHUR CAZEAU, tél.: 4-2582.
HII-126—Z71075

MAISON à Charlesbourg, finie moderne, épreuve du feu. Conditions faciles, maison libre à l'acheteur. GEORGES BEDARD, 64, 6e AVE EST, Charlesbourg.
HLI-126—Z71609

GRANDE MAISON de chambres, meublée, belle clientèle, près de la Basilique, vue magnifique, pourrait servir d'hôtel. Notaires SAMSON, 166, Blvd ST-CYRILLE TEL. : 5-6083. HLI-126R—Z71676

BELVEDERE AVENUE DESSANE. Jolis cottages neufs, 8 pièces finis modernes, chauffage à l'huile, foyer, lambris en pierre, etc. ROCH JULIEN, 435 CHEMIN STE-FOY TEL. : 4-3482.
CLS-126—Z71289

ST-AUGUSTIN, maison, système de chauffage. Etable, garage 11 arpents de terre. S'adresser à EUGENE LECLERC, St-Augustin. TEL. : 15.
CRS-126—Z71293

POSTE DE COMMERCE à vendre grandeur 46' x 75', 1er étage une seule pièce, 2e étage 2 logements. Situé sur route principale de Donnacona. En très bonne condition. 88, NOTRE-DAME, ADELARD RICHARD. CRS-126—Z71253

218-220 3e Avenue, Limoilou, 3 logements 218-200, 3e Avenue, Limoilou, 3 logements de 6 chambres, avec grand entrepôt loué, 1 logement libre. Revenu possible $1,600.00, par année. Léger accompte, balance conditions faciles. 200, OZANAM.
HII-126—Z70125

MAISONS NEUVES, livraison immédiate, près église St-Charles Garnier, Sillery. Aussi terrain à construire. P.-A. SAVARD, cocnstructeur, 1241 AVENUE DE LUXEMBOURG, Sillery. TEL. : 2-8485.
CRS-126R—Z71310

PAROISSE STS-MARTYRS, maison 10 chambres avec garage, système chauffage à l'huile, libre 15 sept. J.-E. LEPAGE, 166 DES ERABLES, tél. : 2-1455.
CES-126R—Z71301

LIVRAISON IMMEDIATE ave Francoeur, près chemin Ste-Foy, Cap-Rouge, maison 4 pièces et bain, plus autre dépendance. Prix $6,000, comptant $1,500, balance comme loyer. H.-P. CIMON, 14-16, PLACE D'AIGUILLON, tél. 5-5169.
HEI-126R—Z72026

LOGEMENT libre à l'acheteur, rue Montmagny, 5 logements, plus poste de commerce, tuyauterie cuivre. Revenu net 10%. S'adresser MARCEL PROULX, 266 RUE NAPOLEON, tél.: 5-8963.
HBI-127H—Y97644

CHARLESBOURG, maison neuve, 2 logements avec toutes les améliorations modernes. Fournaise à air chaud, grand terrain. EUGENE PARADIS, 101 6e avenue, Charlesbourg Village.
HEI-126B—Z71547

COTTAGE LIBRE à l'acheteur, 8 pièces plus salle de bain., chauffage eau chaude, situé avenue Joffre, près hôpital St-Sacrement. H.-P. CIMON, 14-16, Place d'Aiguillon, tél. : 5-5169.
HEI-126R—Z72055

STE-FOY. — Maison 5 pièces, Moderne, cave ciment. Poulailler 50 x 30. Terrain 90 x 160, $1,000 comptant, balance comme loyer. Libre. S'adresser O. LEROUX, 526, 3e AVENUE. TEL. : 4-3836.
HEI-80H—Z72114

A VENDRE: Maison 5 appartements, située rue Ste-Thérèse, Plessisville. Paiements faciles. Informations: s'adresser à la SALLE CYR, Plessisville, Co. Mégantic. HLI-126—Z71669

ST-PASCAL. Maison neuve, finie moderne, 2 logements, un libre immédiatement à l'acheteur. 310 de la RONDE.
SS-126—Z70556

MAISON neuve, 2 étages, 6 appts plus chambre bain, chauffage, fini moderne, 1 logement libre. 123, LA CAPRICIEUSE.
ES-126—Y99759

SILLERY — Propriété seule, 8 pieces, 2 toilettes, garage chauffé, chauffage à l'huile. Occupation immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd Charest, Québec. Tél.: 3-5322. HEI-80H—Y97548

SILLERY, maisons neuves. Logement unique, 4-6-8 chambres, plus chambre bain. Livraison immédiate. Comptant ou plan de finance. EUGENE CHALIFOUR, constructeur. Place Hôtel de Ville, avenue Maguire, Sillery, tél.: 8038.
ES-126R—Y99293

GIFFARD, propriété neuve, de 2 logements 6 pièces, dont un libre à l'acheteur. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, blvd Charest, tél.: 3-5322. HHS-126H—Z72486

2 MAISONS à vendre St-Pascal-Baylon libre à l'acheteur fini moderne, chauffage à l'eau chaude, tuyauterie cuivre. 63 VILLEBON. TEL. : 4-4278.
HEI-126—Z71891

RUE CREMAZIE coin rue — Propriété de 2 logements, système chauffage, planchers bois dur. Logement libre.
ST-PASCAL BAYLON — Blvd. Churchill, propriété 3 logements, système chauffage, planchers bois dur. Logement libre. Très grands terrains.
ST-PASCAL BAYLON, coin la Canardière et Champfleurie, 18e Rue, maison 3 logements. Aussi poste de commerce, conviendrait très bien pour salon mortuaire, etc.
ST-PASCAL BAYLON — Propriété 4 logements, fini très moderne. Logement libre à l'acheteur, à vendre très bonnes conditions. Très peu argent comptant exigé.
ST-ROCH — Rue des Prairies, propriété de 4 logements, avec logement libre, à vendre, très bonnes conditions.
CHEMIN DE LA CANARDIERE, près de la 9e Rue, propriété 4 logements, logement libre à l'acheteur. Très bel endroit pour poste de commerce.
J.-M. RIVERIN, 22 LACHEVROTIERE, coin Artillerie, Haute-Ville. TEL.: 3-5445.
HEI-126R—Z72015

COTE D'ABRAHAM et rue St-Vallier, propriété avec magasin et logement 6 pièces, libre 1er octobre, le tout chauffé à l'huile H.-P. CIMON, 14-16 PLACE D'AIGUILLON. Tél.: 5-5169. HHEI-126R—Z72025

STE-FOY, Blvd Les Jardins, maison neuve 7 pièces, terrain 50 x 145, $6,000. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. TEL.: 4-3836.
HEI-126H—Z72154

LIBRE A L'ACHETEUR, à Cap-Rouge, bonne maison 4 chambres plus chambre de bain et cuisine, très moderne, 3 terrains de 30 x 160. P. F. LALIBERTE, 243 ST-CYRILLE. Tél.: 5-8281.
SSS-126R—Z72148

CHEMIN STE-FOY, maison 8 pièces fini moderne, système chauffage à l'huile, $4,000 comptant, balance conditions faciles. Libre immédiatement. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. Tél.: 4-3836.
HEI-126H—Z72157

MAISONS A VENDRE

3e AVENUE, coin rues, maison 3 logements, un de 10 pièces avec salle de jeux, chauffage à l'huile. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
HRI-126H—Z71571

SILLERY, maison 2 logements 6 pièces chacun, vendrais à prix raisonnable pour prompt acheteur. TEL.. 2-2576.
HEI-126—Z72081

12e RUE — Limoilou, maison 3 logement de 5 pièces, logement libre à l'acheteur. S'adresser J.-E. LEPAGE, 166 DES ERABLES. TEL.: 2-1455. SSSI-126R—Z72637

12ème RUE ST-FRS D'ASSISE: Trois logements, 5 pièces plus bain, le bas libre au premier mai. H.-P. CIMON, 14-16 PLACE D'AIGUILLON. Tél.: 5-5169.
HEI-126R—Z73169

PROPRIETE à deux logements, un libre à l'acheteur, cinq pièces plus bain, chauffage à l'eau chaude, située rue de la Capricieuse, St-Pascal. H.-P. CIMON, 14-16 PLACE D'AIGUILLON. Tél.: 5-5169.
HEI-126R—Z72167

RUE ST-PATRICE, près Scott, propriété, 5 logements, en très bon ordre, aucune rente. Revenu net 10%. S'adresser: JULES TRUDEL, 212 Richelieu, tél.: 3-0996.
HEI-80R—Y97510

GARAGE — Pour réparation d'autos, tout l'outillage, à vendre avec transfert de bail. H.-P. CIMON, 14-16, PLACE D'AIGUILLON. Tél.: 5-5169.
HEI-126R—Z72025

MAISON à vendre et poste de commerce à louer, coin des rues Champfleuri et de la Canardière. TEL.: 3-7358.
HEI-126—Z71551

18 MILLES DE LA VILLE hôtel de 12 chambres, meublées, épicerie, restaurant, stock et ameublement, $8,000 comptant, balance conditions faciles. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE Tél.: 4-3836.
HEI-126H—Z72155

POUR PLACEMENT de tout repos, maisons rapportant $2,000 à $8,000 l'an. Sur demande les informations vous seront adressées. P. F. LALIBERTE 243 ST-CYRILLE Tél.: 5-8281. SSS-126R—Z72163

LIBRE A L'ACHETEUR, beau logement de 10 chambres et chambre de bain dans maison 3 logis, 7-7-10 chambres, chauffage à l'huile, éclairé 4 côtés, etc. P. F. LALIBERTE, 243 ST-CYRILLE, Tél.: 5-8281.
SSS-126R—Z72165

MAISON A VENDRE de 2 logements, 1 logement de 12 appts et un de 4 appts., solarium, chambre bain, cuisine, passage tuile. Arbres fruitiers, garage, cave ciment, située quartier résidentiel, Giffard. TEL. : 5-8649. HEI-126—Z72271

BLVD BENOIT XI, maison genre cottage, 2 logements, système chauffage à l'huile, finie moderne, 1 logement libre. TELEPHONE : 5-7279.
HEI-126—Z71964—C

48 CHEMIN STE-FOY — Magnifique maison 17 chambres, 11 chambres meublées, occupé actuellement comme maison de touriste. Conviendrait bien aussi comme maison privée, système chauffage, environ 18,000 pieds de terrain. Libre 15 jours d'avis. Vente cause départ. S'adresser : E. BROUSSEAU 255 ST-JEAN, tél.: 2-5768.
HBI-126R—Z72282

PRES PARLEMENT — Maison 2 logements, un de 3 chambres plus bain, l'autre 8 chambres, compris avec ménage, revenu annuel $2,534. Logement de 8 chambres libre aussitôt après la signature du contrat. S'adresser : E. BROUSSEAU, 255, ST-JEAN, tél.: 2-5768. HBI-126R—Z72281

ST-ROCH, rue St-Dominique, maison 3 flats, 4 - 5 pièces, plus salles de bain, très propre, bons revenus. S'adresser : E. BROUSSEAU, 255 ST-JEAN, tél.: 2-5768.
HBI-126R—Z72280

RUE SCOTT — Près église, maison en brique solide, 2 logements, 3-7 pièces, plus bains, grande cour. S'adresser E. BROUSSEAU, 255 ST-JEAN, tél. : 2-5768.
HBI-126R—Z72279

MAISON de 4 logements de 5 pièces, plus chambre, loin dans St-Pascal, 1 logement, libre l'acheteur. TEL.: 3-2362.
HII-126—Z72464

A. DUGUET, rue Bourbonnière. TEL.: 2-2175 entre midi et 2 heures. Visible de 10 heures a. m., à 7 heures p. m.
HEI-126—Z71836

MAISON à vendre et poste de commerce à louer coin des rues Champfleuri et de la Canardière. TEL.: 3-7358.
HII-126—Z72527

ST-PIERRE, Charlesbourg, chalet 5 pièces, pouvant être habité à l'année. $600. comptant, balance comme loyer. TEL. : 4-6479. HII-126—Z72380

GIFFARD propriété neuve, 3 logements dont 2 de 3 pièces plus chambre bain et un 8 pièces plus chambre bain. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd Charest, tél. : 3-5322. HHS-126H—Z72482

JACQUES-CARTIER, maison 2 logements, un de 4 apparts, l'autre de 8. 102 DU ROI. TEL.: 4-2812. HII-126—Z72459

MAISONS bien construites de 1 et 2 logements de 5 pièces, dans St-Pascal et Giffard. TEL.: 3-0455. HII-126—Z71951

MAISON 2 étages, 5 appartements, $2,500., assurance $3,000, terrain 80 x 80, 235, AVENUE PRUNEAU, Québec-Ouest, tél.: 5-5677. HLI-126—Z72583

PRES PARLEMENT, maison brique, 7 grandes pièces, salle bain, système chauffage possession immédiate, directement du propriétaire. 25 ST-PATRICE, tél. : 2-0402. HII-126—Z72476

Charlesbourg, $2,500

BALANCE comme loyer, maison 2 logements, 1 libre, solage pierre, coin de rue, grande cave, s'adresser au propriétaire, à visiter tous les jours, 150 pieds du blvd Churchill-Roosevelt, sur la 26e rue est, à Charlesbourg. TELEPHONEZ 4-6751.
HII-126—Z72349

SILLERY

RESIDENCE PRIVEE de 7 et 8 pièces. Aussi maison à plusieurs logements. Améliorations modernes. Prix raisonnables. RENE NADEAU, 3 BOURLAMAQUE. Tél.: 3-1032. 246-HS-126R—Z72017

MAISONS NEUVES

RUE DE CALLIERES, 8 pièces. Rue de Repentigny, 10 pièces, garage. Marguerite-Bourgeois, 5 logements, chauffage à l'huile, très bon marché. TEL.: 4-2385.
346-YY-126R—Z71462

Prêtes à habiter

SILLERY, 3 maisons neuves, pierre et brique, une de 6, une de 7 et une de 8 pièces, chauffage à l'huile, tuyauterie cuivre, $3,000 à $5,000 comptant, balance conditions faciles, aucune maison vendue sans l'approbation de votre architecte. LAURENT HUNT, entrepreneur général 1061 FORGET, tél.: 3-4225. BS-126R—Y99937

SILLERY

COTTAGE 7-8 pièces, chambres de bain en tuile, garages chauffés, grands terrains. A. DUQUET, rue Bourbonnière. TEL. : 2-2175 entre midi et 2 heures. Visible de 10 heures a. m., à 7 heures p. m.
HBI-126—Z71836

MAISONS A VENDRE

LIBRE à l'acheteur, maison neuve, 3 logement, système chauffage buck-wheat, revenu $1,632. Conditions faciles. S'adresser 94, NORMANDIE, tél.: 3-5877.
246-SSSI-80H—Y99818

MAISON genre cottage 4 appartements meublés ou non à vendre, sause de départ. 540 BUVD BERTRAND QUEBEC-OUEST. HBI-126—Z72784

LOGEMENT libre à l'acheteur d'une maison de deux logements. Prix $3,900. Sur la rue ARAGO, 644, 4ième AVENUE.
CS-126—Z72742

BELVEDERE, près de l'église, 3 maisons 7-8-9 pièces, finis modernes, façade pierre des champs, chauffage à l'huile. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
CS-126H—Z72859

BLVD HAMEL, coin rue, propriété briques, 2 logements et un magasin, logement libre à l'acheteur. $5,000 comptant, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
CS-126H—Z72860

SILLERY, maison 7 pièces, fini moderne, chauffage à l'huile, à sacrifier, $10,000, $2,000 comptant, balance conditions faciles. Possessions immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
CS-126H—Z72861

STE-FOY, 2 maisons, 6 pièces modernes, $6,500, $500.00 comptant, balance comme loyer. Logement libre. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
CS-126H—Z72862

1ère RUE, maison brique, 2 logements 5 pièces plus chambre de bain, prix $8,300, conditions faciles. Logement libre. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
CS-126H—Z72858

3e AVENUE, coin rues, maison 3 logements, un de 10 pièces, avec salle de jeux, chauffage à l'huile. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
CS-126H—Z72857

AVENUE GIGUERE, maison 4 logements, 5 pièces, pouvant faire poste de commerce, à sacrifier, $8,300, $3,000 comptant, balance conditions faciles. Logement libre. O. LEROUX, 525 3e AVENUE tél.: 4-3836. CS-126H—Z72856

RUE DORCHESTER, coin rue, épicerie, stock et ameublement, logement 4 pièces libre à sacrifier, $5,500. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
CS-126H—Z72855

AVE TOURANGEAU, maison 10 chambres, chauffage central, fini moderne, conviendrait pour professionnel ou location de chambres. MARCEL PROULX, 266, NAPOLEON. 5-8963. HAS-126H—Z72673

A qui la chance

CHARLESBOURG, maison en brique, 2 logements, système chauffage, garages, près de l'église, bas libre à l'acheteur, $1,500, comptant, balance facile. Directement du propriétaire, ACHILLE LETOURNEAU, tél.: 3-3795, de 4 à 6 hres.
461-HHI-126—Z71501

MAISON de chambres pouvant servir comme poste de commerce ou restaurant, libre immédiatement. 74, DES PRAIRIES. Tél.: 2-7348. 14-HLI-126—Z71967

Nous achetons

HABITS et paletots d'hommes, capots de fourrures, etc. Aussi peaux de carrioles. M. GILBERT, 88 ST-VALLIER. Tél.: 2-7216. 246HOS-141R—Y98790

MAISONS NEUVES

ST-SACREMENT 8-10 pièces et 5 logements (un libre), très modernes, chauffage à l'huile, garages. TEL.: 4-2385.
246-YY-126R—Z71462

St-Sacrement - Sillery

ST-SACREMENT ET SILLERY, 25 maisons neuves, genres cottages, bungalows, Duplex et autres. Garages fini moderne, Chauffage à l'huile. Comptant requis de $1,500.00 à $6,000.00.
AVE BELVEDERE, propriété 5 logements, fini moderne, un logement libre pour l'acheteur, système à l'huile, revenus $3,480.
SILLERY, maison 3 logements, fini moderne, un libre pour l'acheteur, revenu annuel $1,500. Prix $14,000. Conditions faciles.
RUE CT-CYRILLE, paroisse St-Dominique 2 logements finis modernes, un 7 pièces libre pour l'acheteur, revenus $1,284., système chauffage buckwheat, conditions faciles.
RUE ST-VALLIER, propriété refaite à neuf, 3 petits logements de très grandes pièces modernes, chauffage à l'huile, conviendrait bien pour bureaux d'affaires, Zone commerciale.
ST-FRANCOIS D'ASSISE, maison 2 logements, fini moderne, système à l'huile, logement libre à l'acheteur. Comptant $2,-500, balance facile.
PRES DE L'AVENUE LAMONTAGNE, propriété de construction récente, 6 logements, 1 libre à l'acheteur, système de chauffage buckwheat, revenu $2,200. Comptant requis, $3,000, balance facile.
ST-FRANCOIS D'ASSISE, 3 maisons de 3 logements, un libre à l'acheteur, fini moderne, revenu $1,800 et plus, conditions faciles.
AVE DESSANE, 4 jolis cottages, finis modernes, occupation immédiate, façade en pierre des champs, conditions faciles.
AVENUE DES ERABLES, maison de 3 petits logements, conviendrait bien pour faire bureau de médecin, logement libre, revenu $1,500.
3 MAISONS de chambres pour touristes, sur Grande-Allée, rue St-Jean et à proximité du Parlement, gros revenu.
ST-PASCAL DE BAYLON, maison finie moderne, 7 pièces, garage, conditions faciles.
RAYMOND DE ROSA, bureau: 189, RUE ST-JEAN, ch. 23, tél.: 3-5282; rés. 36, AVE THORNHILL, St-Sacrement. R. DE ROSA, 189, ST-JEAN.
CS-126R—Z72808

MAISONS DEMANDEES

SERAIS ACHETEUR d'une maison de 2 ou 3 logements. Préférence dans la Haute-Ville. S'adresser à 90 DE L'EGLISE. Tél.: 2-8060. HII-81H—Y97899

PROPRIETAIRES. Ne tardez pas pour la vente de votre propriété. Appelez MARCEL PROULX, 266, RUE NAPOLEON, tél.: 5-8963, et soyez assurés d'un service prompt et honnête. CS-127H—Y98943

PROPRIETE DEMANDEE dans le quartier Limoilou de préférene, paiera avec des rentes de terrain, ces terains constitués sont situés dans la ville et sur première hypothèque. Pour autres informations, s'adresser H. P. CIMON, Immeubles & Assurances, 14-16 PLACE D'AIGUILLON, Tél.: 5-5169.
HEI-127R—72166

PRORIETE DEMANDEE, de 1, 2, 3 ou 4 logements dans n'importe quelle partie de la ville. J.-M. RIVERIN, 22, LACHEVROTIERE. TEL.: 3-5445.
HEI-127R—Z72016

AVEZ-VOUS une propriété, un commerce, maison chambres, ferme, terre à bois, à vendre ? Si oui, pour résultat immédiat, consultez aujourd'hui CHARLES RONDEAU, 46, rue Père Marquette. TEL.: 3-3033.
SSSI-127R—Z72634

---

110 — L'Ordre de l'Emeraude

Avant versé le thé dans une des minuscules tasses, le prince l'abandonna sans y avoir trempé les lèvres, pour se lever, tarverser la pièce, pour aller s'agenouiller devant un charmant petit Bouddha, immuable et innocent dans sa niche.

Satsui descendait d'une des plus vieilles familles du Japon, de l'ancienne aristocratie nippone. Il pouvait retracer ses ancêtres en ligne directe depuis huit cents ans.

Satsui retourna à son coussin et but lentement son thé. Ce faisant, il laissa son esprit vagabonder à travers les deux dernières années. Il se rappelait quel soin il avait mis à étudier Anne de Vassignac de loin, avant d'obtenir de lui être présenté. Il s'était montré extrêmement subtil. Par d'habiles questions qui ne révélaient rien de son intérêt profond, il avait obtenu des renseignements sur son compte, d'amis et de connaissances. Il avait appris ses goûts, ses caprices, son intelligence, ses vices et sa drôle de générosité impulsive. Il avait compilé froidement tous ses renseignements, jusqu'à ce qu'il fut convaincu qu'il en savait plus long que personne sur le compte d'Anne de Vassignac. Alors il s'organisa pour la rencontrer.

Ses relations avec elle avaient été calculées aussi soigneusement qu'une campagne militaire. Il avait atteint le premier objectif de cette campagne lorsqu'il devint son amoureux, mais cela n'était pas un but en lui-même; ce n'était qu'un jalon qui devait le conduire à une domination totale de la jeune femme. Les sentiments personnels de Satsui n'entraient guère en ligne de compte dans la conquête d'Anne de Vassignac. Il était un noble de l'empire insulaire pour lequel il avait le plus grand respect...

La comtesse n'était intéressée que d'une seule façon par les hommages du prince japonais. Elle pouvait — avec ruse et habileté — devenir sultane de Sulungou, cette île qui avait maintenant une telle importance stratégique, par suite de la guerre entre le Japon et la Grande-Bretagne...

Roman illustré du "Soleil" — 111

Satsui déposa la tasse dans laquelle il buvait et resta les yeux fixes, fronçant légèrement les sourcils. Il savait maintenant que ce qu'il avait estimé comme fait accompli n'était pas du tout un fait accompli. Quel était déjà ce proverbe anglais — quelque chose à propos de compter les poussins avant qu'ils ne soient éclos? Il avait compté son poulet — son propre poulet de choix — et maintenant il s'apercevait qu'il n'était pas si sûr que cela d'éclore.

Anne de Vassignac, pour quelqu'un qui la connaissait comme lui, était toujours une force inconnue, parce qu'elle était créature de sautes d'humeur et d'enthousiasme... L'intrusion de cet homme, Legris, était malheureuse; bien plus, c'était une catastrophe, du point de vue de Satsui, parce qu'il connaissait assez bien la comtesse pour reconnaitre les symptômes quand ils apparaissaient. Il savait que — pour le première fois dans sa vie égoïste — elle était bel et bien éprise.

Il avait fait une erreur de tenter sur cet homme ce qu'il admettait maintenant avoir été une attaque enfantine. Sa défaite était doublement catastrophique parce qu'il l'avait lui-même provoquée. Dans le cours ordinaire des choses, il n'aurait jamais tenté d'en venir aux prises avec Legris, mais il connaissait si bien l'importance qu'Anne attachait à la force physique d'un homme.

Sa confiance en son habileté au jiu-jitsu s'était avérée sa faiblesse; jamais encore il n'avait rencontré un homme du poids de Legris qui pouvait se déplacer avec une telle célérité.

MAISONS DEMANDEES

PROPRIETE demandée dans Limoilou, St-Roch ou Haute-Ville. 2 ou plusieurs logements. Libre si possible. L.-N. LABRECQUE, 745, 19ème RUE, Limoilou, tél.: 4-3380. HAS-127H—Z72672

JE SUIS ACHETEUR d'une maison 2 logements dans Québec ou environs. S'adresser 569 1ière ave.,tél.: 3-3928.
127H—Z72876

MATERNITES

CLINIQUE ST-JOSEPH, Dr Raymond Laberge, prop. hôpital privé, 1208 St-Vallier. Sécurité, confort des hôpitaux. Discrétion, garde-malades graduées. Médecin à votre choix. Discrétion. Avantages religieux. Prix réduits pour place demandée d'avance. Plaçons bébés. TEL.: 3-4055.
IS-135H—Z70001

HOPITAL MATERNITE LAROCHE, licenciée, strictement privée, discrétion absolue. Placement bébés. No 194 BLVD PIERRE-BERTRAND, Québec-Ouest. TEL. 4-3975. RS-135H—Y98941

MATERNITE LICENCIEE Etablie depuis 19 ans. Médecin au choix de la patiente. Repas servis dans la chambre. Discrétion. Avantage religieux. Plaçons bébés. Prix réduits pour place demandée d'avance. Servante demandée. 10 D'ARTIGNY, tél.: 2-1968. HLI-Mat-R—Y97656

HOPITAL DE LA MISTRICORDE, épreuve du feu, site salubre, confort moderne, maternité 3 catégories, salle commune, chambres semi-privées, chambres privées, internes en permanence, médecin au choix. Pour maladies privées et semi-privées. Sécurité d'hôpital, réactions sérologiques, traitement toutes infections. Avantages religieux. Demandez admission d'avance. Discrétion assurée. MERE DIRECTRICE, 680 CHEMIN STE-FOY, Québec. RS-135R—Y99087

OBJETS PERDUS

PORTE-MONNAIE contenant forte somme d'argent fut perdu lundi matin, char de 7¼ hrs partant de Ste-Anne de Beaupré à la rue Maufils. Retourner à MAURICE DESGAGNES, R. R. Ste-Anne de Beaupré, ou 37, DES COMMISSAIRES, tél.: 5-7908, 2-6994. Récompense promise.
HEI-140—Z72585

PERDUE de la Canardière à la Baie St-Paul, une serviette en cuir brun, à 3 compartiments contenant rasoir électrique Sun Beam et articles de toilettes, quelques pièces de lingerie et des lettres adressées au propriétaire. Prière de communiquer 115, 12e RUE ou TEL.: 4-3968. Récompense promise. HEI-140—Z72588

TROUSSEAU CLEFS avec chainette argent perdu à la haute-ville. Récompense promise. TEL. 4-4059.
140—Z72711

TRICYCLE rouge avec initiale R. S. sous le banc perdu sur rue Calixa-Lavallée le 15. Récompense promise. TEL. 3-6483.
140—Z72727

MONTRE BULOVA, pour dame, perdue sur rue St-Joseph. Récompense promise. TEL.: 3-9071. 140—Z72344

BOUCLE D'OREILLE ornée d'une améthyste et de petits diamants, perdue du coin de la Reine et de la Couronne à 113 de l'Eglise. Récompense promise. ROLAND DUMAS, 518 ST-VALLIER, 3e étage. Tél.: 2-6129. HEI-140—Z72888

ON DEMANDE A ACHETER

LOUIS ENR., 28, RUE ST-JOSEPH. Achetons argenterie, bijouterie, diamants, bagues, montres, lunettes d'approche, kodacks, musique, radios, clavigraphes, valises, habits, fourrure. Payons plus haut prix. Toutes transactions confidentielles. TEL.: 4-1431. HBI-86H—Y97642

JE SUIS ACHETEUR de romans usagés, policiers, d'aventures, amour en français seulement. Plus haut prix payé. PAUL VILLENEUVE, 196 D'Argenson. Tél.: 4-0068
CLS-141H—Z71117

ACHETONS: Accordéons piano, basse à corde, saxophone, alto, ténor, baryton, clarinette, violoncelle, etc., etc. 70, Rue ST-JOSEPH. 246-RY-141H—Y99432

AVIS — J.-N. Bernard, noueau propriétaire dans magasin de seconde-main. Meubles, lingerie, outillage, etc. Achetons, vendons, échangeons. 681 rue ST-VALLIER, tél.: 4-0119.
2-4-6-HCY-14H—Z72480

PENSION POUR ENFANTS

PRENDRAIS en pension 3 enfants, garçons ou fillettes de 2-5 ans, premiers soins maternels, endroit idéal, autobus à la porte, 13 milles de Québec. Mme EDGAR LANGLOIS, VAL ST-MICHEL.
HRS-146—Z71449

PERSONNELLES

MESDAMES. — POILS et DUVETS disgracieux enlevés radicalement par GYPSIA produit importé de Paris. Ecriver pour notice gratuite avec attestations à GYPSIA PRODUCTS CO. P. O. BOX, 93 TIMES SQUARE STATION, NEW-YORK.
CS-147—Y98749

"L'AGE CRITIQUE" devrait être lu par les femmes de 40 à 50 ans. Il traite du retour d'âge. Dissipe angoisses inutiles. Envoyez 10c à: LAURENTIAN AGENCIES, Dépt. du Courrier F. 2, 415 ouest, rue ST-JACQUES, Montréal. Pers—Y94125

PIANOS A VENDRE

PIANO automatique, reconditionné à l'état de neuf. Aussi piano ordinaire. S'adresser à J.-L. ALAIN, 142, Côte d'Abraham, Québec. TEL : 4-0230.
HEI-153R—Z72042

PIANO automatique avec 39 records, en parfait ordre, cause logement trop petit. 46 AVENUE RENAUD. TEL.: 4-0170.
HBI-157—Z72835

PIANOS DEMANDES

JE DESIRE AVOIR un piano pour ma maison d'été. S. V. P. TEL.: 5-7535.
HEI-154—Z72631

RADIOS A LOUER

RADIO table neuf, pick-up, jouant sans radio, à vendre ou à louer $1.00 par semaine. Livraison gratuite. TEL.: 2-5744.
SS-161—Z70960

RADIOS A VENDRE

RADIO 1946 combiné avec pick-up, valeur de $85.00, à sacrifier $65.00. TEL.: 6710. HII-163H—Z72497

RADIO Desforêts modèle Cabinet 8 lampes. Pick up automatique de 12 disques. TEL. 2-5773. HEI-163—Z72726

2 PETITS RADIOS de table, 5 lampes, neufs, à vendre à prix d'occasion, 70 ST-GERMAIN. HBI-163—Z72560

REMEDES

DE QUOI SOUFFREZ-VOUS ? Pamphlet gratis. Remèdes sans drogues des Pères Benedictins Lysdor, traitements nouveaux au Canada, satisfaction ou argent remis COMPTOIR POSTAL LYSDOR, 5 LASARRE, Québec. HLI-164—Z72357

PONOL

CONTRE LES POUX, employez Ponol. En vente partout. Dépositaire: W. BRUNET & CIE LTEE, Québec.
246-CRS-Rem.R—Y96437

SERVANTES DEMANDEES

BONNE DEMANDEE pour ouvrage général. S'adresser 85 AVE DES BRAVES.
ES-165—Y99704

BONNE DEMANDEE pour ouvrage général, pas de cuisine, chambre seule, bon salaire, à 350, 18e RUE. TEL. : 3-5902.
HLI-165—Z71684

SERVANTE pour famille de 3 adultes et 1 enfant, très bon salaire pour fille d'expérience. 84 CHEMIN ST-LOUIS, appt. 2, (coin ave. Brown). HBI-165—Z72078

ON DEMANDE une cuisiniere dans maison privée, bon salaire. TEL. : 3-4442, 135, BELVEDERE. HEI-165—Z72234

ON DEMANDE une servante, 143 RUE DE L'EGLISE. HEI-165—Z71772

SERVANTE générale demandée dans famille 2 enfants, pas cuisine, pas gros lavage. Bon salaire, références exigées. TEL. 3-3691 HLI-165—Z72519

BONNE, pour famille trois grandes personnes, lavage en dehors, pourra coucher chez-elle si désiré. Mme GAGNON, 57 CLAIRE-FONTAINE. TEL.: 3-0059.
HLI-165—Z72402

BONNE DEMANDEE, famille sans enfant, gros lavage en dehors, bon chez-soi. Mme A. DELAGRAVE, 77 MANRESE, appt 3. Tél.: 2-3630. HLI-165—Z72449

ON DEMANDE servante générale dans petite famille, bon salaire. TEL.: 3-0660, 26 ST-AMABLE. HII-165—Z72335

OUVRAGE GENERAL, famille 4 personnes, gros lavage en dehors, chambre seule, bon salaire. TEL.: 2-6947. 65 AVENUE, Lévis, appt 5.
HLI-165—Z72353

ON DEMANDE servante générale, références exigées. 1408 PARC CHAMPOUX.
HII-165—Z72373

SERVANTES DEMANDEES

ON DEMANDE deux bonnes, une sachant faire la cuisine avec références. Tél.: 5-5050 14 AVE DES BERNIERES. Près GRANDE-ALLEE. HLI-165—Z72351-C

BONNE DEMANDEE, sachant faire la cuisine, gros lavage en dehors, salaire $40.00. 305 ST-CYRILLE, appt. 101, ou tél.: 3-6105.
HBI-165—Z72090

CUISINIERE compétente, pour maison privée, gardons deux autres bonnes, $75.00 apr mois. Ecrire à 17, AINSLIE, Outremont, Montréal 8, et donner références.
HEI-165—Z72586

SERVANTE pour maison privée, pas lavage ni repassage, bon salaire. 40, AVE PARENT. HEI-39—Z72582

BONNE demandée, pour famille 4 personnes, gros lavage en dehors. Mme L.-G. LEPINAY, 734, ST-CYRILLE, tél.: 5-6552.
SSSI-165—Z72661

SERVANTE parlant anglais demandée, pour ouvrage général de maison. 83, AVENUE DES ERABLES. HEI-165—Z72564

BONNE demandée pour 6 pièces, références exigées. Mme PAUL GAGNON, 127, GRANDE-ALLEE, tél.: 2-3201.
SSSI-165—Z72574

CUISINIERE demandée avec références $12. par semaine. 100 DES BRAVES. TEL. 5-9319. HEI-165—Z72557

ON DEMANDE servante pour ouvrage général, petite famille. 12 PLOERMEL.
246-HBI-165—Z72445

BONNE DEMANDEE âgée de 20 à 25 ans, pour ouvrage général, pas cuisine. Références exigées, 37 rue STE-URSULE.
CS-165—Z72740

BONNE GENERALE, sachant faire un pue de cuisine pour 3 grandes personnes. Gros lavage en dehors. 1015 Ch St-Louis Tél.: 3-4064. 165—Z72791

SERVANTE demandée pour ouvrage général, pas de cuisine, l'avant-midi seulement. TEL. 3-7460.
HEI-165—Z72717

BONNE DEMANDEE pour ouvrage général, pas jeune enfant. Références exigées. Bon salaire 60 1ière avenue Gros-Pin. TEL. 4-6572. HEI-165—Z72719

SERVANTE DEMANDEE, famille 4 adultes. TEL.: 5-8316.
CS-165—Z72828

SERVANTE, pour 2 personnes, ouvrage général, sachant faire cuisine, gros lavage en dehors. 32 Père Grenier, St-Sauveur. TEL. 3-1317.
HBI-165—Z72821

SERVANTE DEMANDEE, bon chez-soi, chambre seule, lavage en dehors, bon salaire. S'adresser à 2081 Ch. Ste-Foy ou ascenseur rue de la Couronne. TEL. : 2-5459. 165—Z2366

ON DEMANDE servante. S'adresser 71 CHEMIN STE-FOY. CS-165—Z72378

SERVANTE DEMANDEE, sachant faire cuisine. 4 adultes, $50.00 par mois TEL.: 5-8316. CS-165—Z72827

TERRAINS A VENDRE

TERRAINS A VENDRE s'étendant de la Côte de la Montagne à la rue Sous le Fort, voisins de l'escalier de fer. Information. S'adresser LE SOLEIL, COIN DE LA COURONNE et SAINT-VALLIER.
J.N.O.—Y86931

$10.00 COMPTANT, $2.00 par semaine. Devenez propriétaire immédiatetment. 60 terrains à vendre sur la 9e et 10e rues à Gros-Pin, près église, à partir de $350.00. 3, 9e RUE, Gros-Pin.
HB1-106—Y95009

LOTS A BATIR, St-Sacrement, Sillery, Cap-Rouge, situés rue St-Cyrille, Thornhill, Routhier, chemin Gomin, St-Louis, Louis Francoeur ,etc. Conditions faciles. EUGENE CHALIFOUR, Place Hôtel de Ville, Sillery, TEL. : 8038.
HLI-106R—Y97336

TERRAINS A VENDRE

ST-PIERRE, Charlesbourg, rue Deux Rivières, terrains $250, $500 dollars, accès de 2 rivières, lac artificiel. J.-E. TURGEON, tél.: 4-6479. HLI-106—Y97703

ENVIRON 150 beaux terrains près église St-Rodrigue, sur la 9e et 10e rues ouest, à partir de $200, pour grandeur 50 x 100, $10.00 comptant, $2.00 par semaine, rue 66 pieds large. Hâtez-vous car ils se vendent rapidement. Les premiers venus auront plus de choix. ODILON HAMEL, 17, 9e RUE OUEST, Gros-Pin.
OS-168—Z70155

CHARLESBOURG. — Terrain près de l'église, bien situé, poulailler 40 pieds front par 14 de profondeur, un étage, terrain 70 x 120 profondeur, eau courante, électricité. S'adresser EMILE BROUSSEAU, 255 ST-JEAN. TEL. : 2-5768.
HEI-168R—Z72043

SUR CHEMIN STE-FOY, coin de rue, 55x 100 dans St-Sacrement. Informations. TEL. 2-8606 ou 2191, 4e AVENUE, Limoilou.
HII-168B—Z72516

TERRAINS à vendre, Avenue Monk, Charlesbourg, etc. P.-E. LAMONTAGNE, 276, RUE DU ROI, tél. : 8711.
2-4-6 C.O.Y.-168H—Z72111

ST-PASCAL près de l'église, coin rue, 6 terrains 50 x 80, avec tennis à vendre le tout $7,500. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836.
CS-168H—Z72870

PORT DE MER

SITUE A SILLERY, entre Côte de l'Eglise et la Côte à Gignac. Environ 1500 pieds de front à vendre, en tout ou en partie, voie ferrée longeant tout le terrain, n'a jamais été offert en vente auparavant, probablement votre dernière chance de posséder votre quai. S'adresser L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, Québec, tél.: 3-5322. HAS-168H—Z72675

TERRAINS A GIFFARD

Plusieurs terrains à vendre rue Chabanel, Giffard, grandeur au choix de l'acquéreur. Tout acheteur aura gratuitement la pierre pour son solage. Conditions de paiements à termes ou à rente constituée.

H. P. CIMON

14-16 Place D'Aiguillon. Tél.: 5-5169
HEI-168R—Z72162

TERRES A VENDRE

TERRE A VENDRE, à 45 milles de Québec, 80 arpents, la moitié en culture, bonne maison, finie en gyproc, planchers en bois dur, chauffage air chaud, avec l'ameublement et petit roulant, le tout au bas prix de $3,500.00. H. P. CIMON, Immeubles & Assurances, 14-16 PLACE D'AIGUILLON. Tél.: 5-5169. HEI-171R—Z72023

TERRE A VENDRE avec roulant si désiré. Belle terre. 20 milles de Québec. M. JOS. ROUTHIER, fils, St-Lambert, cté Lévis.
HLI-171—Z72388

ST-LOUIS DE PINTENDRE, terre 3 arpents x 30, roulant, animaux etc. route Lévis Jackman. S'adresser à JOSEPH-G. COUTURE. HLI-171—Z72394

FERME A VENDRE à Stoneham, environ 260 arpents dont 80% en bois. Pour information. S'adresser J.-C. BUREAU, marchand Stoneham. TEL.: 605-s.-2.
HII-171—Z72386

TERRE à donner pour le charropage. 30, AVE BERGEMONT, tél.: 4-3179.
HLI-171—Z72600

TERRE 10 arpents carrés, avec maison écurie, garage. GERARD HAYES, 289 RANG STE-THERESE, Beauport.
HBI-171—Z72745

TERRES A VENDRE

PLUS DE 1,000 ACRES de superficie dont 400 acres en labour avec chemin carrossable au centre. Grange, étable pour 35 bêtes à cornes, poulailler à deux étages, 1,000 poules de capacité. Grande remise neuve à deux étages pour entreposage des instruments de ferme. Maison à deux étages avec cave de sept pieds de hauteur, plancher en béton. Glacière. A proximité du téléphone. Cette terre est située dans la paroisse de Notre-Dame-de-Lourdes, Cté Mégantic et est à vendre à des conditions très exceptionnelles. LA FONDERIE DE L'ISLET LIMITEE, L'Islet Station, P. Q.
624-HLI-171—Z70673

VOLAILLES

500 POULETTES grises de choix, âge 6 mois, très bonnes pondeuses, à vendre cause vente de bâtisse. STANISLAS MERCIER, ST-NICOLAS, Lévis.
HEI-175—Z71894

Pourquoi ne pas échanger votre char pour un modèle plus récent ? Les petites annonces du "SOLEIL" vous faciliteront ce moyen.

VOYAGE

"JEUNE HOMME cultivé, posédant automobile confortable, transporterait touristes au Mexique ou ailleurs, temps illimité. Renseignements: CASIER 136, LE SOLEIL". CS-Voyage—Y98737

Dernier hommage à Mlle R.-A. Bisson

Trois-Rivières. — Un dernier hommage a été rendu récemment à Mlle Rose-A. Bisson, dont la mort avait plongé dans le deuil une famille estimée de cette localité. Un grand nombre de parents et d'amis ont rendu un témoignage d'estime et de sympathie en assistant à ses funérailles.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé J.-B. Carrigan, curé de la cathédrale et le service fut chanté par M. l'abbé E. Turmel, curé de l'Ancienne-Lorette, cousin de la défunte, assisté de MM. les abbés P. Paquin, vicaire et Lambert, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Après le service, la dépouille mortelle fut transportée à Lyster où un libera fut chanté en l'église paroissiale. L'inhumation se fit dans le lot de la famille au cimetière de cet endroit.

La défunte laisse une soeur, Mlle Alice Bisson, de Trois-Rivières ; ses frères et belles-soeurs, M. et Mme Frank Bisson, de Lyster, M. et Mme J. Bisson, d'Yamachiche ; un beau-frère, M. J.-A. Dubois, de Trois-Rivières ; ses neveux et nièces : M. et Mme P.-R. Bisson, M. et Mme Laval Bisson, M. et Mme V. Bisson, de Lyster, M. et Mme Lucien Bisson, de Québec, M. et Mme E. Rioux, M. et Mme C. Bisson, de Gros Pin, M. et Mme G. Drolet, de Trois-Rivières, M. Roland Bisson, de New-Britain.

Nos condoléances à la famille en deuil.

GENTILLY

Naissance

Marie-Hélène-Denise, enfant de M. Majorique Poisson, gérant de la banque Provinciale, et de Mme Poisson. Parrain et marraine: M. et Mme Socrate Poliquin, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Madeleine Poliquin, tante de l'enfant.

Vous avez la certitude de la qualité et du service chez les magasins E.-U.

MAISON FONDEE EN 1928

Les marchandises annoncées sont toutes sujettes aux fluctuations du marché

EU EPICIERS UNIS INC.

Vous trouverez les noms des Epiciers-Unis qui patronisent cette annonce à la page 37 de l'annuaire du téléphone.

HUITRES FRAICHES SUR ECALLE	le panier 6 pintes	1.25
EAU CELESTE TYPE VICHY	bout. 30 onc.	.29
ALIMENTS HEINZ POUR BEBES	la boite	.08
BISCUITS A THE HETHRINGTON	boite 1 livre	.23
NEWPORT FLUFF AVEC PRIME	paquet 5 pintes	.19
	paquet 8 pintes	.25
	paquet 13 pintes	.39
MOUTARDE COLMAN	boite ¼ lb.	.29
GRUAU ROBIN HOOD	grosse boite	.25
SOUPE CREME DE CHAMPIGNONS CLARK	boite 10 onc.	.08
VEAU - JAMBON et LANGUE CLARK — Boite 7 onc.		.18
GROS SEL POUR CATSUP	sac 3 livres	.11
EPICES A MARINADES	sac ¼ livre	.09
VINAIGRE BLANC PREUVE	la pinte	.13
MIEL PUR — (NOUVELLE RECOLTE)	bocal 8 onc.	.29
	bocal 16 onc.	.49
CAFE BERIMA A L'ANCIEN PRIX	la livre	.39
SEL ENO FORMAT REGULIER	la bouteille	.55
CIRAGE NUGGETT TOUTES LES NUANCES	la boite	.13
POLIS A MEUBLES O'CEDAR	bout. 4 onc.	.21
	bout. 12 onc.	.41
CIRE A PLANCHER EN PATE, CHAN OU O'CEDAR	boite 1 livre	.43
SANIFLUSH POUR BOLS DE TOILETTE	la boite	.27
TREND POUDRE A LAVER VAUT 3 FOIS PLUS QUE LES SAVONS ORDINAIRE	paquet 16 onc.	.28
DIDIT INSECTICIDE TUE LES MITES ET LEURS LAVES	bout. 16 onc.	.37

BEURRE UNIS. 1ère qualité, la livre .63

SUCRE granulé Redpath 10 lbs .85 AVEC AUTRES ACHATS

Chez nos Épiciers-Bouchers

BOEUF QUALITE COMMERCIALE

BOEUF, centre de croupe,	la livre	.40
BOEUF, pour soupe, bas de côte,	la livre	.16
POULES grade "A"	la livre	.36
LARD, dans la partie du filet,	la livre	.42
CHOP DE VEAU, préparée,	la livre	.40

POULETS, FROMAGEE, CRETON, Etc.

DAMASE BLAIS, 174 Ste-Thérèse, 3-2535
Rosaire BEDARD, Charlesbourg Village, 4-0769
J.-A. GAUTHIER, 473 de la Canardière, 4-2151
JOS. BERGERON, Montmorency Village, 4-5841
OSCAR FERLAND, 155 rue St-Sauveur, 4-0004

FRUITS ET LEGUMES PLUS FRAIS chez nos Epiciers E. U.

PATATES Nouveau-Brunswick, No 1	10 lbs	.29
CHOUX VERTS de Québec,	grosse tête, ch.	.10
CELERI blanc, ferme et croquant	le pied	.13
BANANES jaune doré,	la livre	.18
SALADE FRISEE de Québec	gros pied	.05

PRUNES DE L'ISLE, BLEUES OU VERTES, RAISIN BLEU OU VERT, PECHES, POIRES.

LE SURHOMME — Choix désagréable

SPORT

Beau début de Gaston Laroche

Nous avons donné hier quelques renseignements concernant la ligue de Petites Quilles Québec District Enr., et aujourd'hui nous donnons suite à quelques autres parties qui ont été disputées lors de l'ouverture mercredi dernier et dont les rapports nous sont parvenus.

Gaston Laroche, brillant quilleur de Loretteville, s'est mis en vedette dès les débuts de la saison en roulant un magnifique triple de 544 et en roulant une partie simple de 210.

Les parties du circuit Gaston Gaetano ont été disputées dans presque toutes les salles de la ville et du district et le plus grand intérêt a régné partout.

Les "Copains" (0)			
F. Tessier	121	126	163— 419
L.-P. Bédard	136	120	95— 351
S. Côté	109	123	109— 341
A. Chabot	100		132— 232
M. Hainault	100	175	123— 398
Ray. Doré	119	131	153— 413
A. Villeneuve	127	131	108— 366
Albert Brunet	133	122	133— 388
Paul Lortie	119	128	135— 382
P. Labrecque	117	171	136— 424
	615	683	665—1963
Salle St-Malo (3)			
Giroux Motor Sales Ltée (0)			
J. Blais	109	125	72— 306
R. Blais	122	101	130— 353
M. Enright	148	133	122— 403
P. Gagnon	81	95	85— 261
G. Thibault	111	128	134— 373
	591	582	543—1696
G.-I. Lachance (3)			
Luc Dufour	129	149	134— 412
Gus. Emond	127	132	177— 438
R. Chabot	152	97	178— 427
André Denis	125	123	109— 357
Fernand Dufour	91	98	105— 294
	624	598	703—1976
Les "3-As" de Loretteville (2)			
G. Larochelle	145	144	158— 447
John Larochelle	137	129	138— 404
Henri Côté	161	141	121— 423
Gaston Laroche	145	189	210— 544
Omer Plamondon	104	111	174— 389
	692	714	801—2207
Conseil de Québec 446 des Ch. de C. (1)			
G.-H. Blouin	142	143	162— 447
E. Jolicoeur	139	85	143— 357
Paul Turgeon	115	115	134— 364
L.-J. Carbonneau	138	121	106— 363
P.-D. Trudel	162	83	153— 403
	694	552	698—1944
J.-B. Laliberté (0)			
Chs Trudel	141	125	88— 354
Alex Boudreau	110	119	144— 373
Jules Gauvin	125	83	129— 337
P.-E. Picard	116	119	148— 383
Raoul Dugal	158	99	159— 416
	650	545	668—1863
Chevaliers de Colomb 446 (3)			
Geo. Turgeon	107	100	137— 344
Chs Gilbert	175	111	176— 462
G. Larose	156	187	161— 504
Maurice Labrie	137	118	137— 392
Lionel Fortin	140	121	142— 403
	715	637	753—2105
Salle St-Grégoire (0)			
O. Mathieu	116	110	158— 384
B. Larouche	181	143	96— 420
P.-H. Morel	116	155	122— 393
M. A. Fortin	112	154	142— 408
V. Bouchard	144	141	143— 428
	669	703	661—2033
Salle Lemay (3)			
V. Picard	112	148	141— 401
J. Foisy	119	149	166— 434
Chs Drolet	149	130	115— 394
Rol. Garneau	136	143	120— 399
Chs Bédard	183	141	144— 468
	699	711	686—2096
Jos. Paquet (1)			
Jos. Filion	120	207	137— 464
H. Dumais	163	129	119— 411
Jules Marquis	138	109	153— 400
Paul Marcotte	140	129	131— 400
J.-Marc Dumas	104	120	87— 311
	665	694	627—1986
Ken. Martineau Imperial Oil (2)			
G. Angers	114	135	162— 411
Y. Beaulieu	111	120	142— 373
R. Beaulieu	123	136	114— 373
Rosaire Bégin	116	169	122— 407
Marc Garneau	119	183	136— 438
	583	743	676—2002

Les Leafs seraient bien rémunérés

Montréal, 25. (DNC) Conny Smythe, le président des Maple Leafs de Toronto, a fait une intéressante déclaration en regardant évoluer son club, au camp d'entrainement. "On dit que le baseball est le sport de l'heure", dit-il, "et bien il n'y a pas un seul homme sur la glace en ce moment qui ne recevra pas un meilleur salaire que le sensationnel joueur de couleur Jackie Robinson, des Dodgers de Brooklyn." Ce qui voudrait dire que chaque membre de l'équipe torontoise recevrait plus de $5,000 comme salaire minimum. C'est ce que les Dodgers auraient payé à Robinson, leur sensationnel premier-but.

Smythe a annoncé que Tod Sloan serait rappelé de Pittsburgh et qu'il évoluera à l'aile droite de la quatrième ligne. L'inspecteur Happy Days et Smythe croyaient qu'ils seraient plus fort avec l'acquisition de Andy Barbe qui était avec le Los Angeles l'an dernier, mais ce dernier fut très lent à l'entrainement et on a décidé de ne pas le garder.

Puissant trio des Habitants

Montréal, 25. (PC) Des expériences du coach Dick Irvin sur la combinaison de lignes d'attaque, principal problème au renforcement des champions de la N.H.L., les Canadiens de Montréal, ont abouti à la formation d'un puissant trio en Bobby Carse, Johnny Quilty et Jimmy Peters.

Irvin a employé Maurice Richard avec Tod Campeau et Gerry Plamondon, mais Richard semblait un peu perdu avec ses nouveaux compagnons. Toe Blake, vétéran ailier gauche, a travaillé avec Floyd Curry et Phil Maloney. Ils ont compté onze points, avec quatre contre eux, mais leur jeu n'avait pas l'ensemble et la beauté de la ligue Carse-Quilty-Peters.

Joueurs décevants des Maple Leafs

St. Catharines, 25. (PC) Deux tiers de la fameuse ligne des "forts volants" ont de la difficulté à se caser sur l'édition 1947-48 des Maple Leafs de Toronto. Les deux, Gus Bodnar et Bud Poile, se disputent le centre de la quatrième ligne au camp d'entrainement des Leafs à St. Catharines.

Poile, Bodnar et Gaye Stewart, tous trois de Fort Williams, Ont., furent cotés très haut au début de la saison dernière, mais déçurent considérablement au cours de l'année. Stewart, patinant rapidement, est pratiquement assuré d'une position à l'aile gauche sur la quatrième ligne.

Le gérant Conn Smythe a annoncé que les Leafs garderont 20 joueurs avec eux cette saison à cause des fins de semaines chargées de la cédule. Ce nombre comprendra deux cerbères, six défenses et douze joueurs d'avant.

Les Gaulois de St-Hyacinthe

Montréal, 25. (DNC) Arthur Lessard, gérant des Gaulois de St-Hyacinthe de la ligue de hockey senior Provinciale, a annoncé que dix joueurs avaient accepté les conditions de l'équipe Maskoutaine pour la saison 1947-48. Ce sont : les avants J. Préfontaine Don Maher, Bert Lilley, Bernard Lauson, Gerry Cabana et Claude Savary; le gardien de buts Jean-Louis Renaud; les joueurs de défense, Maurice Robidas, Real Bonin et L. Provost ; Sauf Lilley, Provost, Robidas Lauson et Maher, les autres joueurs sont des réguliers du St-Hyacinthe, de l'an dernier. Robidas est un ex-joueur des Braves de Valleyfield, tandis que Bernard Lauzon vient du St-François de Sherbrooke, Gerry Cabana est un ex-joueur des Maple Leafs de Verdun. Provost et Lilley ont déjà joué dans la ligue Junior du Forum.

Arthur Lessard se trouve néanmoins dans une situation plutôt embarrassante. En effet, Lessard a appris qu'il était sujet à une suspension de la Québec Amateur Hockey Association s'il ne se rapportait pas immédiatement aux Bisons de Buffalo, de la ligue Américaine. On se souvient que les Bisons avaient vendu Lessard aux Red Wings de Détroit, mais après s'être rapporté aux Red Wings Lessard a décidé après avoir eu un entretien avec Jack Adams, de revenir à Montréal pour y demeurer avec sa famille.

Yvon Robert triomphe de Lee

Montréal, 25. (DNC). Au Forum, hier soir, une foule de plusieurs milliers de personnes ont vu le solide lutteur local, Yvon Robert, remporter une brillante victoire sur le géant "Sky High" Lee dans la rencontre finale du promoteur Eddie Quinn. Ce fut un match violent mais de courte durée.

Le bouillant Lee prit les devants dès l'engagement initial en terrassant Robert en 13 minutes grâce à un "full nelson". Robert revint à la charge pour égaliser les chances après 5.27 minutes dans la seconde reprise en ayant raison de Lee à l'aide d'un "full nelson" à rebours. Finalement Robert harcela Lee de coups d'avant-bras dès le début de l'engagement final et le géant tomba au bas de l'arène pour y revenir trop tard car les 10 secondes réglementaires étaient écoulées.

Huit équipes dans la ligue Duchaine

Au cours d'une assemblée tenue récemment, il a été décidé que Duchaine de Québec, manufacturier de chaussures, aura encore cette année, une ligue de quilles pour ses employés.

La ligue comptera huit lubs : le Taillage, le Montage, le Fonçage, le Cuir à Semelles, le Finissage, le Département des Achats, la Surintendance et le Bureau.

La cédule débutera le 30 septembre prochain et les parties seront disputées à la salle Lemay, le mardi de chaque semaine.

Monsieur Ludger-Paul Duchaine agira comme président de la ligue. Monsieur Philippe Duchaine, vice-président. Monsieur Lucien Turcot, secrétaire et Lucien Bédard, publiciste.

Ligue de balle molle "Dominion Corset"

Voici la moyenne des joueurs de la ligue de balle Dominion Corset, à la partie jouée le 20 septembre et que le D & A gagna 13-6 aux dépens du Ritchie:

	AB.	C.S.	P.	R.	B.	Moy.
M. Gingras	6	1	1	1	..	166
L. Cloutier	6	1	1	1	..	500
A. Noël	3	1	1	..	3	333
R. Picard	6	3	2	..	..	500
R. Cloutier	4	2	2	..	1	500
Y. Gingras	5	..	..	1	..	000
J.-N. Fortin	3	1	2	1	2	333
A. Langlais	3	2	1	..	..	666
C. Noël	5	2	2	..	..	400
A. Brodrigue	2	1	1	..	..	500

Pour compléter ce tableau, ajoutons que A. Noël a réussi un double, R. Picard et R. Cloutier ont fait chacun un triple, Marcel Gingras a frappé un circuit, et des erreurs ont été commises par A. Langlais et C. Noël.

Gérant, R. Gingras; capitaine, Y. Gingras, et marqueurs, P. Lefebvre.

O'Connor et Eddols arrivent à point

Montréal, 25. (DNC). Frank Boucher, pilote des Rangers de New-York de la ligue de hockey Nationale a déclaré hier qu'il est convaincu que ses deux dernières acquisitions Buddy O'Connor et Frank Eddols aideraient considérablement la cause des Rangers dans la prochaine course au championnat.

O'Connor, un centre, et Eddols, une arrière-garde, ont été obtenus des Canadiens de Montréal en échange pour Hal Laycoe, Joe Bell et Robertson.

Bucky Harris garde son poste

New-York, 25 (PA) Bucky Harris, qui a conduit les Yankees de New-York au championnat de l'Américaine à sa première année comme gérant, restera au poste l'an prochain — c'est ce qu'a annoncé Larry MacPhail, président du club.

MacPhail a aussi déclaré que lui et ses associés avaient refusé une offre de $3.000,000 pour partager les parts des Yankees — baseball et football —.

Robinson contre Fernandez à Honolulu

New-York, 25. (PA) Ray (Sugar) Robinson a signé hier un contrat par lequel il s'engage à défendre son titre à Honolulu, le 17 novembre, contre Frankie Fernandez.

Barney Peller, d'Honolulu, qui a annoncé le bâclage de ce combat de 15 rondes, garantit $20,000 à Robinson, en plus d'un privilège de 40% sur toutes les recettes.

On s'attend d'encaisser des montants de $80,000 à $100,000.

JEUNE LARD épaule complète .30
STEAK délicatisé .39
BOEUF haut côte .22
VEAU devant .20
AGNEAU devant .20
VEAU et AGNEAU pour ragoût, bouillir .14
LARD SALE tout gras 12
LÉPINE
142, rue du Roi — Tél.: 2-6438

—Corps recherchés

(Suite de la 1ère page)

l'huile jaillissant du pétrolier, fit explosion. Les deux navires restèrent agrippés pendant quelques minutes, puis se séparèrent. Le Translake alla échouer sur le côté américain et le Milverton en flammes tourna pour aller se loger dans une petite baie.

Une longue trainée d'huile brûla à la surface du fleuve tandis que les membres d'équipage, dont plusieurs étaient endormis quand survint la collision, tentaient de descendre les chaloupes déjà en feu. Plusieurs se jetèrent à la mer et partirent à la nage vers le rivage. Des fermiers riverains mirent sans tarder des embarcations à l'eau et retirèrent neuf hommes qui se trouvaient encore à bord et d'autres de l'eau.

Le capitaine Pain, du Milverton, a dit que le pétrolier "nous coupa directement à l'avant" juste avant la collision, et le capitaine Raoul Chatel, de Montréal, en charge du Translake, a refusé tout commentaire en attendant une enquête officielle qui a déjà été ordonnée par Ottawa.

La liste des victimes se lit comme suit:

Morts: William Robertson, Toronto; William Goldsworthy, Montréal.

Portés disparus: F. Dobson, Montréal; C. Fleming, Hantsport (N.-E.); Gordon Roberts, Windsor (Ontario); A. Haynes, Saint-Zotique (Québec); Jack Halstead, Port-Colborne (Ontario); H. Kitch, Morrisburg (Ontario); Steve Kischuk, Byng-Inlet (Ontario); William Snyder, Morrisburg (Ontario); Georges McPhail, Sydney (N.-E.); et William Laing, Windsor (Ontario).

Blessés: L.-E. Pain, Montréal; Charles Mahoney, Kingston; Arthur Fowlow, Montréal; C. Dinnett, Hamilton; John Widdis, Stratford (Ontario); William Howerchuk, Lindsay (Ontario); Arthur Martin, Montréal; Jeno Begolo, Thorold (Ontario); G. Billabough, d'Ottawa; et M. Sarson, Pictou-Landing (N.-E.); Mike Prochnicki, Fort-William (Ontario), n'a reçu aucune blessure.

Incendie et explosion à bord d'un pétrolier

Texas City, 25. (P. A.). Un incendie suivi d'une explosion a éclaté hier soir à bord du pétrolier Cedar Mountain, emprisonnant deux membres de l'équipage dans la chambre aux machines. Le corps de l'un des deux hommes a été retrouvé, de bonne heure aujourd'hui.

—Ouvriers-unis

(Suite de la 1ère page)

Swift Canadian de Wilsil, et de Modern Packers, à Montréal.

La Commission des relations ouvrières appuie sa décision sur une loi du code provincial interdisant à toute organisation de déclarer une grève avant un délai de 14 jours après la réception du rapport des arbitres par le ministère du Travail. Cette partie de la loi a été violé soutient la commission.

Conférence vendredi

(Par la Presse canadienne) Sept provinces seront représentées vendredi à Toronto à la conférence convoquée à la demande du premier ministre Drew de l'Ontario en vue de discuter des moyens d'en arriver à un règlement de la grève dans les salaisons, et de la sorte faire disparaitre la menace de la pire disette de viande que le Canada aura connue.

La Colombie Canadienne a répondu mardi soir qu'elle refusait de se rendre à l'invitation de M. Drew. L'Ile du Prince Edouard n'a pas encore annoncé sa décision. Mais l'Alberta, la Saskatchewan, le Manitoba, le Québec, le Nouveau Brunswick et la Nouvelle-Ecosse ont décidé d'y prendre part.

Le premier ministre Hart a déclaré que sa province avait pris les devants, il y a deux semaines bientôt, en offrant d'accepter comme conciliateur tout officier qui sera désigné pour négocier sur une base nationale. "Vu cette offre de notre part, dit-il, il n'y a rien à gagner à envoyer des représentants à Toronto".

Les provinces seront représentées à cette conférence par leur ministre du travail respectif ou d'autres hauts fonctionnaires.

On prévoit que le syndicat des employés unis des salaisons, (CIO) appuiera cette mesure destinée à mettre fin à une grève déclenchée pour obtenir une augmentation de salaires de 17 cents de l'heure pour ses quelque 12,000 membres. Un officier du syndicat a déclaré à Toronto que cette conférence est un pas vers un accord éventuel entre le syndicat et les trois firmes plus importantes de salaisons au Canada, tout en spécifiant que les ministres pourront prendre plus de temps à trouver les moyens d'en arriver à une solution qu'il n'en faudrait pour négocier entre le syndicat et les compagnies.

A Toronto, George Harris, secrétaire trésorier du district canadien des United Electrical Workers (CIO) a transmis un télégramme au premier ministre Mackenzie King lui demandant d'insister pour que toutes les provinces consentent à une conciliation fédérale. Des télégrammes ont aussi été envoyés par la même organisation aux premiers ministres Drew et Duplessis demandant que les provinces d'Ontario et du Québec cessent leur obstruction à la nomination d'un conciliateur fédéral.

Menaces à un chef juif

Jérusalem, 25. (PA) David Ben-Gurion, président de l'Agence juive, a révélé aujourd'hui qu'il venait de recevoir une lettre, signée "La Ligue de la jeunesse combattant pour la liberté de la Palestine", et qui le menace de mort, en moins de trois mois, s'il ne retire pas son appui au projet de partage de la Palestine.

Des lettres semblables auraient été envoyées également à d'autres Juifs éminents. Rien n'indique encore si l'organisation jusqu'ici inconnue, est arabe ou juive.

Marchandise de Qualité pour hommes
Trois générations à votre service
Nap. Jacques
128-132 rue St-Joseph, Québec.

Arthur Cloutier & Fils
DEPUIS 4 GÉNÉRATIONS
Directeurs de Funérailles
SALONS MORTUAIRES
Téléphone : 6070
252 d'Aiguillon — 281, 1ère Avenue

AEROWAX
EPARGNE jusqu'à 20c
la chopine pour vos planchers et linoléums! Une simple application-BRILLE en séchant!
SANS FROTTAGE
SEULEMENT 39c LA CHOPINE
UNE AUTRE AUBAINE!
CIRE EN PATE AERO-Brillante, Durable 29c

JOS BLOUIN
262 AVE DES OBLATS
TEL.: 3-1472
BEURRE première qualité, la lb .61
BOEUF à rôtir, la lb .22
STEAK ou ROTI de T-Bone, lb .42
STEAK HACHE, très maigre, lb .25
LARD HACHE, la lb. .30
la lb. LARD FILET, .35
LARD sock épaule ou côte .32
OEUFS, la douzaine .49
PATATES No 1, 10 lbs .29
LIVRAISON PAR TOUTE LA VILLE

Deux morts à un passage à niveau

Montréal, 25. (PC) Philias Lefebvre, 33 ans, de Napierville, et Régina Babeux, six ans, du rang Saint-André, près de Napierville, ont été tués tard hier soir quand l'automobile qu'ils occupaient est venue en collision avec un train du Delaware and Hudson, filant de Montréal vers New-York, à un passage à niveau. Les parents de la jeune victime, M. et Mme Ernest Babeux, ont été transportés, grièvement blessés, à l'hôpital de Saint-Jean (Iberville).

Criminels japonais sur l'échafaud

Guam, 25. (PA) Un général japonais et deux autres officiers, trouvés coupables de cannibalisme, et deux autres criminels de guerre sont montés sur l'échafaud hier soir pour expier leurs atrocités sur des aviateurs américains. Les supliciés sont le lt-général Yoshiotachibana, le capitaine de marine Casharu Tanaka, le capitaine de marine Shizuo Yoshii, le major Sueo Matoba, et Tadao Igawa, un civil.

Arthur THIVIERGE
EPICIER & BOUCHER — GROS & DETAIL
30 HERMINE (coin Mazenod) TEL.: 2-3804

SPECIAL EN CONSERVES		VEAU DE LAIT DE CHOIX	
JUS TOMATES douz	1.35	Devant complet lb	.19
TOMATES choix douz	2.65	Tête de lard lb	.07
BLE-D'INDE doré douz	2.15	POULET de 4 à 6 lbs	.42
POIS VERTS, douz	1.75	POULES de 4 à 6 lb	.32
FEVES JAUNES douz	1.50	BACON ½ lb	.27
JUS PAMPLEMOUSSES 3 pour	.35	JAMBON HACHE la lb	.15
JUS PAMPLEMOUSSES 48 oz	.29	LARD FRAIS épaule lb	.32
JUS ORANGE et PAMP. 2 pour	.29	LARD SALE entrelardé lb	.36
JUS RAISIN 32 oz	.49	PANNE DE LARD lb	.27
JUS LEGUMES 2 btes pour	.29	OEUFS grade C douz	.39
FEVES AU LARD 3 btes pr	.29	AGNEAU devant complet	.23

Aliments HEINZ POUR ENFANTS ET BEBES
Assortiments complets
13 boites pour .99

Soupes Crème tomate
condensée
la doz. 1.29
aux légumes 1.49

GROS SEL bte 3 lbs 3 pour	.29	POMMES pour cuire le pan.	.25
SEL FIN sac 5 lbs 2 pour	.25	POMMES de table, le pan.	.39
PRUNES sèches 2 lb pour	.35	POMMES, manne 1 minot .99 1.50 et	2.00
THE NOIR O. Pekoe lb	.85	ORANGES S. K. 3 doz pour	.59
THE Japon vert lb	.89	PRUNES bleues et vertes le panier	.79
MARINADES sucrées 2 pour	.29	NAVETS Ste-Foy, la poche	1.25
FARINE Monarch sac	1.45	CAROTTES Neuville, poche	.99
POUDRE A PATE la lb	.16	PATATES No 1 sac	1.59
CAFE 1ère qualité lb	.57	OIGNONS, le sac	1.99
TOMATES vertes, panier	.49	HUITRES Bouct. no 1 pan.	1.25
GELEES assorties, la paq.	.10	HUITRES Bouct. choix cais.	8.99
PECHES et POIRES au panier			

Vinaigre HEINZ
Bout. 16 oz
Bout. 33 ob
??

Café LONDON
qualité choix ???
bte 1 lb .59

ACCEPTONS LES COMMANDES DE LA CAMPAGNE ACCOMPAGNEES D'UN MANDAT DE POSTE

KING de la Gendarmerie Royale — Par Zane Grey

BRICK BRADFORD — Par William Ritt et Clarence Gray

Services spécialisés

Au Salon Fleuri Enrg.
FLEURS naturelles et artificielles, plantes, etc. 343-345, RUE ST-JOSEPH, tél.: 5-5068. HLI-Serv. sp.H—Y97377

La Cie Hubert Moisan
Tél.: 4-2473
DIRECTEURS de funérailles, salons mortuaires Service ambulance. 297, ST-JOSEPH, Québec. HAS-serv. sp. HC—Z72669-C

J.-Wilfrid Dubois Inc.
Tél.: 5-5298
DIRECTEUR DE FUNERAILLES, salons mortuaires gratis à la disposition des familles. Embaumeur gradué. J.-H. BUREAU, prés.-gerant, tél. rés.: 4-6346; 2, RUE DU-ROCHER YS-Serv sp.H-C—Z70477

R.-H. JALBERT Ltée
Tél.: 4-1196
DIRECTEUR DE FUNERAILLES. Salon mortuaire, fleurs pour toutes les occasions 412, 3e AVENUE, tel.: 4-1196. CLS-serv. spéc. H—Z71081

H. Laforce & Fils
Mfg de Monuments
CATALOGUE GRATIS. Ecrivez ou rendez-vous à nos ateliers et comparez la marchandise et les prix. 1327 rue ST-VALLIER Tél.: 3-1878. 2-4-6-18-sev-sp-H—Y95157

DELWAIDE & GOFFIN
Direct des carrières à l'acheteur, catalogues et prix sur demande.
Granit et marbre de toutes couleurs.
MONUMENTS Livrés dans toutes les parties du Canada.

1365 St Vallier Tel.
QUEBEC 3-4390
4-6-R.N. serv.-sp. H—Y99431

—Mise en garde

(Suite de la 1ère page)

effective de la période de transition économique et que ces points tournants dans l'histoire d'un pays sont toujours accompagnés de certains dangers.

"Notre économie est, forte, dit-il; notre production a atteint le plus haut niveau de notre histoire et s'élève encore; les relations entre patrons et ouvriers sont excellentes; la population canadienne a atteint un haut niveau de revenus et d'embauchage. C'est à nous qu'il appartient de continuer à marcher dans la même voie. La méthode la plus effective à cette fin est d'augmenter notre capacité de production et de maintenir les prix à un bas niveau jusqu'à ce que la loi de l'offre et de la demande devienne opérante".

—La femme de la victime

(Suite de la 1ère page)

était âgée de 29 ans, qu'elle avait épousé la victime en 1934 et que dix enfants étaient nés de ce mariage. A son décès, son mari était âgé de 53 ans. Au mois d'avril, découragée de la vie que lui faisait son mari, elle a demandé à Boudreault de l'en débarrasser soit en le tirant soit autrement. Boudreault, dit-elle, ne m'a jamais donné de réponse définitive.

Questionnée sur ses relations avec l'accusé, le témoin a déclaré que c'était un habitué de la maison et que souvent son mari l'employait à divers travaux.

A ce moment, une première passe d'armes a eu lieu entre le témoin et le procureur de la Couronne. Le témoin a alors été déclaré hostile par la cour et l'avocat a commencé de lui lire son témoignage de l'enquête préliminaire.

L'hon. juge P.-E. Côté a décidé que le témoin devait répondre à toutes questions légales de la Couronne vu que la protection de la cour lui avait été accordée dès le début de son témoignage.

Quand la cour s'est ajournée vers cinq heures pour une autre séance qui aura lieu ce soir, la Couronne avait terminé son examen de madame Laplante qui a repris le chemin des cellules, où elle attend son procès pour complicité dans le même meurtre.

In Memoriam

BOISSINOT — A St-Jean, Ile d'Orléans, le 24 septembre 1947, à l'âge de 41 ans, est décédée Mlle Germaine Boissinot, fille de M. Adjutor Boissinot et de dame Ada Coulombe.

Les funérailles auront lieu vendredi à 10 heures.

Départ de la maison mortuaire chez son père, à 9 heures 45, pour l'église St-Jean Ile d'Orléans, et de là au cimetière paroissial. —Z72836

BOUCHER — A Trois-Rivières, le 24 septembre 1947, à l'âge de 23 ans 3 mois, est décédée Denyse Picard, épouse du Dr Clément Boucher.

Les funérailles auront lieu samedi matin, à 10 heures 45.

Départ de la maison mortuaire, No 156 Lockwell, à 10 heures 30, pour l'église St-Jean-Baptiste, et de là au cimetière Belmont.

Les restes mortels arriveront, ce soir à 9 heures, à la résidence de ses parents. —Z72883

BOULAY — A Québec, le 24 septembre 1947, à l'âge de 67 ans 4 mois, est décédé M. Georges Boulay, époux de dame Marie-Anna Gobeil, demeurant à 90 rue d'Argenson.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.

Départ des salons mortuaires de la maison Sylvio Marceau Enrg., No 800 rue St-Vallier, à 8 heures 45, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles. 25sept-2fs—Z72843

CARON — A l'hôpital St-Sacrement, le 23 septembre 1947, à l'âge de 30 ans 10 mois, est décédé M. Philippe Caron, époux de dame Thérèse Rivard.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 8 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 21 rue Bonaventure, à 7 heures 45, pour l'église St-Malo, et de là au cimetière St-Charles. 24sept-2fs—Z72705

DROUIN — A l'hôpital St-François d'Assise, le 24 septembre 1947, à l'âge de 65 ans, est décédé M. Albert Drouin, époux de dame Lumina Lafond.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, à 8 heures 45, pour l'église St-Emile, et de là au cimetière paroissial. 25sept-2fs—Z72893

MARCOTTE — Au Jeffery Hale, le 24 septembre 1947, à l'âge de 57 ans, est décédé Francis John Marcotte, fils de feu Robert John Marcotte et de feu dame Mary Theresa Tighe.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 38 avenue Turnbull, à 8 heures 45, pour l'église St-Patrick, rue McMahon, et de là au cimetière St-Patrick. 25sept-2fs—Z72909

MERCIER — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 24 septembre 1947, à l'âge de 31 ans et 9 mois, est décédée dame Marie-Alberta Doyon, épouse de M. Arthur Mercier, de Daaquam, cté Montmagny.

Les funérailles auront lieu samedi matin le 27 septembre, à 9 heures, en l'église de St-Just de Montmagny et inhumation au cimetière paroissial. 25sept-2fs—Z72884

RUKLMANN — A Québec, le 23 septembre 1947, à l'âge de 70 ans, est décédé Louis Ruklmann, époux de dame Laure Drapeau. Il était le père de Mme Elle Dorion.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire de la Maison Germain Lépine Ltée, No 289 rue St-Vallier, à 8 heures 45, pour l'église St-Roch, et de là au cimetière St-Charles. 24sept-2fs—Z72702

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Service anniversaire

LAVERDIERE — Mardi, le 30 septembre 1947, à 7 heures, en l'église du Château-Richer, sera chanté le service anniversaire de Monsieur l'abbé Louis-Philippe Laverdière. 25-27-29sept—Z72859

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Tél 2-2656
Salons funéraires modernes
ADELARD et GUSTAVE LEPINE INC.
Directeurs de Funérailles
Service JOUR et NUIT — Service d'AMBULANCE
42 Chemin Ste. Foy

LA SYMPATHIE s'exprime si délicatement avec des fleurs!
McKenna FLEURISTE
Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hres a.m. 5.30 hres p.m.
11 rue Saint-Jean Tél.: 2-6868

Prochain concert à la Pocatière

Le jeune pianiste de 12 ans, Jean Letourneux, donnera un concert, dimanche soir prochain au collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière.

L'opérateur de signaux exonéré de tout blâme à Dugald, Manitoba

Winnipeg, 25 (PC) L'enquête que les commissaires du Transport poursuivent actuellement sur l'accident ferroviaire survenu à Dugald, Manitoba, le 1er septembre, est entrée dans sa dernière phase aujourd'hui après que les autorités des Chemins de fer nationaux eurent exonéré de tout blâme Donald-F. Tedlie, 55 ans, opérateur de signaux au moment de cette tragédie qui coûta la vie à 31 personnes.

Le fait d'exonérer Tedlie, cependant, n'a apparemment pas aidé la Commission à trouver la cause de l'accident, le plus désastreux jamais survenu dans l'histoire des chemins de fer dans l'Ouest.

La position de Tedlie était encore incertaine après l'annonce faite hier soir par les autorités des chemins de fer à l'effet que sa responsabilité était entièrement dégagée. Ex-instructeur télégraphiste du C.A.R.C. à Moncton, N.-B., Tedlie fut mis sous arrêts après la collision des deux trains du C.N.R.

Remis en liberté par la suite sous un cautionnement de $5,000, il est encore soumis à l'ordre d'arrestation du coroner et y demeurera sujet jusqu'à la fin de l'enquête du coroner qui, selon un porte-parole du bureau du procureur général de la province, aura lieu immédiatement après l'enquête des Commissaires du Transport.

Jusqu'ici, les commissaires ont entendu 20 témoins et aucun d'entre eux n'a pu expliquer pourquoi le train spécial ne s'était pas engagé sur la voie d'évitement située à 2,300 pieds à l'est du train transcontinental qui attendait, en direction de l'est, sur la voie principale.

Plusieurs des témoins ont discuté de la vitesse du train spécial, la plupart estimant qu'il avançait à raison d'environ 30 milles à l'heure au moment où il s'approchait de l'aiguillage.

—La question des Balkans

(Suite de la 1ère page)

nies, M. Arthur Creech Jones, exposera le point de vue de la Grande-Bretagne concernant les recommandations faites par la commission spéciale d'enquête de l'ONU Les Etats-Unis ont provisoirement appuyé les recommandations, qui prévoient le partage de la Palestine. Les Etatts arabes ont donné l'avertissement qu'ils commbattront le partage jusqu'au bout et ils menacent même de rompre leurs relations avec tout pays qui appuiera cette recommandation.

On a rapporté hier soir que Mme Franklin-D. Roosevelt, membre de la délégation américaine, a été choisie pour répondre aux accusations d'intentions belliqueuses lancées par Vishinsky contre les Etats-Unis. Mme Roosevelt répondra probablement à cette partie du discours du délégué soviétique plus tard, quand le comité politique abordera l'étude de la proposition russe demandant aux membres de l'ONU de punir ceux qui seront coupables de publier de la "propagande de guerre".

DROLET & MONTREUIL
404, St-Joseph
Tél.: 2-5279 — 2-5270
Bouchers-Charcutiers
SPÉCIAL
FESSE AGNEAU la livre .34
DEVANT VEAU la livre .18
CHOP VEAU la livre .29
POULES 5 à 7 lbs la livre .32
LARD SALE entrelardé la livre .29
BEURRE No 1 la livre .61
Livraison dans toutes les parties de la ville.

HOTEL A VENDRE

Sur la route nationale No 3, près du fleuve, avec bonne clientèle centrale des autobus Québec, Montréal. Cause de départ, maladie.

Ecrire Case 411, Le Soleil

A LOUER

ENTREPOT avec BUREAUX

2,500 pieds de plancher chauffé, à l'épreuve du feu, 16' de hauteur, pouvant aussi servir de garage. Libre immédiatement.

Tél.: 4-3451 - - 3-0122

SPÉCIAUX

Jambon -- Fesse

45c lb.

Epaule fumée . . . 35c

Poulets A 47c
6 à 8 lbs

VEAU LAIT
1ère qualité
Epaule comp.
Cou, patte, poitrine enlevés
29c lb.

Poules B 29c lb
pour bouillir

JEUNE LARD FRAIS
Epaule complète
32c lb.
Lard haché ..... 35c lb

A. Brindamour
BOUCHER
37 St-Laurent (coin Candiac)
Téléphone: 2-6418

Problème réglé

L'hon. Omer Côté, secrétaire de la province, a annoncé hier que le problème des enfants juifs à Outremont a été réglé à la satisfaction de tous les intéressés et un contrat a été signé avec la commission des écoles protestantes d'Outremont en vertu duquel cette dernière s'engage pour 5 ans à recevoir dans ses écoles les enfants juifs de cette ville de l'île de Montréal. Cette question était étudiée depuis longtemps. En vertu de la loi de 1947 autorisant un règlement, la taxe des neutres sera divisée au pro rata du nombre des enfants de chaque religion fréquentant les écoles et les enfants juifs seront considérés comme protestants.

Les techniciens diplômés

Les activités régulières du Chapitre de Québec de la Corporation des Techniciens Diplômés, reprendront dimanche prochain. Une assemblée générale sera tenue à l'Ecole Technique de Québec, à 10 h. 30 a.m. Le président des comités exposera le programme à suivre d'ici la fin de l'année et l'on procédera aux élections.

Un congrès général des Techniciens sera tenu aux Trois-Rivières les 11 et 12 octobre prochains.

DENTISTE TEL.: 2-6525
Dr Geo. LaRoche
196 rue St-Jean
(Coin St-Eustache)

Maison à vendre

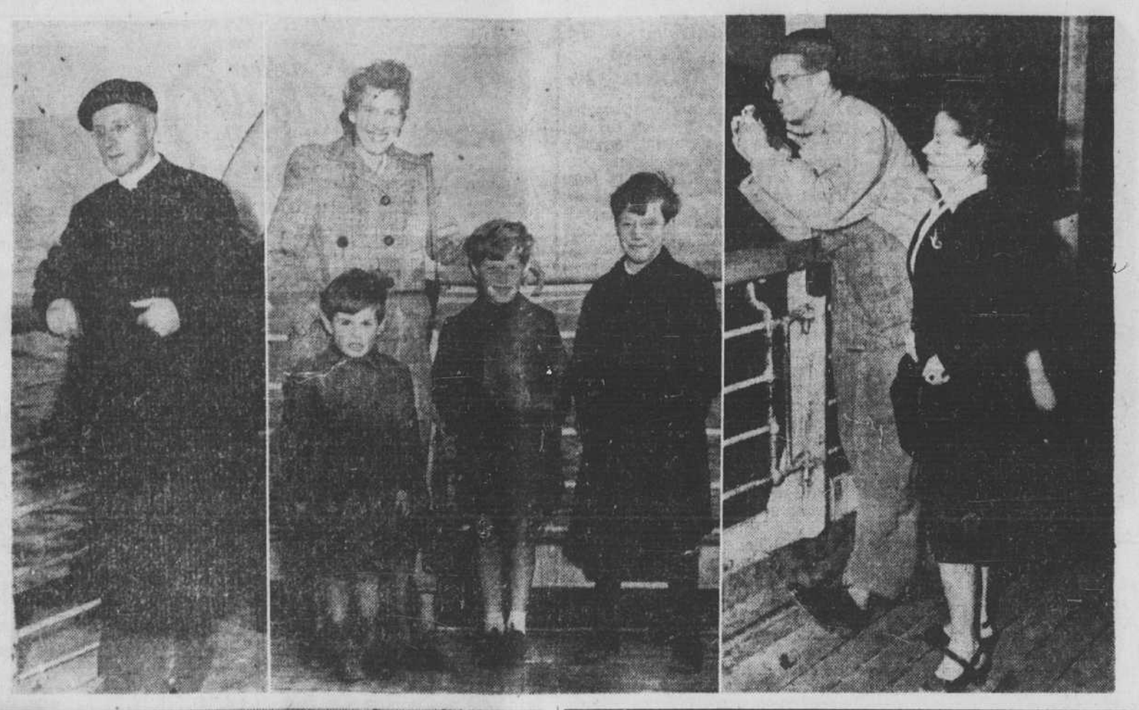
Ultra moderne, 2 logements de 6 pièces, un de libre à l'acheteur, chauffage eau chaude, tuyauterie cuivre. Visible tous les jours et le dimanche de 2 à 4. Située coin Blvd Benoit XV et 18ième Rue. S'adresser à
PHILIPPE RIOUX
342, 16ème Rue Tél.: 3-4934

15 rue Buade Tél.: 3-7204
Hon. Oscar Drouin C.R.
AVOCAT
Pointe-au-Pic 50-G

"HUMIDIFICATEUR A VENDRE"

Il y a manque d'humidité dans l'atmosphère de presque toutes les maisons lorsque le chauffage fonctionne l'hiver. Gros humidificateur usagé Electro Home à vendre bon marché. S'adresser 516 St-Cyrille. Tél.: 4-1329

Y. W. C. A.
"COME AND SEE NIGHT"
Vendredi le 26 septembre, à 8 h. p.m.
A tous: Bienvenue.



DE RETOUR D'EUROPE: Des passagers québecois sont descendus de l'"Empress of Canada" mardi soir, au retour d'un voyage en Europe. On remarque, en haut, à gauche, M. l'abbé CHARLES-EDOUARD BOURGEOIS, directeur de l'Assistance à l'Enfant sans soutien, des Trois-Rivières. Au centre, Mme MAURICE LEBEL, épouse du secrétaire de la Faculté des Lettres de Laval, en compagnie de ses trois fils, MARC, ANDRE et MICHEL. Mme Lebel revient de Camberlay, Angleterre, où elle a visité sa famille. A droite M. PIERRE MERCIER-GOUIN, de Montréal, et Mlle JEANNETTE METAYER, fille de M. le juge J.-A. Métayer, de Québec. Mlle Métayer a visité sa soeur religieuse à Paris, France. M. Mercier-Gouin revient d'un voyage d'études de trois mois en France, en Belgique et en Suisse. Enfin, en bas, Mlle ALMA CHAMPOUX, de Québec, et Mme J.-B. CADRIN, de St-Anselme de Dorchester, déléguées au congrès international des femmes rurales, tenu en Hollande récemment. (Photos du Pacifique Canadien)

Inconscient sur la route

Un jeune homme de 21 ans, Joseph-François Martin, de Dalhousie, Nouveau-Brunswick, qui cheminait seul dans la route nationale, mardi soir, a été trouvé inconscient par des passants, sur le bord de la route, près des Saules. Transporté à l'Hôtel-Dieu du Précieux-Sang, par les ambulanciers de la maison Germain Lépine, on nous informait, hier soir, que l'état du jeune voyageur était satisfaisant.

Les comités au Jeune Commerce

Le Jeune Commerce de Québec a réorganisé ses cadres pour le nouvel exercice 1947-48, et présente comme suit la liste de ses comités et de ceux de ses membres qui en sont chargés.

Comités municipaux : Commissariat industriel : Gérard Venne ; Comité du tourisme, Gérard Venne; Ligue Canadienne de Santé, Raymond Ferland.

Régie interne : Comité sportif Augustin Gignac ; Comité social Claude Anctil ; Déjeuners-causeries, Jacques DeSerres ; Radio Léon Lachance ; Recrutement, Honoré Douville ; Semaine provinciale, Jacques DeSerres.

Comité d'études : Pratique oratoire, Roland Turgeon.

Comités de civisme : Affaires municipales, Robert Kaine ; Comité d'enquêtes, Charles-Henri Beaupré ; Comité de circulation, Charles Bréard ; Loi de responsabilités Louis Dussault ; Comité du Salon industriel, Paul Gosselin ; Comité de l'Ecole Supérieure du Commerce, Georges Adam ; Manoir Chs de Foucault, Jacques Avard, Jos. Jobidon ; Comité de circulation Québec-Lévis, Oscar Dorval.

Il reste encore six présidents de comité à nommer pour l'Urbanisme, l'Embellissement, les Relations internationales, les Visites industrielles, le Film et la Publicité.

Médailles d'argent du Parler français

La Société du Parler français au Canada décernera des décorations à quatre citoyens méritants de Lévis et de Lauzon. Il s'agit de M. l'abbé J.-V. Boucher, curé de Lauzon, et de M. Lévi Bourassa, greffier de la cité de Lauzon; de Mgr Elias Roy, P.D., supérieur du Collège de Lévis, et de M. Pierre-Georges Roy, ancien archiviste de la province. M. l'abbé Boucher et M. L. Bourassa seront décorés dimanche soir, le 5 octobre, au cours d'une soirée publique en la salle du collège de Lauzon. Mgr Elias Roy et M. P.-G. Roy recevront leurs décorations au cours d'une réunion intime au Collège de Lévis, samedi, le 4 octobre. Les quatre décorés recevront la médaille d'argent et le titre de directeurs à vie de l'Ordre Académique du Parler français.

AVIS DIVERS

La Société dentaire de Québec. — Réunion des dentistes de Québec, à l'université Laval, dans l'amphithéâtre de médecine, à 8 h. p.m. Conférence du Dr Hillard Nevin, de Brooklyn, sur "l'anesthésie locale et régionale".

Institut Canadien. — Conférence de M. Pasteur Valery-Radot, de l'Académie française, sur des "Souvenirs de Pasteur et les Pastoriens", ce soir à 8 h. 30, à la salle de l'Institut, à 40, rue St-Stanislas.

Photo-Club. — Réunion du Photo-Club ce soir, à 8 heures 15 au Palais Montcalm, salle 34. Causerie illustrée de M. Omer Parent sur l'harmonie des couleurs. Analyse de photographies.

Une pétition de droit, renvoyée

La pétition de droit en réclamation de dommages au montant de $737 présentée devant la Cour d'Echiquier par M. Philippe Martin, de Stadacona, a été renvoyée sur le banc hier par l'hon. juge J.-T. Thorson, d'Ottawa, après que la défense eut plaidé que le gouvernement fédéral ne pouvait être tenu responsable de dommages causés par des militaires en congé.

La pétition avait été prise à la suite d'un incident survenu au Colisée de Québec, le 19 mars 1946, alors que le requérant fut assailli par un groupe de militaires qui assistaient à une partie de hockey entre un club du corps de l'Ordonnance et un autre du Royal 22e Régiment.

En réponse à la preuve faite par la poursuite, la défense a fait entendre quelques officiers, dont le brigadier Blais, ancien commandant de la région militaire de Québec, qui ont déclaré que lors de l'incident dont se plaint le pétitionnaire, les militaires étaient en grand congé et aucunement sous la surveillance et les ordres de leurs officiers comme lorsqu'ils sont en devoir ou en exercice. Après de brèves plaidoiries, l'action fut renvoyée.

L'hon. W. Hamel et l'autonomie

"Si nous voulons de l'autonomie au sens que l'entend M. Duplessis, nous devrons renoncer aux allocations familiales versées par le fédéral pour suppléer à l'insuffisance du salaire payé par l'industrie à l'ouvrier, père de famille", dit l'hon. Wilfrid Hamel à une assemblée générale de l'Union libérale Laurier tenue hier soir, au local de cet organisme, sous la présidence de M. René Bégin.

Me Philippe Corriveau, c.r., parla de la contribution apportée par les grandes figures du parti libéral à l'édification et à la grandeur de la nation canadienne depuis la confédération. Il lut quelques extraits de discours prononcés par Mercier, Taschereau, Gouin, Godbout, Lapointe, King et St-Laurent, démontrant l'importance que le parti libéral attache à l'autonomie des provinces pour le développement du pays.

M. Victor Bédard, de Montréal, président fondateur de l'Union libérale de Montréal et de l'Union libérale St-Denis-Dorion, adressa également la parole.

La prochaine assemblée de l'Union libérale Laurier aura lieu mercredi, le 8 octobre. Les réunions auront lieu désormais tous les quinze jours.

Fête à l'Alverne

Le jubilé d'argent sacerdotal du supérieur du monastère des Franciscains, rue de l'Alverne, le R. P. Séraphin Benoit, o.f.m., sera marqué de belles manifestations, dimanche, le 12 octobre, fête de son patron, saint Séraphin. Il y aura messe, bénédiction solennelle du T. S. Sacrement et fête de famille

BRIQUES

neuves de couleurs assorties, $16.00 le mille et plus. Livraison immédiate. S'adresser au BLOCS de ciment PRESSE Ltée, 333-337 Dorchester, Qué.

Vols dans des banques, l'un en Ontario, l'autre à Plage-Laval

Caledon, East, Ont., 25. (PC) La police recherche aujourd'hui trois bandits armés qui ont volé une somme de $5,700 à la succursale de la Banque Impériale de cette localité, hier, et se sont enfuis à toute vitesse en direction d'Orangeville. Bien que les bandits aient fui vers le nord, la police croit qu'ils pourraient bien tenter de revenir à Toronto, à 35 milles au sud-est d'ici. Toutes les routes conduisant à Toronto sont gardées.

Forçant deux employés de la banque et un fermier de 70 ans à s'étendre sur le plancher, les trois voleurs ont dévalisé la caisse environ cinq minutes avant l'heure de fermeture. Dès qu'ils furent sortis de la banque, le gérant, Alex Hutchinson, fit feu de son revolver dans leur direction comme les trois hommes prenaient la fuite en automobile.

Un homme qui se trouvait là partit à leur suite dans son automobile, modèle 1931, les suivit jusqu'à Mono Mills, mais il les perdit de vue sur la route menant à Orangeville.

A PLAGE LAVAL

Plage-Laval, 25. (PC) Les malfaiteurs qui ont réussi à pénétrer la nuit dans la Banque Canadienne-Nationale, ont fait sauter le coffre-fort. Ils se sont enfuis avec une somme d'argent encore indéterminée. La police et la direction de la banque ont récupéré environ $1,000 dans les débris du coffre qui contenait au total environ $7,000.

Prisonniers allemands au travail en France

Paris, 25. (PA). Le ministre du Travail a déclaré aujourd'hui que près de 100,000 des 444,700 prisonniers de guerre allemands en France, ont accepté de travailler en France en retour de leur liberté. De ce nombre toutefois, environ 15,000 seront refusés pour des raisons techniques ou encore à cause de leur mentalité nazie. La France tente d'importer 300,000 travailleurs étrangers pour l'année en cours.

Explosion d'une bombe

Buenos Aires, 25. (PA). Une bombe a explosé hier matin à l'extérieur de la librairie du parti socialiste. L'édifice a subi des dommages à l'extérieur et les fenêtres ont volé en éclats. Il n'y eut pas de blessé cependant.

M. Alain Grandbois gagne le prix de $800 dans le concours de 1947

M. Alain Grandbois, écrivain de talent né à Québec, remporte le premier prix dans la section de littérature du concours littéraire de 1947. M. Grandbois avait soumis au jury un poème, les "Iles de la nuit". La nouvelle a été annoncée hier après-midi par l'honorable Omer Côté, secrétaire de la province de Québec.

Ce jeune écrivain de grand talent, dont le premier ouvrage sur Jolliet, "Né à Québec", a eu un si grand retentissement, avait déjà obtenu un prix aux mêmes concours littéraires, il y a trois ou quatre ans, avec son volume "Le voyage de Marco Polo". M. Granbois qui appartient à une famille québécoise en vue a passé plusieurs années à Paris.

Les autres gagnants des premiers prix sont le Dr H. F. Moseley, de Montréal, dans la section des Sciences, et M. Guy Frégault, historien renommé dans la section d'Histoire et de Géographie. Ils remportent chacun $800.

Il y a vait 28 concurrents dans la section de littérature. 14 dans la section des sciences et 18 dans la section d'histoire et de géographie.

Voici maintenant les résultats en détails :

Section de littérature (qui comprenait les ouvrages d'imagination en vers) :

1er prix, $800 : M. Alain Granbois, pour "Les Iles de la nuit" ;

2e prix, $400 : M. Gérard Bessette, pour le "Coureur et autres poèmes :

3e prix, $200 : M. Alphonse Piché.

(Suite à la page 10, 4e col.)

INAUGURATION
Les MEUBLES IDEAL
St-Charles Bellechasse.
Acheteurs du rayon des meubles, agents locaux et le public en général, une surprise vous attend à l'occasion de l'ouverture de la manufacture
DIMANCHE, 28 SEPTEMBRE
2 heures p.m. heure solaire

LOCAL DEMANDE

sur la rue St-Joseph, entre du Pont et Caron si possible, deuxième étage, pour un commerce, 5 pièces ou plus.

Tél.: 2-6418

A BEAUPORT

Maison deux étages, 22 x 34, terrain 60 x 90, peut être convertie en 2 logements très facilement, prix avantageux. Tél.: 3-0081. Le soir 9, rue St-Edouard, Giffard. Tél.: 2-4134.

VENDEURS DEMANDÉS

Deux vendeurs de Pains et Gâteaux avec expérience, et bien recommandés.

S'adresser à
L.-J.-S. DESCHAMPS, GERANT
BOULANGERIE T. HETHRINGTON LTEE
364, St-Jean, Québec.

SALLE DE RECEPTIONS

"Aux Fleurs de Lis"

Salle de réception bien aérée au centre de St-Roch. Pour toutes réunions de famille, anniversaires de mariage, déjeuners de noces, assemblées d'associations ou politique.

Pour réservations adressez-vous à la salle même,
52 rue Saint-Joseph Tél.: 2-0681 ou 2-8150

PÂTISSIERS

On demande 2 Pâtissiers d'expérience, bien recommandés, et apprenti Pâtissier.

S'adresser à
L.-J.-S. DESCHAMPS, GERANT
BOULANGERIE T. HETHRINGTON LTEE
364, St-Jean, Québec.

ÉTALAGISTE-DÉCORATEUR DEMANDÉ

Un étalagiste-décorateur possédant bonne expérience du métier, est demandé — Inutile de se présenter si pas qualifié — S'adresser au Gérant du Personnel, au

SYNDICAT DE QUEBEC Ltée (6e étage)

BUCHERONS DEMANDÉS
JOHN MURDOCK Ltée
à Saint-Raymond, Co. Portneuf

Opérations de bois de pulpe à 60 milles au nord de la ville de Québec. Bonnes routes pour se rendre sur les lieux en automobiles. Conditions de travail et salaires excellents.

Informations : 20 RUE LACROIX, QUEBEC, Tél.: 3-0304

Le plus grand choix de disques en ville.

VICTOR & BLUE BIRD

10-1304 $1.00 **LA BOHEME** — Valse Musette.
CHOPIN — Tristesse Eternelle.
Claire Gagnier

4545 $1.00 **FRENESI**
PERFIDIA
Carlos Ramirez

56-5136 .75 **BRIN D'AMOUR**
BABALU
Lucille Dumont

20-2251 .75 **THAT'S MY DESIRE F.T.**
RED SILK STOCKINGS AND GREEN PERFUME
Sammy Kaye

20-2379 .75 **TANGO OF ROSES**
ON AN EVENING IN PARIS
Three Suns

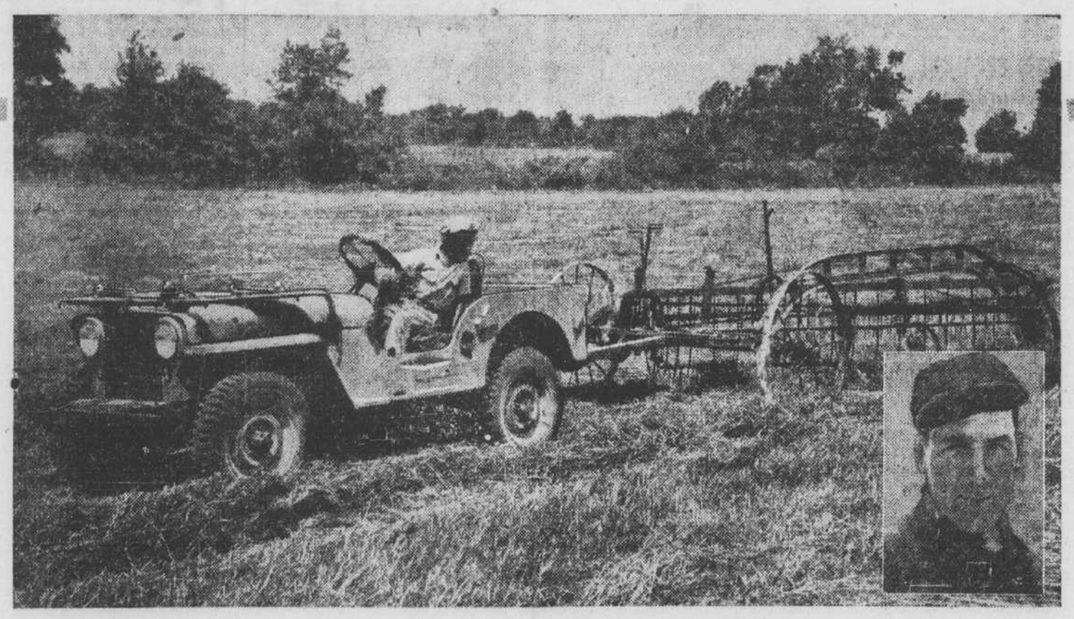
55-5276 .60 **NOTRE ANNIVERSAIRE SANS VOUS**
Fernand Robidoux

Yvonne Simard préposée au département des disques

CHOIX CONSIDERABLE DE MUSIQUE EN FEUILLES

LAVIGUEUR & HUTCHISON LTÉE
81 rue Saint-Jean — Québec — Téléphone : 2-2123

"MON 'JEEP' PEUT ACCOMPLIR PLUS DE TÂCHES QUE DES CHEVAUX OU UN TRACTEUR" dit L.-G. Gosselin



LE JEEP "UNIVERSEL" EST PLUS *UTILE*, PLUS *ÉCONOMIQUE*, PLUS *FORT* QUE LE TRACTEUR

Muni d'un moteur Continental de 60 c.v., il a une traction utilisable sur 2 ou 4 roues.

9 VITESSES D'AVANT — 2 VITESSES D'ARRIERE
peu rouler sur la route à 60 milles à l'heure, à 28 milles au gallon.

Utilisez le JEEP "UNIVERSEL" pour labourer, herser, etc.

AVEC LA POULIE DE 30 FORCES
dont est équipé le Jeep "Universel", vous pouvez :

—moissonner
—actionner une batteuse
—remplir le silo
—faire l'électricité
—couper la glace
—scier le bois
—pomper l'eau
—creuser des trous, etc.

AVEC LE TREUIL "CAKESTAN" (WINCH)
vous pouvez enlever les souches, les roches, etc.

LE CHASSE-NEIGE HYDRAULIQUE
adapté au fameux JEEP "UNIVERSEL"
Deux modèles différents
LE MODELE DROIT (One Way) LE MODELE EN "V"

Nous sommes en mesure de vous LIVRER IMMEDIATEMENT tous les instruments aratoires hydrauliques tels que: CHARRUES à une ou deux raies; HERSES A DISQUES, HERSES A RESSORTS, etc.

LE PUISSANT JEEP "UNIVERSEL" TIRE OU POUSSE 40 TONNES !

Démonstration sur demande aux environs de Québec
PNEUS ET ACCESSOIRES

L'AUTO MODERNE (LIMITÉE)
Distributeurs des produits "Willys" et des camions "Diamond T"
25, 27 de la Couronne *Téléphone : 5-8188*